

STAATSKOERANT
VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
GOVERNMENT GAZETTE

PRYS (AVB ingesluit) 30c PRICE (GST included)

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

BUITELANDS 40c ABROAD

Registered at the Post Office as a Newspaper

POSVRY · POST FREE

Vol. 198]

PRETORIA, 24 DESEMBER 1981
DECEMBER

[No. 7964

GOEWERMENSKENNISGEWINGS

**DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE
AANGELEENTHEDE**

No. 2779

24 Desember 1981

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—MOODLEY IN MOORLEY

Dit het die Minister van Binnelandse Aangeleenthede behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Angadh Moodley en sy vrou Roshnee Devi, woonagtig te Road 705, No. 8, Chatsworth, te magtig om die van Moorley aan te neem.

No. 2796

24 Desember 1981

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—KUNCL IN BEROWSKY

Dit het die Minister van Binnelandse Aangeleenthede behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Stanley Jan Kuncel, woonagtig te Teluniwoonstelle 311, Britsweg, Tileba, Pretoria, te magtig om die van Berowsky aan te neem.

No. 2798

24 Desember 1981

WET OP VREEMDELINGE, 1937

**VANSVERANDERING.—POSTHUMUS IN
PATTERSON**

Dit het die Minister van Binnelandse Aangeleenthede behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Norman Patrick Patterson Posthumus woonagtig te Haddon Lodge 7, Royalstraat, Haddon, Johannesburg, te magtig om die van Patterson aan te neem.

921—1

GOVERNMENT NOTICES

**DEPARTMENT OF INTERNAL
AFFAIRS**

No. 2779

24 December 1981

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—MOODLEY TO MOORLEY

The Minister of Internal Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Angadh Moodley and his wife Roshnee Devi, residing at No. 8, Road 705, Chatsworth, to assume the surname of Moorley.

No. 2796

24 December 1981

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—KUNCL TO BEROWSKY

The Minister of Internal Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Stanley Jan Kuncel, residing at 311 Teluni Flats, Brits Road, Tileba, Pretoria, to assume the surname of Berowsky.

No. 2798

24 December 1981

ALIENS ACT, 1937

**CHANGE OF SURNAME.—POSTHUMUS TO
PATTERSON**

The Minister of Internal Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Norman Patrick Patterson Posthumus, residing at 7 Haddon Lodge, Royal Street, Haddon, Johannesburg, to assume the surname of Patterson.

7964—1

No. 2799 24 Desember 1981

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—MOABILE IN LOUW

Dit het die Minister van Binnelandse Aangeleenthede behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Solomon Moabile, sy vrou Valerie Denise, gebore Africa, en minderjarige kinders Martha, Solomon en Joshua, woonagtig te Currantlaan 8, Alrapark, Nigel, te magtig om die van Louw aan te neem.

No. 2804 24 Desember 1981

ONGEWENSTE PUBLIKASIES OF VOORWERPE

'n Komitee bedoel in artikel 4 van die Wet op Publikasies, 1974, het kragtens artikel 11 (2) van genoemde Wet beslis dat die ondergenoemde publikasies of voorwerpe ongewens is binne die bedoeling van artikel 47 (2) van genoemde Wet:

LYS/LIST P81/111

Inskrywing No. Entry No.	Publikasie of voorwerp Publication or object	Skrywer of voortbringer Author or producer	Artikel 47 (2) Section 47 (2)
P81/10/99	<i>Astrologer, The</i>	John Cameron	(b)
P81/11/15	<i>Jack in the Box</i>	William Kotzwinkle	(a)
P81/11/104	<i>Dancing Nymphs</i>	Robert Wahl	(a)

No. 2805 24 Desember 1981

ONGEWENSTE PUBLIKASIES OF VOORWERPE

Die Appèlraad oor Publikasies het, kragtens artikel 13 (5) (c) van die Wet op Publikasies, 1974, soos gewysig, beslis dat ondergenoemde publikasies nie binne die bedoeling van artikel 47 (2) van die Wet ongewens is nie, en het die beslissing van 'n komitee bedoel in artikel 4 van genoemde Wet dat genoemde publikasies binne die bedoeling van artikel 47 (2) (a) van genoemde Wet ongewens is, tersyde gestel, onderhewig aan die voorwaarde dat dit nie wetens verkoop, verhuur (of deur 'n uitleenbiblioteek geleen) mag word aan persone onder die ouderdom van 18 jaar nie.

No. 2805

UNDESIRABLE PUBLICATIONS OR OBJECTS

The Publications Appeal Board has decided under section 13 (5) (c) of the Publications Act, 1974, as amended, that the undermentioned publications are not undesirable within the meaning of section 47 (2) of the Act, and set aside the decision of a committee referred to in section 4 of the said Act that the said publications are undesirable within the meaning of section 47 (2) (a) of the said Act, subject to the condition that it may not knowingly be sold, hired out (or lent out by lending libraries) to persons under the age of 18 years.

Inskrywing No. Entry No.	Publikasie of voorwerp Publication or object	Skrywer of voortbringer Author or producer	Inskrywing geskrap Entry deleted
P80/12/34	<i>Women's Room, The</i>	Marilyn French	In SK./G.G. 5935, GK./G.N. 540 van/of 17/3/1978.
P81/7/23	<i>Sirens</i>	Eric van Lustbader	In SK./G.G. 7704, GK./G.N. 1676 van/of 7/8/1981.

No. 2806 24 Desember 1981

VERTOË KRAGTENS ARTIKEL 24 (2) (b)

Die Direktoraat van Publikasies het op 14 Desember 1981, kragtens artikel 24 (1) (a) van die Wet op Publikasies, 1974, appèl aangeteken teen die goedkeuring deur 'n komitee bedoel in artikel 4 van die genoemde Wet van die rolprent *On Golden Pond*. Die tydperk waarin persone bedoel

No. 2806 24 Desember 1981

REPRESENTATIONS UNDER SECTION 24 (2) (b)

On 14 December 1981, the Directorate of Publications under section 24 (1) (a) of the Publications Act, 1974, appealed against the approval by a committee referred to in section 4 of the said Act of the film *On Golden Pond*. The period within which persons referred to in section 24 (2) (b)

DEPARTEMENT VAN BUITELANDSE SAKE EN INLIGTING

No. 2810 24 Desember 1981
ERKENNING AS ERE-VISE-KONSUL

Hierby word bekendgemaak dat aan mnr. Ove Thorsheim met ingang van 19 Oktober 1981 erkenning verleen is as Ere-vise-konsul van Swede in Kaapstad, met die provinsie die Kaap die Goeie Hoop as sy regsgebied. Mnr. Thorsheim is die opvolger van mnr. J. Ramberg.

[72/57/2 (32)]

No. 2811 24 Desember 1981
OORHANDIGING VAN GELOOFSBRIEF

Hierby word bekendgemaak dat Sy Eksellensie mnr. Eliahu Lankin om 11h00 op Dinsdag, 10 November 1981, te Presidensie, Pretoria, deur die Staatspresident ontvang is en dat hy by daardie geleentheid sy Geloofsbrief as Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur van Israel in die Republiek van Suid-Afrika oorhandig het.

[72/8/1 (32)]

No. 2812 24 Desember 1981
GELOOFSBRIEFOORHANDIGING

Hierby word bekendgemaak dat Sy Eksellensie mnr. José Perez del Arco y Rodriguez om 11h00 op Vrydag, 6 November 1981, te Presidensie, Pretoria, deur die Staatspresident ontvang is en dat hy by daardie geleentheid sy Geloofsbrief as Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur van Spanje in die Republiek van Suid-Afrika oorhandig het.

[72/26/1 (32)]

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

No. 2775 24 Desember 1981

Hiermee word bekendgemaak dat die oordragboeke van ondergenoemde plaaslike/binnelandse geregistreerde effekte van 1 Januarie 1982 tot en met 1 Februarie 1982 gesluit sal wees en dat die rente betaalbaar op 1 Februarie 1982 aan die effektebesitters wat op die datum van sluiting van die oordragboeke geregistreer is, betaal sal word:

Plaaslike Geregistreerde Effekte, 6½ Persent, 1985.

Binnelandse Geregistreerde Effekte, 7 Persent, 1985.

Binnelandse Geregistreerde Effekte, 8½ Persent, 1996.

DEPARTEMENT VAN GEMEENSKAPS- ONTWIKKELING

No. 2830 24 Desember 1981

AGRÉMENT-RAAD VAN SUID-AFRIKA

(Goedkeuring van nuwe boustelsels en -produkte)

Kennis geskied hierby dat die aansoek om 'n agrément-sertifikaat, waarvan besonderhede in die Bylae hiervan verskyn, teruggetrek is.

BYLAE

AGRÉMENT-RAAD VAN SUID-AFRIKA

Aansoeker.—French Timber Industries (Edms.) Beperk.

Onderwerp.—SA Naaldhoutvensters.

Die aansoek waarvan kennisgewing van aanvaarding by Goewermentskennisgewing 855 van 1978 van 27 Oktober 1978 uitgereik is, is teruggetrek.

DEPARTMENT OF FOREIGN AFFAIRS AND INFORMATION

No. 2810 24 December 1981
RECOGNITION AS HONORARY VICE-CONSUL

It is hereby notified that, with effect from 19 October 1981, recognition has been granted to Mr Ove Thorsheim as Honorary Vice-Consul of Sweden in Cape Town, with the Province of the Cape of Good Hope as his area of jurisdiction. Mr Thorsheim is the successor to Mr J. Ramberg.

[72/57/2 (32)]

No. 2811 24 December 1981
PRESENTATION OF CREDENTIALS

It is hereby notified that His Excellency Mr Eliahu Lankin was received by the State President at Presidensie, Pretoria, at 11h00 on Tuesday, 10 November 1981, on which occasion he presented his Letter of Credence as Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of Israel in the Republic of South Africa.

[72/8/1 (32)]

No. 2812 24 December 1981
PRESENTATION OF CREDENTIALS

It is hereby notified that His Excellency Mr José Perez del Arco y Rodriguez was received by the State President at the State President's Residence, Pretoria, at 11h00 on Friday, 6 November 1981, on which occasion he presented his Letter of Credence as Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of Spain in the Republic of South Africa.

[72/26/1 (32)]

DEPARTMENT OF FINANCE

No. 2775 24 December 1981

Notice is hereby given that the transfer books of the undermentioned local/internal registered stocks will be closed from 1 January 1982 to 1 February 1982 both days inclusive, and that the interest due on 1 February 1982, will be paid to the stockholders registered at the date of closing of transfer books:

Local Registered Stock, 6½ Per Cent, 1985.

Internal Registered Stock, 7 Per Cent, 1985.

Internal Registered Stock, 8½ Per Cent, 1996.

DEPARTMENT OF COMMUNITY DEVELOPMENT

No. 2830 24 December 1981

AGRÉMENT BOARD OF SOUTH AFRICA

(Approval of new building systems and products)

Notice is hereby given that the application for an agrément certificate, details of which appear in the Schedule hereto, has been withdrawn.

SCHEDULE

AGRÉMENT BOARD OF SOUTH AFRICA

Applicant.—French Timber Industries (Pty) Limited.

Subject.—SA Softwood Windows.

The application, notice of acceptance of which was given under Government Notice 855 of 1978, dated 27 October 1978, has been withdrawn.

in artikel 24 (2) (b) van genoemde Wet vertoë tot die Appèlraad oor Publikasies, Privaatsak X114, Pretoria, ten opsigte van genoemde appèl kan rig, word hierby bepaal as 14 dae vanaf die datum van hierdie kennisgewing.

of the said Act may make representations to the Publications Appeal Board, Private Bag X114, Pretoria, in respect of the said appeal is hereby determined as 14 days from the date of this notice.

Inskrywing No. Entry No.	Rolprent Film	Voorlegger Submitter
R81/12/27	<i>On Golden Pond</i>	CIC-Warner (Edms.) Bpk./ (Pty) Ltd.

No. 2807

24 Desember 1981

WET OP PUBLIKASIES, 1974

ROLPRENT

Die Appèlraad oor Publikasies het kragtens artikel 24 van die Wet op Publikasies, 1974, die voorwaardelike goedkeuring van die ondergenoemde rolprent deur 'n komitee bedoel in artikel 4 van genoemde Wet gewysig deur te bepaal—

(a) dat die ondergenoemde rolprent nie aan persone in die ouderdomsgroep van 2 tot 21 jaar vertoon mag word nie; en

(b) dat addisionele weglatings aangebring moet word.

No. 2807

24 December 1981

PUBLICATIONS ACT, 1974

FILM

The Publications Appeal Board under section 24 of the Publications Act, 1974, varied the conditional approval of the undermentioned film by a committee referred to in section 4 of the said Act by stipulating—

(a) that the said film shall not be exhibited to persons in the age group 2 to 21 years; and

(b) that additional excisions be made.

Inskrywing No. Entry No.	Rolprent Film	Vertoëmaker Representer
R81/10/69	<i>Seven Beauties</i>	Cic-Warner (Edms.) Bpk./ (Pty) Ltd.

No. 2808

24 Desember 1981

ONGEWENSTE PUBLIKASIES OF VOORWERPE.—
REGSTELLING

In *Staatskoerant* 7195, Goewermentskennisgewing 1790 van 22 Augustus 1980 vervang die inskrywing P80/5/167 deur die volgende inskrywing:

No. 2808

24 December 1981

UNDESIRABLE PUBLICATIONS OR OBJECTS.—
CORRECTION

In *Government Gazette* 7195, Government Notice 1790 of 22 August 1980 substitute the following entry for entry P80/5/167:

Inskrywing No. Entry No.	Publikasie of voorwerp Publication or object	Skrywer of voortbringer Author or producer	Artikel 47 (2) Section 47 (2)
P80/5/167	<i>Antonio Gramsci: Conservative Schooling for Radical Politics</i>	Harold Entwistle	(e)

No. 2809

24 Desember 1981

PUBLIKASIES OF VOORWERPE

Die Appèlraad oor Publikasies het kragtens artikel 13 (5) van die Wet op Publikasies, 1974, soos gewysig, beslis dat die ondergenoemde publikasie nie ongewens is nie en het die beslissing van 'n komitee bedoel in artikel 4 van genoemde Wet dat genoemde publikasie binne die bedoeeling van artikel 47 (2) (a), (d) en (e) van genoemde Wet ongewens is, ter syde gestel. Die ondergenoemde inskrywing ten opsigte van die publikasie word hierby geskrap.

No. 2809

24 December 1981

PUBLICATIONS OR OBJECTS

The Publications Appeal Board in terms of section 13 (5) of the Publications Act, 1974, as amended, decided that the undermentioned publication is not undesirable and set aside the decision of a committee referred to in section 4 of the said Act that the said publication is undesirable within the meaning of section 47 (2) (a), (d) and (e) of the said Act. The undermentioned entry in respect of the publication is hereby deleted.

Inskrywing No. Entry No.	Publikasie of voorwerp Publication or object	Skrywer of voortbringer Author or producer	Inskrywing geskrap Entry deleted
P81/4/6	<i>Divide the Night</i>	Wessel Ebersohn	In SK./G.G. 7571, GK./G.N. 997 van/of 1/5/81.

No. 2831

24 Desember 1981

AGRÉMENT-RAAD VAN SUID-AFRIKA

(Goedkeuring van nuwe boustelsels en -produkte)

Kennis geskied hierby dat die aansoek om 'n agrément-sertifikaat, waarvan besonderhede in die Bylae hiervan verskyn, gekanselleer is.

BYLAE

AGRÉMENT-RAAD VAN SUID-AFRIKA

Aansoeker.—Fabricated Plastics (Edms.) Bpk.*Onderwerp.*—Elite Akrielbaddens.

Die aansoek waarvan kennisgewing van aanvaarding by Goewermentskennisgewing 101 van 1981 van 30 Januarie 1981 uitgereik is, is gekanselleer.

No. 2831

24 December 1981

AGRÉMENT BOARD OF SOUTH AFRICA

(Approval of new building systems and products)

Notice is hereby given that the application for an agrément certificate, details of which appear in the Schedule hereto, has been cancelled.

SCHEDULE

AGRÉMENT BOARD OF SOUTH AFRICA

Applicant.—Fabricated Plastics (Pty) Ltd.*Subject.*—Elite Acrylic Baths.

The application, notice of acceptance of which was given under Government Notice 101 of 1981, dated 30 January 1981, has been cancelled.

DEPARTEMENT VAN NASIONALE
OPVOEDING

No. 2797

24 Desember 1981

BURO VIR HERALDIEK

HERALDIEKWET, 1962 (WET 18 VAN 1962)

KENNISGEWING DAT REGISTRASIE VAN
HERALDIESE VOORSTELLINGS EN 'N SPESIALE
NAAM GEDOEN IS

Ondergemelde heraldiese voorstellings en spesiale naam is ingevolge artikel 10 van die Heraldiekwet, 1962 (Wet 18 van 1962), by die Buro vir Heraldiek, Privaatsak X236, Pretoria, 0001, geregistreer:

H4/3/1/2682.—Die kenteken van die Suid-Afrikaanse Vereniging vir Liggaamlike Opvoedkunde en Rekreasie, soos by Goewermentskennisgewing 1458 van 10 Julie 1981 gepubliseer.

H4/3/1/2690.—Die spesiale naam van die Hellbike Maniacs-motorfietsklub, soos by Goewermentskennisgewing 1763 van 21 Augustus 1981 gepubliseer.

H4/3/2/296.—Die wapen van die Umlazi-dorpsraad, soos by Goewermentskennisgewing 141 van 30 Januarie 1981 gepubliseer.

H4/3/2/304.—Die wapen van die Dorpsraad van Tongaat, soos by Goewermentskennisgewing 1763 van 21 Augustus 1981 gepubliseer.

H4/3/2/305.—Die wapen van die Munisipaliteit van Vredenburg—Saldanha, soos by Goewermentskennisgewing 1458 van 10 Julie 1981 gepubliseer.

H4/3/1/2680.—Die wapen van die Brackenhurst Second Primary School, wie se naam intussen verander is na Kenton Primary School, soos by Goewermentskennisgewing 1458 van 10 Julie 1981 gepubliseer.

H4/3/2/120.—Die wapen van die voormalige Afdelingsraad van Riversdal, soos by Kennisgewing 1475 van 29 Julie 1966 in die *Offisiële Koerant* van die provinsie die Kaap die Goeie Hoop afgekondig, is vir die Afdelingsraad van Langeberg as sy heraldiese erfgenaam geregistreer.

DEPARTMENT OF NATIONAL
EDUCATION

No. 2797

24 December 1981

BUREAU OF HERALDRY

HERALDRY ACT, 1962 (ACT 18 OF 1962)

NOTICE OF THE REGISTRATION OF HERALDIC
REPRESENTATIONS AND A SPECIAL NAME

The undermentioned heraldic representations and special name have been registered with the Bureau of Heraldry, Private Bag X236, Pretoria, 0001, in terms of section 10 of the Heraldry Act, 1962 (Act 18 of 1962).

H4/3/1/2682.—The badge of the South African Association for Physical Education and Recreation, as published under Government Notice 1458 of 10 July 1981.

H4/3/1/2690.—The special name of the Hellbike Maniacs Motor Cycle Club, as published under Government Notice 1763 of 21 August 1981.

H4/3/2/296.—The arms of the Umlazi Township Council, as published under Government Notice 141 of 30 January 1981.

H4/3/2/304.—The arms of the Tongaat Town Board, as published under Government Notice 1763 of 21 August 1981.

H4/3/2/305.—The arms of the Municipality of Vredenburg—Saldanha, as published under Government Notice 1458 of 10 July 1981.

H4/3/1/2680.—The arms of the Brackenhurst Second Primary School, whose name has since been changed to the Kenton Primary School, as published under Government Notice 1458 of 10 July 1981.

H4/3/2/120.—The arms of the former Divisional Council of Riversdale, as published under Notice 1475 of 29 July 1966 in the Province of the Cape of Good Hope *Official Gazette*, have been registered for the Divisional Council of Langeberg as its heraldic heir.

ALGEMENE KENNISGEWINGS

KENNISGEWING 994 VAN 1981
 DEPARTEMENT VAN MANNEKRAG
 LOONWET, 1957

LOONRAADONDERSOEK.—SWAARKLEI- EN AAN-
 VERWANTE-PRODUKTENYWERHEID, REPUBLIEK
 VAN SUID-AFRIKA

1. Die Loonraad het, kragtens artikel 9 van die Loonwet, 1957, besluit om persone wat belang het by bogemelde ondersoek waarvan besonderhede by Goewermentskennisgewing 1716 in die *Staatskoerant* van 14 Augustus 1981 gepubliseer is, toe te laat om mondelinge vertoë tot die Raad te rig. Vir die doel om vertoë aan te hoor sal die Raad op die ondervermelde plekke, datums en tye vergader:

(a) *Port Elizabeth*.—In die Raadkamer, Kamer 184, Eben Döngesgebou, Hancockstraat, om 14h30 op 20 Januarie 1982.

(b) *George*.—In die Raadkamer, Departement van Mannekrag, Landdroskantore, Yorkstraat, om 14h00 op 21 Januarie 1982.

(c) *Pietersburg*.—In die kantoor van die Nywerheidsinspekteur, Departement van Mannekrag, Landdros Maréstraat, om 09h00 op 27 Januarie 1982.

(d) *Welkom*.—In die Raadkamer, Departement van Mannekrag, Homes Trustgebou, Mooistraat, om 11h30 op 2 Februarie 1982.

(e) *Durban*.—In die Raadkamer, Kamer 317, Masoniclaning, Staatskantore, om 14h00 op 9 Februarie 1982.

(f) *Johannesburg*.—In die Raadkamer, Kamer 1401, Conlyngebou, Presidentstraat 156, om 14h00 op 23 Februarie 1982.

(g) *Upington*.—In die Biblioteeksaal, Munisipale Kantore, om 10h15 op 1 Maart 1982.

(h) *Paarl*.—In die SAP-gebou, Vierde Verdieping, Berg-rivierboulevard, om 14h00 op 2 Maart 1982.

(i) *Kaapstad*.—In die Raadkamer, Kamer 213, Thomas Boydellgebou, Paradestraat, om 14h00 op 4 Maart 1982.

2. Die aandag word gevestig op regulasie 2 (8) waarkragtens ondervermelde persone so 'n vergadering mag bywoon:

(a) 'n Amptenaar of 'n beampte van 'n vakvereniging of 'n werkgewersorganisasie geregistreer kragtens die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, of enige persoon deur die sekretaris van 'n vakvereniging of werkgewersorganisasie aangestel; of

(b) enige persoon wat belang het by die ondersoek of, na goeë dunks van die Voorsitter, enige ander persoon wat daartoe deur die belanghebbende persoon gemagtig is.

V. VENTER, Sekretaris: Loonraad.

(24 Desember 1981)

KENNISGEWING 995 VAN 1981
 DEPARTEMENT VAN MANNEKRAG
 LOONWET, 1957

LOONRAADONDERSOEK. — GOEDEREVERVOER-
 EN OPBERGINGSBEDRYF, SEKERE GEBIEDE—UIT-
 BREIDING VAN LOONVASSTELLING 400 NA DIE
 REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

1. Die Loonraad het, kragtens artikel 9 van die Loonwet, 1957, besluit om persone wat belang het by bogemelde ondersoek waarvan besonderhede by Goewermentskennis-

GENERAL NOTICES

NOTICE 994 OF 1981
 DEPARTMENT OF MANPOWER
 WAGE ACT, 1957

WAGE BOARD INVESTIGATION.—HEAVY CLAY
 AND ALLIED PRODUCTS INDUSTRY, REPUBLIC OF
 SOUTH AFRICA

1. The Wage Board has decided, in terms of section 9 of the Wage Act, 1957, to allow persons who have an interest in the above-mentioned investigation, particulars of which were published under Government Notice 1716 in the *Government Gazette* of 14 August 1981 to submit oral representations, the Board will meet at the places, dates and times stated below:

(a) *Port Elizabeth*.—In the Boardroom, Room 188, Eben Dönges Buildings, Hancock Street, at 14h30 on 20 January 1982.

(b) *George*.—In the Boardroom, Department of Manpower, Magistrate's Buildings, York Street, at 14h00 on 21 January 1982.

(c) *Pietersburg*.—In the office of the Industrial Inspector, Department of Manpower, Landdros Maré Street, at 09h00 on 27 January 1982.

(d) *Welkom*.—In the Boardroom, Department of Manpower, Homes Trust Buildings, Mooi Street, at 11h30 on 2 February 1982.

(e) *Durban*.—In the Boardroom, Room 317, Government Buildings, Masonic Lane, at 14h00 on 9 February 1982.

(f) *Johannesburg*.—In the Boardroom, Room 1401, Conlyn House, 156 President Street, at 14h00 on 23 February 1982.

(g) *Upington*.—In the Library Hall, Municipal Offices, at 10h15 on 1 March 1982.

(h) *Paarl*.—In the SAP Buildings, Fourth Floor, Berg River Boulevard, at 14h00 on 2 March 1982.

(i) *Cape Town*.—In the Boardroom, Room 213, Thomas Boydell Buildings, Parade Street, at 14h00 on 4 March 1982.

2. Attention is drawn to regulation 2 (8), in terms of which the undermentioned persons may attend such a meeting:

(a) An office-bearer or an official of a trade union or an employers' organisation registered in terms of the Industrial Conciliation Act, 1956, or any person appointed by the secretary of a trade union or employer's organisation; or

(b) any person who has an interest in the investigation or, at the discretion of the Chairman, any other person authorised thereto by such interested person.

V. VENTER, Secretary: Wage Board.

(24 December 1981)

NOTICE 995 OF 1981
 DEPARTMENT OF MANPOWER
 WAGE ACT, 1957

WAGE BOARD INVESTIGATION.—GOODS
 TRANSPORTATION AND STORAGE TRADE, CER-
 TAIN AREAS—EXTENSION OF WAGE DETERMINA-
 TION 400 TO THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

1. The Wage Board has decided, in terms of section 9 of the Wage Act, 1957, to allow persons who have an interest in the above-mentioned investigation, particulars of which

gewing 1602 in die *Staatskoerant* van 31 Julie 1981 gepubliseer is, toe te laat om mondelinge vertoë tot die Raad te rig. Vir die doel om vertoë aan te hoor sal die Raad op die ondervermelde plekke, datums en tye vergader:

(a) *George*.—In die Raadkamer, Departement van Mannekrag, Landdrosgebou, Yorkstraat, om 10h00 op 22 Januarie 1982.

(b) *Tzaneen*.—In die Landdroskantore, Morganstraat, om 14h00 op 27 Januarie 1982.

(c) *Louis Trichardt*.—In die Konferensiekamer, Landdroskantore, Munnikstraat, om 11h30 op 28 Januarie 1982.

(d) *Senekal*.—In die Sysaal, Stadsaal, om 15h00 op 2 Februarie 1982.

(e) *Nelspruit*.—In die kantoor van die Nywerheidsinspekteur, Departement van Mannekrag, Bester Browngebou, Paul Krugerstraat, om 09h00 op 4 Februarie 1982.

(f) *Stanger*.—In die Sykamer, Stadsaal, om 15h30 op 8 Februarie 1982.

(g) *Ladysmith*.—In die kantoor van die Nywerheidsinspekteur, Departement van Mannekrag, Landdroskantoor, Keatestraat, om 10h00 op 10 Februarie 1982.

(h) *Newcastle*.—In die kantoor van die Nywerheidsinspekteur, Departement van Mannekrag, Nedbanksentrum 335, Hardingstraat, om 14h00 op 10 Februarie 1982.

(i) *Johannesburg*.—In die Raadkamer, Kamer 1401, Conlyngebou, Presidentstraat 156, om 10h00 op 23 Februarie 1982.

(j) *Upton*.—In die Biblioteeksaal, Munisipalekantore, om 09h00 op 1 Maart 1982.

(k) *Swellendam*.—In die Landdroskantore, Voortrekkerstraat, om 14h30 op 3 Maart 1982.

(l) *Caledon*.—In die Sykamer, Stadsaal, om 09h00 op 4 Maart 1982.

2. Die aandag word gevestig op regulasie 2 (8) waarkragtens ondervermelde persone so 'n vergadering mag bywoon:

(a) 'n Amptenaar of 'n beampte van 'n vakvereniging of 'n werkgewersorganisasie geregistreer kragtens die Wet op Nywerheidsversoenings, 1956, of enige persoon deur die sekretaris van 'n vakvereniging of werkgewersorganisasie aangestel; of

(b) enige persoon wat belang het by die ondersoek of, na goeëdunke van die Voorsitter, enige ander persoon wat daartoe deur die belanghebbende persoon gemagtig is.

V. VENTER, Sekretaris: Loonraad.

(24 Desember 1981)

KENNISGEWING 996 VAN 1981

PHALABORWA-WATERRAAD.—AANSTELLING VAN LEDE

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Minister van Omgewingsake, kragtens artikel 109 van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), die volgende persone as lede en plaasvervangende lede aangestel het om in die Phalaborwa-waterraad te dien vir die tydperk 19 Desember 1981 tot 18 Desember 1985:

Lid	Plaasvervangende lid	Termyn
Mnr. A. J. Coetzee ...	Mnr. J. H. Schutte	Vanaf 19 Desember 1981 tot 18 Desember 1985.
Mnr. T. P. Badenhorst	Mnr. I. Kriel	Vanaf 19 Desember 1981 tot 18 Desember 1985.
Mnr. J. L. Mallory	—	Vanaf 19 Desember 1981 tot 19 Desember 1985.

(24 Desember 1981)

were published under Government Notice 1602 in the *Government Gazette* of 31 July 1981 to submit oral representations to the Board. For the purpose of hearing representations, the Board will meet at the places, dates and times stated below:

(a) *George*.—In the Boardroom, Department of Manpower, Magistrate's Buildings, York Street, at 10h00 on 22 January 1982.

(b) *Tzaneen*.—In the Magistrate's Buildings, Morgan Street, at 14h00 on 27 January 1982.

(c) *Louis Trichardt*.—In the Conference Room, Magistrate's Buildings, Munnik Street, 11h30 on 28 January 1982.

(d) *Senekal*.—In the Supper Room, Town Hall, at 15h00 on 2 February 1982.

(e) *Nelspruit*.—In the office of the Industrial Inspector, Department of Manpower, Bester Brown Buildings, Paul Kruger Street, at 09h00 on 4 February 1982.

(f) *Stanger*.—In the Supper Room, Town Hall, at 15h30 on 8 February 1982.

(g) *Ladysmith*.—In the office of the Divisional Inspector, Department of Manpower, Magistrate's Buildings, Keate Street, at 10h00 on 10 February 1982.

(h) *Newcastle*.—In the office of the Industrial Inspector, Department of Manpower, 335 Nedbank Centre, Harding Street, at 14h00 on 10 February 1982.

(i) *Johannesburg*.—In the Boardroom, Room 1401, Conlyn House, 156 President Street, at 10h00 on 23 February 1982.

(j) *Upton*.—In the Library Hall, Municipal Offices, at 09h00 on 1 March 1982.

(k) *Swellendam*.—In the Magistrate's Offices, Voortrekker Street, at 14h30 on 3 March 1982.

(l) *Caledon*.—In the Supper Room, Town Hall, at 09h00 on 4 March 1982.

2. Attention is drawn to regulation 2 (8), in terms of which the undermentioned persons may attend such a meeting:

(a) An office-bearer or an official of a trade union or an employers' organisation registered in terms of the Industrial Conciliation Act, 1956, or any person appointed by the secretary of a trade union or employer's organisation; or

(b) any person who has an interest in the investigation or, at the discretion of the Chairman, any other person authorised thereto by such interested person.

V. VENTER, Secretary: Wage Board.

(24 December 1981)

NOTICE 996 OF 1981

PHALABORWA WATER BOARD.—APPOINTMENT OF MEMBERS

It is hereby notified for general information that the Minister of Environment Affairs has, in terms of section 109 of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), appointed the following members and alternate members to serve on the Phalaborwa Water Board for the period from 19 December 1981 to 18 December 1985:

Member	Alternate member	Period
Mr A. J. Coetzee	Mr J. H. Schutte	From 19 December 1981 to 18 December 1985.
Mr T. P. Badenhorst	Mr I. Kriel	From 19 December 1981 to 18 December 1985.
Mr J. L. Mallory	—	From 19 December 1981 to 18 December 1985.

(24 December 1981)

KENNISGEWING 998 VAN 1981

DEPARTEMENT VAN GESONDHEID, WELSYN EN
PENSIOENEDIE SUID-AFRIKAANSE GENEESKUNDIGE EN
TANDHEELKUNDIGE RAAD

KENNISGEWING INSAKE GELDETARIEF TEN OPSIGTE VAN DIENSTE GELEWER DEUR FISIOTERAPEUTE AAN LEDE VAN GEREГИSTREERDE MEDIESE SKEMAS

Kragtens artikel 53A (4) van die Wet op Geneesher, Tandartse en Aanvullende Gesondheidsdiensberoepe, 1974 (Wet 56 van 1974), soos gewysig, publiseer ek, Nicolaas Marthinus Prinsloo, Registrateur van die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheelkundige Raad, hierby die geldetarief in die Bylae hiervan uiteengesit, vir dienste gelewer deur fisioterapeute aan lede en afhanklikes van lede van geregistreerde mediese skemas, wat die Raad kragtens artikel 53A (1) van genoemde Wet bepaal het en wat deur die Minister van Gesondheid, Welsyn en Pensioene goedgekeur is, ter vervanging van die geldetarief gepubliseer by Goewermentskennisgewing R. 2070 van 7 Oktober 1977. Die genoemde tarief sal met ingang 1 Februarie 1982 bindend wees vir fisioterapeute wat ingevolge artikel 29 (1) van die Wet op Mediese Skemas, 1967 (Wet 72 van 1967), dienste aan lede en afhanklikes van lede van mediese skemas lewer.

BYLAE

RELATIEWE-EENHEIDSWAARDE-STAAT EN
GELDETARIEF TEN OPSIGTE VAN FISIOTERAPEUTIESE DIENSTE*Algemene reëls betreffende die Tarieflys*

001. Tensy ten minste twee uur kennis gegee is van die kansellasie van 'n afspraak kan die toepaslike geld gehef word. Elke geval word egter op sy meriete beoordeel en indien die omstandighede so 'n stap regverdig word geen geld gehef nie.
002. In uitsonderlike gevalle waar die Tariefgeld buite verhouding laag is in vergelyking met die werklike dienste deur 'n praktisyn gelewer, kan sodanige hoër geld gehef word as waaroor die praktisyn en die skema onderling ooreenkom.
003. Die dienste van 'n fisioterapeut is beskikbaar slegs na 'n verwysing deur 'n mediese praktisyn of tandarts.
004. Mits 'n rekening in ooreenstemming is met die geldetarief, betaal 'n skema dit ten volle, behoudens die maksimum jaarlikse voordele waarvoor sy reëls voorsiening maak. Aangesien 'n lid onderworpe kan wees aan maksimum jaarlikse voordele, moet die praktisyn, in die geval van 'n langdurige of duur behandeling, vooraf by die betrokke skema vasstel of die skema geldelike aanspreeklikheid vir die betrokke behandeling sal aanvaar.
005. Na 'n reeks van 20 behandelings van een pasiënt vir dieselfde toestand, moet die betrokke praktisyn die skema so gou doenlik in kennis stel indien verdere behandeling nodig is. Betaling vir behandelings bo die vasgestelde aantal kan deur die mediese skema toegestaan word by ontvangs van 'n brief afkomstig van die mediese praktisyn.
006. "Na-uurse behandelings" beteken dié behandelings wat gereël is in die nag tussen 18h00 en 07h00 van die volgende dag of gedurende naweke tussen 13h00 Saterdag en 07h00 Maandag. Openbare vakansiedae word beskou as Sondae.

NOTICE 998 OF 1981

DEPARTMENT OF HEALTH, WELFARE AND
PENSIONSTHE SOUTH AFRICAN MEDICAL AND
DENTAL COUNCIL

NOTICE CONCERNING THE TARIFF OF FEES FOR SERVICES RENDERED BY PHYSIOTHERAPISTS TO MEMBERS OF REGISTERED MEDICAL SCHEMES

In terms of section 53A (4) of the Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act, 1974 (Act 56 of 1974), as amended, I, Nicolaas Marthinus Prinsloo, Registrar of the South African Medical and Dental Council, hereby publish the tariff of fees set out in the Schedule hereto for services rendered by physiotherapists to members and dependants of members of registered medical schemes, which the Council has determined in terms of section 53A (1) of the said Act and which has been approved by the Minister of Health, Welfare, Pensions, in substitution for the tariff of fees published under Government Notice R. 2070 of 7 October 1977. The said tariff shall be binding with effect from 1 February 1982 on physiotherapists who, in terms of section 29 (1) of the Medical Schemes Act, 1967 (Act 72 of 1967), render services to members and dependants of members of medical schemes.

SCHEDULE

RELATIVE UNIT VALUE SCHEDULE AND TARIFF
OF FEES IN RESPECT OF PHYSIOTHERAPY SERVICES*General rules governing the Tariff*

001. Unless at least two hours' notice of cancellation of an appointment has been given, the relative fee may be charged. Each case shall, however, be considered on its merits, and if circumstances warrant it, no fee should be charged.
002. In exceptional cases where the Tariff fee is disproportionately low in relation to the actual services rendered by the practitioner, such higher fee as may be agreed upon between the practitioner and the scheme may be charged.
003. The services of a physiotherapist shall be available only on referral by a medical or dental practitioner.
004. In so far as the rules of any scheme provide, accounts in accordance with the tariff of fees shall be paid in full by such scheme. In the case of prolonged or costly treatments the practitioner should first ascertain from the scheme whether it will accept financial responsibility in respect of such treatments, since the member may be subject to maximum annual benefits.
005. After a series of 20 treatments in respect of one patient for the same condition the practitioner concerned shall report to the scheme as soon as possible if further treatment is necessary. Payment for treatments in excess of the stipulated number may be granted by the medical scheme on receipt of a letter from the medical practitioner.
006. "After hours treatments" shall mean those performed by arrangement at night between 18h00 and 07h00 on the following day or during weekends between 13h00 Saturday and 07h00 on Monday. Public holidays are regarded as Sundays.

Hierdie reël sal geld vir alle behandelings, hetsy dit in die praktisyn se kamers gegee word of by 'n verpleeg-inrigting, of by 'n private woning alleenlik indien vooraf gereël wanneer die pasiënt se toestand dit vereis.

Vir alle behandelings ooreenkomstig hierdie reël is die geld die volle Tariefgeld vir die behandeling plus 50 persent. Ná die betrokke Tariefnommer moet dan die uitdrukking "wysiger 0006" vermeld word ten einde aan te dui dat hierdie reël van toepassing is.

In gevalle waar die fisioterapeut se vaste werksure gedurende die week strek tot na 18h00 of op 'n Saterdag tot na 13h00, geld bogenoemde reël nie en die geld vir die behandeling is die gewone gelyste tarief.

007. Die praktisyns word daaraan herinner dat 'n laer geld as dié in die Tarief aangegee gehê moet word indien die gebruikelike geld in 'n gebied laer as die Tariefgeld is. Verminderde gelde moet ook gehê word in daardie besondere gevalle waar die praktisyn in die private praktyk sy gelde sou verminder het. Langdurige behandeling of uitsonderlike gevalle behoort ook spesiale oorgewing te geniet ooreenkomstig die gewone mediese gebruik.
008. Die gelde vir meer as een prosedure (met uitsondering van tariefitem 72701) wat tydens dieselfde konsultasie of besoek uitgevoer word, is die Tariefgeld vir die groot prosedure plus die helfte van die Tariefgeld vir elke bykomende prosedure, maar onder geen omstandighede mag gelde gehê word vir meer as drie prosedures wat tydens die behandeling van 'n enkele toestand uitgevoer word nie. Ná die betrokke tariefnummers moet dan die uitdrukking "wysiger 0008" vermeld word ten einde aan te dui dat hierdie reël van toepassing is op die addisionele prosedures.
009. Wanneer meer as een toestand behandeling vergen elk van hierdie toestande 'n eie behandeling genoodsaak, word daar vir die onderskeie behandelings afsonderlike gelde gehê. Die volledige besonderhede van die aard van die behandelings moet verstrekkend word. Ná die betrokke Tariefnummers moet dan die uitdrukking "wysiger 0009" vermeld word ten einde aan te dui dat hierdie reël van toepassing is.
010. Wanneer die behandelingstye van twee heeltemal afsonderlike en verskillende toestande ooreenval, is die geld die volle Tariefgeld vir een van die toestande en 50 persent van die geld vir die ander toestand. Ná die betrokke Tariefnommer moet dan die uitdrukking "wysiger 0010" vermeld word ten einde aan te dui dat hierdie reël van toepassing is.
011. Elke praktisyn moet 'n maandelikse rekening lewer vir enige diens gedurende die betrokke maand gelewer, ongeag of die behandeling voltooi is al dan nie. Indien betaling van 'n rekening nie ontvang is binne 'n maand na die lewering van die eerste rekening aan 'n lid van 'n mediese skema nie, kan die tweede maandelikse rekening regstreeks aan die betrokke skema gestuur word, maar ten einde betaling daarvan te verseker moet die rekening per aangetekende pos gestuur word.
- Elke rekening moet die volgende besonderhede bevat:
- (i) Die naam van die verwysende mediese praktisyn of tandarts;
 - (ii) die naam van die lid;
 - (iii) die naam van die pasiënt;
 - (iv) die naam van die skema;
 - (v) die lidmaatskapnommer van die lid;
 - (vi) die aard en koste van die behandeling;
 - (vii) die datum waarop die diens gelewer was; en
 - (viii) die kodenommer van die gelde tarief.

This rule shall apply for all treatments whether given in the practitioner's rooms, or at a nursing home or private residence only by arrangement when the patient's condition necessitates it.

The fee for all treatments under this rule shall be the total fee for the treatment plus 50 per cent. Modifier 0006 must then be quoted after the appropriate Tariff number to indicate that this rule is applicable. In cases where the physiotherapist's scheduled working hours extend after 18h00 during the week or 13h00 on a Saturday the above rule shall not apply and the treatment fee shall be that of the normal listed tariff.

007. Practitioners are reminded that a lower fee than that appearing in the Tariff shall be charged if the customary fee in the area is less than that Tariff charge. Reduced fees shall also be charged where the practitioner would have reduced his/her fee in private practice in particular cases. Prolonged treatment or exceptional cases should also receive special consideration in accordance with the usual medical practice.
008. The fee in respect of more than one procedure (save for Tariff item 72701) performed at the same consultation or visit, shall be the Tariff fee for the major procedure plus half the Tariff fee in respect of each additional procedure, but under no circumstances may fees be charged for more than three procedures carried out in the treatment of any one condition. Modifier 0008 must then be quoted after the appropriate Tariff numbers for the additional procedures to indicate that this rule is applicable.
009. When more than one condition requires treatment and each of these conditions necessitates an individual treatment time, they shall be charged as individual treatments. Full details of the nature of the treatments must be stated. Modifier 0009 must then be quoted after the appropriate Tariff numbers to indicate that this rule is applicable.
010. When the treatment times of two completely separate and different conditions overlap, the fee shall be the full Tariff fee for the one condition and 50 per cent of the fee for the other condition. Modifier 0010 must then be quoted after the appropriate Tariff number to indicate that this rule is applicable.
011. Every practitioner shall render a monthly account in respect of any service rendered during the month, irrespective of whether or not the treatment has been completed. If payment of an account is not received within one month after the first monthly account has been rendered to a member of a medical scheme, the second monthly account may be sent direct to the scheme concerned, but in order to ensure payment of the account, it must be sent by registered post.

Every account shall contain the following particulars:

- (i) The name of the referring medical practitioner or dentist;
- (ii) the name of the member;
- (iii) the name of the patient;
- (iv) the name of the scheme;
- (v) the membership number of the member;
- (vi) the nature and cost of the treatment;
- (vii) the date on which the service was rendered; and
- (viii) the code number of the tariff of fees.

Wysigers

0006. Voeg 50 persent van die totale behandelingsgeld by.
0008. Slegs 50 persent van die gelde vir die addisionele prosedures aldus aangetoon kan gehef word.
0009. Die volle tariefgelde vir die addisionele behandelings kan gehef word.
0010. Slegs 50 persent van die gelde vir die tweede toestand kan gehef word.

GELDTARIEF VIR FISIOTERAPIE
(Geldwaarde van een eenheid = 4,50c)

	Een- hede	R
1. Bestralingsterapie:		
72001 Infrarooi	100	4,50
72003 Stralingswarmte	100	4,50
72005 Ultravioletlig	150	6,75
2. Laefrekwenstrome:		
72101 Faradisme	100	4,50
72103 Galvanisme	100	4,50
72105 Spier- en senuweestimulerende strome	100	4,50
72107 Interferensiestroom	100	4,50
72109 Diadinamiese stroom	100	4,50
3. Hoëfrekwensiestrome		
(a) Gebruik tesame met ander prosedures:		
72201 Kortgolfdiatermie	100	4,50
72203 Ultraklank	100	4,50
72205 Mikrogolf	100	4,50
(b) alleen gebruik:		
72202 Kortgolfdiatermie	150	6,75
72206 Mikrogolf	150	6,75
4. Fisiese Modaliteite:		
72301 Massering en/of perkussie	100	4,50
72303 Bindweefselmassering	150	6,75
72305 Oefeninge, uitgesonderd voor- en na-geboorte-oefeninge	100	4,50
72307 Voor- en naoperasie-oefeninge en/of asemhalings-oefeninge	100	4,50
72308 Groepoefeningsterapie spesifiek deur 'n geregistreerde geneesheer aangevra, uitgesonderd voor- en nageboorte-oefeninge: Maksimum 10 pasiënte per klas: per pasiënt	50	2,25
72309 Was-terapie of warmpak	100	4,50
72311 Ys-terapie	100	4,50
72313 Hidro-terapie	100	4,50
72315 Posturale dreinerings	100	4,50
72317 (a) Traksie gebruik tesame met ander prosedures	100	4,50
72318 (b) Traksie alleen gebruik	150	6,75
72319 Intermitterende positiewe drukventilasie en verstuiwing	100	4,50
5. Manipuleer/Mobiliseer van gewrigte:		
72401 Rug	200	9,00
72405 Alle ander gewrigte	150	6,75
72501 6. Herontwikkeling van beweging wanneer die patologie die onverdeelde aandag van die fisioterapeut vereis	200	9,00
72601 7. Behandeling van gevalle met ernstige torakspatologie—patologie moet vermeld word	200	9,00
72701 8. Spesifieke evaluering ten tyde van die eerste behandeling	100	4,50
72703 9. Een algehele herevaluering van die pasiënt se toestand gedurende 'n kursus van rugmanipulasie of neurologiese terapie, wat, indien nodig, konsultasie met 'n kollega wat ondervinding op hierdie gebiede het, mag insluit (sodanige konsultasie in gelde ingesluit te wees)	100	4,50
72801 10. Elektriese toets vir diagnose doeleindes, met inbegrip van sterkte- en duurkurwes	200	9,00
72901 11. Behandeling in 'n verpleeginrigting—betrokke geld plus	75	3,38
72903 12. Tuisbehandelings—betrokke geld plus	125	5,63

(24 Desember 1981)

Modifiers

0006. Add 50 per cent of the total fee for the treatment.
0008. Only 50 per cent of the fee for these additional procedures may be charged.
0009. The full Tariff fee for the additional treatments may be charged.
0010. Only 50 per cent of the fee for the second condition may be charged.

PHYSIOTHERAPY TARIFF OF FEES

(Monetary value of one unit = 4,50c)

	Units	R
1. Radiation therapy:		
72001 Infra-red	100	4,50
72003 Radiant heat	100	4,50
72005 Ultraviolet light	150	6,75
2. Low frequency currents:		
72101 Faradism	100	4,50
72103 Galvanism	100	4,50
72105 Muscle and nerve stimulating currents	100	4,50
72107 Interferential	100	4,50
72109 Diadynamic current	100	4,50
3. High frequency currents		
(a) Used in conjunction with other procedures:		
72201 Shortwave diathermy	100	4,50
72203 Ultrasound	100	4,50
72205 Microwave	100	4,50
(b) used alone:		
72202 Shortwave diathermy	150	6,75
72206 Microwave	150	6,75
4. Physical modalities:		
72301 Massage and/or percussion	100	4,50
72303 Connective tissue massage	150	6,75
72305 Exercises excluding ante- and post-natal exercises	100	4,50
72307 Pre- and post-operative exercises, and/or breathing exercises	100	4,50
72308 Group exercise therapy when specifically ordered by a registered medical practitioner excluding ante-natal and post-natal exercises: Maximum 10 patients per class: per patient	50	2,25
72309 Wax therapy or hot packs	100	4,50
72311 Ice therapy	100	4,50
72313 Hydrotherapy	100	4,50
72315 Postural drainage	100	4,50
72317 (a) Traction used in conjunction with other procedures	100	4,50
72318 (b) Traction used alone	150	6,75
72319 Intermittent positive pressure ventilation and nebulisation	100	4,50
5. Manipulations/Mobilisation of joints:		
72401 Spinal	200	9,00
72405 All other joints	150	6,75
72501 6. Re-education of movement when the pathology necessitates the undivided attention of the physiotherapist	200	9,00
72601 7. Treatment of cases with severe thoracic pathology—pathology to be stated	200	9,00
72701 8. Specific evaluation at the first treatment	100	4,50
72703 9. One complete reassessment of a patient's condition during a course of spinal manipulative or neurological therapy which if necessary may cover consultation with a colleague experienced in these fields (such consultation to be included in the fee)	100	4,50
72801 10. Electrical test for diagnostic purposes including strength duration curves	200	9,00
72901 11. Treatment in a nursing home—relative fee plus	75	3,38
72903 12. Domiciliary treatments—relative fee plus ..	125	5,63

(24 December 1981)

KENNISGEWING 999 VAN 1981

DEPARTEMENT VAN VERVOER

WET OP LUGDIENSTE, 1949 (WET 51 VAN 1949),
SOOS GEWYSIG

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 5 (a) en (b) van Wet 51 van 1949 en regulasie 5 van die Regulasies vir Burgerlugdienste, 1964, vir algemene inligting bekendgemaak dat die Nasionale Vervoerkommissie die aansoek waarvoor besonderhede in die Bylaes hieronder verskyn, sal aanhoor.

Verhoë ingevolge artikel 6 (1) van Wet 51 van 1949 ter ondersteuning of bestryding van 'n aansoek moet die Direkteur-generaal: Vervoer (Direktoraat Burgerlugvaart), Privatebag X193, Pretoria, 0001, en die aansoeker binne 21 dae na die datum van publikasie hiervan bereik en daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus verhoë rig, van plan is om die verrigtings by te woon of om daar verteenwoordig te word.

Die Kommissie sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtings skriftelik gegee word aan die aansoeker en al die persone wat aldus verhoë gerig het en wat verlang om aldus verteenwoordig of teenwoordig te wees.

BYLAE B

LYS VAN AANSOEKE OM HERNUWING VAN
LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploteer word. (C) Soort lugdiens ten opsigte waarvan hernuwing aangevra word en die nommer en datum van bestaande lisensie. (D) Besonderhede van lisensie. (i) Gebied wat bedien gaan word. (ii) Roete(s) en frekwensie(s) wat bedien gaan word. (iii) Uitgangsbasis(se). (iv) Soort verkeer wat vervoer gaan word. (v) Soort opleiding wat verskaf gaan word. (vi) Soort werk wat onderneem gaan word. (vii) Tariefskaal. (E) Lugvaartuie wat gebruik gaan word.

(A) Namakwaland Lugdiens (Edms.) Bpk., Posbus 28, Springbok, 8240. (B) Namakwaland Lugdiens (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienstlisensie N520 gedateer 22 Februarie 1979. (D) (i) Afrika suid van die ewenaar. (iii) Springbok en Kaapstad/D. F. Malan. (vii) en (E)

Lugvaartuig	Tarief: c/km
Cessna 310N ZS-NLB, Piper PA23-250 ZS-NLC, ZS-JIB, ZS-NLE en ZS-RAW, Beech 95-B55 ZS-JJX en Piper PA34-200T ZS-KFL	71-81
Piper PA31 ZS-NLD, ZS-NLG en ZS-NLI	83-96
Piper PA39 ZS-NLF	58-65
Cessna U206C ZS-FFU, Piper PA32RT-300T ZS-KFK en Cessna T210M ZS-KPR	47-53
Cessna U206F ZS-OCC	38-45
Piper PA31-350 ZS-KFO en ZS-KKN	94-106
Cessna 210N ZS-KYN	45-51.

(A) Owenair (Edms.) Bpk., Pk. D. F. Malanlughawe, 7525. (B) Owenair (Edms.) Bpk. (C) Handelslugdienslisensie W42 gedateer 3 Mei 1979. (D) (vi) Die bespuiting en bestuiwing van chemikalieë en suiweringsmiddels vir die oplossing van olie ter see en langs die kuslyn van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika/Namibië; vis- en walvisopsporing volgens optiese en elektroniese metodes bedags en snags; sleep van sweeftuie; neerlaat van onderdele en voorrade vir skepe ter see en die neerlaat van valskermspringers; lugadvertisensies, banierslepery en lugfotografie; vervoer van behoorlik gelisensieerde personeel met hul toerusting vir lugfotografie- of lugopnamedoeleindes, uitgesonderd karteringdoeleindes; skuins- of vertikale lugfotografie vir adverterensie- of vertoningsdoeleindes en vertikalestrook- of blok-fotografie vir ander doeleindes as kartering. (vii) Moet nog met kliënte ooreengekom word. (E) Beech 58 ZS-CHL, Beech D50E ZS-CYX, Cessna 172M ZS-JDK, Cessna 172N ZS-JWY en Britten Norman BN2A-3 ZS-VIS.

NOTICE 999 OF 1981

DEPARTMENT OF TRANSPORT

AIR SERVICES ACT, 1949 (ACT 51 OF 1949),
AS AMENDED

Pursuant to the provisions of section 5 (a) and (b) of Act 51 of 1949 and regulation 5 of the Civil Air Services Regulations, 1964, it is hereby notified for general information that the applications, details of which appear in the Schedules hereto, will be heard by the National Transport Commission.

Representations in accordance with section 6 (1) of Act 51 of 1949 in support of, or in opposition to, an application should reach the Director-General: Transport (Directorate Civil Aviation), Private Bag X193, Pretoria, 0001, and the applicant within 21 days of the date of publication hereof stating whether the party or parties making such representation intend to be present or represented at the hearing.

The Commission will cause notice of the time, date and place of the hearing to be given in writing to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

SCHEDULE B

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR RENEWAL OF
LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is being operated. (C) Class of air service in respect of which renewal is sought and number and date of existing licence. (D) Particulars of licence. (i) Area to be served. (ii) Route(s) and frequencies to be served. (iii) Base(s). (iv) Types and classes of traffic to be conveyed. (v) Types of training to be provided. (vi) Types of work to be undertaken. (vii) Tariff of charges. (E) Aircraft to be used.

(A) Namakwaland Lugdiens (Pty) Ltd, P.O. Box 28, Springbok, 8240. (B) Namakwaland Lugdiens (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N520 dated 22 February 1979. (D) (i) Africa south of the equator. (iii) Springbok and Cape Town/D. F. Malan. (vii) and (E)

Aircraft	Tariff: c/km
Cessna 310N ZS-NLB, Piper PA23-250 ZS-NLC, ZS-JIB, ZS-NLE en ZS-RAW, Beech 95-B55 ZS-JJX and Piper PA34-200T ZS-KFL	71-81
Piper PA31 ZS-NLD, ZS-NLG and ZS-NLI	83-96
Piper PA39 ZS-NLF	58-65
Cessna U206C ZS-FFU, Piper PA32RT-300T ZS-KFK and Cessna T210M ZS-KPR	47-53
Cessna U206F ZS-OCC	38-45
Piper PA31-350 ZS-KFO and ZS-KKN	94-106
Cessna 210N ZS-KYN	45-51.

(A) Owenair (Pty) Ltd, P.O. D. F. Malan Airport, 7525. (B) Owenair (Pty) Ltd. (C) Aerial Work Air Service Licence W42 dated 3 May 1979. (D) (vi) The spraying and dusting of chemicals and detergents for the solution of oil at sea and along the South African and South-West African/Namibian coastlines; fish and whale spotting, visually and by electronic methods by day and night; towing of gliders; dropping of spares and supplies to ships at sea; dropping of parachutists; aerial advertising, banner towing and aerial photography; conveyance of appropriately licenced personnel with their equipment for purposes of aerial photography or aerial surveys excluding for mapping purposes; oblique or vertical photography for advertising or display purposes and vertical strip or block photography other than for mapping purposes. (vii) To be negotiated with clients. (E) Beech 58 ZS-CHL, Beech D50E ZS-CYX, Cessna 172M ZS-JDK, Cessna 172N ZS-JWY and Britten Norman BN2A-3 ZS-VIS.

(A) C. van der Bend, Posbus 215, Bon Accord, 0009. (B) Wonderboom Vliegskool. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie F71 gedateer 10 Desember 1979. (D) (iii) Wonderboom. (v) *Ab initio* tot die standaard van lugrederytransportvlieënier, instrument-, instruktors- en meermotorige graderings met die klem hoofsaaklik op instrumentopleiding waaronder nabootseronderrig. (vii) en (E)

Lugvaartuig	Tarief: R/uur	
	Enkelstuur	Dubbelstuur
Piper PA28-140 ZS-JXI en ZS-JGI.....	40	53
Piper PA30 ZS-DXL.....	80	98
Piper PA28-180 ZS-FMO.....	46	61
Bolkow Junior 208C ZS-DXC.....	33	46.

(A) N. Walker, Posbus 335, Upington, 8800. (B) Walker Oesbespuitingsdiens. (C) Handelslugdienslisensie W98 gedateer 29 Januarie 1981. (D) (vi) Oesbespuiting in die besproeiingsgebied geleë langs die Oranjerivier tussen Boegoeberg ten ooste van Upington en Augrabies, Onseepkans en Noordoewer ten weste van Upington en Hardap Besproeiingskema, Marienthal, Suidwes-Afrika/Namibië. Sprinkaanbespuiting in die landdrostrikte Gordonia, Kenhardt en Prieska. (vii) R8 tot R12 per ha, afhange van die afstand vanaf Upington. (E) Piper PA25-235 ZS-JUC.

BYLAE D

LYS VAN AANSOEKE OM DIE VERANDERING OF WYSIGING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploteer word. (C) Besonderhede betreffende die lisensie en die verandering of wysiging daarvan of die voorwaardes daarvan ten opsigte waarvan aansoek gedoen is.

(A) AECI Bpk., Posbus 1122, Johannesburg, 2000. (B) AECI Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienslisensie N131. Onder "Gebied wat bedien gaan word", voeg by: "Malawi, Swaziland, Zambië en Zimbabwe."

(A) Commercial Airways (Edms.) Bpk., Posbus 7015, Bonaero Park, 1622. (B) Commercial Airways (Edms.) Bpk. (C) Vasgestelde-lugvervoerdienslisensie S374. Onder "Roetes wat gevlieg gaan word en frekwensies", voeg by: "Jan Smuts-Margate minimum 3 retoervlugte per week". Onder "Tariefskaal", voeg by: "Jan Smuts-Margate R94 enkel R188 retoer".

(A) K-Air Charter (Edms.) Bpk., Posbus 7073, Johannesburg, 2000. (B) K-Air Charter (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienslisensie N823. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", skrap: "Cessna 310P ZS-FLL". Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en "tariefskaal", voeg by:

"Lugvaartuig"	Tarief: c/km
Piper PA31-325 ZS-KKS.....	110-120
Cessna 421C ZS-KDM.....	120-135
Beech 58 ZS-BSP.....	75-85".

(A) Magnum Aviation Operations (Edms.) Bpk., Pk. Jan Smuts-lughawe, 1627. (B) Magnum Airlines. (C) Vasgestelde-lugvervoerdienslisensie S750. Onder "Tariefskaal", skrap huidige tariewe ten opsigte van die volgende en voeg by:

"Roete"	Enkel Retoer	
	R	R
Johannesburg/Nelspruit.....	77	154
Johannesburg/Newcastle.....	77	154
Johannesburg/Vryheid.....	77	154
Johannesburg/Mafikeng.....	77	154
Durban/Nelspruit.....	85	170
Durban/Newcastle.....	77	154
Durban/Vryheid.....	77	154
Durban/Umtata.....	77	154
Durban/Pietermaritzburg.....	29	58
Newcastle/Vryheid.....	29	58.

Vrag 75c per kg, minimum tarief R10".

(A) C. van der Bend, P.O. Box 215, Bon Accord, 0009. (B) Wonderboom Flying School. (C) Flying Training Air Service Licence F71 dated 10 December 1979. (D) (iii) Wonderboom. (v) *Ab initio* up to the standard of airline transport pilot, instrument, instructor and multi-engine ratings, concentrating mainly on instrument training integrating simulator instruction. (vii) and (E)

Aircraft	Tariff: R/hour	
	Solo	Dual
Piper PA28-140 ZS-JXI and ZS-JGI.....	40	53
Piper PA30 ZS-DXL.....	80	98
Piper PA28-180 ZS-FMO.....	46	61
Bolkow Junior 208C ZS-DXC.....	33	46.

(A) N. Walker, P.O. Box 335, Upington, 8800. (B) Walker's Cropspraying Service. (C) Aerial Work Air Service Licence W98 dated 29 January 1981. (D) (vi) Cropspraying in the irrigation area situated next to the Orange River between Boegoeberg to the east of Upington and Augrabies, Onseepkans and Noordoewer to the west of Upington and Hardap Irrigation Scheme, Marienthal, South-West Africa/Namibia. Locustspraying in the Magisterial Districts of Gordonia, Kenhardt and Prieska. (vii) R8 to R12 per ha, depending on the distance from Upington. (E) Piper PA25-235 ZS-JUC.

SCHEDULE D

LIST OF APPLICATIONS FOR THE ALTERATION MODIFICATION OR AMENDMENT OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is operated. (C) Particulars of the licence and of the alteration, modification or amendment thereto or the conditions thereof which has been applied for.

(A) AECI Ltd, P.O. Box 1122, Johannesburg, 2000. (B) AECI Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N131. Under "Area to be served", add: "Malawi, Swaziland, Zambia and Zimbabwe".

(A) Commercial Airways (Pty) Ltd, P.O. Box 7015, Bonaero Park, 1622. (B) Commercial Airways (Pty) Ltd. (C) Scheduled Air Transport Service Licence S374. Under "Routes to be flown and frequencies", add: "Jan Smuts-Margate minimum 3 return flights per week". Under "Tariff of charges", add: "Jan Smuts-Margate R94 single R188 return".

(A) K-Air Charter (Pty) Ltd, P.O. Box 7073, Johannesburg, 2000. (B) K-Air Charter (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N823. Under "Aircraft to be used", delete: "Cessna 310P ZS-FLL". Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges", add:

"Aircraft"	Tariff: c/km
Piper PA31-325 ZS-KKS.....	110-120
Cessna 421C ZS-KDM.....	120-135
Beech 58 ZS-BSP.....	75-85".

(A) Magnum Aviation Operations (Pty) Ltd, P.O. Jan Smuts Airport, 1627. (B) Magnum Airlines. (C) Scheduled Air Transport Service Licence S750. Under "Tariff of charges" delete present tariffs in respect of the following and add:

"Route"	Single Return	
	R	R
Johannesburg/Nelspruit.....	77	154
Johannesburg/Newcastle.....	77	154
Johannesburg/Vryheid.....	77	154
Johannesburg/Mafikeng.....	77	154
Durban/Nelspruit.....	85	170
Durban/Newcastle.....	77	154
Durban/Vryheid.....	77	154
Durban/Umtata.....	77	154
Durban/Pietermaritzburg.....	29	58
Newcastle/Vryheid.....	29	58.

Freight 75c per kg, minimum rate R10".

(A) Sandrivier Safaris (Edms.) Bpk., Posbus 31184, Braamfontein, 2017. (B) United Air. (C) Vasgestelde-lugvervoerdienlisensie S789. Onder "Roetes wat gevlieg gaan word en frekwensie", voeg by: "Johannesburg/Jan Smuts-Margate 3 retoervlugte per week". Onder "Tariefskaal", voeg by: "Johannesburg-Margate R94 enkel R188 retoer".

(A) Trek Airways (Edms.) Bpk., Posbus 2758, Johannesburg, 2000. (B) Trek Airways (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienlisensie N108. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", voeg by: "Boeing 707-320C LX-LGS".

(A) Heliwild (Edms.) Bpk., Posbus 818, Faerie Glen, 0043. (B) Heliwild (Edms.) Bpk. (C) Handelslugdienslisensie W78. Onder "Naam van lisensiehouer", skrap: "Heliwild (Edms.) Bpk." en voeg by: "Smith-Air (Edms.) Bpk." Onder "Naam waaronder lugdiens bedryf word", skrap: "Heliwild (Edms.) Bpk." en voeg by: "Smith-Air". Onder "Kategorieë van werk", voeg by: "gewas- en algemene bespuiting en toediening van chemikalieë en kunsmis".

(24 Desember 1981)

(A) Sandrivier Safaris (Pty) Ltd, P.O. Box 31184, Braamfontein, 2017. (B) United Air. (C) Scheduled Air Transport Service Licence S789. Under "Routes to be flown and frequency", add: "Johannesburg/Jan Smuts-Margate 3 return flights per week". Under "Tariff of charges", add: "Johannesburg-Margate R94 single R188 return".

(A) Trek Airways (Pty) Ltd, P.O. Box 2758, Johannesburg, 2000. (B) Trek Airways (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N108. Under "Aircraft to be used", add: "Boeing 707-320C LX-LGS".

(A) Heliwild (Pty) Ltd, P.O. Box 818, Faerie Glen, 0043. (B) Heliwild (Pty) Ltd. (C) Aerial Work Air Service Licence W78. Under "Name of licensee", delete: "Heliwild (Pty) Ltd" and add: "Smith-Air (Pty) Ltd". Under "Name under which service is operated", delete: "Heliwild (Pty) Ltd" and add: "Smith-Air". Under "Categories of work", add: "crop and general spraying and application of chemicals and fertiliser".

(24 December 1981)

Vakwoordeboek

Saamgestel deur die VAKTAALBURO, Departement van Nasionale Opvoeding en verkrygbaar by die STAATSDRUKKER, Pretoria en Kaapstad. Voeg 4% Koopbelasting by alle binnelandse pryse.

Compiled by the TERMINOLOGY BUREAU, Department of National Education and obtainable from the GOVERNMENT PRINTER, Pretoria and Cape Town. Add 4% Sales Tax on all inland prices.

- BASKETBAL, KORFBAL, NETBAL (1975)
Saamgestel met medewerking van die Koördinerende Vaktaalraad vir Sport
43 pp; sagte band
3 000 terme: Eng.-Afr., Afr.-Eng.
Prys R1,90, buitelandse R2,40, posvry.
- HAARKAPPERSTERME (1971)
Saamgestel deur die Vaktaalkomitee vir die Onderwys se Subkomitee vir Haarkappersterme
309 pp; sagte band
9 600 terme: Eng.-Afr., Afr.-Eng.
Inhoud: Dermatologie, Fisiologie en Higiëne, Haarkaplaboratoriumwerk, Haarkunde, Kosmetologie, Manikuring, Salonwetenskap, Skoonheidskunde
Prys R2,80, buitelandse, R3,50, posvry
- HUISHOUDKUNDETERME (derde, hersiene uitgawe 1975)
Saamgestel deur die Redaksiekomitee (Huishoudkunde)
398 pp; harde band
31 000 terme: Eng.-Afr., Afr.-Eng.
Inhoud: Bevriessing, Dieetkunde, Kookkuns, Spyskaarte, Huishoukuns, Huistoestelle, Meubels en meubelgeskiedenis, Skoonheidsmiddels, Tuisverpleging
Prys, R5,50, buitelandse, R6 90, posvry.

- BASKETBALL, KORFBALL, NETBALL (1975)
Compiled in collaboration with the Co-ordinating Terminology Committee for Sport
43 pp; soft cover
3 000 terms: Eng.-Afr., Afr.-Eng.
Price R1,90, abroad R2,40, post free.
- HAIRDRESSING TERMS (1971)
Compiled by the Education Terminology Committee
309 pp; softcover
9 600 terms: Eng.-Afr., Afr.-Eng.
Contents: Beauty culture, Cosmetology, Dermatology, Hairdressing laboratory work, Manicuring, Physiology and hygiene, Salon science, Trichology
Price R2,80, abroad R3,50, post free.
- HOME ECONOMICS DICTIONARY (third, revised edition 1975)
Compiled by the Editorial Committee (Home Economics)
398 pp; hard cover
31 000 terms: Eng.-Afr., Afr.-Eng.
Contents: Freezing, Cookery, Menus, Dietetics, Housewifery, Household appliances, Furniture, Cosmetics, Home nursing
Price R5,50, abroad R6,90, post free.

Ander

- TERMINOLOGIE VIR LIGGAAMLKE OPVOEDING (1968)
Uitgegee deur die Departement van Nasionale Opvoeding
340 pp; Harde band
Eng.-Afr., Afr.-Eng. Verklarend en toegelig met tekeninge
Inhoud: Gimnastiek, Dans en ritmiese beweging, Nabootsingsoefeninge, Gimnastiekspele
Prys, R2,40, posvry.

Other

- PHYSICAL EDUCATION TERMINOLOGY (1968)
Issued by the Department of National Education
340 pp; hard cover
Eng.-Afr., Afr.-Eng. Explanatory and illustrated with drawings
Contents: Gymnastics, Dance and rhythmic movement, Imitative exercises, Gymnastic games
Price R2,40, post free.

STAATSKOERANT**VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA****VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE VAN WETLIKE KENNISGEWINGS****Sluitingstye vir die aanname van kennisgewings**

1. Die *Staatskoerant* word weekliks op Vrydag gepubliseer en die sluitingstyd vir die aanname van kennisgewings wat op 'n bepaalde Vrydag in die *Staatskoerant* moet verskyn, is 15h00 op die voorafgaande Vrydag. Indien enige Vrydag saamval met 'n openbare vakansiedag, verskyn die *Staatskoerant* op 'n datum en is die sluitingstye vir die aanname van kennisgewings soos van tyd tot tyd in die *Staatskoerant* bepaal.

2. (1) Kopie van kennisgewings wat na sluitingstyd ontvang word, sal oorgehou word vir plasing in die eersvolgende *Staatskoerant*.

(2) Wysigings van of veranderings in die kopie van kennisgewings kan nie onderneem word nie tensy opdragte daarvoor ontvang is **voor 15h30 op Maandae**.

(3) Kopie van kennisgewings vir publikasie kan nie oor die telefoon aangeneem word nie.

(4) In geval van kanselleries sal die terugbetaling van die koste van 'n kennisgewing oorweeg word slegs as die opdrag om te kanselleer op of voor die vasgestelde sluitingstyd soos in paragraaf 1 hierbo aangedui, ontvang is.

Goedkeuring van kennisgewings

3. Kennisgewings, behalwe wetlike kennisgewings, is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker wat kan weier om enige kennisgewing aan te neem of verder te publiseer.

Vrywaring van die Staatsdrukker teen aanspreeklikheid

4. Die Staatsdrukker aanvaar geen aanspreeklikheid vir—

(1) enige vertraging by die publikasie van 'n kennisgewing of vir die publikasie daarvan op 'n ander datum as dié deur die adverteerder bepaal;

(2) die foutiewe klassifikasie van 'n kennisgewing of die plasing daarvan onder 'n ander afdeling of opschrift as die afdeling of opschrift wat deur die adverteerder aangedui is;

(3) enige redigering, hersiening, weglating, tipografiese foute of foute wat weens dowwe of onduidelike kopie mag ontstaan.

Aanspreeklikheid van adverteerder

5. Die adverteerder word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat ontstaan uit enige aksie wat weens die publikasie van 'n kennisgewing teen die Staatsdrukker ingestel mag word.

Kopie

6. Die kopie van kennisgewings moet slegs op een kant van die papier getik wees en mag nie deel van enige begeleidende brief of dokument uitmaak nie.

7. Bo aan die kopie, en weg van die kennisgewing, moet die volgende aangedui word:

(1) Die aard van die kennisgewing;

(2) die opschrift waaronder die kennisgewing geplaas moet word;

(3) die tarief (bv. "Vaste tarief", of "Woordetal-tarief") wat op die kennisgewing van toepassing is, en die koste verbonde aan die plasing daarvan.

8. Alle eiename en familienaam moet duidelik leesbaar wees en familienaam moet onderstreep of in hoofletters getik word. Indien 'n naam verkeerd gedruk word as gevolg van onduidelike skrif, sal die kennisgewing alleen na betaling van die koste van 'n nuwe plasing weer gepubliseer word.

Betaling van koste

9. Geen kennisgewing word vir publikasie aanvaar nie tensy die koste van die plasing(s) daarvan vooruit betaal is deur middel van ongekanselleerde inkomsteseëls.

10. (1) Die koste van 'n kennisgewing moet deur die adverteerder bereken word in ooreenstemming met—

(a) die lys van vaste tariewe; of

(b) indien die vaste tariewe nie van toepassing is nie, die woordetal-tariewe.

(2) In gevalle van twyfel oor die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing en in die geval van kopie met meer as 1 600 woorde, moet 'n navraag, vergesel van die betrokke kopie, voor publikasie aan die Advertensie-afdeling, Staatsdrukkery, Privaatsak X85, Pretoria, 0001, gerig word.

11. Ongekanselleerde inkomsteseëls wat die juiste bedrag van die koste van 'n kennisgewing of die totaal van die koste van meerdere kennisgewings verteenwoordig, moet op die kopie geplak word.

GOVERNMENT GAZETTE**OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA****CONDITIONS FOR THE PUBLICATION OF LEGAL NOTICES****Closing times for the acceptance of notices**

1. The *Government Gazette* is published every week on Friday, and the closing time for the acceptance of notices which have to appear in the *Government Gazette* on any particular Friday, is 15h00 on the preceding Friday. Should any Friday coincide with a public holiday, the date of publication of the *Government Gazette* and the closing time for the acceptance of notices will be published in the *Government Gazette*, from time to time.

2. (1) Copy of notices received after closing time will be held over for publication in the next *Government Gazette*.

(2) Amendments or changes in copy of notices cannot be undertaken unless instructions are received **before 15h30 on Mondays**.

(3) Copy of notices for publication cannot be accepted over the telephone.

(4) In the case of cancellations a refund of the cost of a notice will be considered only if the instruction to cancel has been received on or before the stipulated closing time as indicated in paragraph 1 above.

Approval of notices

3. Any notices other than legal notices are subject to the approval of the Government Printer, who may refuse acceptance or further publication of any notice.

The Government Printer indemnified against liability

4. The Government Printer will assume no liability in respect of—

(1) any delay in the publication of a notice or publication of such notice on any date other than that stipulated by the advertiser;

(2) erroneous classification of a notice, or the placement of such notice in any section or under any heading other than the section or heading stipulated by the advertiser;

(3) any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

Liability of advertiser

5. Advertisers will be held liable for any compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer in consequence of the publication of any notice.

Copy

6. Copy of notices must be typed on one side of the paper only and may not constitute part of any covering letter or document.

7. At the top of any copy, and set well apart from the notice the following must be stated:

(1) The kind of notice;

(2) the heading under which the notice is to appear;

(3) the rate (e.g. "Fixed tariff rate", or "Word count rate") applicable to the notice, and the cost of publication.

8. All proper names and surnames must be clearly legible, surnames being underlined or typed in capital letters. In the event of a name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the notice will be republished only upon payment of the cost of a new insertion.

Payment of cost

9. No notice will be accepted for publication unless the cost of the insertion(s) is prepaid by way of uncanceled revenue stamps.

10. (1) The cost of a notice must be calculated by the advertiser in accordance with—

(a) the list of fixed tariff rates; or

(b) where the fixed tariff rate does not apply, the word count rate.

(2) Where there is any doubt about the cost of publication of a notice, and in the case of copy in excess of 1 600 words, an enquiry, accompanied by the relevant copy, should be addressed to the Advertising Section, Government Printing Works, Private Bag X85, Pretoria, 0001, before publication.

11. Uncanceled revenue stamps representing the correct amount of, the cost of publication of a notice, or the total of the cost of publication of more than one notice, must be affixed to the copy.

12. Oorbetalings op grond van 'n foutiewe berekening van die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing deur die adverteerder word nie terugbetaal nie tensy die adverteerder voldoende redes aantoon waarom 'n foutiewe berekening gemaak is. In die geval van onderbetalings sal die verskil van die adverteerder verhaal word en geen plasing sal geskied voordat die volle koste verbonde aan die plasing van die kennisgewing(s) deur middel van ongekanselleerde inkomsteseëls betaal is nie.

13. Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om 'n bykomende bedrag te hef in gevalle waar kennisgewings, waarvan die koste in ooreenstemming met die lys van vaste tariewe bereken word, later uitermatig lank blyk te wees of buitensporige of ingewikkelde tabelwerk bevat.

Bewys van publikasie

14. Eksemplare van die *Staatskoerant* wat nodig mag wees ter bewys van publikasie van 'n kennisgewing kan teen 30c verkoopbelasting ingesluit in die vorm van ongekanselleerde inkomsteseëls per eksemplaar van Die Staatsdrukker bestel word. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir die versuim om sodanige *Staatskoerant(e)* te pos of vir vertraging in die versending daarvan nie.

12. Overpayments resulting from miscalculation on the part of the advertiser of the cost of publication of a notice will not be refunded, unless the advertiser furnishes adequate reasons why such miscalculation occurred. In the event of underpayments, the difference will be recovered from the advertiser, and the notices will not be published until such time as the full cost of such publication has been duly paid in uncanceled revenue stamps.

13. The Government Printer reserves the right to levy an additional charge in cases where notices, the cost of which has been calculated in accordance with the list of fixed tariff rates, are subsequently found to be excessively lengthy or to contain overmuch or complicated tabulation.

Proof of publication

14. Copies of the *Government Gazette* which may be required as proof of publication may be ordered from The Government Printer at 30c sales tax included, payment to be effected by way of uncanceled revenue stamps. The Government Printer will assume no liability for any failure to post such *Government Gazette(s)* or for any delay in dispatching it/them.

LYS VAN VASTE TARIWE

<i>Gestandaardiseerde kennisgewings</i>	<i>Tarief per plasing</i>
	R
Aktes: Verlore dokumente	6,00
Besigheidskennisgewings	5,00
Boedelwettekennisgewings: Vorms J 297, J 295, J 193 en J 187	2,00
Derdeperty-assuransie-eise om skadevergoeding	2,50
Insolvensiewet- en maatskappywettekennisgewings: J 28, J 29, Vorms 1 tot 9	4,00
<i>L.W.—Vorms 2 en 6—bykomstige verklarings volgens woordetal-tabel, toegevoeg tot die basiese tarief.</i>	
Naamsverandering (vier plasinge)	25,00
Naturalisasiekennisgewings (insluitende 'n herdruk vir die adverteerder)	2,00
Onopgeëiste geld—slegs in die buitengewone <i>Staatskoerant</i> , sluitingsdatum 15 Januarie (per inskrywing van "naam, adres en bedrag")	0,80
Slagterskennisgewings	5,00
Slumopruimingshofkennisgewings, per perseel	4,00
Verlore lewensversekeringspolisse	2,00
<i>Nie-gestandaardiseerde kennisgewings</i>	
Dranklisensie-kennisgewings (in buitengewone <i>Staatskoerante</i> , t.w. Junie/Tvl., November/Kaap, Januarie/O.V.S., April/Natal), per tweetalige aansoek	7,00
Geregtelike en ander openbare verkope:	
Geregtelike verkope	18,00
Openbare veilinge, verkope en tenders:	
Tot 75 woorde	6,00
76 tot 250 woorde	15,00
251 tot 350 woorde	23,00
Handelsmerke in Suidwes-Afrika	11,00
Likwidateurs en ander aangesteltes se kennisgewings	7,00
Maatskappykennisgewings:	
Kort kennisgewings: Vergaderings, besluite, aanbod van skikking, omskepping van maatskappy, vrywillige likwidaties, ens.; sluiting van oordrag- of lederegisters en/of verklaring van dividende	11,00
Verklaring van dividende met profytstate, notas ingesluit	25,00
Lang kennisgewings: Oordragte, veranderings met betrekking tot aandeel van kapitaal, aflossings, besluite, vrywillige likwidaties	37,00
Orders van die Hof:	
Voorlopige en finale likwidaties of sekwestrasies	14,00
Verlagings of veranderings in kapitaal, samesmeltings, aanbod van skikking	37,00
Geregtelike besture, <i>curator bonis</i> en soortgelyke en uitgebreide bevels nisi	37,00
Verlenging van keurdatum	4,00
Tersydestellings en afwysings van petisies (J 158)	4,00

WOORDETAL-TABEL

Vir algemene kennisgewings wat nie onder bovermelde opskrifte met vaste tariewe ressorteer nie en wat 1 600 of minder woorde beslaan, moet die tabel van woordetal-tariewe gebruik word. Kennisgewings met meer as 1 600 woorde, of waar twyfel bestaan, moet vooraf ingestuur word soos in die Voorwaardes, par. 10 (2), voorgeskryf.

LIST OF FIXED TARIFF RATES

<i>Standardised notices</i>	<i>Rate per insertion</i>
	R
Administration of Estates Acts notices: Forms J 297, J 295, J 193 and J 187	2,00
Business notices	5,00
Butchers' notices	5,00
Change of name (four insertions)	25,00
Deeds: Lost documents	6,00
Insolvency Act and Company Acts notices: J 28, J 29, Forms 1 to 9	4,00
<i>N.B.—Forms 2 and 6—additional statements according to word count table, added to the basic tariff.</i>	
Lost life insurance policies	2,00
Naturalisation notices (including a reprint for the advertiser)	2,00
Slum Clearance Court notices, per premises	4,00
Third party insurance claims for compensation	2,50
Unclaimed moneys—only in the extraordinary <i>Government Gazette</i> , closing date 15 January (per entry of "name, address and amount")	0,80
<i>Non-standardised notices</i>	
Company notices:	
Short notices: Meetings, resolutions, offer of compromise, conversion of company, voluntary windings up; closing of transfer or members' registers and/or declaration of dividends	11,00
Declaration of dividend with profit statements, including notes	25,00
Long notices: Transfers, changes with respect to shares or capital, redemptions, resolutions, voluntary liquidations	37,00
Liquidator's and other appointees' notices	7,00
Liquor Licence notices (in extraordinary <i>Gazettes</i> , viz. June/Tvl, November/Cape, January/O.F.S., April/Natal), per bilingual application	7,00
Orders of the Court:	
Provisional and final liquidations or sequestrations	14,00
Reductions or charges in capital, mergers, offer of compromise	37,00
Judicial managements, <i>curator bonis</i> and similar and extensive rules nisi	37,00
Extension of return date	4,00
Supersessions and discharge of petitions (J 158)	4,00
Sales in execution and other public sales:	
Sales in execution	18,00
Public auctions, sale and tenders:	
Up to 75 words	6,00
76 to 250 words	15,00
251 to 350 words	23,00
Trade marks in South West Africa	11,00

WORD COUNT TABLE

For general notices which do not belong under above-mentioned headings with fixed tariff rates and which comprise 1 600 or less words, the rates of the word count table must be used. Notices with more than 1 600 words, or where doubt exists, must be sent in before publication as prescribed in paragraph 10 (2) of the Conditions:

Aantal woorde in kopie Number of words in copy	Een plasing One insertion	Twee plasinge Two insertions	Drie plasinge Three insertions	Vier plasinge Four insertions
	R	R	R	R
-100.....	7,00	11,00	15,00	19,00
101-150.....	10,50	16,00	22,00	28,00
151-200.....	14,00	21,00	29,00	37,00
201-250.....	17,50	26,00	36,00	46,00
251-300.....	21,00	31,00	43,00	55,00
301-350.....	24,50	36,00	50,00	64,00
351-400.....	28,00	41,00	57,00	73,00
401-450.....	31,50	46,00	64,00	82,00
451-500.....	35,00	51,00	71,00	91,00
501-550.....	38,50	56,00	78,00	100,00
551-600.....	42,00	61,00	85,00	109,00
601-650.....	45,00	66,00	92,00	118,00
651-700.....	49,00	71,00	99,00	127,00
701-750.....	52,50	76,00	106,00	136,00
751-800.....	56,00	81,00	113,00	145,00
801-850.....	59,50	86,00	120,00	154,00
851-900.....	63,00	91,00	127,00	163,00
901-950.....	66,50	96,00	134,00	172,00
951-1 000.....	70,00	110,00	141,00	181,00
1 001-1 300.....	90,00	138,00	186,00	224,00
1 300-1 600.....	108,00	164,00	220,00	276,00

BELANGRIKE AANKONDIGING**SLUITINGSTYF VIR WETLIKE KENNISGEWINGS EN GOEWERMENSKENNISGEWINGS
1981**

Die sluitingstyd is stiptelik 15h00 op die volgende dae:

23 Desember, Woensdag, vir die uitgawe van Donderdag 31 Desember.

31 Desember, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag 8 Januarie 1982.

Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawe geplaas word. Indien 'n laat kennisgewing wel, onder spesiale omstandighede, aanvaar word, sal 'n dubbeltarief gehef word.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT**CLOSING TIMES FOR LEGAL NOTICES AND
GOVERNMENT NOTICES
1981**

The closing time is 15h00 sharp on the following days:

23 December, Wednesday, for the issue of Thursday 31 December.

31 December, Thursday, for the issue of Friday 8 January 1982.

Late notices will be published in the subsequent issue. If under special circumstances, a late notice is being accepted, a double tariff will be charged.

Koop Nasionale Spaarsertifikate
Buy National Savings Certificates

DEPARTEMENT VAN GEMEENSKAPS-
ONTWIKKELING

STAATSDRUKKERY

AMPTELIKE PUBLIKASIES ONTVANG
GEDURENDE SEPTEMBER 1981

*Pryse van alle binnelandse publikasies is onderhewig aan
4% verkoopsbelasting*

BLOU BOEKE

RP 3/81—Begroting van Inkomste vir die boekjaar wat op 31 Maart 1982 eindig. Plaaslik 48c, buitelandse 60c.

RP 4/81—Supplementêre Begroting van die Uitgawes wat uit Staatsinkomsterekening gedurende die boekjaar wat op 31 Maart 1982 eindig bestry moet word. Plaaslik R1,15, buitelandse R1,45.

RP 7/81—Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens. Begroting van Bedryfsuitgawe vir die boekjaar wat eindig op 31 Maart 1982. Plaaslik R2,40, buitelandse R2,80.

RP 8/81—Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens. Kapitaalbegroting vir die jaar wat op 31 Maart 1982 eindig. Plaaslik R4,75, buitelandse R5,95.

RP 9/81—Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens. Bedryfsbegrotings vir die boekjare wat eindig op 31 Maart 1981 en 31 Maart 1982. Plaaslik R3,08, buitelandse R3,60.

RP 10/81—Verslag van die Spoorweg- en Haweraad vir die jaar geëindig op 31 Desember 1980. Plaaslik R9,04, buitelandse R11,30.

RP 28/81—Verslag van die Kommissie van Ondersoek na Arbeidswetgewing. Deel 6. Plaaslik R2,31, buitelandse R3.

RP 35/81—Tweede Tussentydse Verslag van die Kommissie van Ondersoek na die Struktuur en Funksionering van die Howe. Plaaslik R3,46, buitelandse R4,50.

RP 42/81—Die Registrateur van Banke. Vyf-en-dertigste Jaarverslag. Jaar geëindig 31 Desember 1980. Plaaslik R2,98, buitelandse R3,75.

RP 51/81—Verslag van die Direkteur-generaal: Waterwese, Bosbou en Omgewingsbewaring vir die tydperk 1 April 1979 tot 31 Maart 1980. Plaaslik R17,12, buitelandse R21,40.

RP 58/81—Departement van Kleurling-, Rehoboth-, en Namabetrekinge. Jaarverslag vir die tydperk 1 April 1979 tot 31 Maart 1980. Plaaslik R6,06, buitelandse R7,60.

RP 59/81—Kommissie vir Administrasie. Agt-en-sestigste jaarverslag 1979/1980. 1 Julie 1979 tot 30 Junie 1980. Plaaslik R9,42, buitelandse R11,80.

RP 60/81—Verslag van die Nasionale Mannekragskommissie oor die Geslote Geledere in die Republiek van Suid-Afrika. Plaaslik R11,15, buitelandse R13,95.

RP 61/81—Verslag van die Bosboueraad vir die tydperk 1 April 1979–31 Maart 1980. Plaaslik R4,81, buitelandse R6,05.

RP 41/81—Die Registrateur van Bouverenigings. Drie-en-veertigste Jaarverslag. Jaar geëindig 31 Desember 1980. Plaaslik R3,37, buitelandse R4,25.

STATISTIEKE

Verslag 04-10-01—Sensus van Rolprentproduksie, 1978. Plaaslik R2,02, buitelandse R2,50.

Verslag 04-41-36—Sensus van Groot- en Kleinhandel, 1977. Kleinhandelaars Statistieke volgens Subgroepe—Suid-Afrika. Plaaslik R2,02, buitelandse R2,50.

Verslag 19-01-08—Toerisme en Migrasie, 1980. Plaaslik R2,02, buitelandse R2,50.

Pryse van kaarte: Binnelands R1, oorsee R1,25.

Kaarte verkrygbaar vanaf die Staatsdrukkery, Pretoria en die Hoofdirekteur van Opmetings en Kartering, Rhodeslaan, Mowbray.

Publikasies word posvry versend vanaf Pretoria en Kaapstad.

DEPARTMENT OF COMMUNITY DEVELOPMENT

GOVERNMENT PRINTING WORKS

OFFICIAL PUBLICATIONS RECEIVED
DURING SEPTEMBER 1981

Prices for all inland publications are subject to 4% sales tax

BLUE BOOKS

RP 3/81—Estimate of Revenue for the financial year ending 31 March 1982. Local 48c, abroad 60c.

RP 4/81—Supplementary Estimate of the Expenditure to be defrayed from State Revenue Account during the financial year ending 31 March 1982. Local R1,15, Abroad R1,45.

RP 7/81—South African Railways and Harbours. Estimates of Working Expenditure for the financial year ending 31 March 1982. Local R2,40, abroad R2,80.

RP 8/81—South African Railways and Harbours. Capital Budget for the year ending 31 March 1982. Local R4,75, abroad R5,95.

RP 9/81—South African Railways and Harbours. Working Estimates for the financial years ending 31 March 1981 and 31 March 1982. Local R3,08, abroad R3,60.

RP 10/81—Report of the Railways and Harbours Board for the year ended 31 December 1980. Local R9,04, abroad R11,30.

RP 28/81—Report of the Commission of Inquiry into Labour Legislation Part 6. Industrial Relations in the Mining Industry. Local R2,31, other countries R3.

RP 35/81—Second Interim Report of the Commission of Inquiry into the Structure and Functioning of the Courts. Local R3,46, abroad R4,50.

RP 42/81—The Registrar of Banks. Thirty-fifth Annual Report. Year ended 31 December 1980. Local R2,98, abroad R3,75.

RP 51/81—Report of the Director-General: Water Affairs, Forestry and Environmental Conservation for the period 1 April 1979 to 31 March 1980. Local R17,12, abroad R21,40.

RP 58/81—Department of Coloured, Rehoboth and Nama Relations. Annual Report for the period 1 April 1979 to 31 March 1980. Local R6,06, abroad R7,60.

RP 59/81—Commission for Administration. Sixty-eighth Annual Report. 1 July 1979 to 30 June 1980. Local R9,42, abroad R11,80.

RP 60/81—Report of the National Manpower Commission on the Closed Shop in the Republic of South Africa. Local R11,15, abroad R13,95.

RP 61/81—Report of the Forestry Council for the period 1 April 1979–31 March 1980.

RP 41/81—The Registrar of Building Societies. Forty-third Annual Report. Year ended 31 December 1980. Local R3,37, abroad R4,25.

STATISTICS

Report 04-10-01—Census of Motion Picture Production, 1978. Local R2,02, abroad R2,50.

Report 04-41-36—Census of Wholesale and Retail Trade, 1977. Retailers. Statistics according to Subgroups—South Africa. Local R2,02, abroad R2,50.

Report 19-01-08—Tourism and Migration, 1980. Local R2,02, abroad R2,50.

Prices of maps: Inland R1, abroad R1,25.

Obtainable from the Government Printers, Pretoria and the Chief Director of Surveys and Mapping, Rhodes Avenue, Mowbray.

Publications are sent post free from Pretoria and Cape Town.

BESIGHEIDSKENNISGEWINGS • BUSINESS NOTICES**VERVREEMDING, VERKOPE, VERANDERING VAN VENNOOTSKAP, NAAM, ADRES, ENS.**

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34 (1) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, aan belanghebbende partye en skuldeisers van voorgenome vervreemding van besigheede en/of klandisie, goedere of eiendom wat 'n deel vorm van besigheede, na 'n tydperk van 30 dae vanaf die laaste publikasie van betrokke advertensies, en van aksies, omstandighede of voorwaardes wat op besigheede of partye of skuldnaars, soos daarin genoem, betrekking het.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) verkoper, handelaar, vennootskap; (3) besigheid of handel, soort, naam en/of styl, en adres waar gedryf; (4) doel en voorneme (vervreemding, verkoop, oorgawe, verandering of ontbinding van vennootskap, verhuising of adresverandering, naamverandering, kansellering van verkoop, ens.); voorwaardes, en datum of tydperk indien anders as 30 dae; (5) koper, nuwe besitter en/of eienaar of vennoot, of kontrakterende party; (6) besigheid en adres, indien anders as onder (3); opmerkings, kommentaar; (7) adverteerder en/of agent, adres en datum.

ALIENATION, SALES, CHANGES OF PARTNERSHIP, NAME, ADDRESS, ETC.

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, to interested parties and creditors of the intention of alienation of businesses and/or goodwill, goods or property forming part of businesses, after a period of 30 days from the last publication of relevant advertisements, and of actions, circumstances or conditions pertaining to businesses or parties or debtors, as mentioned therein.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) seller, trader, partnership; (3) business or trade, kind, name and/or style, and the address at which carried on; (4) purpose and intent (alienation, sale abandonment, change or dissolution of partnership, removal or change of address, change of name, cancellation of sale, etc.); conditions, and date or period of time if other than 30 days; (5) purchaser, new proprietor and/or owner or partner, or contracting party; (6) business and address, if other than under (3); notes, comment; (7) advertiser and/or agent, address and date.

TRANSVAAL

Pretoria. (2) Albert Jacobus Bates. (3) Sportwinkel, Albie Bates Sports Lynnwoodrif, Pick 'n Paysentrum, Lynnwoodrif, Pretoria. (4) Verkoop. (5) Martin Douglas Graham. (6)—. (7) Serfontein Wessels van Rooy & Laubscher, Derde Verdieping, Bosmanstraat 219, Rentmeestergebou, Posbus 2483, Pretoria.

Vereeniging. (2) Joao de Franca Barbosa. (3) Algemene handelaar, Phela Monate, Voortrekkerstraat 32, Vereeniging. (4) Verkoop. (5) Maria Helena Baird. (6)—. (7) De Klerk, Vermaak & Vennote Ingelyf, Overvaal, Krugerlaan 28, Vereeniging, 8/12/81.

Vereeniging. (2) Gerrit Stephanus Johannes Scheepers. (3) Jimglo Pets and Aquarium, Lesliestraat 9, Vereeniging. (4) Verkoop. (5) Abel Andrew Swanepoel. (6)—. (7) De Klerk, Vermaak & Vennote Ingelyf, Overvaal, Krugerlaan 28, Vereeniging.

Lichtenburg. (2) Daniel Gerhardus Rossouw. (3) Daan Rossouw Sportwinkel, Kotzentsentrum, Gerrit Maritzstraat, Lichtenburg. (4) Verkoop. (5) Petrus Albertus van Jaarsveld. (6)—. (7) Bosman & Bosman, Posbus 1, Lichtenburg.

Pietersburg. (2) Northern Auto Suppliers (Edms.) Bpk. (3) Algemene handelaar, Northern Auto Supplies (Edms.) Bpk., Markstraat 49, Pietersburg. (4) Verkoop. (5) Oliver Gordon Ferns. (6)—. (7) Lategan Espag & Geldenhuys, Posbus 387, Pietersburg.

Lichtenburg. (2) Cornelia Johanna Catharine Maria Janse van Vuuren. (3) Tuisnywerheid, Lohardica, hoek van Hendrik Potgieterstraat en Agtste Laan, Lichtenburg. (4) Verkoop. (5) Gerald Frederick Dressel. (6)—. (7) Bosman & Bosman, Posbus 1, Lichtenburg.

Heidelberg. (2) Hendrik Jacobus Lukas Jansen van Vuuren. (3) Protea Trust Eiendoms en Algemene Makelaars, Voortrekkerstraat 46, Heidelberg. (4) Verkoop. (5) Johannes Lodewicus Schoeman. (6)—. (7)—.

Heidelberg. (2) Hendrik Jacobus Lukas Jansen van Vuuren. (3) Heidelberg Pandjieswinkel en Algemene Handelaar, Voortrekkerstraat 46, Heidelberg. (4) Verkoop. (5) Johannes Lodewicus Schoeman. (6)—. (7)—.

Boksburg. (2) Nicolaas van Velzen. (3) Boksburg Brake and Clutch, Railwaystraat 13b, Plantasie, Boksburg. (4) Verkoop. (5) Cornelius Johannes Mouton. (6)—. (7) Forum Besigheidsmakelaars, Derde Verdieping, Nedbankgebou.

Pretoria. (2) Petrus Johannes Vermaas en Benjamin Gordon Viviers, handeldrywende as P & B Wapen en Sportsentrum. (3) Wapenhandelaarsbesigheid, P & B Wapen en Sportsentrum, 8 Old Mutualgebou, Kerkstraat, Pretoria. (4) Verkoop. (5) Hylton Phillip Vos. (6)—. (7) W. A. Vermaas & Kie., African Eaglegebou 500, Andriesstraat, Pretoria.

Klerksdorp. (2) Richard Assaad Risha Ghobril. (3) Eyethu Café, Roos Street, Stilfontein, Klerksdorp. (4) Sale. (5) Antonio Gonsalves Asafrão. (6)—. (7) L'Ange, De Waal & Freysen, P.O. Box 59, Klerksdorp, 10/12/81.

Johannesburg. (2) Flamingo Hotel (Pty) Ltd. (3) Flamingo Hotel, Caroline Street, Hillbrow. (4) Sale. (5) Alfred Alec Ettlinger and Gretel Ettlinger. (6)—. (7) Edward Nathan and Friedland Incorporated, P.O. Box 3370, Johannesburg, 2000.

Alberton. (2) Alberton Paints and Wall Paper (Pty) Ltd. (3) Alberton Paints and Wall Paper (Pty) Ltd, Trust Bank Centre, Voortrekker Road, Alberton. (4) Sale. (5) Hendrik Marais. (6)—. (7) Leslie Marx & Co., P.O. Box 5035, Johannesburg.

Witbank. (2) Reivillo T.V. (3) Television Rentals, 8 Witbank Plaza, Watermeyer Street, Klipfontein, Witbank. (4) Alienation and sale, 1/2/82. (5) Visionhire (Pty) Ltd. (6)—. (7) Reivillo T.V., 8 Witbank Plaza, Watermeyer Street, Klipfontein, Witbank.

Potchefstroom. (2) George Tzerefos en Hendrik Johannes Retief. (3) Lakeside Restaurant, p/a Die Dam, Munisipaliteit, Potchefstroom. (4) Verkoop. (5) Andries Christiaan Jacobs. (6)—. (7) Williams Gaisford & Steyn, Prokureurs vir die Partye, Kerkstraat 147, Posbus 71, Potchefstroom.

Schweizer-Reineke. (2) C. A. J. Ebersohn. (3) Ligdag Droogskoonmakers, Olivierstraat, Schweizer-Reineke. (4) Verkoop, 30/11/81. (5) J. A. Pretorius en J. H. le Grange. (6)—. (7) De Kock & Duffey, Bothastraat, Posbus 37, Schweizer-Reineke.

Benoni. (2) John Sardinha Helena. (3) Navarino Fisheries and Fish and Chips, la O'Reilly Merry Street, Northmead, Benoni, 1500. (4) Sale. (5) Joao Faria da Silva. (6)—. (7) M. Small Property and Business Brokers (Pty) Ltd, 13d Rothsay Street, Benoni, 1500.

Verwoerdburg. (2) Tertius van Aswegen. (3) Elektriese kontrakteurs, Verwoerdburg Elektriese Kontrakteurs, Irelandlaan 29, Eldorado, Pretoria. (4) Verkoop. (5) Stephanus Francoise Saunders. (6) Gerrit Maritzstraat 558, Pretoria-Noord. (7) Smal & Rex, Posbus 19271, Pretoria-Wes.

Pretoria. (2) George Wellington Rex. (3) Kafee, Sea Horse Inn, Voortrekkerweg 317, Gezina, Pretoria. (4) Verkoop. (5) Alta Antoniadis. (6)—. (7) Smal & Rex, Posbus 19271, Pretoria-Wes.

Johannesburg. (2) Isabel Martins Joubert. (3) The Pantry, 160a Jules Street, Jeppetown, Johannesburg. (4) Sale. (5) Manuel Jorge Silva de Assis Rosa. (6)—. (7) Slood, Broido, Hesselson & Liknaitzky, P.O. Box 1793, Johannesburg.

Krugersdorp. (2) Samuel Charnas. (3) Drawer and fabricator of wire, Phoenix Wire, 11 Adcock Street, Chamdor, Krugersdorp. (4) Sale. (5) Sam Meris, as trustee for a company to be formed or nominated by him. (6)—. (7) Werksmans, Agent for the Parties, 2500 Sanlamsentrum, 210 Jeppe Street, Johannesburg, 15/12/81.

Braamfontein. (2) Ian Snelling. (3) Marketing and Media Services, 608 Devonshire House, 49 Jorissen Street, Braamfontein, Johannesburg. (4) Alienation. (5) Key Advertising (Pty) Ltd. (6) Key Marketing and Media Services (Pty) Ltd, trading as Key Marketing Media Services. (7) Dalling Davis Forgan & Cohen, Attorneys for all Parties, Sixth Floor, United Towers, 160 Main Street, Johannesburg.

Alrode South. (2) Leslie Hutchinson. (3) Pennine Electrical Services, 28 Statler Road, Alrode South. (4) Alienation, 1/1/82. (5) Peter Alfred Hendey. (6)—. (7) Jack Sherman & Loubser, Second Floor, United Buildings, Voortrekker Road, Alberton.

Randburg. (2) Claude Moine. (3) La Difference Delicatessen. (4) Sale. (5) Margaretha Elizabeth Lamb and Susan Margaret Murtagh. (6) Shop 221, Crossroads Shopping Centre, corner of Jan Smuts Avenue and Hendrik Verwoerd Drive, Randburg. (7) Hayman Godfrey & Sanderson, 94 Main Street, Johannesburg.

Witbank. (2) A. Stuart Earthworks (Pty) Ltd, Asecoal (Pty) Ltd, Allan Webster Stuart and Alexander Donald Stuart. (3) Alfontein. (4) Sale. (5) Marlin Granite (Pty) Ltd. (6)—. (7) Getz Behr Ogus & Mendel Cohen, Third Floor, Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

Johannesburg. (2) Ng Tai Yu. (3) Jefferey's Butchery, 27 Ararat Street, Westdene, Johannesburg. (4) Sale. (5) Eric Ford. (6)—. (7) Abro & Lurner, 10th Floor, Markwell, 158 Market Street, Johannesburg, 2/12/81.

Hillbrow. (2) Bernard Maurice Leigh. (3) Giorgio and Maurice of Hillbrow, Guildhall, 37 Esselen Street, Hillbrow, Johannesburg. (4) Sale. (5) Hans-Dieter Vlogtmann. (6)—. (7) Grobler, Van Vuuren & Associates (Pty) Ltd, 803 Leisk House, 195 Bree Street, Johannesburg.

Sandton. (2) Nick Lazarides. (3) 3AAA Supermarket, 126 11th Street, Parkmore, Sandton. (4) Sale. (5) John Silivistris. (6)—. (7) Daneman & Horwitz, Eighth Floor, His Majesty's Buildings, Eloff Street, Johannesburg.

Johannesburg. (2) Johannes Augustinus Dempsey Breedt. (3) Busy Bee Removals and Cart-it Removals, 32 Marshall Street, Westgate. (4) Sale. (5) Jacobus Johannes Botes. (6)—. (7) President Business Brokers, Fourth Floor, President House, 102 President Street, Johannesburg.

Newtown. (2) August Greimel. (3) Basil Panelbeaters, 165 Bree Street, Newtown, Johannesburg. (4) Sale, 1/11/81. (5) Shally Shalhav. (6)—. (7) Kallmeyer & Sarkin, 12th Floor, Diamond Corner, 68 Eloff Street, Johannesburg.

Hoedspruit. (2) Jacobus Johannes van As. (3) Super & Wild Vleismark. (4) Verkoop. (5) Maria Petrusiena van Eyssen en Jacobus Johannes Tönsing. (6)—. (7) Louise Maré, Poskantoorgebou, Posbus 112, Hoedspruit, 1380.

Middelburg. (2) John Xydopoulos. (3) El Toro Restaurant, Jan Vanriebeekstraat 204, Middelburg, Tvl. (4) Verkoop, 1/12/81. (5) Dionysios Georgopoulos. (6)—. (7) E. P. O. Brandmuller, vir Brandmuller & Du Preez, Prokureurs vir die Partye, Joubertstraat, 22, Posbus 59, Middelburg, 1050, 9/12/81.

KAAP • CAPE

Port Elizabeth. (2) Jean-Marie Cloete. (3) Deal Party Enterprises, 157a and 157b Grahamstown Road, Deal Party, Port Elizabeth. (4) Sale, 16/11/81. (5) Irene Martini. (6)—. (7) Wilke, Weiss & Van Rooyen, Attorneys for the Seller, Goldenmile Centre, Main Street, P.O. Box 3424, North End, Port Elizabeth.

Port Elizabeth. (2) Rashad Reginald Abrahamse. (3) General dealer, Ace Discount, 47 Cawood Street, Port Elizabeth. (4) Sale. (5) Ismail Essop Seedat and Ahmed Ismail Seedat. (6) Cawood Fashions, 47 Cawood Street, Port Elizabeth. (7) Crouse Hutton & Horn, P.O. Box 3235, Port Elizabeth.

Kimberley. (2) Elizabeth Keuler. (3) Salon, Head Games, Mutualseentrum, Kimberley. (4) Verkoop. (5) Michael Charles Semple. (6)—. (7) Johan C. M. Venter, Prokureur, Trust Banksentrum, Jonesstraat 66, Posbus 1021, Kimberley.

Kimberley. (2) Daniel Nicolaas Scherman. (3) Komax Meubileiders, Dutoitspanweg 61a, Kimberley. (4) Verkoop. (5) Kobus Barnard. (6)—. (7) Johan C. M. Venter, Prokureurs, Trust Banksentrum, Jonesstraat 66, Posbus 1021, Kimberley.

Brackenfell. (2) Sudden Bricks (Cape) (Pty) Ltd. (3) Sudden Bricks Old Paarl Road, Brackenfell. (4) Sale. (5) Allen John Forrester. (6)—. (7) W. G. Pretorius, 3 Pioneer Cres., Durbanville, 14/12/81.

Eversdal. (2) Richard Ernest Young. (3) Eversdal Supermarket, Sondal Road, Eversdal. (4) Disposal. (5) Johnny Tzouroutis. (6)—. (7) Robert Goldblatt, Attorney for the Parties, 1 Klosser Street, Arcade, Parow.

Ravensmead. (2) Vincent Adams. (3) St Tropez Watch Repairs and Jewellers, Shop 5, Ravensmead Shopping Centre, Ravensmead. (4) Disposal. (5) Ada Appollis and Frederick Tamboer. (6)—. (7) D. F. Myers, Lindsay & Co., 400 Phoenix House, 42 Burg Street, Cape Town, 11/12/81.

NATAL

Glencoe. (2) Barend Fouche. (3) Twin Lake Stores, Hattingspruit. (4) Sale. (5) Gerard Raymond Goodes. (6)—. (7) Johan de Wet & Co., P.O. Box 630, Dundee.

Ramsgate. (2) Deborah Anne Albrecht. (3) Ramsgate Wholesalers, Lot 72, Marine Drive, Ramsgate. (4) Sale, 1/11/81. (5) Ramsgate Wholesalers (Pty) Ltd. (6)—. (7) Crickmay & Kirsch, Attorneys for the Parties, Oribi Centre, Marine Drive, Margate.

Durban. (2) Rashid Mohamed Mayet and Hoosen Mia Abdool Kalick Moollah. (3) Bolton Self Services, Shops 1 and 2, 40 Bolton Road, Clare Estate, Durban. (4) Sale, 1/12/81. (5) Dayanundh Singh. (6)—. (7) Lyne & Collins, First Floor, Nedbank Centre, Durban Club Place, Durban.

Durban. (2) Beatrice May Downton. (3) Visuals, U21, Musgrave Shopping Centre, Musgrave Road, Durban. (4) Alienation. (5) Yoné Goodall. (6)—. (7) Havemann & Company, Attorneys for Parties, Eighth Floor, General Buildings, 47 Field Street, Durban.

Durban. (2) Yunus Hoosen Mia Moosa. (3) Colleen's Tearoom, 23 Delta Road, Isipingo Beach. (4) Sale, 7/12/81. (5) Beekabhai Narothum (Morar). (6)—. (7) Don Allaway & Company, 320 Smith Street, Durban.

Durban. (2) Intercol Linings (Pty) Ltd. (3) Intercol, Third Floor, 336 South Coast Road, Durban. (4) Sale. (5) Linings Natal (Pty) Ltd. (6)—. (7) Marcus Lewis Robinson & Goulding, Seventh Floor, General Buildings, 47 Field Street, Durban.

Pinetown. (2) Frederick Timothy Cartwright. (3) Repairers of radiators, Kool Radiator, Unit C, 4 Hocking Place, Westmead, Pinetown. (4) Alienation, 3/11/81. (5) Clifford Charles White, and Phillippus Jozua du Plessis. (6)—. (7) R. L. Park & Company, Attorneys, Notaries and Conveyancers, P.O. Box 189, Pinetown.

Port Shepstone. (2) D & J Agencies (Pty) Ltd. (3) Multisave Supermarket, Lot 311, Port Shepstone, South Coast. (4) Sale. (5) George Cavalieratos. (6)—. (7) Franz Redpath & Barry, Attorneys for Parties, First Floor, Dundee House, 49 Aiken Street, Port Shepstone, 11/12/81.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

Welkom. (2) Pieter Adriaan Lombaard. (3) Smithy's Bargains, Sake-sentrum, Kortstraat 12c, Welkom. (4) Verkoop. (5) Daniel Hendrik Jacobus Roope. (6)—. (7) Wessels & Smith, Posbus 721, Welkom.

Welkom. (2) George Ellinikakis. (3) Joe's Fish and Chips, Bokstraat 14c, Welkom. (4) Verkoop. (5) Alexander Rentzis. (6)—. (7) Kloppers, Jac. S. & De la Ray, Eerste Verdieping, Nedbankgebou, Stateway, Posbus 1598, Welkom.

MAATSKAPPYKENNISGEWINGS • COMPANY NOTICES

TRANSVAAL

Inpel (Pty) Ltd • Voluntary liquidation.—Notice is hereby given that the following resolution was passed pursuant to section 349 of the Companies Act, 1973, as amended, at a general meeting of shareholders of the Company held for that purpose at 24th Floor, Life Centre, 45 Commissioner Street, Johannesburg, on 1/12/81:

That the Company be wound up voluntarily and that John Gerard Antony Leyds be, and is hereby appointed the liquidator of the Company at a fee of R1 000 and further that the liquidator need not supply a bond of security to the Master of the Supreme Court for the due fulfilment of his duties.

By Order of the Board.—African Finance Corporation Ltd, Secretaries, per W. T. Green. Registered office: 24th Floor, Life Centre, 45 Commissioner Street, Johannesburg, 1/12/81.

Richards Bay Coal Terminal Company Ltd • Closing of registers.—Notice is hereby given that the debenture transfer register and the register of debenture holders will be closed from 21/12/81 to 30/12/81, both days inclusive, for the purpose of paying debenture interest for the half year ending 31/12/81. By Order of the Board.—C. D. Kneale, F.C.I.S., Company Secretary, Johannesburg.

Buffalo Timber and Hardware Company Ltd • Declaration of Preference Dividend 69.—Notice is hereby given that a half yearly dividend has been declared payable to holders of 5½ Per Cent Cumulative Preference Shares, registered in the books of the Company at the close of business on Friday, 18/12/81.

Dividend warrants in payment of the dividend will be posted to shareholders at their registered addresses on or about 31/12/81. By Order of the Board.—C. C. Taylor, Secretary.

Randwateraad • Sluiting van effekteregeisters.—Kennis geskied hiermee dat die nominale registers en oordrageregisters van die ondervermelde geregistreerde effekte vanaf 2/1/82 tot 31/1/82, beide dae inbegrepe, gesluit sal wees, en dat die rente op 1/2/82 betaalbaar, aan effektheouders wat op die sluitingsdatum van die registers geregistreer is, betaal sal word:

7½ Persent, 1996.

8 Persent, 1996.

8¼ Persent, 1998 (Lening 45).

8¼ Persent, 1998 (Lening 46).

12,8 Persent, 1998.

8¼ Persent, 1999.

A. J. de Witt, Sekretaris, Fraserstraat 3, Posbus 1127, Johannesburg. (Kennisgewing 1920.)

Rand Water Board • Closing of stock registers.—Notice is hereby given that the nominal registers and the transfer registers of the undermentioned registered stock will be closed from 2/1/82 to 31/1/82, both days inclusive, and that the interest payable on 1/2/82, will be paid to the stockholders registered at the date of closing of the registers:

7½ Per Cent, 1996.

8 Per Cent, 1996.

8¼ Per Cent, 1998 (Loan 45).

8¼ Per Cent, 1998 (Loan 46).

12,8 Per Cent, 1998.

8¼ Per Cent, 1999.

A. J. de Witt, Secretary, 3 Fraser Street, P.O. Box 1127, Johannesburg. (Notice 1920.)

Anglo American Industrial Corporation Ltd (Inc. in RSA) • Closing of registers.—The transfer registers and register of members of Anglo American Industrial Corporation Ltd, will be closed from 30/12/81 to

4/1/82, both days inclusive, for the purpose of a general meeting of members of the corporation to be held at 11h00 on Monday, 4/1/82. By Order of the Board.—Anglo American Corporation of South Africa Ltd, Secretaries, per D. M. Davidson, Divisional Secretary. Registered office: 44 Main Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 61587, Marshalltown, 2107. Transfer secretaries: Consolidated Share Registrars Ltd, 62 Marshall Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 61051, Marshalltown, 2107.

Monty's Investments (Pty) Ltd (No. 67/10986) • Voluntary winding up [pursuant to section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973].—Notice is hereby given that at a general meeting of shareholders held on 9/12/81, it was resolved that the Company be wound up voluntarily as a members' voluntary winding up and that Ephraim Jacob Dreyer, P.O. Box 175, Benoni, and Walter Friedrich Pohle, P.O. Box 240, Boksburg, be appointed joint liquidators, the said liquidators to be exempt from furnishing security for the purpose of their duties.—Ephraim Jacob Dreyer, P.O. Box 175, Benoni, and Walter Friedrich Pohle, P.O. Box 240, Boksburg.

Grosvenor Place (Pty) Ltd (No. 70/0569) • Voluntary winding up.—Notice is hereby given that the Company has passed a special resolution for its voluntary winding up and for the appointment of Ronald Millin as liquidator, he being exempted from furnishing security for the performance of his duties in such office.—Ronald Millin, P.O. Box 3370, Johannesburg, 2000.

Francolin Farms (Pty) Ltd (No. 72/02817) • Voluntary winding up.—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, that the Company passed a special resolution on 14/12/81 that it be wound up voluntarily in terms of section 349 (b) of the Companies Act, being a members' voluntary winding up. By Order of the Board.—D. L. Oldridge, c/o Adams & Adams, P.O. Box 1014, Pretoria, 0001.

Russell Holdings Ltd • Dividend 35.—The board has declared an Interim Dividend 35 of 10,0c per share (1980: 9,0c) payable on or about 15/1/82 to shareholders registered in the books of the Company at the close of business on Friday, 25/12/81. The register of members will be closed from Saturday, 26/12/81 to Saturday 2/1/82, both dates inclusive, for the purpose of determining those shareholders entitled to the dividend. Where applicable, Non-Resident Shareholders' Tax at current rates will be deducted from the dividend. On behalf of the Board.—L. Mankowitz, Chairman and Managing Director, H. R. Mankowitz, Director.

Killarney Investment Co. (Pty) Ltd (No. UC6196) • Voluntary winding up.—Notice is hereby given that at a general meeting of shareholders held on 23/12/81 it was resolved that the Company be wound up voluntarily by way of a members' voluntary winding up.—Arnold Kane, Liquidator. Killarney Investment Co. (Pty) Ltd, c/o Arthur Andersen & Co., P.O. Box 3652, Johannesburg, 2000.

Stuttards Transport Ltd (No. 54/531) • Conversion of company.—The above-mentioned Company gives notice of its intention to hold a general meeting at its registered office, 21st Floor, Bank of Lisbon Buildings, Sauer Street, Johannesburg, at 08h30 on 15/1/82, to consider and, if deemed fit, to pass a special resolution in terms of which it will convert itself into a private company.

Jack J. Greenwall (Pty) Ltd • Voluntary winding up.—1. That the Company be wound up voluntarily and no security be furnished to the Master of the Supreme Court in terms of section 350 (1) (c) as the Company has no liabilities.

2. That C. Mollink be appointed as the liquidator of the Company pursuant to section 369 (1) of the Companies Act, 1973, for the purpose of such winding up and that his remuneration be fixed in accordance with the tariff laid down in the Insolvency Act, as amended.

3. That in terms of section 422 (1) (b) of the Companies Act, 1973, the liquidator, C. Mollink, is authorised to retain the books of account and documents of the Company for a period of only one year from the date of the Company being struck off the register.

4. That the liquidator be exempted from furnishing security to the Master in terms of section 375.

KAAP • CAPE

The Common Fund Investment Society Ltd • Declaration of Dividend 60.—Notice is hereby given that an interim dividend of 16c per share has been declared, to be paid on or about 5/2/82, to all shareholders registered in the books of the society at the close of business on 8/1/82.

For the purpose of the above dividend the share transfer books and register of members will be closed from 9/1/82 to 15/1/82, both dates inclusive. By Order of the Board.—M. D. Emmett, Secretary.

Slam Beleggings (Edms.) Bpk. • Vrywillige likwidasie [in terme van artikel 356 (2) (b) van die Maatskappywet, 1973].—Kennis geskied hiermee dat 'n algemene vergadering van aandeelhouders van bogemelde Maatskappy op 21/9/81 die volgende spesiale besluite geneem het:

1. Dat die Maatskappy vrywillig gelikwideer word.
 2. Dat Gerhardus Johannes Vosloo aangestel word as likwidateur vir die doeleindes van die ontbinding van die Maatskappy.
 3. Dat die vergoeding van die likwidateur vasgestel word op R500.
 4. Dat die likwidateur vrygestel word van sekerheidstelling aan die Meester.
 5. Dat die boeke van die Maatskappy na die finale likwidering van die Maatskappy vernietig word.
- G. J. Vosloo, Boland Bankgebou, Stellenbosch, 7600.

Marber House (Pty) Ltd • Voluntary winding up.—Notice is hereby given that the following resolution was passed pursuant to sections 349 (b) and 350 (1) (a) of the Companies Act, 1973, at a general meeting of shareholders of the Company held for the purpose at Claremont on 30/11/81:

That the Company be and hereby is wound up voluntarily and that it be and hereby is placed under liquidation subject to the following provisions and conditions:

(a) That such winding up be a members' voluntary winding up in accordance with the provisions of section 349 (b) of the Companies Act, 1973.

(b) That Douglas Nathan Anthony be nominated in terms of section 350 (1) (a) of the Companies Act, 1973, as liquidator for the foregoing purposes and that subject to the subsequent confirmatory appointment by the Master of the Supreme Court under section 369 (1) of the said Act, such liquidator be vested with all the powers and authority conferred and allowed by the said Act.

(c) That the liquidator of the Company be not required to furnish security in terms of section 375 (1) of the Companies Act, 1973, for the due performance of his duties.

(d) That the remuneration of the liquidator be fixed at R450.

(e) That in terms of section 422 (1) (b) of the Companies Act, 1973, the liquidator of the Company be authorised when the Company has been wound up and dissolved, to dispose of the books and papers of the Company by destroying them or procuring their destruction.

Director.

Vriendezicht Investments (Pty) Ltd • Voluntary winding up.—Notice is hereby given that the following resolution was passed pursuant to sections 349 (b) and 350 (1) (a) of the Companies Act, 1973, at a general meeting of shareholders of the Company held for the purpose at Claremont on 30/11/81:

That the Company be and hereby is wound up voluntarily and that it be and hereby is placed under liquidation subject to the following provisions and conditions:

(a) That such winding up be a members' voluntary winding up in accordance with the provisions of section 349 (b) of the Companies Act, 1973.

(b) That Douglas Nathan Anthony be nominated in terms of section 350 (1) (a) of the Companies Act, 1973, as liquidator for the foregoing purposes and that subject to the subsequent confirmatory appointment by the Master of the Supreme Court under section 369 (1) of the said Act, such liquidator be vested with all the powers and authority conferred and allowed by the said Act.

(c) That the liquidator of the Company be not required to furnish security in terms of section 375 (1) of the Companies Act, 1973, for the due performance of his duties.

(d) That the remuneration of the liquidator be fixed at R450.

(e) That in terms of section 422 (1) (b) of the Companies Act, 1973, the liquidator of the Company be authorised when the Company has been wound up and dissolved, to dispose of the books and papers of the Company by destroying them or procuring their destruction.

Director.

J.K.S. Holdings (Pty) Ltd • Voluntary winding up [section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended].—Notice is hereby given in terms of a special resolution passed by the shareholders on 14/12/81, it was resolved as a special resolution that—

(a) the Company be wound up voluntarily in terms of section 349 (b) of the Companies Act, 1973, as amended;

(b) the winding up be conducted in accordance with the provisions of section 350 of the Companies Act, 1973, as amended, and be referred to as a members' voluntary winding up;

(c) that Alexander Strelitz be appointed liquidator of the Company and, that the liquidator be exempted from furnishing security to the Master of the Supreme Court in terms of section 375 (1) of the Companies Act, 1973, as amended;

(d) the liquidator be authorised to destroy the books and papers of the Company six months after the confirmation of a Liquidation and Distribution Account by the Master of the Supreme Court.

Coates Brothers (South Africa) Ltd • Ordinary Dividend 64.—Notice is hereby given that Dividend 64 of 18c per share has been declared payable to shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 12/2/81.

The dividend is declared in the currency of the Republic of South Africa and Non-Resident Shareholders' Tax will be deducted from dividends payable to shareholders whose addresses in the share register are outside the Republic of South Africa.

The profits before tax and extraordinary profit (R236 000) for the year ended 31/10/81 amounted to R2 591 000 compared with R2 009 000 for the previous year. The provision for taxation is R1 085 000 compared with R637 000 for the previous year.

The ordinary share transfer books and register of members will be closed from 13/2/82 to 19/2/82, both days inclusive, and dividend warrants will be posted on or about 31/3/82. By Order of the Board.—S. M. Rogow, Secretary. Registered offices: 7 18th Avenue, Maitland, 7405. Transfer secretaries: Fraser Street Registrars (Pty) Ltd, 10 Fraser Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 61178, Marshalltown, 2107.

Berkshire International (S.A.) Ltd (Inc. in RSA) • Preference Dividend 64.—Notice is hereby given that a dividend in respect of the six months ending 31/12/81, calculated at the rate of 6 per cent per annum has been declared payable to holders of the 6 Per Cent Redeemable Cumulative Preference Shares registered in the books of the Company at close of business on 18/12/81.

The preference share transfer books and register of members will be closed from 19/12/81 to 31/12/81.

Dividend warrants will be posted on or about 31/12/81.

The dividend is declared payable in the currency of the Republic of South Africa and Non-Resident Shareholders' Tax will be deducted from dividends payable to shareholders whose addresses in the share register are outside the Republic of South Africa. By Order of the Board.—C. J. Barnes, Secretary. Registered office: Woodbrook Industrial Area, P.O. Box 788, East London, 5200. Transfer secretaries: Provident Services (Pty) Ltd, P.O. Box 391, East London, 5200, 9/12/81.

Vilma Bring and Buy Agencies (Pty) Ltd • Voluntary winding up.—Notice is hereby given that the following resolutions were passed pursuant to section 349 (b) of the Companies Act, 1973, as amended, at a general meeting of members of the Company held for that purpose at George on 2/12/81:

1. That the Company is and be placed in members' voluntary winding up.
2. That Michael James Earle Fraser be nominated as liquidator of the Company.
3. That the said liquidator be exempted from furnishing security for the due performance of his duties.

Suid-Afrikaanse Nasionale Lewensassuransie-Maatskappy (SANLAM) • Nominasie.—Ooreenkomstig die statute van die Maatskappy word hiermee kennis gegee dat nominasies gevra word vir kandidate om die vakatures in die Raad van Direkteure van die Maatskappy te vul, wat sal ontstaan weens die beurtelinge aftrede by die volgende algemene vergadering van die Maatskappy op 17/3/82 van die direkteure:

Dr. W. B. Coetzer.

Dr. P. E. Rousseau.

Dr. A. D. Wassenaar.

Kragtens die genoemde statute word hierdie direkteure as behoorlik genomineer beskou vir die vakatures wat hul aftrede voortspruit.

Nominasies word by die hoofkantoor van die Maatskappy te Sanlamhof, Bellville, tot Donderdag, 7/1/82, ontvang in die vorm soos in die statute van die Maatskappy voorgeskryf.

Nominasievorms is op aanvraag by die sekretaris, Posbus 1, Sanlamhof, 7532, verkrygbaar. Op las van die Direksie.—P. E. Linde, Sekretaris, Sanlamhof, 7532.

South African National Life Assurance Company (SANLAM) • Nomination.—In terms of the articles of association of the Company members are notified that nominations are awaited for candidates to fill the vacancies which will occur on the Board of Directors of the Company by reason of the retirement in rotation at the next general meeting of the Company on 18/3/81 of the directors:

Dr W. B. Coetzer.

Dr P. E. Rousseau.

Dr A. D. Wassenaar.

In terms of the said articles these directors are regarded as duly nominated for the vacancies arising from their retirement.

Nominations will be accepted at the head office of the Company at Sanlamhof, Bellville, up to Thursday, 7/1/82, in the form prescribed by the articles of association of the Company.

Nomination forms are obtainable on request from the secretary, P.O. Box 1, Sanlamhof, 7532. By Order of the Board.—P. E. Linde, Secretary, Sanlamhof, 7532.

NATAL

Rosemary Morkel (Pty) Ltd (in vol. liqu.) • Voluntary winding up.—Notice is hereby given that at a special general meeting of members of the Company held on 5/11/81, it was resolved that the Company be wound up by a members' voluntary liquidation and that Edward John Wraith be and is hereby appointed liquidator of the Company without obligation to furnish security for the due performance of his duties.—Wraith & Mitchell, P.O. Box 667, Hillcrest, 3650.

Ifafa Beach Caravan Park (Pty) Ltd • Voluntary winding up.—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that a special resolution was passed by the shareholders of the Company at a general meeting held on 18/11/81, winding up the Company voluntarily as a members' winding up in terms of section 349 (b) of the Companies Act, 1973, as amended, and that Andrew David Wilkins was nominated as liquidator subject to the approval of the Master of the Supreme Court.—Deloitte Haskins & Sells Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 243, Durban, 4000.

M. F. Bruyns Properties (Pty) Ltd • Voluntary winding up.—Notice is hereby given pursuant to section 356 (2) (b) of the Companies Act, No. 61 of 1973, as amended, that at an extraordinary general meeting of shareholders of the Company held on 23/11/81, it was unanimously decided that the Company be wound up voluntarily and that it was resolved as follows:

That the Company be wound up voluntarily by its members, in terms of section 349 (b) of the Companies Act, No. 61 of 1973, as amended, and that Montague John English, 101 Chapel Street, Pietermaritzburg, be appointed liquidator of the Company, pursuant to section 350 (1) (a) of the said Companies Act, for the purpose of such winding up. That the liquidator's remuneration be fixed at R800 and that the said Montague John English shall be absolved from lodging security for the performance of his duties as liquidator.

English, Marwick & Gould, 101 Chapel Street, Pietermaritzburg, 3201, 11/12/81.

Craigiebyers Farm (Pty) Ltd (in liqu.) • Meetings of creditors.—Pursuant to section 311 (1) and in terms of section 312 (1) of the Companies Act, No. 61 of 1973, as amended, notice is hereby given that separate meetings of creditors will be held at the Natal Law Society, Change Lane, Pietermaritzburg, on 20/1/82 at 10h00, to enable creditors to consider and vote on the scheme of arrangement submitted by D. Hamilton-Brown Finance Corporation (Pty) Ltd, the details of which have been circulated by registered mail to all creditors and members of the Company and copies of which are obtainable from the Chairman, c/o Brokensha Meyer & Partners, 17 Change Lane, Pietermaritzburg.

The salient terms of the scheme of arrangement are subject to the winding up order of Craigiebyers Farm (Pty) Ltd, in liquidation (No. T1888/77), being discharged, D. Hamilton-Brown Finance Corporation (Pty) Ltd undertake to pay to the receiver (Anthony Merton Brokensha, 17 Change Lane, Pietermaritzburg):

1. A sum sufficient to enable the liquidator to pay all creditors excluding—

(a) D. Hamilton-Brown Finance Corporation (Pty) Ltd;

(b) Natalse Landbou Koöperasie Bpk.;

(c) Barclays National Bank Ltd;

(d) U F E Mooi River Ltd;

(e) Rand Bank Ltd;

(f) D. M. Patterson and other bond holders under Bond 11370/1975;

(g) P. J. Scott and other bond holders under Bond 21338/1973.

A dividend of 20c in the Rand in respect of the balance of all concurrent claims still presently payable by the Company in liquidation to creditors.

2. An amount which will enable the receiver to pay the balance of all claims by preferent and secured creditors (which have not already been paid by the liquidator) in full.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

Nick Claase (Edms.) Bpk. • Voluntary winding up.—Notice is hereby given in terms of section 356 (2) of the Companies Act, No. 61 of 1973, as amended, that the undernoted resolution to wind up the Company voluntarily were passed at a meeting of members held for that purpose on 4/12/81:

1. It was unanimously resolved by a special resolution pursuant to section 449 (b) of the Companies Act, as amended, that the Company be wound up voluntarily as a members' voluntary winding up.

2. It was unanimously resolved that Hendrik Jacobus Frederik Steyn, of Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Bloemfontein, be and is hereby appointed liquidator of the Company pursuant to section 369 of the Companies Act, as amended, for purposes of such winding up and that he is exempted from furnishing security in terms of section 375 of the said Act.

LIKWIDATEURS EN ANDER AANGESTELDES SE KENNISGEWINGS LIQUIDATORS' AND OTHER APPOINTEES' NOTICES

Kennisgewings deur likwimateurs en ander aangesteltes soos eksekuteurs, geregtelike bestuurders, trustees, kurators of voogde, van aanstellings, vergaderings, rekeninge, eise, verlof, vrystellings, ens.

Notices by liquidators and other appointees such as executors, judicial managers, trustees, curators or tutors, of appointments, meetings, accounts, claims, leave of absence, releases, etc.

TRANSVAAL

Associated Sulphate (Pty) Ltd, in voluntary liquidation.—Notice is hereby given in terms of paragraph 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, that I have been appointed liquidator of the above-named Company by the Master of the Supreme Court, Transvaal Provincial Division, Certificate T647/81, dated 7/8/81.—David Frederick Reeves Brumage, Liquidator.

Glenlea Investments (Pty) Ltd, in voluntary liquidation.—Notice is hereby given pursuant to section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that in terms of a special resolution of shareholders passed on 30/11/81, the Company be wound up voluntarily as a members' voluntary winding up, and that Dennis George Rayfield, 123a Wenden Avenue, Brakpan, be appointed liquidator.—D. G. Rayfield, P.O. Box 496, Brakpan, 1540.

Glenlea Investments (Pty) Ltd.—Notice is hereby given that the following resolutions were passed pursuant to section 349 of the Companies Act, as amended, at a general meeting of shareholders of the Company, held for that purpose at Brakpan on 30/11/81:

That the Company be wound up voluntarily as a members' voluntary winding up;

That Dennis George Rayfield be and is hereby appointed liquidator of the Company, pursuant to section 369 (1) of the Companies Act, as amended; and

That he is exempted from furnishing security in terms of section 375 of the said Act.

Emfam Investments (Pty) Ltd, voluntary winding up [pursuant to section 375 (5) of the Companies Act 1973].—Notice is hereby given that I was appointed liquidator of the Company in terms of a Certificate of Appointment T821/81 issued by the Master of the Supreme Court and dated 31/8/81.—Dated at Johannesburg 20/11/81, Kurt Fred Arnstein, P.O. Box 8544, Johannesburg, 2000.

Moshe Cohen (Pty) Ltd, voluntary winding up [pursuant to section 375 (5) of the Companies Act 1973].—Notice is hereby given that I was appointed liquidator of the Company in terms of Certificate of Appointment T820/81 issued by the Master of the Supreme Court and dated 31/8/81.—Dated at Johannesburg 20/11/81, Kurt Fred Arnstein, P.O. Box 8544, Johannesburg, 2000.

Marman Liquor Holdings (Pty) Ltd, in voluntary liquidation.—Notice is hereby given that Eli Harry Glaser, Suite 1010, 10th Floor, Bosman Buildings, 99 Eloff Street, Johannesburg, was appointed liquidator of the said Company on 19/10/81.

Benco Investments (Pty) Ltd (No. 63/7256), in members' voluntary liquidation (No. T1005/81).—Notice is hereby given in terms of section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, that I have been appointed liquidator of the above Company by the Master of the Supreme Court.—J. F. G. Pope, P.O. Box 536, Benoni, 1500.

Maryland Terrace (Pty) Ltd (No. UC14871), in members' voluntary liquidation.—Notice is hereby given in terms of section 350 of the Companies Act, 1973, as amended that Stanley Boner, P.O. Box 7269, Johannesburg, has been appointed liquidator of Maryland Terrace (Pty) Ltd, in members' voluntary liquidation (No. UC14871) by the Master of the Supreme Court under Certificate of Appointment T1211/81.

KAAP • CAPE

Jay-Eskay Eiendomme (Edms.) Bpk. (No. E150/81), in voluntary liquidation.—Notice is hereby given that the Certificate of Appointment of William Trevor Wait, P.O. Box 356, Uitenhage, as liquidator of Jay-Eskay Eiendomme (Edms.) Bpk., in voluntary liquidation, was issued by the Master of the Supreme Court on 4/12/81.

Vroolykheid Estates (Pty) Ltd (No. 64/5423), in voluntary liquidation (No. C14/81).—Notice is hereby given in terms of section 406 of the Companies Act, 1973, that the Final Liquidation and Distribution Account has been lodged and is available for inspection at the Master's Office, Cape Town for a period of 14 days from the date of publication hereof.

J. & G. Vosloo Holdings (Pty) Ltd (No. E49/81), in members' voluntary winding up.—The First and Final Liquidation and Distribution Account of the Company will lie open for inspection at the office of the Master of Supreme Court in Grahamstown, and the Magistrate's Office in East London for a period of 14 days commencing Friday, 24/12/81.—I. G. Murray, Liquidator.

NATAL

Parkholm (Pty) Ltd (No. N395/81), in voluntary liquidation.—Notice is hereby given that the Certificate of Appointment of Francois Jacques Malherbe, P.O. Box 351, Richards Bay, 3900, as liquidator of Parkholm (Pty) Ltd, in voluntary liquidation, was issued by the Master of the Supreme Court on 1/12/81.—F. J. Malherbe, P.O. Box 351, Richards Bay, 3900.

AKTES: VERLORE DOKUMENTE

Kennis word hiermee gegee ingevolge die Registrasie van Aktes Wet, No. 47 van 1937, dat die volgende applikante voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van die genoemde dokument(e) en dat alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak hiermee versoek word om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te genoemde plek, binne drie weke (en binne vyf weke in die geval van S.W.A.) na die laaste publikasie van die kennisgewing.

Die inligting word verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) onderhawige dokument(e) met nommer en datum; (3) gegee deur; (4) ten gunste van (en in gevalle van verbande, die bedrag); (5) ten opsigte van sekere (beskrywing, nommer, ligging, grootte en/of verdere besonderhede); (6) applikant en/of sy agent met adres en datum; (7) besware in te dien by die Registrateur van Aktes te.

DEEDS: LOST DOCUMENTS

Notice is hereby given in terms of the Deeds Registry Act, No. 47 of 1937, that the following applicants intend applying for a certified copy of the document(s) named and that all persons having objection to the issue of such copy are hereby requested to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at the place mentioned within three weeks (and within five weeks in the case of S.W.A.) from the last publication of the notice.

The information is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) document(s) in question with number and date; (3) passed by; (4) in favour of (and in case of bonds, the amount); (5) in respect of certain (description, number, situation, extent and/or further details); (6) applicant and/or his agent with address and date; (7) objections to be lodged with the Registrar of Deeds at.

TRANSVAAL

Vyfhoek. (2) Sertifikaat van Minerale Regte 585/61 RM. (3)—. (4) Willem Frederik Golden, gebore op 16/6/05. (5) 1/363ste aandeel in die mineraleregte ten opsigte van die volgende eiendom, naamlik resterende gedeelte van Gedeelte 63 ('n gedeelte van Gedeelte 5) van die plaas Vyfhoek 428, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 3 664,8240 hektaar. (6) Thiel Theron & Le Grange, Prokureurs, Ocrongebou, Lombardstraat 62, Posbus 200, Potchefstroom. (7) Pretoria.

Springs. (2) (a) Deed of Transfer F1619/50, dated 20/3/50. (b) Deed of Transfer F15630/47, dated 30/12/47. (c) Deed of Transfer F7815/49, dated 15/11/49. (3)—. (4) The late Vivian Rorke Leppan, born on 27/1/10. (5) (a) Erf 191, Springs Township, Registration Division IR, Tvl, measuring

1 115 square metres. (b) Remaining extent of Erf 192, Springs Township, Registration Division IR, Tvl, measuring 297 square metres. (c) Portion 1 of Erf 192, Springs Township, Registration Division IR, Tvl, measuring 744 square metres. (6) Hammerschlag-Gishen Inc., Applicant's Attorneys, Africa House, corner of Third Street and Fourth Avenue, Springs, 1560, -/12/81. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

Springs. (2) Deed of Transfer F10177/55, dated 7/10/55. (3)—. (4) D F G Investments (Pty) Ltd. (5) (a) Erf 780, Springs Township, measuring 248 square metres; (b) Erf 353, Springs Township, measuring 296 square metres; (c) Erf 256, Springs Township, measuring 276 square metres; Registration Division IR, Tvl. (6) Charles Sherman Levin & Prosser Inc., P.O. Box 886, Springs, 1560, 7/12/81. (7) Johannesburg.

Springs. (2) Mortgage Bond B225/1975, dated 13/1/75. (3) D F G Investments (Pty) Ltd (No. 55/2194). (4) Menfred Properties (Pty) Ltd (No. 51/203), R50 000. (5) Erf 780, Springs Township, Registration Division IR, Tvl, measuring 248 square metres. (6) Charles Sherman Levin & Prosser Inc., P.O. Box 886, Springs, 1560, 7/12/81. (7) Johannesburg.

Messina. (2) Deed of Transfer T15987/1962, dated 2/8/62. (3)—. (4) Hermanus Johannes Kleinhans Mostert, born on 1/9/05. (5) Erf 516, situate in the Township of Messina Extension 1, Registration Division MT, Tvl, measuring 980 square metres. (6) Solomon & Nicolson, 206 N.B.S. Buildings, Pretorius Street, Pretoria. (7) Pretoria.

Boksburg. (2) Deed of Transfer F8346/1959, dated 16/10/59. (3) Consolidated Western Wines Ltd. (4) Parsonage Properties (Pty) Ltd. (5) (a) Stand 177, situate in Commissioner Street in the Township of Boksburg, measuring 495 square metres. (b) Stand 218, situate in Commissioner Street in the Township of Boksburg, measuring 495 square metres. (6) Massel, Massel & Mare, 36 First Street, P.O. Box 5092, Boksburg North, 1461, 11/12/81. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

Klipfontein. (2) Kansellasië van Verbandakte B31493/1964, gedateer 9/10/64. (3) Johanna Petronella Wilhelmina Louw, gebore Roets op 9/2/1895, weduwe. (4) Magdalena Cornelia Petronella Dedekind, voorheen Nel, gebore Van Schalkwyk op 20/9/07, getroude buite gemeenskap van goedere met Egmout Otto Johannes Dedekind. (5) Gedeelte 26 ('n gedeelte van Gedeelte 4) van die plaas Klipfontein 568, Registrasieafdeling JR, Tvl., groot 55,8458 hektaar. (6) Harvey, Mostert, Jonker & Stander, Prokureurs vir Applikant, Posbus 61, Witbank, 1035, 18/12/81. (7) Pretoria.

Vyfhoek. (2) Notariële Sessie van Mineraleregte 2/1972 RM. (3)—. (4) Jan Hendrik Heymans, gebore op 26/9/16. (5) 0,011098ste aandeel in mineraleregte ten opsigte van die volgende eiendom, naamlik resterende gedeelte van Gedeelte 63 ('n gedeelte van Gedeelte 5) van die plaas Vyfhoek 428, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 3 664,8240 hektaar. (6) Thiel Theron & Le Grange, Prokureurs, Octrongebou, Lombardstraat 62, Posbus 200, Potchefstroom. (7) Pretoria.

Boksburg. (2) Mortgage Bond 30290/1971, dated 18/11/71. (3) F. and M. Enterprises (Pty) Ltd. (4) Royal Insurance Company of South Africa Ltd. (5) Portion 94 (portion of Portion 51) of the farm Klipfontein 83, Registration Division IR, Tvl, measuring 7 013 square metres. (6) A. E. Cook & Falconer, Third Floor, Permanent Buildings, 47 Prince's Avenue, Benoni, 1500, 3/12/81. (7) Pretoria.

Bergbron. (2) Cancellation of Mortgage Bond B18194/1975, dated 16/9/75. (3) Pieter Willem van Heerden, born on 5/7/39. (4) Rondalia Bank Ltd, R3 000, plus R300, mortgaging as a second mortgage. (5) Erf 69, in the Township of Bergbron, Registration Division IQ, Tvl, measuring 798 square metres. (6) Moss Cohen & Partners, Applicant's Attorneys, Seventh Floor, St Mary's Buildings, 85 Eloff Street, Johannesburg, 5/11/81. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

Straffontein. (2) Deed of Transfer 25733/1945, dated 17/10/45. (3)—. (4) Stephanus Martinus Venter, born on 3/4/11. (5) (a) Portion N of the farm Straffontein 97, District of Witbank, measuring 68 morgen 397 square roods. (b) Portion O of the farm Straffontein 97, District of Witbank, measuring 68 morgen 392 square roods. (6) Friedland Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria. (7) Pretoria.

Pretoria. (2) Transportakte T38389/68, gedateer 30/10/68. (3)—. (4) Stephanus Frederik Jansen van Rensburg, gebore op 21/7/27. (5) Resterende gedeelte van Gedeelte 7 ('n gedeelte van Gedeelte 3) van die plaas Swavelpoort 373, Registrasieafdeling JR, Tvl., groot 107,0781 hektaar. (6) Dyason, Odendaal & Van Eeden, Posbus 793, Pretoria, 0001. (7) Pretoria.

Glen Austin. (2) Deed of Transfer T30735/1947, dated 1/10/47. (3)—. (4) Winifred Effie Ware, born Allen on 15/3/1897, widow. (5) Holding 68, Glen Austin Agricultural Holdings, Registration Division JR, Tvl, measuring 2,5696 hectares, held by Winifred Effie Ware, born Allen, married out of community of property to John William Ware, marital power excluded, Antenuptial Contract 1375/1927. (6) Bertha Pencharz, Dansky & Zetler, Attorneys for Applicant, 222 Yorkshire House, 104 Marshall Street, P.O. Box 1147, Johannesburg. (7) Pretoria.

Illiondale. (2) Deed of Transfer 36510/1972, dated 5/12/72. (3)—. (4) Philip Ellis Medalie, duly authorised thereto by Lawmed Investment and Trust Company (Pty) Ltd (No. 58/0343). (5) Erf 252, Illiondale Township, Registration Division IR, Tvl, measuring 981 square metres. (6) Wertheim Becker, Attorneys, Third Floor, Nedbank Mall, Commissioner Street, Johannesburg, 9/12/81. (7) Pretoria.

Windsor. (2) Deed of Transfer 27847/1966, dated 16/9/66. (3)—. (4) Winpark Investments (Pty) Ltd. (5) Erf 807, Windsor Township, Registration Division IQ, Tvl, measuring 991 square metres. (6) Webber, Wentzel & Co., Applicant's Attorneys, P.O. Box 61771, Marshalltown. (7) Pretoria.

Florida Park. (2) Deed of Transfer T21300/1981, dated 10/7/81 and Mortgage Bond B22014/1981, dated 10/7/81. (3) Florida Park Shopping Centre (Pty) Ltd and Petrus Jakobus Pienaar. (4) Petrus Jakobus Pienaar and Florida Park Shopping Centre (Pty) Ltd, R475 000. (5) (a) Erf 833, Florida Park Township, Registration Division IR, Tvl, measuring 1 170 square metres. (b) Erf 834, Florida Park Township, Registration Division IR, Tvl, measuring 1 170 square metres. (c) Erf 1004, Florida Park Township, Registration Division IR, Tvl, measuring 3 926 square metres. (6) Raphaely-Weiner, P.O. Box 2590, Johannesburg, 2000, 4/12/81. (7) Johannesburg.

Racecourse. (2) Deed of Transfer F16039/71, dated 30/9/71. (3) Anastasia Mkiza, born Motsapi, widow. (4) Daniel Sithole. (5) Lot 51, Racecourse Township, Registration Division IQ, Tvl, measuring 495 square metres. (6) Greenfield & Greenfield, Attorneys for the Applicant, 401 Locarno House, Loveday Street, Johannesburg, 11/12/81. (7) Pretoria.

Johannesburg. (2) Mortgage Bond 31286/73, dated 6/9/73. (3) Anne Rolfe, born Towndrow on 22/10/45. (4) Jacobus Stephanus du Plessis, born on 27/10/20. (5) Holding 44, Inadan Agricultural Holdings. (6) Cliffe Dekker & Todd, Fourth Floor, 108 Fox Street, Johannesburg. (7) Pretoria.

Pretoria. (2) Deed of Transfer T3272/1963. (3)—. (4) Hendrika Gosina Vlietstra. (5) Erf 270, Lynnwood Manor, District of Pretoria, measuring 22 372 square feet. (6) Savage Jooste & Adams, 210 S.A. Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria, 0002. (7) Pretoria.

KAAP • CAPE

Somerset West. (2) Deed of Transfer 28705, dated 29/10/71. (3)—. (4) Margarethe Gompertz, born Fröhlich on 12/2/10, married to Constant Gerardus Gompertz in Austria, the Laws of Austria governing the marriage. (5) Certain piece of land, partly redeemed quitrent, partly freehold, situate in Somerset West Township Extension 25 in the Municipality of Somerset West, Division of Stellenbosch, being Erf 3339, Somerset West, measuring 2 488 square metres. (6) Bisset, Boehmke & McBlain, 140 St George's Street, P.O. Box 76, Cape Town, 7/12/81. (7) Cape Town.

Grassy Park. (2) Deed of Transfer 13512, dated 15/6/78. (3)—. (4) John Ronald Stemmet, born on 6/10/34. (5) Certain piece of abolished quitrent land situate in the Local Area of Grassy Park, Cape Division, being Erf 3474, Grassy Park, measuring 497 square metres. (6) Kantor & Fialkov, Applicant's Attorneys, 120 Main Road, Claremont, 8/12/81. (7) Cape Town.

Cradock. (2) Cancellation of Mortgage Bond 18377, dated 28/7/76. (3) Carel Stephanus Wessels, born on 1/11/36. (4) Johannes Hendrik Coetsee, born on 8/7/43, R1 950, plus R600. (5) Certain freehold land situate in the Municipality and Division of Cradock, being Erf 1741, Cradock, measuring 1 150 square metres. (6) Metcalf & Co., Allied Buildings, Adderley Street, Cradock, 7/12/81. (7) Cape Town.

Cape Town. (2) Deed of Transfer 5861, dated 16/3/72. (3) David John Rennie, in his capacity as trustee in the insolvent estate of Joseph Malgas. (4) Kevin Patrick Rai, born on 23/9/49, R2 250. (5) Certain piece of land situate at Maitland, in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 23221, Cape Town at Maitland in Kensington Estate, measuring 513 square metres. (6) Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., NBS Buildings, Greenmarket Square, Cape Town, 8001. (7) Cape Town.

Cape Town. (2) Deed of Transfer 14114, dated 22/5/74. (3) Clifford Harrid (Pty) Ltd. (4) Southern Pines (Pty) Ltd. (5) Certain piece of redeemed quitrent land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 619, Wetton, measuring 2 120 square metres. (6) Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., NBS Buildings, Greenmarket Square, Cape Town, 8001. (7) Cape Town.

Danielskuil. (2) Transportakte 361/1974, gedateer 27/3/74. (3) Andries Johannes van der Walt, gebore op 22/2/43. (4) Daniel Jacob Benjamin Bezuidenhout, gebore op 1/11/29. (5) (a) Seker Erf 401, Danielskuil, geleë in die dorpsbestuurgebied Danielskuil, afdeling Barkly-Wes, groot 8 565 vierkante meter. (b) Seker Erf 400, Danielskuil, geleë in die dorpsbestuurgebied Danielskuil, afdeling Barkly-Wes, groot 8 565 vierkante meter. (c) Seker Erf 339, Danielskuil, geleë in die dorpsbestuurgebied Danielskuil, afdeling Barkly-Wes, groot 8 565 vierkante meter. (d) Seker Erf 398, Danielskuil, geleë in die dorpsbestuurgebied Danielskuil, afdeling Barkly-Wes, groot 8 565 vierkante meter. (6) Johan C. M. Venter, Posbus 1021, Kimberley. (7) Kimberley.

Cape Town. (2) Deed of Transfer T14603, dated 1/4/81. (3)—. (4) Nathan Janowsky. (5) (a) Certain piece of land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 67690, Cape Town at Wynberg, measuring 298 square metres. (b) Certain piece of land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being remainder Erf 67664, Cape Town at Wynberg, measuring 552 square metres. (c) Certain piece of land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being remainder Erf 67663, Cape Town at Wynberg, measuring 412 square metres. (6) Mallinick Ress Richman & Closenbergh, Seventh Floor, Mobil House, Hans Strijdom Avenue, Cape Town. (7) Cape Town.

Scarborough. (2) Deed of Transfer 6018, dated 30/3/67. (3) William Cornelius Jones, born on 20/9/1883. (4) Valerie Clare Avenant, formerly Bayley, born Wade on 18/6/42, married out of community of property to John Algenon Avenant. (5) Certain redeemed quitrent land situate in the Cape Division, being Lots 125 to 128, Scarborough Township (now Erf 125, Scarborough), measuring 2 117 square metres. (6) C. & A. Friedlander, Southern Life Buildings, 101 St George's Street, Cape Town. (7) Cape Town.

Grassy Park. (2) Deed of Transfer 27378, dated 1/8/80. (3)—. (4) John Stephanus Benjamin, born on 16/7/13. (5) Certain land situate in the Local Area of Grassy Park, Cape Division, being Erf 8033, portion of Erf 1368, Grassy Park at Grassy Park, measuring 271 square metres. (6) Silberbachers, Attorneys for the Applicant, United House, Heerengracht, Cape Town, 8/12/81. (7) Cape Town.

Grassy Park. (2) Deed of Transfer 21871, dated 21/7/76. (3)—. (4) Abdul Karriem Safodien, born on 9/7/44. (5) Certain land situated in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 6884, Seventh Avenue, Grassy Park, Cape Town, measuring 467 square metres. (6) Metro Financial and Legal Services, Agents for Plaintiff, P.O. Box 18, Mitchell's Plain, 26/11/81. (7) Cape Town.

Kraaifontein. (2) Deed of Transfer 6453, dated 29/3/68. (3)—. (4)—. (5) Certain piece of redeemed quitrent land situate in the Municipality of Kraaifontein, Division of Paarl, being the remainder of Erf 3084, Kraaifontein, measuring 991 square metres. (6) Movsowitz & Kahn, Attorneys for Applicant, 109 Voortrekker Road, Bellville. (7) Cape Town.

NATAL

Durban. (2) Deed of Transfer T851/1941, dated 28/2/41. (3)—. (4) Salejee Family's Properties (Pty) Ltd (No. UC13849). (5) (a) Remainder of Subdivision 26 of 30 of S of the farm Bellair 823, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 1 257 square metres. (b) Subdivision A of 26 of 30 of S of the farm Bellair 823, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 1 012 square metres. (c) Subdivision 27 of 30 of S of the farm Bellair 823, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 2 160 square metres. (6) Leslie Weinberg & Company, Fifth Floor, Main City Buildings, 206 Longmarket Street, P.O. Box 613, Pietermaritzburg. (7) Pietermaritzburg.

Klip River. (2) Deed of Transfer 12665/1970, dated 18/8/70. (3) Neville Glyn Durham, a director of Glynton Jersey Farms (Pty) Ltd (No. 70/5271). (4) Glynton Jersey Farms (Pty) Ltd. (5) The remainder of Subdivision Doonside of Subdivision A of Boschfontein 3307, situate in the County of Klip River, Province of Natal, in extent 113,4006 hectares. (6) Smith Rohrs & Topham, Applicant's Attorneys, P.O. Box 82, Dundee, 3000, 8/12/81. (7) Pietermaritzburg.

Tongaat. (2) Deed of Transfer 6496/1964, dated 2/6/64. (3) Muthusami. (4) Mahomed Cassim, Abdool Majudith, Ameen, Ismail and Mahomed Danif. (5) Remainder of Lot 776, Tongaat Township, situate in the Township of Tongaat, County of Victoria, Province of Natal, in extent 15,4364 hectares. (6) B. Singh & Co., 38 Wick Street, Verulam. (7) Pietermaritzburg.

Umzinto. (2) Deed of Transfer 5594/1937, dated 21/12/37. (3)—. (4) Arunachalam, born on 4/6/03. (5) Lot 106, Umzinto Township, situate in the Township of Umzinto North, and in the Umzinto Regional Water Services Area, County of Alexandra, Province of Natal. (6) Ramasar & Ramasar, P.O. Box 225, Umzinto. (7) Pietermaritzburg.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

Bethulie. (2) Transportakte 3165/69, gedateer 12/6/69. (3)—. (4) Willem Adriaan van Heerden, gebore op 5/10/16. (5) (a) Sekere plaas Rooikoppiesfontein 35, geleë in die distrik Bethulie, groot 1 238 morg en 387 vierkante roede. (b) Sekere gedeelte bekend as Rooikoppiesfontein 418 van die plaas Kraaifontein 20, geleë in die distrik Bethulie, groot 610 morg en 152 vierkante roede. (6) A. W. Pretorius, p/a Danzfuss Schoeman & Smith, Eerste Verdieping, Sonopgebou, Maitlandstraat, Posbus 3293, Bloemfontein. (7) Bloemfontein.

Bloemfontein. (2) Deed of Transfer 2196/1922, registered on 8/7/22. (3)—. (4) Janet Norah Gradwell, born Neilson, married out of community of property to Barrett James Gradwell. (5) One-third share in: (a) Certain Portion B of Erf 821, situate in the City and District of Bloemfontein, measuring 337 square metres; and (b) certain Erf 820, situate in the City and District of Bloemfontein, measuring 1 229 square metres. (6) Goodrick & Franklin, Forum Buildings, 20 Aliwal Street, P.O. Box 213, Bloemfontein. (7) Bloemfontein.

Wepener. (2) Akte van Transport 3837/1943, geregistreer op 30/8/43. (3)—. (4) Dina Johanna Lombard, gebore Roux op 4/6/08, weduwee. (5) (a) Sekere resterende gedeelte van die plaas Koppiesfontein 507, geleë in die distrik Wepener, groot as sulks 744,0335 hektaar. (b) Sekere resterende gedeelte van die plaas De Hoek 517, geleë in die distrik Wepener, groot as sulks 173,9511 hektaar. (c) Sekere plaas Driehoek 519, geleë in die distrik Wepener, groot 9,7588 hektaar. (6) Naude & Van de Wall, Prokureurs vir Appikant, Derde Verdieping, Trustfonteingebou, St Andrewstraat, Bloemfontein. (7) Bloemfontein.

Senekal. (2) Transportakte 3122/1948, geregistreer op 8/6/48. (3)—. (4) David Johannes Christoffel Fourie, gebore op 2/2/18. (5) (a) Een kwart aandeel van die gedeelte bekend as Begeerte 792 van die plaas Malmali 784, geleë in die distrik Senekal, groot 25,9729 hektaar. (b) Een kwart aandeel van die plaas Malmali 784, geleë in die distrik Senekal, groot 13,9700 hektaar. (6) Naude & Van de Wall, Trustfonteingebou, Posbus 153, Bloemfontein. (7) Bloemfontein.

Wepener. (2) Transportakte 1813/1979, geregistreer op 6/3/79. (3)—. (4) Elizabeth Magrietha Louisa Calitz, gebore Van den Berg op 24/3/22, getroud buite gemeenskap van goedere met Petrus Calitz. (5) (a) Sekere resterende gedeelte van die plaas Karreefontein 121, geleë in die distrik Wepener, groot as sulks 446,9230 hektaar. (b) Sekere gedeelte bekend as Highlands A, No. 495 van die plaas Castor 272, geleë in die distrik Wepener, groot 2,0586 hektaar. (c) Sekere gedeelte bekend as Highlands 496 van die plaas Anglesea 365, geleë in die distrik Wepener, groot 47,9016 hektaar. (d) Sekere plaas Annex Elizabethfontein 368, geleë in die distrik Wepener, groot 196,0116 hektaar. (e) Sekere gedeelte bekend as The Paddock 459 van die plaas Anglesea 365, geleë in die distrik Wepener, groot 48,1043 hektaar. (f) Sekere plaas Wales 367, geleë in die distrik Wepener, groot 141,5519 hektaar. (6) Naude & Van de Wall, Derde Verdieping, Trustfonteingebou, St Andrewstraat, Posbus 153, Bloemfontein. (7) Bloemfontein.

Bultfontein. (2) Verbandakte 549/1968, geregistreer op 22/2/68. (3) Johannes Pieter van Jaarsveld, gebore op 13/11/39. (4) Daniel Jacobus van Jaarsveld, gebore op 5/11/05, R7 000. (5) Sekere Onderverdeling 2 van die plaas Klein Kalkspruit 423, geleë in die distrik Bultfontein, groot 342,6128 hektaar. (6) Naude & Van de Wall, Trustfonteingebou, Posbus 153, Bloemfontein. (7) Bloemfontein.

Ventersburg. (2) Sertifikaat van Regte op Minerale 117 MR/1955. (3) Johanna Gertruida Gericke, gebore Le Roux, weduwee. (4) Johanna Gertruida Gericke, gebore Le Roux, weduwee. (5) Sekere resterende gedeelte van die plaas Le Roux 717, geleë in die distrik Ventersburg, groot as sulks 900 morg. (6) Siebert & Honey, Posbus 29, Bloemfontein, 8/12/81. (7) Bloemfontein.

Senekal. (2) Transportakte T62/1975, geregistreer op 8/1/75. (3)—. (4) G. & J. Heyns (Edms.) Bpk. (No. 74/1578). (5) Sekere plaas Waterbron 629, geleë in die distrik Senekal, groot 292,5388 hektaar. (6) Naude & van de Wall, Posbus 153, Bloemfontein, 9300. (7) Bloemfontein.

ORDERS VAN DIE HOF • ORDERS OF THE COURT

Transvaalse Provinsiale Afdeling, Pretoria Transvaal Provincial Division, Pretoria

Case 15951/81.—Anthony Wayne Elliott, Applicant, and Dwayne-mac (Pty) Ltd, registered office at 395 Pretorius Street, Pretoria, Respondent; 1/12/81, the Court orders:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed in provisional winding-up order;

2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and show cause if any, to this Court at 10h00, on 5/1/82 why the Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That service of this rule nisi be effected upon the Respondent Company at its registered office and upon all known creditors of the Respondent Company by registered post and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and *The Pretoria News* newspapers.

Saak 15450/81.—Die Stadsraad van Lichtenburg, Appikant; 8/12/81, die Hof gelas:

1. Dat 'n bevel nisi hierby uitgereik word wat die belanghebbendes gelas om op 19/1/82 om 10h00 redes by bogemelde Agbare Hof aan te toon waarom—

1.1 Voorwaardes 2 bladsye 3, C en D op bladsye 6 en 7 E op bladsy 7 en 8, G op bladsy 9 en J op bladsy 11 van Sertifikaat van Verenigde Titel T25240/75 ten opsigte van die plaas Shukran 23 geleë in die Registrasieafdeling IP, Tvl., groot 32,4188 hektaar, nie deur gehaal moet word nie;

1.2 die Registrateur van Aktes, Pretoria, nie gemagtig en gelas word om in sy oorkondes effek te gee aan sodanige deurliging nie;

2. Dat betekening van hierdie bevel bewerkstellig word soos volg:

2.1 Deur publikasie daarvan in Afrikaans in die *Staatskoerant*;

2.2 deur een publikasie daarvan in Engels in *The Star*;

2.3 deur een publikasie daarvan in Afrikaans in die *Transvaler*;

2.4 deur betekening daarvan op die Stadsklerk van Lichtenburg met die versoek dat hy 'n afskrif daarvan op die publieke kennisgewingbord van die Munisipaliteit van Lichtenburg opplak as 'n kennisgewing aan die publiek welke kennisgewing minstens sewe dae voor die keerdag van die bevel opgeplak moet word;

2.5 deur 'n afskrif daarvan in Engels en 'n afskrif daarvan in Afrikaans op 'n kennisgewingbord spesiaal vir die doel opgerig, op 'n opmerkbare plek op Appikant se eiendom te plak, welke kennisgewings so opgeplak moet wees vir 'n tydperk van minstens sewe dae voor die keerdatum daarvan;

2.6 deur betekening daarvan op die Registrateur van Aktes, Pretoria;

2.7 deur betekening daarvan op die Administrateur van die Transvaal;

2.8 deur betekening daarvan op die Landmeter-generaal, Pretoria.

Witwatersrandse Plaaslike Afdeling, Johannesburg Witwatersrand Local Division, Johannesburg

Case 15478/81.—Ole Jorn Andersen, Applicant, and Agentimber (Pty) Ltd, having its registered office at 21st Floor, Kine Centre, Commissioner Street Johannesburg, First Respondent, Syndicate Timber Holdings (Pty) Ltd, having its registered office at 21st Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg, Second Respondent, Dullstroom Timber Industries (Pty) Ltd, Third Respondent, E.T.T. Enterprises (Pty) Ltd, Fourth Respondent, Lusaba Sawmills (Pty) Ltd, having its

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

registered office at 21st Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg, Fifth Respondent and **Ngomi Timbers (Pty) Ltd**, having its registered office at 21st Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg, Sixth Respondent; 24/11/81, the Court orders:

1. That as regards Agentimber (Pty) Ltd ("Agentimber")—

1.1 the Order of the provisional judicial management dated 15/9/81, be and is hereby cancelled;

1.2 Agentimber be and is hereby placed under a provisional winding-up order in the hands of the Master of the Supreme Court (Transvaal Provincial Division);

1.3 a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 12/1/82 at 10h00, why—

1.3.1 Agentimber should not be placed under a final winding-up order;

1.3.2 the costs of the provisional judicial management, inclusive of the costs of the application made therefor, should not be ranked in the liquidation equally with the costs of liquidation;

2. That a copy of this rule nisi be served on Agentimber at its registered office and be published once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

3. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors of Agentimber by posting same to their respective last known addresses by prepaid registered post;

4. That the costs of this application are costs in the liquidation;

5. That as regards Syndicate Timber Holdings (Pty) Ltd ("Syndicate")—

5.1 the Order of the provisional judicial management dated 15/9/81, be and is hereby cancelled;

5.2 Syndicate be and is hereby placed under a provisional winding-up order in the hands of the Master of the Supreme Court (Transvaal Provincial Division);

5.3 a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 12/1/82 at 10h00, why—

5.3.1 Syndicate should not be placed under a final winding-up order;

5.3.2 the costs of the provisional judicial management, inclusive of the costs of the application made therefor, should not be ranked in the liquidation equally with the costs of liquidation;

6. That a copy of this rule nisi be served on Syndicate at its registered office and be published once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

7. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors of Syndicate by posting same to their respective last known addresses by prepaid registered post;

8. That the costs of this application are costs in the liquidation;

9. That as regards Lusaba Sawmills (Pty) Ltd ("Lusaba")—

9.1 the Order of the provisional judicial management dated 15/9/81, be and is hereby cancelled;

9.2 Lusaba be and is hereby placed under a provisional winding-up order in the hands of the Master of the Supreme Court (Transvaal Provincial Division);

9.3 a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 12/1/82 at 10h00, why—

9.3.1 Lusaba should not be placed under a final winding-up order;

9.3.2 the costs of the provisional judicial management, inclusive of the costs of the application made therefor, should not be ranked in the liquidation equally with the costs of liquidation;

10. That a copy of this rule nisi be served on Lusaba at its registered office and be published once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

11. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors of Lusaba by posting same to their respective last known addresses by prepaid registered post;

12. That the costs of this application are costs in the liquidation;

13. That as regards Ngomi Timbers (Pty) Ltd ("Ngomi")—

13.1 the Order of the provisional judicial management dated 15/9/81, be and is hereby cancelled;

13.2 Ngomi be and is hereby placed under a provisional winding-up order in the hands of the Master of the Supreme Court (Transvaal Provincial Division);

13.3 a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 12/1/82 at 10h00, why—

13.3.1 Ngomi should not be placed under a final winding-up order;

13.3.2 the costs of the provisional judicial management, inclusive of the costs of the application made therefor, should not be ranked in the liquidation equally with the costs of liquidation;

14. That a copy of this rule nisi be served on Ngomi at its registered office and be published once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

15. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors of Ngomi by posting same to their respective last known addresses by prepaid registered post;

16. That the costs of this application are costs in the liquidation;

17. That as regards E.T.T. Enterprises (Pty) Ltd—

17.1 the rule nisi issued by this Court on 15/9/81 be and is hereby extended to 12/1/82 at 10h00.

Case 19273/81.—**Matbro Ltd**, Applicant, and **Safruck (Pty) Ltd**, having its registered office at 1104 Kelhof, 112 Pritchard Street, Johannesburg, Respondent; 8/12/81, the Court orders:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 26/1/82 at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule nisi be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

Case 20398/81.—**Motor Care (Pty) Ltd**, having its registered office and principal place of business at 11 Webber Street, Germiston South, Germiston, Applicant; 1/12/81, the Court orders:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 5/1/82 at 10h00, why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule nisi be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

4. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors by registered post.

Saak 20434/81.—In die ex parte-aansoek van **M B E Engineering (Edms.) Bpk.**, met geregistreerde kantoor te plaas Witklip, Delmas, en hoofbesigheidsplek te Sarel Cillierstraat, Delmas, Applikant; 1/12/81, die Hof gelas:

1. Dat die Applikant Maatskappy hiermee in voorlopige likwidasië geplaas word;

2. Dat 'n bevel nisi hiermee uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om in hierdie Hof op 5/1/82 om 10h00, redes, indien enige, aan te voer waarom die Applikant Maatskappy nie in finale likwidasië geplaas sal word nie;

3. Dat hierdie bevel nisi aan die Applikant Maatskappy by sy geregistreerde kantoor beteken word en onverwyld gepubliseer word een maal in die *Staatskoerant* en een maal in 'n Johannesburgse dagblad;

4. Dat hierdie bevel nisi per aangetekende pos beteken word aan alle bekende skuldeisers van die Applikant Maatskappy.

Saak 20431/81.—In die ex parte-aansoek van **Duel Engineering Construction and Mining (Edms.) Bpk.**, met geregistreerde kantoor te Parkstraat 2, Randfontein, en hoofbesigheidsplek te Mercedesstraat 25, Avreus, Randfontein, Applikant; 1/12/81, die Hof gelas:

1. Dat die Applikant Maatskappy hiermee in voorlopige likwidasië geplaas word;

2. Dat 'n bevel nisi hiermee uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om in hierdie Hof op 5/1/82 om 10h00, redes, indien enige, aan te voer waarom die Applikant Maatskappy nie in finale likwidasië geplaas sal word nie;

3. Dat hierdie bevel nisi aan die Applikant Maatskappy by sy geregistreerde kantoor beteken word en onverwyld gepubliseer word een maal in die *Staatskoerant* en een maal in 'n Johannesburgse dagblad;

4. Dat hierdie bevel nisi per aangetekende pos beteken word aan alle bekende skuldeisers van die Applikant Maatskappy.

Saak 20432/81.—In die ex parte-aansoek van **Meclift (Edms.) Bpk.**, met geregistreerde kantoor te Vyfde Verdieping, Lindenbergebou, Vanwykstraat, Roodepoort, en hoofbesigheidsplek te Mercedesstraat 25, Avreus, Randfontein, Applikant; 1/12/81, die Hof gelas:

1. Dat die Applikant Maatskappy hiermee in voorlopige likwidasië geplaas word;

2. Dat 'n bevel nisi hiermee uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om in hierdie Hof op 5/1/82 om 10h00, redes, indien enige, aan te voer waarom die Applikant Maatskappy nie in finale likwidasië geplaas sal word nie;

3. Dat hierdie bevel nisi aan die Applikant Maatskappy by sy geregistreerde kantoor beteken word en onverwyld gepubliseer word een maal in die *Staatskoerant* en een maal in 'n Johannesburgse dagblad;

4. Dat hierdie bevel nisi per aangetekende pos beteken word aan alle bekende skuldeisers van die Applikant Maatskappy.

ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

Saak 20430/81.—In die ex parte-aansoek van **Morepower Holdings (Edms.) Bpk.**, met geregistreerde adres te Jarekegebou, Merrimanlaan 21, Vereeniging, en hoofbesigheidsplek te Suite 5, Flora Clinic, Florida, Applikant; 1/12/81, die Hof gelas:

1. Dat die Applikant Maatskappy hiermee in voorlopige likwidasië geplaas word;

2. Dat 'n bevel nisi hiermee uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om in hierdie Hof op 5/1/82 om 10h00, redes, indien enige, aan te voer waarom die Applikant Maatskappy nie in finale likwidasië geplaas sal word nie;

3. Dat hierdie bevel nisi aan die Applikant Maatskappy by sy geregiſtreerde kantoor beteken word en onverwyld gepubliseer word een maal in die *Staatskoerant* en een maal in 'n Johannesburgse dagblad;

4. Dat hierdie bevel nisi per aangetekende pos beteken word aan alle bekende skuldeisers van die Applikant Maatskappy.

Case 20998/81.—**Jose Gomes Hill**, Applicant, and **Golden Office Machines (Pty) Ltd**, having its registered offices at 78c Smal Street, Johannesburg, Respondent; 8/12/81, the Court orders:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 19/1/82 at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule nisi be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

4. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors by registered post.

Case 10650/81.—**Rolad Investments (Pty) Ltd**, Applicant, and **Group Trust (Pty) Ltd**, having its registered office at 704 Kelhof, 112 Pritchard Street, Johannesburg, and its principal place of business at 42 Stanhope Road, Malvern East, Respondent; 2/7/81, the Court orders:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master.

2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 11/8/81 at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule nisi be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

4. That a copy of this rule nisi be served on all known creditors by registered post.

Case 10650/81.—**Rolad Investments (Pty) Ltd**, Applicant, and **Group Trust (Pty) Ltd**, Respondent; 1/12/81, the Court orders:

That the return day of the aforesaid rule nisi be and is hereby extended to 12/1/82.

Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling, Kaapstad
Cape of Good Hope Provincial Division, Cape Town

Saak M2103/81.—**Jurgens Stefanus Terblanche** en **Stefanus Stander Terblanche**, behoorlik bygestaan deur hul vader en natuurlike voog Daniël Burger Terblanche, Applikante; die Hof gelas:

1. Neem kennis dat ingevolge 'n bevel nisi uitgereik in bogemelde Agbare Hof op 18/11/81 alle persone opgeroep word wat beweer dat hulle enige reg op of titel tot of belang in die ondergemelde onroerende eiendom het om op 20/1/82 om 10h30 in hierdie Hof te verskyn om hul aanspraak daarop te bewys of vir altyd daarvan ontsê te word en gelyktydig redes aan te voer, indien enige, waarom 'n bevel nie toegestaan sal word nie—

(a) dat die Registrateur van Aktes te Kaapstad gemagtig word om die onroerende eiendom beskryf as—

een derde onverdeelde aandeel in sekere stuk opgehefte erfpaggrond, synde Gedeelte I van die plaas Draaihoek 1 geleë in die Afdeling van George, groot 721,4854 hektaar;

te registreer as die eiendom van Applikante;

(b) dat Applikante se koste deur die opponerende party betaal word indien die aansoek teengestaan word;

2. Dat betekening van hierdie Bevel geskied deur een publikasie elk in die *Staatskoerant*, *Die Burger* en die *Oudsthoorn Courant*, minstens 14 dae voor gemelde keurdag;

3. Dat hierdie Bevel asook die aansoek en ondersteunende beëdigde verklaring daartoe tesame met aanhangsels aan die Registrateur van Aktes, Kaapstad, beteken word deur Applikante se prokureurs.

Plaaslike Afdeling Durban en Kus, Durban
Durban and Coast Local Division, Durban

Case M1240/81.—**Victor Edward Henry**, Applicant, and **Gulf Distributors (Pty) Ltd**, registered office at Third Floor, Harbour View, 47 Victoria Embankment, Durban, Respondent; 7/12/81, the Court orders:

1. That a rule nisi do issue calling on all interested persons to show cause, if any, to this Court on 29/1/82 at 09h30 why the Respondent should not be placed under judicial management, subject to the directions that—

(a) the Respondent's judicial manager(s) shall be appointed by the Master and remunerated at a rate fixed by him;

(b) the Respondent's management while it remains under judicial management shall be vested in its judicial manager(s) who subject to the Court's supervision, shall perform the duties and may exercise the powers allotted by the Companies Act to judicial managers;

(c) all persons hitherto managing the Respondent are divested forthwith of its management;

(d) while the Respondent remains under judicial management all actions and other proceedings against it shall be stayed and, without the Court's leave, may not be instituted or continued;

(e) the Respondent's judicial manager(s) may raise money for the proper conduct of its business without the authority of its shareholders, but subject to the rights of its creditors and, before any preferences ensue, to compliance with section 435 (1) (a) of the Companies Act;

(f) the Respondent's provisional judicial manager(s) shall hand over its control and affairs to its judicial manager(s), and shall then be discharged from office;

2. That pending the determination of the present application, the Respondent is placed under provisional judicial management, subject to the directions contained in subparagraphs (a) to (e) of paragraph 1 of this Order, which shall be read while it remains under provisional judicial management as if the word provisional had preceded the word judicial wherever that appears.

GEREGTELIKE EN ANDER OPENBARE VERKOPE
SALES IN EXECUTION AND OTHER PUBLIC SALES

GEREGTELIKE VERKOPE • SALES IN EXECUTION

TRANSVAAL

Pretoria-Noord. Saak 74/2501. Hof van die Kommissaris van Patente vir die Republiek van Suid-Afrika: Alert-O-Drive (Pty) Ltd, Eiser, en Mattheus Johannes Snyman, Verweerder.

Ingevolge 'n vonnis van die bogenoemde Agbare Hof, gedateer 2/3/81, en 'n lasbrief vir eksekusie gedateer 6/11/81, sal die ondergemelde eiendom verkoop word op Vrydag, 8/1/82 om 10h00, voor die Stadsaal te Pretoria-Noord, aan die hoogste bieder:

Erf 16, Tileba, groot 1 315 vierkante meter, gehou kragtens Akte van Transport T5902, gedateer 23/2/71.

Verbeterings.—Woonhuis met buitegeboue.

Terme voorwaardes.—Die koper moet 10 persent van die koopprys met die koop betaal in kontant of by wyse van 'n bankgewaarborgde tjek en die balans plus alle belasting binne 30 dae vanaf die koop betaal of 'n goedgekeurde waarborg daarvoor verstrek.

Verkoopvoorwaardes.—Die volledige verkoopvoorwaardes is ter insae by die kantore van die Adjunk-balju, Wonderboom.

J. J. le Roux, vir John & Kernick, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, Vierde Verdieping, Vanderstelgebou, Pretoriusstraat, Pretoria.

Roodepoort. Saak 2968/81. Landdroshof, Roodepoort: Profinance, Eksekusieskuldeiser, en Cornelius Willem Nicolaas van Wyk, Eksekusieskuldenaar.

Die onderstaande onroerende goed sal in hierdie saak in eksekusie verkoop word by die kantore van die Geregsbode, Vanwykstraat 31, Roodepoort, op Vrydag, 29/1/82 om 10h00:

Onverdeelde halwe aandeel van Erf 948, Roodepoortse dorpsgebied, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 366 vierkante meter, geleë te Nefdstaat 10, Roodepoort.

Skakelhuis elk met twee slaapkamers, sitkamer, kombuis, eetkamer, toilet en badkamer aanmekeer, voorstoep, motor afdak, houtdeure, staalvensters, asbesplafonne, sinkdak, draadheining.

Die verkoopvoorwaardes wat by die Geregsbode gedurende kantoorure nagegaan kan word bepaal o.a. dat die goed voetstoots en onderhewig aan die bepalinge van die Groepsgebiedewet verkoop word, dat afslaeerskommissie en 10 persent van die koopprys betaalbaar is in kontant onmiddellik na die verkoping en dat die saldo koopprys, betaalbaar teen registrasie van transport, verseker moet word binne 14 dae.

Jack de Villiers, Prokureur vir Eksekusieskuldeiser, 209 Nadangebou, Vanwykstraat 64, Posbus 436, Rooipoort.

Vanderbijlpark. Saak 2615/81. Landdroshof, Vanderbijlpark: Oranje Vaal Administrasieraad, Eiser, en Naffthali Kumalo, Verweerder.

Ingevolge 'n uitspraak van bogemelde Agbare Hof en 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 16/11/81, sal die volgende onroerende eiendom, in eksekusie verkoop word op Vrydag, 22/1/82 om 10h00, by die kantore van die Geregsbode, Kamer 216, B & W-gebou, Vanrhijnstraat, Vanderbijlpark:

Sekere Erf 249, Evatondorpsgebied, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot onverbeterde standplaas.

Verkoopvoorwaardes.—1. Die eiendom sal verkoop word aan die hoogste bieder en die verkoping sal onderworpe wees aan die bepalinge van artikel 66 van die Landdroshowewet, No. 32 van 1944, soos gewysig, en die regte van verbandhouders en ander preferente skuldeisers.

2. Die koopprys sal betaalbaar wees soos volg:

(a) 10 persent van die koopprys in kontant op die dag van die verkoping of deur middel van 'n erkende bank- of bougenootskapwaarborg gelewer op die dag van die verkoping.

(b) Die balans is betaalbaar in kontant binne 14 dae vanaf die datum van verkoping of deur middel van 'n erkende bank- of bougenootskapwaarborg gelewer te word binne 14 dae na die dag van verkoping en welke waarborg vry van kommissie aan die Geregsbode te Vanderbijlpark, betaalbaar moet wees teen registrasie van transport van die eiendom in die naam van die Koper.

3. Die volledige verkoopvoorwaardes lê ter insae by die Geregsbode te Vanderbijlpark, en by die eiser se prokureurs en sal deur die afslaer voor die verkoping uitgelees word.

4. Die eiendom word verkoop onderworpe aan die terme en voorwaardes en beperkinge soos neergelê in die titelvoorwaardes van die eiendom.

Vereeniging, 14/12/81.

P. C. B. Luyt, vir De Klerk, Vermaak & Vennote Ing., Overvaalgebou, Krugerlaan 28, Posbus 338, Vereeniging.

Benoni. Saak 7329/81. Landdroshof, Benoni: Saambou-Nasionale Bouvereniging, Eiser, en K. E. Power, Verweerder.

As gevolg van 'n vonnis van die Landdroshof, Benoni en 'n lasbrief, gedateer 6/11/81, sal die volgende eiendom verkoop word in eksekusie op Vrydag, 19/2/82 om 11h00, voor die Landdroshof, Harpurlaan, Benoni:

Erf 6997, Benoni-uitbreiding 21 Dorpsgebied, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 894 vierkante meter.

Verkoopvoorwaardes.—1. Die gesegde eiendom sal verkoop word sonder voorbehoud, aan die hoogste bieder en die verkoping sal onderhewig wees aan die bepalinge van die Landdroshowewet en reëls daarvolgens neergelê en die voorwaardes van die Akte van Transport, asook die verkoopvoorwaardes waarna verwys word in paragraaf 4 hiervan.

2. Die verbeterings op die gemelde eiendom word as volg beskryf maar geen waarborg word in hierdie opsig gegee nie:

Woonhuis met gebruiklike buitegeboue.

3. Die koopprys is betaalbaar as volg:

R2 000 op die verkoping en die balans moet betaal of gewaarborg word met 'n goedgekeurde bank- of bougenootskapwaarborg binne 14 dae vanaf datum van koop.

4. Die volledige verkoopvoorwaardes sal deur die Geregsbode van hierdie Agbare Hof uitgelees word voor die verkoping en lê ook ter insae by sy kantore en by die kantoor van die Eiser se prokureurs.

J. J. Visser, p/a Slabbert & Visser, Eiser se Prokureurs, Derde Verdieping, Corner House 112-118, Bybelhuis, Posbus 47, Sentraallaan 18, Kempton Park.

Randburg. Case 1576/81. Magistrate's Court, Randburg: The Southern Life Association, Plaintiff, and John Raymond Peace, Defendant.

In execution of a judgment of the Magistrate's Court, Randburg in the above-mentioned matter, a sale without reserve will be held at the Court-house steps, Randburg Magistrate's Court, Jan Smuts Avenue, Randburg, on Wednesday, 3/2/82 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the Auctioneer at the time of

the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, situate at Office 6, Elnarandhof, corner of Blairgowrie Drive and Selkirk Avenue, Blairgowrie, Randburg, prior to the sale:

Certain Section 37 as shown and more fully described on Sectional Plan 55/1979 in the building or buildings known as Mill Hill, of which section the floor area, according to the said sectional plan is 171 square metres in extent, situate at Erf 20, Mill Hill Extension 2, Registration Division IR, Tvl., held under Certificate of Registered Sectional Title 4854/1980, dated 27/10/80.

The following information is furnished:

Residence: A duplex townhouse, in Mill Hill complex, Hendrik Verwoerd Drive, Sandton, Apartment 37, comprising of an entrance hall, lounge, dining-room, family-room, three bedrooms with built-in cupboards, two bathrooms (main en suite) constructed of brick under cement tile roof.

Outbuildings: Double garage constructed of brick under cement tile roof.

Terms.—10 per cent of the purchase price cash on the day of the sale and the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale.

Evan Sklaar, Plaintiff's Attorney, 103 Baker Square, corner of Baker Street and Cradock Avenue, Rosebank, P.O. Box 52476, Saxonwold, 2132.

KAAP • CAPE

Uitenhage. Case 4176/81. Magistrate's Court, Uitenhage: Allied Building Society, Plaintiff, and Jan Willem Casper van Wyk, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Uitenhage, dated 31/8/81, the Messenger of the Court will sell at the front entrance of the Magistrate's Court House, Uitenhage, at 15h00 on Thursday, 4/2/82:

A brick dwelling-house situate at 27 Paul Kirsten Street, on Erf 2472, Despatch, in the Municipality of Despatch, Division of Uitenhage, measuring 838 square metres.

Material conditions.—1. Sale without reserve or warranty to highest bidder.

2. Price to be paid in cash or suitably guaranteed.

3. Occupation by arrangement.

4. Full conditions may be inspected at Messenger's office.

Davel, Hamilton & Co., Attorneys for Plaintiff, Ground Floor, S.A. Permanent Centre, Republic Square, Uitenhage.

Uitenhage. Case 2293/79. Magistrate's Court, Uitenhage: Allied Building Society, Plaintiff, and Andries Jacobus Theron, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Uitenhage, dated 19/6/79, the Messenger of the Court will sell at the front entrance of the Magistrate's Court House, Uitenhage, at 15h00 on Thursday, 4/2/82:

A brick dwelling-house situate at 9 Fourie Street, Despatch, on Erf 1717, Despatch, in the Municipality of Despatch, Division of Uitenhage, measuring 1 190 square metres.

Material conditions.—1. Sale without reserve or warranty to highest bidder.

2. Price to be paid in cash or suitably guaranteed.

3. Occupation by arrangement.

4. Full conditions may be inspected at Messenger's office.

Uitenhage, 7/12/81.

Davel, Hamilton & Co., Attorneys for Plaintiff, Ground Floor, S.A. Permanent Centre, Republic Square, Uitenhage.

East London. Case 4689/80. Magistrate's Court, East London: Standard Credit Corporation Limited, Plaintiff, and R. D. Robertson, Defendant.

In pursuance of a judgment of this Court and writ of execution, dated 2/2/81, the property described below will be sold in execution at 10h00, on 15/1/82, at the main entrance of the Magistrate's Court, Buffalo Street, East London.

The conditions of sale are available for inspection at the offices of the Messenger of the Court, East London:

Erf 1013, Gonubie Park Township, Division of East London, measuring 1 011 square metres, known as 91 15th Avenue, Gonubie.

Abdo & Abdo, Plaintiff's Attorneys, Seventh Floor, Gasson Centre, Church Street, East London.

Cape Town. Case 11277/81. Magistrate's Court, Cape: Mancherjee Properties (Pty) Ltd, Execution Creditor, and Sulaiman Abrahams, Execution Debtor.

In execution of the judgment of the Magistrate's Court for the District of Cape Town and pursuant to a warrant of execution, dated 10/6/81, the property described hereunder will be sold on the site at:

28-30 Kent Road, Woodstock, Cape, on 19/1/82 at 11h00.

The property will be sold to the highest bidder, voetstoots and without warranty of occupation, the price being payable as to 10 per cent of the price in cash on sale unless otherwise agreed to by the Execution Creditor and the Messenger of the Court, and the balance against transfer together with interest thereon at the rate of 12 per cent per annum from date of sale, such balance to be secured by an approved guarantee for payment thereof within 21 days of sale.

The buyer shall—

(a) pay auctioneers charges, costs of advertising, and all other costs, charges and arrear rates, if any, necessary to enable transfer to be given;

(b) obtain within 21 days of sale, if necessary, a permit under the Group Areas Act;

(c) be liable on cancellation in case of default for damages including wasted costs.

The full conditions of sale will be announced at the sale and may be inspected at the office of the Messenger of the Court or at the office of the Auctioneer. The sale will be subject to the terms of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944.

The property to be sold comprises the following:

Semi-detached cottages with iron roof consisting of six bedrooms, kitchen, outside toilet and lounge in cottage; and three bedrooms, kitchen and outside toilet in the other cottage on property, measuring 991 square metres.

Cape Town, 30/11/81.

H. J. Dixon, for Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., Attorneys for Execution Creditor, 14th Floor, Cartwrights Corner House, Adderley Street, Cape Town.

Parow. Case 51/81. Magistrate's Court, Bellville: A. G. Atwell, Execution Creditor, and J. I. Classen, Execution Debtor.

A sale will be held on 20/1/82 at 11h00, at 7 Tenth Avenue, Ravensmead, Cape, of the following immovable property:

Certain piece of land being Lot 11 of Block S, Florida Estate, portion of Lot II, situate in the Municipality of Parow, Cape Division (now Erf 8658, Parow), measuring 465 square metres.

Special conditions.—1. The sale will be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, as amended.

2. The purchase price shall be paid in cash on the day of the sale or, alternatively 10 per cent in cash, and the balance to be secured by a suitable guarantee payable against registration of transfer.

3. The above property is situate in an area proclaimed under the Group Areas Act of 1966 as amended for ownership and occupation by members of the Coloured group. A member of any other group wishing to purchase the property must obtain and produce at the sale, a permit under the said Act authorising him to acquire the property.

The above property is presently owned and occupied by a member of the Coloured group and if purchased by a person who is not a member of that group the latter shall be obliged to obtain at his own expense the requisite permit under the Group Areas Act of 1966, as amended.

4. The sale will be subject to such conditions as will be read out immediately prior to the sale, a copy of which conditions may be inspected now at the office of the Messenger of the Court, or at the office of the Auctioneers.

Nell & Jacobson, 119 St George's Street, Cape Town.

Swellendam. Saak 417/81. Landdroshof, Swellendam: J. B. Haasbroek, Eksekusieskuldeiser, en F. J. Swanepoel, Vonnisskuldenaar.

Ter uitvoering van die uitspraak van die Landdroshof in bovermelde saak sal die ondervermelde onroerende eiendom op 20/1/82 om 10h00 voor die Landdroskantoor te Swellendam per geregtelike veiling te koop aangebied word:

Seker stuk opgehefte erfpaggrond, geleë in die Munisipaliteit van Barrydale in die afdeling Swellendam, synde Erf 118, Barrydale, groot 4 164 vierkante meter, gehou deur die Vonnisskuldenaar kragtens Transportakte 34912, gedateer 19/9/80, geleë te Milnerstraat 1, Barrydale.

Die eiendom is in 'n Blanke groepsgebied geleë.

Veilingsvoorwaardes.—1. Die eiendom sal sonder voorbehoud aan die hoogste bieder verkoop word onderworpe aan die bepalings en voorwaardes van die Wet op Landdroshowe en die reëls daaronder uitgevaardig, en die titelakte in soverre hulle van toepassing is.

2. Die koopprys sal as volg betaal word:

10 persent daarvan in kontant by ondertekening van die verkoopsvoorwaardes en die onbetaalde saldo tesame met rente teen die heersende bouverenigingsrentekoers tot die datum van registrasie van oordrag, welke bedrag versekureer moet word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingswaarborg wat binne 14 dae na die veiling gelewer moet word.

3. Die volledige veilingvoorwaardes sal deur die Afslaer onmiddellik voor die veiling voorgelees word en is ter insae in die Kantoor van die Geregsbode, Swellendam of in die kantoor van die Afslaer, die firma Van Zyl & Hofmeyr, Badstraat 32, Montagu.

Montagu, 7/12/81.

Van Zyl & Hofmeyr, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, Badstraat 32, Montagu.

NATAL

Verulam. Case I3313/77. Supreme Court, Durban and Coast Local Division: Kowlasar, Plaintiff, Gonoselan, First Defendant, Ganasen, Second Defendant, Soobramoney, Third Defendant, Subbiah, Fourth Defendant and Gopaul Krishna, Fifth Defendant.

In pursuance of a judgment of the above Honourable Court, dated 30/5/78, and an attachment made by the Deputy Sheriff, Verulam, in terms of a warrant of execution, issued in terms of the said judgment, the under-mentioned property will be sold in execution by the Deputy Sheriff of Verulam, on 15/1/82 at 11h00, on the steps of the entrance to the Magistrate's Court, Verulam to the highest bidder:

Subdivision A of Lot 143, Verulam Township, situate in the Verulam Town Board Area and in the North Coast Regional Water Services Area, County of Victoria, Province of Natal, in extent 1 379 square metres.

Two separate buildings.

Improvements.—(a) Brick and corrugated iron under corrugated iron building, comprising five bedrooms, two kitchens, outside toilet and bathroom.

(b) Brick under asbestos building, comprising of three bedrooms, bathroom and cellar, brick under asbestos toilet.

The conditions of sale may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Verulam.

Durban, 4/12/81.

S. E. Lockhat, for Halse Havemann & Partners, Plaintiff's Attorneys, 10th Floor, Santam Buildings, Smith Street, Durban.

OPENBARE VEILINGS, VERKOPE EN TENDERS • PUBLIC AUCTIONS, SALES AND TENDERS

NATAL

Aucor Natal (Pty) Ltd • Machinery, etc.—Fargo Finance (Pty) Ltd (in liq.), 12 Richards Road, Durban (No. N291/81): Duly instructed by the liquidator in the above matter we will sell on Tuesday, 26/1/82, at

10h30 in the saleroom at 55 Alexandra Street, Durban, machinery and plant.

Terms.—Cash.

For further particulars contact Aucor Natal (Pty) Ltd, 55 Alexandra Street, Durban, 4001.

NAAMSVERANDERING • CHANGE OF NAME

WET OP VREEMDELINGE, 1937

Die onderstaande kennisgewings van voorneme om by die Staatspresident aansoek te doen om 'n ander van aan te neem, word ingevolge artikel 9 van Wet 1 van 1937 vir algemene inligting gepubliseer. Enigeen wat daarteen beswaar het dat die genoemde van aangeneem word, moet sy/haar beswaar met vermelding van redes daarvan so gou moontlik skriftelik by die Landdros genoem in die betrokke kennisgewing, indien.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Applikant(e) se volle name en van, en of minderjarige(s); (2) woonadres; (3) besigheid of beroep; (4) indien 'n aansoek ten opsigte van kinders onder 10 jaar, die naam (name); (5) die van wat aangeneem word; (6) die redes daarvoor; (7) die naam (name) voorheen gedra indien anders as onder (1) of (4), respektiewelik; (8) die name van vrou en kinders indien by die aansoek ingesluit; (9) bygestaan, indien so, deur; besware in te dien by die Landdros te.

THE ALIENS ACT, 1937

The undermentioned notices of intention to apply to the State President to assume a different surname are published in terms of section 9 of Act 1 of 1937. Any person who objects to the assumption of the said surname should lodge his/her objection, in writing, stating full reasons therefor, to the Magistrate mentioned in the relevant notice.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Full names and surname of applicant(s), and whether minor(s); (2) residential address; (3) business carried on, or occupation; (4) if an application in respect of children under 10 years, the name(s); (5) the surname to be assumed; (6) the reasons therefor; (7) the name(s) previously borne, if other than under (1) or (4), respectively; (8) the names of wife and children, if included in the application; (9) assisted, if so, by; objections to be lodged with the Magistrate of.

TRANSCAAL

Chui, Ronnie Leslie. (2) Flat 11, Library Mansions, 9 Pritchard Street, Johannesburg, 2001. (3)—. (4)—. (5) Lee. (6) I have always been known by the surname Lee. (7)—. (8)—. (9) Johannesburg.

18-24

Pieterse, Elizabeth, minor daughter. (2) 6 Rembrandt Street, Vanderbijlpark. (3)—. (4) Elizabeth. (5) Bolton. (6) The custodian mother of the child is now married to one Bolton and they also have children known by

that surname. It is thought practical and desirable that all children are known by the same surname. (7)—. (8)—. (9) Legal guardian; Vanderbijlpark.

18-24

NATAL

Fick, Geoffrey Campbell. (2) 12a Trent Place, Westville. (3) Medical practitioner. (4)—. (5) Campbell. (6) My present surname is constantly mispronounced and the spelling thereof altered with confusing and frequent embarrassing consequences for both myself and my family. (7)—. (8) Elma, wife, David William and Deborah Joy, minor children. (9) Pinetown.

18-24

SLAGTERSKENNISGEWINGS • BUTCHERS' NOTICES

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting, oordrag of verskuiwing van die vermelde besigheid of die kansellasië van 'n registrasie kan sy beswaar indien in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Raad se kantoor soos in die kennisgewing aangedui en binne die tydperk soos vermeld.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) applikant; (3) aard van aansoek (nuwe registrasie, oordrag, verskuiwing) en aard van besigheid; (4) besonderhede van perseel of plek (beskrywing, nommer, ligging en/of adres); (5) kansellasië van 'n registrasie (die perseel, indien anders as voorgaande, of wat laat vaar word vir verskuiwing) en/of nagesoek deur wie (volle naam); (6) besware aan en tydperk waarbinne.

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

Any person who has any objection against the establishment, transfer or removal of the business mentioned or the cancellation of a registration, may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Board's office as indicated and within the period stated.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) applicant; (3) kind of application (new registration, transfer, removal) and kind of business; (4) details of premises or place (description, number, situation and/or address); (5) cancellation of a registration (the premises, if other than the preceding, or quitted for removal) and/or by whom (full name); (6) objections to, and period within which.

TRANSCAAL

Boksburg. (2) Petrus Louis van Tonder. (3) Transfer of premises, retail butcher. (4) 666 Trichardt Road, Erf 565, Boksburg. (5) 11 Trichardt Road, Ravenswood, Boksburg North. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 2000, 14/30 days.

Soshanguve. (2) Ramayana Job Nkwana. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter, afvalhandelaar. (4) Gedeelte L van Perseel 1481, Gebied L, Soshanguve. (5)—. (6) Takbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 0001, 30 dae.

Verwoerdburg. (2) Benjamin Wessels. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Manor Slaghuys, hoek van Cantonments- en Selbournelaan, Verwoerdburg, 0140. (5) Maria Margaretha Basson. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

Johannesburg. (2) Jonah John Mogorosi. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Standplaas 1585, Gedeelte 7-10, Mlangenistraat, Jabavu. (5)—. (6) Takbestuurder, Posbus 4357, Johannesburg, 30 dae.

Johannesburg. (2) Jonah John Mogorosi. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Standplaas 793, Gedeelte 192, Mphutistraat, White City, Johannesburg. (5) Jonah Hernios Mogorosi. (6) Takbestuurder, Posbus 4357, Johannesburg, 2000, 14 dae.

Randburg. (2) Seemann's Meat Products (Pty) Ltd (Directors: I. M. Jericevich and M. T. Jericevich). (3) New application, retail butcher. (4) Stand 279, Samantha Street, Strijdom Park, Extension 16. (5)—. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 30 days.

KAAP • CAPE

Sishen. (2) Cornelius Jacobus Ollewagen en Errol Carey Hobson. (3) Verskuiwing van perseel, kleinhandelslagter. (4) Erf 708, Winkel 14, Kathu. (5) Sakesentrum Kathu; Jacob Johan Keuler. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

Sishen. (2) Cornelius Jacobus Ollewagen en Errol Carey Hobson. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Winkel 14, Erf 708, Kathu. (5) Sakesentrum Kathu; Jacob Johan Keuler. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

Kenhardt. (2) Daniel Brynard. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Pk Marchand, Perseel 876, Marchand, Kakamus-Suid. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

Wynberg. (2) Adam Jaffer. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) 71 Park Road, Wynberg, Cape Town. (5) Aisa Schaffernorth. (6) Branch Manager, P.O. Box 96, Maitland, 14 days.

Kuilsrivier. (2) Avelino Cruz da Silva Gomes. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Erf 3000, hoek van Vanriebeeck- en Voortrekkerweg, Kraaifontein. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 30 dae.

Elsie's River. (2) Eureka Meat Market (Pty) Ltd. (3) Transfer of premises, retail butcher. (4) Within a Supermarket at Erf 17625, 535 Halt Road, Elsie's River. (5) Erf 11649, Shop 1, Eureka Buildings, Halt Road, Elsie's River. (6) Branch Manager, P.O. Box 96, Maitland, 14 days.

NATAL

Durban. (2) Eva Ballim, trading as A. R. Ballim Family Butchery. (3) Transfer of premises, retail butcher. (4) 35a Beatrice Street, Durban, 4000. (5) 1263 Umgeni Road, Durban. (6) Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, 14 days.

kwaMashu. (2) Royal Mkhanyisi Yumede. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Site 1251, Section K, kwaMashu Township. (5)—. (6) Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, 14 days.

ALGEMEEN • GENERAL**TRANSVAAL**

Randwateraad • Verlore effektesertifikate.—Kennis word hiermee gegee dat Lokshoek Investment & Trust Company (Pty) Ltd, die houer van Effektesertifikate 266, 141 en 75 vir R1 000 Randwateraad 12,5 Persent Geregistreerde Effekte, 1997, R1 000 Randwateraad 8,25 Persent Geregistreerde Effekte, 1999, en R1 000 Randwateraad 11,25 Persent Geregistreerde Effekte, 2001, die verlies van die sertifikate aangemeld en om die uitreiking van derglike sertifikate aansoek gedoen het ter vervanging van die verlore sertifikate. Enige persoon wat teen die uitreiking van sodanige derglike sertifikate beswaar het, moet binne drie weke vanaf die datum van hierdie publikasie skriftelik beswaar indien by die Sekretaris, Randwateraad, Fraserstraat 3, Johannesburg.—A. J. de Witt, Sekretaris, Randwateraad, Fraserstraat 3, Posbus 1127, Johannesburg, 18/12/81. (Kennisgewing 1919.)

Rand Water Board • Lost stock certificates.—Notice is hereby given that Lokshoek Investment & Trust Company (Pty) Ltd, the holder of Stock Certificates 266, 141 and 75 for R1 000 Rand Water Board 12,5 Per Cent Registered Stock, 1997, R1 000 Rand Water Board 8,25 Per Cent Registered Stock, 1999, and R1 000 Rand Water Board 11,25 Per Cent Registered Stock, 2001, has reported the loss of the certificates and has applied for the issue of similar certificates to replace the lost certificates. Any person objecting to the issue of such similar certificates should lodge objection, in writing, with the Secretary, Rand Water Board, 3 Fraser Street, Johannesburg, within three weeks from the date of this application.—A. J. de Witt, Secretary, Rand Water Board, 3 Fraser Street, P.O. Box 1127, Johannesburg, 2000, 18/12/81. (Notice 1919.)

AANSOEKE OM REGISTRASIE VAN HANDELSMERKE IN SUIDWES-AFRIKA

(Aansoeke aangeneem ingevolge Wet 48 van 1973)

Enigiemand wat beswaar het teen enige van die onderstaande handelsmerke kan, binne die voorgeskrewe tydperk op vorm SM 6, vervat in die Tweede Bylae van die Handelsmerkregulasies in Suidwes-Afrika, 1973, Kennisgewing van Beswaar indien. Die voorgeskrewe tydperk is twee maande na die datum van advertensie. Hierdie tydperk kan op aansoek deur die Registrateur verleng word.

Formele beswaar moet nie ingedien word voordat die applikant om registrasie per brief van die beswaar in kennis gestel is nie, ten einde hom in die geleentheid te stel om sy aansoek terug te trek voordat onkoste in verband met die opstel van 'n Kennisgewing van Beswaar aangegaan word. By gebreke van so 'n kennisgewing aan die applikant, kan koste teen die beswaarmaker uitgewys word.

"B" voor die nommer dui aan Deel B van die Handelsmerkregister.

REGISTRATEUR VAN HANDELSMERKE VIR SUIDWES-AFRIKA

APPLICATIONS FOR REGISTRATION OF TRADE MARKS IN SOUTH WEST AFRICA

(Applications accepted in terms of Act 48 of 1973)

Any person who has grounds for objection to any of the following trade marks may, within the prescribed time, lodge Notice of Opposition on form SM 6 contained in the Second Schedule to the Trade Marks Rules in South West Africa, 1973. The prescribed time is two months after the date of advertisement. This period may on application be extended by the Registrar.

Formal opposition should not be lodged until after notice has been given by letter to the applicant for registration so as to afford him an opportunity of withdrawing his application before the expense of preparing the Notice of Opposition is incurred. Failing such notice to the applicant an opponent may not succeed in obtaining an order for costs.

"B" preceding the number indicates Part B of the Trade Mark Register.

REGISTRAR OF TRADE MARKS FOR SOUTH WEST AFRICA

CLASS 29 (SCHEDULE IV)

81/0893 (SWA), in Class 29 (Schedule IV): Fish and fish products; fish pastes; in the name of Harry Peck South Africa (Proprietary) Limited, a company incorporated under the laws of the Republic of South Africa, Sixth Floor, BP Centre, Thibault Square, Cape Town, Republic of South Africa. Address for service: Messrs Fairbridge, Arderne & Lawton, Fourth Floor, Main Tower, Cape Town Centre, Heerengracht, Cape Town, 8001.

ANCHOVETTE

Filed 24 August 1981.

CLASS 4

81/0965 (SWA), in Class 4: Industrial oils and greases (other than edible oils and fats and essential oils); lubricants; dust laying and absorbing composition; fuels (including motor spirits and illuminants; candles, tapers, nightlights and wicks; mineral oil; in the name of Exxon Corporation, a corporation duly organised and existing under the laws of the State of New Jersey, 1251 Avenue of the Americas, New York N.Y. 10020, United States of America. Address for service: Messrs MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., 601 United Buildings, 243 Pretorius Street, Pretoria.

WYROL

Filed 11 September 1981.

CLASS 7

B81/0225 (SWA), in Class 7: Machines and machine tools including electric power drills; parts and accessories thereof; in the name of AEG-Telefunken (Proprietary) Limited, 55 12th Road, Kew, Johannesburg. Address for service: Messrs MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., 601 United Buildings, 243 Pretorius Street, Pretoria.

POWERMATIC

Filed 16 March 1981.

CLASS 14

80/0363 (SWA), in Class 14: Precious metals and their alloys and goods in precious metals or coated therewith; jewellery and precious stones; horological and other chronometric instruments and parts of and accessories and fitting therefor; in the name of Fabrique d'Horlogerie CHs. Tissot & Fils S.A., a Swiss société anonyme, Beau-Site 24-28, Le Roche, Switzerland. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the surname "Tissot", as a surname, or of the letter "T" separately and apart from the mark.

Applicants undertake that they will not use the cross device appearing in the mark in the colours red against a white background; if when using the mark they depict the cross device in the colours white against a red background, they will only use the mark in a manner which is approved by the Federal Office of Intellectual Property of Switzerland in relation to watches manufactured in Switzerland.

Filed 11 April 1980.

CLASS 25

B81/0906 (SWA), in Class 25: Articles of clothing, in the name of Star Shirt and Clothing Factory Natal (Proprietary) Limited, a South African company, 213 Maydon Road, Durban, Republic of South Africa. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

SMITH AND WESSON

Filed 31 August 1981.

CLASS 30

81/0825 (SWA), in Class 30: Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour, and preparations made from cereals; bread, biscuits, cakes, pastry and confectionery, ices; honey, treacle; yeast, baking-powder; salts, mustard; pepper, vinegar, sauces, spices; ice; in the name of Mars Incorporated, a corporation organised and existing under the laws of the State of Delaware, Westgate Park, 1651 Old Meadow Road, McLean, Virginia, United States of America. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

Treets

Associated with No. 81/0847 (SWA).

The combination of the colours, yellow and black, as depicted on the representation accompanying the application, is a separate and distinctive feature of the mark.

Applicants admit that registration of this trade mark shall not debar other persons from the bona fide descriptive use in the ordinary course of trade of the word "Treats".

Filed 5 August 1981.

CLASS 30

81/0826 (SWA), in Class 30: Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour, and preparations made from cereals; bread, biscuits, cakes, pastry and confectionery, ices; honey, treacle; yeast, baking-powder; salts, mustard; pepper, vinegar, sauces, spices; ice; in the name of Mars Incorporated, a corporation organised and existing under the laws of the State of Delaware, Westgate Park, 1651 Old Meadow Road, McLean, Virginia, United States of America. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Associated with No. 75/0439 (SWA).

The combination of the colours, brown, blue and white, as depicted on the representation accompanying the application, is a separate and distinctive feature of the mark.

Filed 6 August 1981.

CLASS 30

81/0828 (SWA), in Class 30: Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour, and preparations made from cereals; bread, biscuits, cakes, pastry and confectionery, ices; honey, treacle; yeast, baking-powder; salts, mustard; pepper, vinegar, sauces, spices; ice; in the name of Mars Incorporated, a corporation organised and existing under the laws of the State of Delaware, Westgate Park, 1651 Old Meadow Road, McLean, Virginia, United States of America. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

m&m's

Associated with No. 81/0827 (SWA).

The combination of the colours, orange-yellow and brown, as depicted on the representation accompanying the application, is a separate and distinctive feature of the mark.

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letters "M" and "S", separately and apart from the mark.

Filed 6 August 1981.

CLASS 30

81/0850 (SWA), in Class 30: Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour, and preparations made from cereals; bread, biscuits, cakes, pastry and confectionery, ices; honey, treacle; yeast, baking-powder; salts, mustard; pepper, vinegar, sauces, spices; ice; in the name of Mars Incorporated, a corporation organised and existing under the laws of the State of Delaware, Westgate Park, 1651 Old Meadow Road, McLean, Virginia, United States of America. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.



Associated with No. 75/0431 (SWA).

The combination of the colours, brown, green and white, as depicted on the representation accompanying the application, is a separate and distinctive feature of the mark.

Filed 12 August 1981.

CLASS 30

81/0847 (SWA), in Class 30: Coffee, tea, cocoa, sugar, rice, tapioca, sago, coffee substitutes; flour, and preparations made from cereals; bread, biscuits, cakes, pastry and confectionery, ices; honey, treacle; yeast, baking-powder; salts, mustard; pepper, vinegar, sauces, spices; ice; in the name of Mars Incorporated, a corporation organised and existing under the laws of the State of Delaware, Westgate Park, 1651 Old Meadow Road, McLean, Virginia, United States of America. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

Treets

Associated with No. 75/0433 (SWA).

The combination of the colours, blue and white, as depicted on the representation accompanying the application, is a separate and distinctive feature of the mark.

Applicants admit that registration of this trade mark shall not debar other persons from the bona fide descriptive use in the ordinary course of trade of the word "Treats".

Filed 12 August 1981.

CLASS 32

81/0974 (SWA), in Class 32: Beer, ale, and porter; mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; syrups and other preparations for making beverages; in the name of Canada Dry Incorporation, a corporation organised and existing under the laws of the State of Delaware, United States of America, 100 Park Avenue, City of New York, State of New York, United States of America. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

BRAVO

Filed 14 September 1981.

CLASS 32

81/0975 (SWA), in Class 32: Beer, ale, and porter; mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; syrups and other preparations for making beverages; in the name of Cott Incorporated, a corporation organised and existing under the laws of the State of Delaware, United States of America, 100 Park Avenue, City of New York, United States of America. Address for service: Messrs Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria.

MISSION

Filed 14 September 1981.

**HANDELSMERKE GEREGISTREER GEDURENDE 1 JULIE
1981-31 OKTOBER 1981
TRADE MARKS REGISTERED DURING 1 JULY 1981-
31 OKTOBER 1981**

(Nommer, datum van advertensie, naam van eienaar/Number, date of advertisement, name of proprietor.)

B75/0262 (SWA), 31/7/81, Johnson & Johnson.
75/0549 (SWA), 8/5/81, Carnation Company.
77/511 (SWA), 20/3/81, Reckitt & Colman South Africa (Proprietary) Limited.
77/664 (SWA), 6/4/79, Elephant Soap Co. (Proprietary) Limited.
78/451 (SWA), 14/8/81, Reckitt & Colman South Africa (Proprietary) Limited.
78/542 (SWA), 14/8/81, Reckitt & Colman South Africa (Proprietary) Limited.
78/765 (SWA), 8/12/78, Restan Laboratories (Proprietary) Limited.
B79/002 (SWA), 1/5/81, Half Price Stores (S.A.) (Eiendoms) Beperk.
B79/269 (SWA), 22/5/81, Hind Brothers & Company Limited.
79/0619 (SWA), 6/2/81, Repcor Limited.
79/630 (SWA), 8/2/80, AECI Limited.
79/631 (SWA), 8/2/80, AECI Limited.
79/633 (SWA), 8/2/80, AECI Limited.
79/634 (SWA), 28/3/81, AECI Limited.
79/632 (SWA), 8/2/80, AECI Limited.
79/635 (SWA), 2/6/81, AECI Limited.
79/636 (SWA), 8/2/81, AECI Limited.
79/0753 (SWA), 29/8/80, Wanda Furnishers (Proprietary) Limited.
79/0754 (SWA), 29/8/80, Wanda Furnishers (Proprietary) Limited.
79/0755 (SWA), 29/8/80, Wanda Furnishers (Proprietary) Limited.
79/756 (SWA), 29/8/80, Wanda Furnishers (Proprietary) Limited.
79/757 (SWA), 29/8/80, Wanda Furnishers (Proprietary) Limited.
79/758 (SWA), 29/8/80, Wanda Furnishers (Proprietary) Limited.
79/759 (SWA), 29/8/80, Wanda Furnishers (Proprietary) Limited.
79/760 (SWA), 29/8/80, Wanda Furnishers (Proprietary) Limited.
79/761 (SWA), 29/8/80, Wanda Furnishers (Proprietary) Limited.
79/762 (SWA), 29/8/80, Wanda Furnishers (Proprietary) Limited.
79/942 (SWA), 13/6/80, Burger King Corporation.
79/943 (SWA), 13/6/81, Burger King Corporation.
B79/1291 (SWA), 27/3/81, Reckitt & Colman South Africa (Proprietary) Limited.
79/1628 (SWA), 24/7/81, Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft.
79/1629 (SWA), 24/7/81, Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft.
79/1631 (SWA), 24/7/81, Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft.
79/1630 (SWA), 24/7/81, Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft.
79/1632 (SWA), 5/6/81, Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft.
79/1633 (SWA), 5/6/81, Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft.
79/1634 (SWA), 5/6/81, Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft.
79/1635 (SWA), 5/6/81, Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft.
79/1636 (SWA), 5/6/81, Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft.
79/1637 (SWA), 5/6/81, Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft.
79/1638 (SWA), 5/6/81, Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft.
79/1639 (SWA), 5/6/81, Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft.
79/1640 (SWA), 5/6/81, Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft.
80/0036 (SWA), 18/7/80, Dunlop Semtex Limited.
80/0037 (SWA), 18/7/80, Champion Food Industries (Proprietary) Limited.
80/0094 (SWA), 7/8/81, Rothmans of Pall Mall, London Limited.
80/0095 (SWA), 7/8/81, Rothmans of Pall Mall, London Limited.
80/0096 (SWA), 7/8/81, Rothmans of Pall Mall, London Limited.
80/0097 (SWA), 7/8/81, Rothmans of Pall Mall, London Limited.
80/0098 (SWA), 7/8/81, Rothmans of Pall Mall, London Limited.
80/0099 (SWA), 7/8/81, Rothmans of Pall Mall, London Limited.
80/0100 (SWA), 7/8/81, Rothmans of Pall Mall, London Limited.
80/0103 (SWA), 7/8/81, Rothmans of Pall Mall, London Limited.
80/0101 (SWA), 7/8/81, Rothmans of Pall Mall, London Limited.
80/0102 (SWA), 7/8/81, Rothmans of Pall Mall, London Limited.
80/0104 (SWA), 7/8/81, Rothmans of Pall Mall, London Limited.
80/0105 (SWA), 7/8/81, Rothmans of Pall Mall, London Limited.
80/0106 (SWA), 7/8/81, Rothmans of Pall Mall, London Limited.
80/0107 (SWA), 7/8/81, Rothmans of Pall Mall, London Limited.
80/0121 (SWA), 31/10/80, Candac Construction (Proprietary) Limited.
80/0164 (SWA), 14/8/81, N.D. (Proprietary) Limited.
80/0169 (SWA), 22/5/81, S. Wainstein & Company (Proprietary) Limited.
80/0212 (SWA), 7/8/81, Levitronics (Proprietary) Limited.

80/0236 (SWA), 23/1/81, Zenith Clothing Industries (Proprietary) Limited.
80/0287 (SWA), 25/7/80, Unilever Limited.
80/0309 (SWA), 25/7/80, Ethimed (Proprietary) Limited.
80/0317 (SWA), 31/7/81, Unilever Limited.
B80/0323 (SWA), 7/8/81, Fabrique d'Horlogerie CHs. Tissot & Fils S.A.
80/0405 (SWA), 1/5/81, Westfälische Metall Industrie K.G. Hueck & Co.
80/0406 (SWA), 1/5/81, Westfälische Metall Industrie K.G. Hueck & Co.
80/0407 (SWA), 1/5/81, Westfälische Metall Industrie K.G. Hueck & Co.
80/0408 (SWA), 17/10/80, Waltons Stationery Company Limited.
80/0410 (SWA), 24/10/80, Waltons Stationery Company Limited.
80/0433 (SWA), 7/8/81, Veka Limited.
80/0471 (SWA), 8/5/81, Shell International Petroleum Company Limited.
80/0493 (SWA), 24/7/81, Vella Sportswear Limited.
B80/0498 (SWA), 1/5/81, Helix International Limited.
80/0524 (SWA), 1/5/81, Revlon (Suisse) S.A.
80/0531 (SWA), 31/10/80, A. C. Nielsen Company (Proprietary) Limited.
80/0532 (SWA), 31/10/80, A. C. Nielsen Company (Proprietary) Limited.
80/0533 (SWA), 31/10/80, A. C. Nielsen Company (Proprietary) Limited.
80/0536 (SWA), 31/10/80, A. C. Nielsen Company (Proprietary) Limited.
80/0573 (SWA), 1/5/81, Windsurfing International Inc.
80/0574 (SWA), 1/5/81, Windsurfing International Inc.
80/0575 (SWA), 1/5/81, Windsurfing International Inc.
80/0576 (SWA), 1/5/81, Windsurfing International Inc.
80/0577 (SWA), 1/5/81, Windsurfing International Inc.
80/0578 (SWA), 1/5/81, Windsurfing International Inc.
80/0579 (SWA), 1/5/81, Windsurfing International Inc.
80/0580 (SWA), 1/5/81, Windsurfing International Inc.
80/0581 (SWA), 7/8/81, Michel-Angelo Knitwear (Proprietary) Limited.
80/0582 (SWA), 7/8/81, Michel-Angelo Knitwear (Proprietary) Limited.
B80/0589 (SWA), 21/8/81, United Macaroni Factories Limited.
B80/0590 (SWA), 16/1/81, Clopay Corporation.
B80/0591 (SWA), 20/2/81, Christian Dior.
80/0598 (SWA), 22/5/81, Pyott (Proprietary) Limited.
80/0600 (SWA), 7/8/81, Teucke & Koenig.
80/0618 (SWA), 14/8/81, Rennies Hotel and Liquor Holdings (Proprietary) Limited, trading as Douglas Green of Paarl.
80/0629 (SWA), 27/2/81, Rennies Hotel and Liquor Holdings (Proprietary) Limited, trading as Douglas Green of Paarl.
80/0655 (SWA), 21/11/80, Rennies Hotel and Liquor Holdings (Proprietary) Limited, trading as Douglas Green of Paarl.
80/0691 (SWA), 24/7/81, Rennies Hotel and Liquor Holdings (Proprietary) Limited, trading as Douglas Green of Paarl.
80/0697 (SWA), 26/6/81, Freight Services Forwarding Limited.
80/0698 (SWA), 26/6/81, Freight Services Forwarding Limited.
80/0699 (SWA), 26/6/81, Freight Services Forwarding Limited.
80/0700 (SWA), 30/5/80, Santam Versekeringsmaatskappy Beperk.
80/0700 (SWA), 26/6/81, Freight Services Forwarding Limited.
80/0701 (SWA), 26/6/81, Freight Services Forwarding Limited.
80/0702 (SWA), 26/6/81, Freight Services Forwarding Limited.
80/0703 (SWA), 26/6/81, Freight Services Forwarding Limited.
80/0705 (SWA), 22/5/81, Robert John du Bois.
80/0706 (SWA), 7/8/81, Robert John du Bois.
80/0707 (SWA), 22/5/81, Robert John du Bois.
80/0712 (SWA), 26/6/81, W. & A. Gilbey (South Africa) (Proprietary) Limited.
80/0715 (SWA), 31/7/81, Unicorn Shipping Holdings (Proprietary) Limited.
80/0716 (SWA), 31/7/81, Unicorn Shipping Holdings (Proprietary) Limited.
80/0717 (SWA), 31/7/81, Unicorn Shipping Holdings (Proprietary) Limited.
80/0721 (SWA), 1/5/81, Chapelat Industries (Proprietary) Limited.
80/0722 (SWA), 1/5/81, Chapelat Industries (Proprietary) Limited.
80/0724 (SWA), 1/5/81, C. H. Boehringer Sohn.
B80/0729 (SWA), 31/7/81, Johnson & Johnson.
80/0731 (SWA), 27/2/81, Dolltown Shoes (Manufacturers) (Proprietary) Limited.
80/0742 (SWA), 7/8/81, Marbert Gesellschaft mit beschränkter Haftung.
B80/0756 (SWA), 27/2/81, Lewis Stores Limited.
80/0792 (SWA), 31/7/81, Unilever Limited.
80/0793 (SWA), 31/7/81, Unilever Limited.
80/0794 (SWA), 31/7/81, Unilever Limited.
80/0795 (SWA), 31/7/81, Unilever Limited.
80/0796 (SWA), 31/7/81, South African Druggist Limited.
80/0800 (SWA), 27/2/81, Erno Laszlo Ltd.

- B80/0806 (SWA), 5/6/81, Ford Motor Company.
 B80/0807 (SWA), 5/6/81, Ford Motor Company.
 B80/0808 (SWA), 5/6/81, Ford Motor Company.
 B80/0809 (SWA), 5/6/81, Ford Motor Company.
 80/0810 (SWA), 9/1/81, Reckitt & Colman South Africa (Proprietary) Limited.
 80/0836 (SWA), 20/3/81, Marbert Gesellschaft mit beschränkter Haftung.
 80/0842 (SWA), 6/2/81, The Upjohn Company.
 80/0853 (SWA), 7/8/81, Marbert Gesellschaft mit beschränkter Haftung.
 80/0872 (SWA), 1/5/81, Kabushiki Kaisha Kobe Seiko Sho (Kobe Steel Ltd).
 80/0873 (SWA), 1/5/81, Kabushiki Kaisha Kobe Seiko Sho (Kobe Steel Ltd).
 80/0874 (SWA), 1/5/81, Kabushiki Kaisha Kobe Seiko Sho (Kobe Steel Ltd).
 80/0875 (SWA), 1/5/81, Kabushiki Kaisha Kobe Seiko Sho (Kobe Steel Ltd).
 80/0876 (SWA), 1/5/81, Kabushiki Kaisha Kobe Seiko Sho (Kobe Steel Ltd).
 80/0877 (SWA), 1/5/81, Kabushiki Kaisha Kobe Seiko Sho (Kobe Steel Ltd).
 80/0878 (SWA), 1/5/81, Kabushiki Kaisha Kobe Seiko Sho (Kobe Steel Ltd).
 80/0879 (SWA), 1/5/81, Kabushiki Kaisha Kobe Seiko Sho (Kobe Steel Ltd).
 80/0880 (SWA), 1/5/81, Kabushiki Kaisha Kobe Seiko Sho (Kobe Steel Ltd).
 80/0891 (SWA), 24/7/81, Kimberly-Clark Corporation.
 80/0918 (SWA), 8/5/81, Dunlop Limited.
 80/0919 (SWA), 8/5/81, Dunlop Limited.
 80/0923 (SWA), 1/5/81, Chapelat Industries (Proprietary) Limited.
 B80/0929 (SWA), 13/3/81, South African Threads and Cottons (Proprietary) Limited.
 B80/0930 (SWA), 13/3/81, South African Threads and Cottons (Proprietary) Limited.
 B80/0936 (SWA), 15/5/81, Priceforbes Federale Volkskas Limited.
 80/0938 (SWA), 12/6/81, C. H. Boehringer Sohn.
 80/0940 (SWA), 14/11/81, Henkel Kommanditgesellschaft Auf Aktien.
 80/0946 (SWA), 7/8/81, Sherritt Gordon Mines Limited.
 80/1017 (SWA), 6/3/81, The Premier Milling Company Limited.
 B80/1021 (SWA), 1/5/81, Brown & Williamson Tobacco Corporation (Export) Limited.
 80/1036 (SWA), 5/6/81, American Cigarette Company (Overseas) Limited.
 80/1046 (SWA), 1/5/81, Compagnie Francaise des Patroles.
 80/1047 (SWA), 5/6/81, Ferodo (Pty) Ltd.
 80/1052 (SWA), 20/3/81, Mobil Oil Corporation.
 80/1083 (SWA), 7/8/81, E/M Lubricants Inc.
 80/1095 (SWA), 1/5/81, Revlon Société Anonyme.
 80/1084 (SWA), 7/8/81, E/M Lubricants Inc.
 80/1098 (SWA), 1/5/81, Rütgerswerke Aktiengesellschaft.
 80/1099 (SWA), 1/5/81, Rütgerswerke Aktiengesellschaft.
 80/1100 (SWA), 1/5/81, Rütgerswerke Aktiengesellschaft.
 80/1101 (SWA), 1/5/81, Rütgerswerke Aktiengesellschaft.
 80/1102 (SWA), 1/5/81, Rütgerswerke Aktiengesellschaft.
 80/1121 (SWA), 7/8/81, Associated Engineering Italy, S.p.A.
 80/1122 (SWA), 31/7/81, Unilever Limited.
 80/1123 (SWA), 31/7/81, Unilever Limited.
 80/1124 (SWA), 7/8/81, Triconic (Proprietary) Limited, trading as Carola Knitting Mills.
 80/1141 (SWA), 27/2/81, Atlantis Diesel Engines (Proprietary) Limited.
 80/1154 (SWA), 20/2/81, Furmanite International Limited.
 80/1186 (SWA), 14/8/81, Faberge, Incorporated.
 80/1177 (SWA), 31/7/81, Faberge, Incorporated.
 81/0002 (SWA), 14/8/81, Marbert Gesellschaft mit beschränkter Haftung.
 B81/0003 (SWA), 7/8/81, Marbert Gesellschaft mit beschränkter Haftung.
 81/0005 (SWA), 31/7/81, King Food Corporation (Proprietary) Limited.
 81/0006 (SWA), 31/7/81, Unilever Limited.
 81/0008 (SWA), 7/8/81, Royal Baking Powder (Pty) Ltd.
 81/0012 (SWA), 21/8/81, Interlego A.G.
 81/0014 (SWA), 14/8/81, Carnation Company.
 81/0016 (SWA), 14/8/81, Carnation Company.
 81/0017 (SWA), 22/5/81, AECI Limited.
 81/0018 (SWA), 22/5/81, AECI Limited.
 81/0020 (SWA), 21/8/81, Murray & Roberts Holdings Limited.
 81/0021 (SWA), 21/8/81, Murray & Roberts Holdings Limited.
 81/0023 (SWA), 21/8/81, Murray & Roberts Holdings Limited.
 81/0024 (SWA), 21/8/81, Murray & Roberts Holdings Limited.
 81/0025 (SWA), 21/8/81, Murray & Roberts Holdings Limited.
 81/0026 (SWA), 21/8/81, Murray & Roberts Holdings Limited.
 81/0027 (SWA), 21/8/81, Murray & Roberts Holdings Limited.
 B81/0028 (SWA), 14/8/81, Murray & Roberts Holdings Limited.
 B81/0029 (SWA), 14/8/81, Murray & Roberts Holdings Limited.
 B81/0030 (SWA), 14/8/81, Murray & Roberts Holdings Limited.
 B81/0031 (SWA), 14/8/81, Murray & Roberts Holdings Limited.
 B81/0032 (SWA), 14/8/81, Murray & Roberts Holdings Limited.
 B81/0033 (SWA), 14/8/81, Murray & Roberts Holdings Limited.
 B81/0034 (SWA), 14/8/81, Murray & Roberts Holdings Limited.
 B81/0035 (SWA), 14/8/81, Murray & Roberts Holdings Limited.
 81/0038 (SWA), 1/5/81, Dunlop Limited.
 81/0039 (SWA), 1/5/81, Dunlop Limited.
 81/0041 (SWA), 7/8/81, Frasers Limited.
 81/0042 (SWA), 7/8/81, Frasers Limited.
 81/0044 (SWA), 21/8/81, Frasers Limited.
 81/0045 (SWA), 7/8/81, Frasers Limited.
 81/0046 (SWA), 7/8/81, Frasers Limited.
 81/0048 (SWA), 7/8/81, Frasers Limited.
 81/0049 (SWA), 7/8/81, Frasers Limited.
 81/0050 (SWA), 7/8/81, Frasers Limited.
 81/0052 (SWA), 7/8/81, Frasers Limited.
 81/0055 (SWA), 7/8/81, Frasers Limited.
 81/0056 (SWA), 7/8/81, Frasers Limited.
 81/0057 (SWA), 7/8/81, Frasers Limited.
 81/0058 (SWA), 7/8/81, Frasers Limited.
 81/0059 (SWA), 7/8/81, Frasers Limited.
 81/0060 (SWA), 7/8/81, Frasers Limited.
 81/0061 (SWA), 7/8/81, Frasers Limited.
 81/0062 (SWA), 22/5/81, Afkem Investments (Proprietary) Limited.
 81/0071 (SWA), 1/5/81, The Vapormatic Company Limited.
 81/0072 (SWA), 1/5/81 (SWA), The Vapormatic Company Limited.
 81/0080 (SWA), 21/8/81, Joaquin Saez Merino.
 81/0081 (SWA), 21/8/81, Joaquin Saez Merino.
 81/0082 (SWA), 5/6/81, Marbert Gesellschaft mit beschränkter Haftung.
 81/0084 (SWA), 21/8/81, Joaquin Saez Merino.
 81/0085 (SWA), 21/8/81, Joaquin Saez Merino.
 81/0086 (SWA), 7/8/81, Main Industries (Proprietary) Limited.
 81/0087 (SWA), 21/8/81, Joaquin Saez Merino.
 81/0088 (SWA), 14/8/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0089 (SWA), 14/8/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0090 (SWA), 14/8/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0091 (SWA), 24/7/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0092 (SWA), 24/7/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0093 (SWA), 24/7/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0103 (SWA), 24/7/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0105 (SWA), 7/8/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0106 (SWA), 7/8/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0107 (SWA), 21/8/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0108 (SWA), 21/8/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0109 (SWA), 14/8/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0110 (SWA), 14/8/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0111 (SWA), 24/7/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0113 (SWA), 22/5/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0115 (SWA), 1/5/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0116 (SWA), 1/5/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0117 (SWA), 1/5/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0118 (SWA), 1/5/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0119 (SWA), 1/5/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0120 (SWA), 21/8/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0122 (SWA), 17/7/81, Marbert Gesellschaft mit beschränkter Haftung.
 81/0112 (SWA), 24/7/81, The British Petroleum Company Limited.
 81/0123 (SWA), 14/8/81, Marbert Gesellschaft mit beschränkter Haftung.
 81/0124 (SWA), 26/6/81, Marbert Gesellschaft mit beschränkter Haftung.
 81/0126 (SWA), 17/7/81, Needle Industries Limited.
 81/0136 (SWA), 31/7/81, Suproclo Limited.
 81/0137 (SWA), 21/8/81, Picardi Hotels Limited.
 81/0138 (SWA), 24/7/81, Lance Blades Limited.
 81/0143 (SWA), 31/7/81, Reckitt & Colman South Africa (Pty) Limited.
 81/0146 (SWA), 21/8/81, Barclays National Bank Limited.
 B81/0147 (SWA), 21/8/81, Barclays National Bank Limited.
 B81/0148 (SWA), 21/8/81, Rennies Trading Limited.
 81/0149 (SWA), 24/4/81, Donald Cameron Holdings Limited.
 81/0150 (SWA), 24/4/81, Donald Cameron Holdings Limited.
 81/0155 (SWA), 21/8/81, Nippon Gakki Co. Ltd.
 81/0156 (SWA), 21/8/81, Nippon Gakki Co. Ltd.
 81/0157 (SWA), 21/8/81, Nippon Gakki Co. Ltd.
 81/0158 (SWA), 21/8/81, Nippon Gakki Co. Ltd.
 B81/0171 (SWA), 24/7/81, Associated Medical Products (Pty) Ltd.
 B81/0172 (SWA), 24/7/81, Associated Medical Products (Pty) Ltd.
 B81/0173 (SWA), 24/7/81, Associated Medical Products (Pty) Ltd.
 B81/0174 (SWA), 24/7/81, Associated Medical Products (Pty) Ltd.
 B81/0175 (SWA), 24/7/81, Associated Medical Products (Pty) Ltd.
 B81/0176 (SWA), 24/7/81, Associated Medical Products (Pty) Ltd.
 B81/0177 (SWA), 24/7/81, Associated Medical Products (Pty) Ltd.
 81/0178 (SWA), 1/5/81, Elmar Underwear (Proprietary) Limited.
 81/0179 (SWA), 14/8/81, Freddy Hirsch-Bizerba Scales (Proprietary) Limited.
 81/0180 (SWA), 14/8/81, Freddy Hirsch-Bizerba Scales (Proprietary) Limited.
 81/0181 (SWA), 14/8/81, Freddy Hirsch-Bizerba Scales (Proprietary) Limited.

- 81/0182 (SWA), 14/8/81, Freddy Hirsch-Bizerba Scales (Proprietary) Limited.
- 81/0183 (SWA), 21/8/81, International Business Machines Corporation.
- 81/0184 (SWA), 21/8/81, International Business Machines Corporation.
- 81/0187 (SWA), 31/7/81, Drie Krone Brouerye Beperk.
- 81/0189 (SWA), 7/8/81, Shulton Inc.
- 81/0190 (SWA), 1/5/81, Shulton Inc.
- 81/0191 (SWA), 1/5/81, Shulton Inc.
- 81/0192 (SWA), 14/8/81, Freddy Hirsch-Bizerba Scales (Proprietary) Limited.
- 81/0193 (SWA), 1/5/81, Citizen Tokei Kabushiki Kaisha, also trading as Ditzizen Watch Co. Ltd.
- 81/0194 (SWA), 21/8/81, Telkor (Proprietary) Limited.
- 81/0195 (SWA), 21/8/81, Telkor (Proprietary) Limited.
- B81/0196 (SWA), 21/8/81, Univa (Proprietary) Limited.
- 81/0197 (SWA), 1/5/81, Henkel Kommanditgesellschaft.
- 81/0198 (SWA), 1/5/81, Henkel Kommanditgesellschaft.
- 81/0199 (SWA), 21/8/81, Anheuser-Busch Incorporated.
- B81/0200 (SWA), 21/8/81, Hulets Aluminium Containers (Proprietary) Limited.
- 81/0201 (SWA), 21/8/81, Forté-Leader (Proprietary) Limited.
- 81/0202 (SWA), 21/8/81, Forté-Leader (Proprietary) Limited.
- 81/0203 (SWA), 21/8/81, Forté-Leader (Proprietary) Limited.
- 81/0204 (SWA), 21/8/81, Forté-Leader (Proprietary) Limited.
- 81/0205 (SWA), 21/8/81, Forté-Leader (Proprietary) Limited.
- 81/0206 (SWA), 21/8/81, Forté-Leader (Proprietary) Limited.
- 81/0207 (SWA), 21/8/81, Forté-Leader (Proprietary) Limited.
- 81/0208 (SWA), 21/8/81, Forté-Leader (Proprietary) Limited.
- 81/0209 (SWA), 21/8/81, Forté-Leader (Proprietary) Limited.
- 81/0210 (SWA), 21/8/81, Forté-Leader (Proprietary) Limited.
- 81/0211 (SWA), 21/8/81, Westminster Tobacco Company (Cape Town and London) (Proprietary) Limited.
- B81/0212 (SWA), 21/8/81, Brown & Williamson Tobacco Corporation (Proprietary) Limited.
- 81/0213 (SWA), 21/8/81, W.D. & H.O. Wills (Proprietary) Limited.
- 81/0214 (SWA), 21/8/81, Dart Industries Inc.
- 81/0215 (SWA), 7/8/81, Unilever Limited.
- B81/0216 (SWA), 21/8/81, Pierre Belotti.
- 81/0217 (SWA), 14/8/81, Klinge Pharma G.m.b.H. & Co.
- B81/0221 (SWA), 24/7/81, Litton Systems Inc.
- 81/0218 (SWA), 8/5/81, Harrison & White (Proprietary) Limited.
- 81/0223 (SWA), 8/5/81, Papercote Industries (Proprietary) Limited.
- B81/0226 (SWA), 31/7/81, Standard Credit Corporation Limited.
- 81/0227 (SWA), 21/8/81, The Lion Match Company Limited.
- 81/0228 (SWA), 21/8/81, The Lion Match Company Limited.
- 81/0229 (SWA), 24/7/81, Irvin & Johnson Limited.
- 81/0230 (SWA), 21/8/81, E/M Lubricants Inc.
- B81/0240 (SWA), 24/7/81, Yardley & Company Limited.
- 81/0241 (SWA), 7/8/81, Paterson Zochonis & Company Limited.
- 81/0242 (SWA), 7/8/81, Paterson Zochonis & Company Limited.
- 81/0244 (SWA), 7/8/81, Sarragan S.A.
- 81/0245 (SWA), 7/8/81, Sarragan S.A.
- 81/0246 (SWA), 7/8/81, Sarragan S.A.
- 81/0257 (SWA), 31/7/81, BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
- 81/0258 (SWA), 31/7/81, BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
- 81/0259 (SWA), 31/7/81, BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
- 81/0260 (SWA), 31/7/81, BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
- 81/0261 (SWA), 31/7/81, BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
- 81/0262 (SWA), 31/7/81, BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
- 81/0265 (SWA), 31/7/81, BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
- 81/0266 (SWA), 31/7/81, BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
- 81/0267 (SWA), 31/7/81, BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
- 81/0268 (SWA), 5/6/81, BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
- 81/0269 (SWA), 5/6/81, BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
- 81/0270 (SWA), 31/7/81, BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
- 81/0271 (SWA), 5/6/81, BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
- B81/0272 (SWA), 31/7/81, BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
- 81/0289 (SWA), 7/8/81, BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
- 81/0290 (SWA), 21/8/81, AECI Limited.
- 81/0291 (SWA), 21/8/81, AECI Limited.
- 81/0294 (SWA), 21/8/81, Irvin & Johnson Limited.
- 81/0299 (SWA), 29/5/81, Carbide Technology (Manufacturing) (Proprietary) Limited.
- 81/0329 (SWA), 31/7/81, American Cigarette Company (Overseas) Limited.
- 81/0331 (SWA), 7/8/81, Winston Tobacco Company Limited.
- 81/0336 (SWA), 26/6/81, Shell International Petroleum Company Limited.
- 81/0341 (SWA), 26/6/81, Dunlop Limited.
- 81/0343 (SWA), 26/6/81, Dunlop Limited.
- 81/0344 (SWA), 26/6/81, Dunlop Limited.
- 81/0348 (SWA), 26/8/81, Dunlop Limited.
- 81/0350 (SWA), 31/7/81, Drie Krone Brouerye Beperk.
- 81/0351 (SWA), 21/8/81, Drie Krone Brouerye Beperk.
- 81/0352 (SWA), 31/7/81, Drie Krone Brouerye Beperk.
- 81/0353 (SWA), 7/8/81, Colt Breweries of America Limited.
- 81/0355 (SWA), 7/8/81, Audi NSU Auto Union Aktiengesellschaft.
- 81/0356 (SWA), 7/8/81, Audi NSU Auto Union Aktiengesellschaft.
- 81/0357 (SWA), 7/8/81, Audi NSU Auto Union Aktiengesellschaft.
- 81/0358 (SWA), 7/8/81, Epol (Proprietary) Limited.
- 81/0359 (SWA), 7/8/81, Epol (Proprietary) Limited.
- 81/0360 (SWA), 26/6/81, Labethica (Proprietary) Limited.
- 81/0361 (SWA), 7/8/81, Gypsum Industries Limited.
- 81/0363 (SWA), 17/7/81, Guardian National Insurance Company Limited.
- 81/0375 (SWA), 26/6/81, DRG Office Supplies (Proprietary) Limited.
- 81/0378 (SWA), 26/6/81, DRG Office Supplies (Proprietary) Limited.
- 81/0380 (SWA), 7/8/81, Lasher Tools (Proprietary) Limited.
- 81/0387 (SWA), 7/8/81, Lasher Tools (Proprietary) Limited.
- 81/0388 (SWA), 7/8/81, Lasher Tools (Proprietary) Limited.
- 81/0389 (SWA), 7/8/81, Lasher Tools (Proprietary) Limited.
- 81/0391 (SWA), 7/8/81, Lasher Tools (Proprietary) Limited.
- 81/0392 (SWA), 14/8/81, Afrox Limited.
- 81/0393 (SWA), 14/8/81, Afrox Limited.
- 81/0394 (SWA), 26/6/81, Unie Wyn Beperk.
- 81/0396 (SWA), 3/7/81, Johnson & Johnson.
- 81/0404 (SWA), 21/8/81, Westminster Tobacco Company (Cape Town and London) (Proprietary) Limited.
- 81/0409 (SWA), 31/7/81, Omega Louis Brandt & Frere S.A.
- 81/0410 (SWA), 31/7/81, Omega Louis Brandt & Frere S.A.
- 81/0416 (SWA), 17/7/81, R. Faulks and Company (Proprietary) Limited.
- 81/0556 (SWA), 24/7/81, Scotts Stores Limited.
- 81/0556 (SWA), 24/7/81, S.A. Footwear (Pty) Limited.
- 81/0559 (SWA), 21/8/81, SADPRO (Sentraal Koöperatief Beperk).
- 81/0558 (SWA), 17/7/81, Yardley & Company Limited.
- 81/0560 (SWA), 14/8/81, SADPRO (Sentraal Koöperatief Beperk).
- 81/0572 (SWA), 24/7/81, Charles of the Ritz Group Ltd.
- 81/0574 (SWA), 21/8/81, Barlow's Manufacturing Company Limited.
- 81/0575 (SWA), 21/8/81, Barlow's Manufacturing Company Limited.
- 81/0577 (SWA), 21/8/81, Barlow's Manufacturing Company Limited.
- 81/0578 (SWA), 21/8/81, Barlow's Manufacturing Company Limited.
- 81/0579 (SWA), 21/8/81, Barlow's Manufacturing Company Limited.
- 81/0580 (SWA), 21/8/81, Barlow's Manufacturing Company Limited.
- B81/0583 (SWA), 21/8/81, Barlow's Manufacturing Company Limited.
- B81/0584 (SWA), 21/8/81, Barlow's Manufacturing Company Limited.
- 81/0600 (SWA), 7/8/81, Tele Shopper Hotline (Proprietary) Limited.
- 81/0606 (SWA), 14/8/81, Freddy Hirsch-Bizerba Scales (Proprietary) Limited.
- 81/0612 (SWA), 21/8/81, Star Foods (Proprietary) Limited.
- 81/0613 (SWA), 21/8/81, Star Foods (Proprietary) Limited.
- 81/0614 (SWA), 21/8/81, Star Foods (Proprietary) Limited.
- 81/0631 (SWA), 21/8/81, Primus-Sievert AB.
- 81/0632 (SWA), 21/8/81, Primus-Sievert AB.
- 81/0633 (SWA), 21/8/81, Primus-Sievert AB.
- 81/0636 (SWA), 21/8/81, Veka Limited.
- 81/0639 (SWA), 7/8/81, Federal Marine Limited.
- 81/0656 (SWA), 14/8/81, Philip Morris Incorporated.
- 81/0675 (SWA), 14/8/81, Charles of the Ritz Group Ltd.

**GOEDERE VERANDER GEREGISTREER GEDURENDE
1 JULIE-31 OKTOBER 1981**

**GOODS AMENDED REGISTERED DURING 1 JULY-
31 OCTOBER 1981**

[Nommer, naam van eienaar (skuins gedruk) en goedere soos verander/
Number, name of proprietor (in italics) and goods as amended.]

69/008 (SWA), *Internationale Spar Centrale B.V.*: All goods included in this class but excluding clarifying compositions and preserving preparations for beverages, beer, ale, porter, mineral waters, wine, spirits and liqueurs; but excluding beverages, milk based beverages, beverages with a cocoa, coffee or chocolate base, low-calorie beverages, dietetic and diabetic beverages, fruit and vegetable juices; but excluding mineral waters, soft drinks, non-alcoholic drinks, pre-mix and post-mix drinks, bases, squashes, cordials, syrups and other preparations for making beverages.

HANDELSMERKE TERUGGETREK, VERWYDER, GEWEIER EN GEKANSELLEER VANAF 1 JULIE 1981 TOT 31 OKTOBER 1981

TRADE MARKS WITHDRAWN, ABANDONED, REFUSED AND CANCELLED FROM 1 JULY 1981 TO 31 OCTOBER 1981

(Nommer, naam van maatskappy/Number, name of company.)

80/0624 (SWA), Rennies Hotel and Liquor Holdings (Proprietary) Limited.
80/0971 (SWA), W. D. & H. O. Wills (Proprietary) Limited.
80/0366 (SWA), Reckitt & Colman South Africa (Proprietary) Limited.
80/0367 (SWA), Reckitt & Colman South Africa (Proprietary) Limited.
79/1152 (SWA), S. Ronald Barnette.
81/0274 (SWA), BTR Industries South Africa (Proprietary) Limited.
B79/581 (SWA), Insulpan (Pty) Limited.
B79/582 (SWA), Insulpan (Pty) Limited.
80/1107 (SWA), Bayer Aktiengesellschaft.
547/29 (SWA), BTR South Africa Limited.
81/0844 (SWA), Reckitt & Colman South Africa (Proprietary) Limited.
81/0845 (SWA), Reckitt & Colman South Africa (Proprietary) Limited.
7647/66 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
68/043 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
68/215 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
68/367 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
69/107 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
69/180 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
69/254 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
69/256 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
69/338 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
69/339 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
69/340 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
69/341 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
69/342 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
69/343 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
69/479 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
69/521 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
70/417 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
70/462 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
71/028 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
71/030 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
71/063 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
72/083 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
72/378 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
73/055 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
73/193 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
73/194 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
73/500 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
74/0131 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
74/0132 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
74/0170 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
74/0171 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.
79/1482 (SWA), Roche Products (Proprietary) Limited.

GEREGISTREERDE GEBRUIKERS GEREGETREER GEDURENDE 1 JULIE-31 OKTOBER 1981

REGISTERED USERS REGISTERED DURING 1 JULY- 31 OCTOBER 1981

[Naam van geregistreerde gebruiker, naam van eienaar (skuins gedruk)
en nommer/ Name of registered user (in italics), name of proprietor and
number.]

Blue Circle Products (Proprietary) Limited, *Blue Circle Limited*: 79/792 (SWA).
Dermacult (Proprietary) Limited, *Beecham South Africa (Proprietary) Limited*: 3606/57 (SWA), 3607/57 (SWA).
K.S.M. Chemicals (Proprietary) Limited, *Kortman & Schulte B.V.*: 75/0026 (SWA), 78/524 (SWA).
Exclusive Perfumes (Proprietary) Limited, *Faberge Incorporated*: 80/1180 (SWA).
Exclusive Perfumes (Proprietary) Limited, *Faberge Incorporated*: 80/1179 (SWA).
Henkel South Africa (Proprietary) Limited, *Thompson-Siegel G.m.b.H.*: 80/0401 (SWA).
Exclusive Perfumes (Proprietary) Limited, *Faberge Incorporated*: 80/1176 (SWA).
Associated Engineering Manufacturing Limited, *Associated Engineering (S.A.) Limited*: 80/0089 (SWA).
Associated Engineering Manufacturing Limited, *Associated Engineering (S.A.) Limited*: 80/0090 (SWA).
Associated Engineering Manufacturing Limited, *Associated Engineering (S.A.) Limited*: 80/0091 (SWA).
Associated Engineering Manufacturing Limited, *Associated Engineering (S.A.) Limited*: 80/0092 (SWA).
Associated Engineering Manufacturing Limited, *Associated Engineering (S.A.) Limited*: 80/0093.
Hepworth & Grandage Limited, *Associated Engineering Limited*: 80/1156 (SWA).
A.E. Auto Parts Ltd, *Associated Engineering Limited*: 80/1156 (SWA).

Wellworthy Limited, *Associated Engineering Limited*: 80/1156 (SWA).
Shell Oil South West-Africa Limited, *Shell International Petroleum Company Limited*: 80/0471 (SWA).
Exclusive Perfumes (Proprietary) Limited, *Faberge Incorporated*: 80/1175 (SWA).
Nairn Industries (Proprietary) Limited, *Nairn Floors Limited*: 74/0773 (SWA), 74/0775 (SWA).
Noristan Laboratories (Proprietary) Limited, *Tokyo Tanabe Co. Limited*: 79/0727 (SWA).
Heinemann Electric (South Africa) Limited, *Heinemann Electric Company*: 79/1438 (SWA).
Johnson & Johnson Dental Products Company, *Johnson & Johnson*: 80/1079 (SWA).
Johnson & Johnson (Proprietary) Limited, *Johnson & Johnson*: 80/1079 (SWA).
Beecham S.A. (Pty) Ltd, *Fischer & Fischer G.m.b.H.*: 78/514 (SWA), 76/134 (SWA).
Duco Dulux (Pty) Ltd, *AECI Ltd*: 76/135 (SWA).
Prolux Paint Manufacturers (Pty) Ltd, *AECI Ltd*: 76/079 (SWA).
Duco Dulux (Pty) Ltd, *AECI Ltd*: 76/079 (SWA).
General Foods (Pty) Ltd, *General Foods Corporation*: 80/0730 (SWA).
Henkel South Africa (Pty) Ltd, *Thompson-Siegel G.m.b.H.*: 79/1118 (SWA).
Henkel South Africa (Pty) Ltd, *Thompson-Siegel G.m.b.H.*: 79/1119 (SWA).
Henkel South Africa (Pty) Ltd, *Thompson-Siegel G.m.b.H.*: 79/1120 (SWA).
Henkel South Africa (Pty) Ltd, *Thompson-Siegel G.m.b.H.*: 79/1121 (SWA).
Prolux Paint Manufacturers (Proprietary) Limited, *AECI Limited*: 75/0648 (SWA).
Upjohn (Proprietary) Limited, *Upjohn (Proprietary) Limited*: 80/0842 (SWA).
Henkel South Africa (Proprietary) Limited, *Henkel Kommanditgesellschaft auf Aktien*: 81/0197 (SWA), 81/0198.
Henkel South Africa, *Henkel K.(G.)a.A.*: 80/1126 (SWA).
Henkel South Africa, *Henkel Kommanditgesellschaft auf Aktien*: 80/0939 (SWA).
Henkel South Africa, *Henkel Kommanditgesellschaft auf Aktien*: 80/0940 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 3578/56 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 3579/56 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 3580/56 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 3581/56 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 6438/63 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 6439/63 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 6511/64/1 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 6511/64/2 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 6609/64 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 6610/64 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 6612/64 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 6929/64 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 7102/65 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 7103/65 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 7104/65 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 7105/65 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 7106/65 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 7112/65/1 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 7112/65/2 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 7114/65 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 7184/56 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 7320/65 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 7231/65 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 7232/65 (SWA).
Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 7321/65 (SWA).

[illegible]

Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 75/0472 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 76/285 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 76/297 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 76/453 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 77/020 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 77/104 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 77/492 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 77/534 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 77/695 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 78/186 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 78/187 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 78/405 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 78/504 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 78/505 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 78/532 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 78/595 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/0612 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/1475 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/1476 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/1477 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/1478 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/1479 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/1480 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/1481 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/1483 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/1484 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/1485 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/1486 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/1487 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/1488 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/1578 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 79/1624 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0326 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0327 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0328 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0329 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0330 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0331 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0332 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0333 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0334 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0335 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0336 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0388 (SWA).

Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0389 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0718 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0719 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0726 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0727 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0791 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0845 (SWA).
 Roche Products (Proprietary) Limited, *F. Hoffmann-La Roche & Co. Limited Company*: 80/0846 (SWA).
 Total South Africa (Proprietary) Limited, *Compagnie Francaise Des Petroles*: 80/1046 (SWA).
 Janssen Pharmaceutica, *Johnson & Johnson*: 81/0396 (SWA).
 Plascon-Evans Paints Limited, *Immont Corporation*: 79/889 (SWA).
 Revlon S.A. Proprietary Limited, *Revlon (Suisse) S.A.*: 80/1040 (SWA).
 BMW (S.A.) (Proprietary) Limited, *Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft*: 79/1632 (SWA).
 BMW (S.A.) (Proprietary) Limited, *Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft*: 79/1633 (SWA).
 BMW (S.A.) (Proprietary) Limited, *Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft*: 79/1634 (SWA).
 BMW (S.A.) (Proprietary) Limited, *Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft*: 79/1635 (SWA).
 BMW (S.A.) (Proprietary) Limited, *Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft*: 79/1636 (SWA).
 BMW (S.A.) (Proprietary) Limited, *Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft*: 79/1637 (SWA).
 BMW (S.A.) (Proprietary) Limited, *Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft*: 79/1638 (SWA).
 BMW (S.A.) (Proprietary) Limited, *Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft*: 79/1639 (SWA).
 BMW (S.A.) (Proprietary) Limited, *Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft*: 79/1640 (SWA).
 Dunlop S.A. Limited, *Dunlop Limited*: 81/0347 (SWA).
 Dunlop S.A. Limited, *Dunlop Limited*: 81/0348 (SWA).
 Revlon S.A. (Proprietary) Limited, *Revlon Société Anonyme*: 80/1095 (SWA).
 Dunlop South Africa, *Dunlop Limited*: 81/0341 (SWA).
 Dunlop South Africa, *Dunlop Limited*: 81/0342 (SWA).
 Dunlop South Africa, *Dunlop Limited*: 81/0343 (SWA).
 Dunlop South Africa, *Dunlop Limited*: 81/0344 (SWA).
 Revlon S.A. (Proprietary) Limited, *Revlon (Suisse) S.A.*: 80/0524 (SWA).
 Dunlop South Africa Limited, *Dunlop Semtex Limited*: 80/0036 (SWA).

**GEREGISTREERDE GEBRUIKERS GEKANSELLEER
 GEDURENDE 1 JULIE-31 OKTOBER 1981
 REGISTERED USERS CANCELLED DURING 1 JULY-
 31 OCTOBER 1981**

[Naam van geregistreerde gebruiker, naam van eienaar (skuins gedruk) en nommer/Name of registered user, name of proprietor (in italics) and number.]

Casual Sportswear (Proprietary) Limited, *Slimma Limited*: 67/192 (SWA).
 Dermacult Limited, *Beecham South Africa (Proprietary) Limited*: 3606/57 (SWA).
 Dermacult Limited, *Beecham South Africa (Proprietary) Limited*: 3607/57 (SWA).
 Medex Pharma (Proprietary) Limited, *Roha Arzneimittel G.m.b.H. & Co. K.G. (Roha Pharma)*: 74/0983 (SWA).

**OORMAKING SONDER KLANDISIEWAARDEGEREGISTREER
 GEDURENDE 1 JULIE-31 OKTOBER 1981**

**ASSIGNMENT WITHOUT GOODWILL REGISTERED DURING
 1 JULY-31 OCTOBER 1981**

[Datum waarop oordrag van krag geword het, teenswoordige eienaar, vorige eienaar (skuins gedruk) en nommer/Effective date of assignment, present proprietor, former proprietor (in italics) and number.]

21/10/80, S.A. Wimpy (Proprietary) Limited, *Golden Egg Franchises Limited*: B73/084 (SWA).
 21/10/80, S.A. Wimpy (Proprietary) Limited, *Golden Egg Franchises Limited*: B74/0115 (SWA).
 3/7/81, United Tobacco Co. Limited, *Lautrec et Cie. S.A.*: 7062/65 (SWA).
 1/3/81, All Gold Foods (Proprietary) Limited, *Brink Bros Canning Factory Limited*: B76/430 (SWA).
 1/3/81, All Gold Foods (Proprietary) Limited, *Brink Bros Canning Factory Limited*: B76/431 (SWA).
 1/3/81, All Gold Foods (Proprietary) Limited, *Brink Bros Canning Factory Limited*: B76/432 (SWA), B76/433 (SWA), 76/434 (SWA), 76/435 (SWA).

[illegible]

F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 73/251 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 73/252 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 73/253 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 73/374 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 73/375 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 73/499 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 73/717 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 74/0126 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 74/0127 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 74/0128 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 74/0129 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 74/0130 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 74/0156 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 74/0172 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 74/0344 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 74/0345 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 74/0346 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 74/0347 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 74/0953 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 74/1032 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 74/1146 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 75/0027 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 75/0077 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 75/0265 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 75/0379 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 75/0380 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 75/0409 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 75/0472 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 76/285 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 76/297 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 76/453 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 77/020 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 77/104 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 77/492 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 77/534 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 77/695 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 78/186 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 78/187 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 78/405 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 78/504 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 78/505 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 78/532 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 78/595 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/0612 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/1475 (SWA).

F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/1476 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/1477 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/1478 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/1479 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/1480 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/1481 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/1483 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/1484 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/1485 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/1486 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/1487 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/1488 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/1578 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 79/1624 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0326 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0327 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0328 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0329 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0330 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0331 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0332 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0333 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0334 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0335 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0336 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0388 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0389 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0718 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0719 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0726 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0727 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0791 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0845 (SWA).
 F. Hoffmann-La Roche & Co., Limited Company, *Roche Products Proprietary Limited*: 80/0846 (SWA).
 1/3/81, Stellenbosch Farmers Winery Limited, *Oude Libertas (Proprietary) Limited*: 5387/61, 5388/61, 5389/61, 5390/61.
 19/8/81, Poolquip Industries (Proprietary) Limited, *Allied Electric (Proprietary) Limited*: 79/857.
 1/1/81, Biodroga Cosmetic G.m.b.H., *Pharma-Cosma Aktiengesellschaft*: 5613/61.

**OORMAKING MET KLANDISIEWAARDE GEREĞISTREER
 GEDURENDE 1 JULIE-31 OKTOBER 1981
 ASSIGNMENT WITH GOODWILL REGISTERED DURING
 1 JULY-31 OCTOBER 1981**

[Datum waarop oordrag van krag geword het, teenswoordige eienaar, vorige eienaar (skuins gedruk) en nommer/Effective date of assignment, present proprietor, former proprietor (in italics) and number.]

2/7/81, Dermacult (Proprietary) Limited, *Dermacult Limited*: 5957/62/1 (SWA), 5957/62/2 (SWA), 5959/62/1 (SWA), 5959/62/2 (SWA).

2/1/81, Liggett Group Inc. (previously GM Sub Corporation), *Liggett Group Inc.*: 7289/65 (SWA).

29/6/81, S.A. Wimpy (Proprietary) Limited, *Pleasure Foods International Limited*: 79/022 (SWA).

29/6/81, S.A. Wimpy (Proprietary) Limited, *Pleasure Foods International Limited*: 79/023 (SWA).

- 29/6/81, S.A. Wimpy (Proprietary) Limited, *Pleasure Foods International Limited*: 79/024 (SWA).
- 29/6/81, S.A. Wimpy (Proprietary) Limited, *Pleasure Foods International Limited*: 79/062 (SWA).
- 29/6/81, S.A. Wimpy (Proprietary) Limited, *Pleasure Foods International Limited*: 79/063 (SWA).
- 29/6/81, S.A. Wimpy (Proprietary) Limited, *Pleasure Foods International Limited*: 4112/57 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 70/551 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0044 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0045 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0046 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 69/412 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 5097/60 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 69/431 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0047 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0048 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0049 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0050 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 78/582 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 78/581 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0051 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0078 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: B74/0052 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0079 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0053 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0056 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0057 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 67/486 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 67/485 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0059 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0058 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0060 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0061 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0063 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0064 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 72/302 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 72/308 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0065 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0066 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0067 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0068 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 882/34 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0069 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0070 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0071 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 5924/62 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 881/34 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0072 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 880/34 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 79/127 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 77/768 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 69/314 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 79/128 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0074 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0075 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0073 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0076 (SWA).
- 6/3/81, Richardson-Vicks Inc., *Richardson-Merrell Inc.*: 74/0077 (SWA).
- 3/4/81, South African Clothing, *Kershoff Holdings (Proprietary) Limited, trading as Vance Clothing Manufacturers*: 78/910 (SWA).
- 10/6/81, Amco Wrangler Limited, *Blue Bell Inc.*: 79/1607 (SWA).
- 9/1/80, GTE Products Corporation, *Unistrut Corporation*: 7040/65/1 (SWA).
- 9/1/80, GTE Products Corporation, *Unistrut Corporation*: 7040/65/2 (SWA).
- 9/1/80, GTE Products Corporation, *Unistrut Corporation*: 7040/65/3 (SWA).
- 9/1/80, GTE Products Corporation, *Unistrut Corporation*: 7040/65/4 (SWA).
- 9/1/80, GTE Products Corporation, *Unistrut Corporation*: 7040/65/5 (SWA).
- 9/1/80, GTE Products Corporation, *Unistrut Corporation*: 74/0211 (SWA).
- 9/1/80, GTE Products Corporation, *Unistrut Corporation*: 74/0212 (SWA).
- 9/1/80, GTE Products Corporation, *Unistrut Corporation*: 74/0213 (SWA).
- 19/11/80, Seiko Corporation of America, *Time Computer Inc.*: 78/75 (SWA).
- 19/11/80, Southalls (Birmingham) Limited, *Smith & Nephew Medical Limited, formerly called Smith & Nephew Southalls Limited*: 78/0180 (SWA).
- 19/11/80, Southalls (Birmingham) Limited, *Smith & Nephew Medical Limited, formerly called Smith & Nephew Southalls Limited*: 78/0181 (SWA).
- 24/8/81, Carnation Company, *Carnation Company (Proprietary) Limited*: 1200/42 (SWA).
- 1/4/71, F. W. Klever G.m.b.H. & Co. KG., *Helmut Wolfgang Klever G.m.b.H. & Co. KG.*: 2107/50 (SWA), 2108/50 (SWA), 2109/50 (SWA).
- 1/7/77, Omega-Barfel (Proprietary) Limited, *Barfel Industries (Proprietary) Limited*: 69/259 (SWA), 72/460 (SWA), B76/549 (SWA).
- 25/8/81, Cerebos Food Corporation Limited, *Hind Brothers & Company Limited*: 79/0264 (SWA).
- 25/8/81, Cerebos Food Corporation Limited, *Hind Brothers & Company Limited*: 79/0265 (SWA).
- 25/8/81, Cerebos Food Corporation Limited, *Hind Brothers & Company Limited*: 79/0266 (SWA).
- 25/8/81, Cerebos Food Corporation Limited, *Hind Brothers & Company Limited*: 79/0267 (SWA).
- 25/8/81, Cerebos Food Corporation Limited, *Hind Brothers & Company Limited*: 79/0268 (SWA).
- 25/8/81, Cerebos Food Corporation Limited, *Hind Brothers & Company Limited*: 1055/38/1 (SWA).
- 25/8/81, Cerebos Food Corporation Limited, *Hind Brothers & Company Limited*: 1055/38/2 (SWA).
- 25/8/81, Cerebos Food Corporation Limited, *Hind Brothers & Company Limited*: 5931/62/1 (SWA).
- 25/8/81, Cerebos Food Corporation Limited, *Hind Brothers & Company Limited*: 5931/62/2 (SWA).
- 25/8/81, Cerebos Food Corporation Limited, *Hind Brothers & Company Limited*: 5571/61 (SWA).
- 25/8/81, Cerebos Food Corporation Limited, *Hind Brothers & Company Limited*: 5571/61/1 (SWA).
- 25/8/81, Cerebos Food Corporation Limited, *Hind Brothers & Company Limited*: 5571/61/2 (SWA).
- 25/8/81, Cerebos Food Corporation Limited, *Hind Brothers & Company Limited*: 5573/61 (SWA).
- 25/8/81, Cerebos Food Corporation Limited, *Hind Brothers & Company Limited*: 5574/61/1 (SWA).
- 25/8/81, Cerebos Food Corporation Limited, *Hind Brothers & Company Limited*: 5574/61/2 (SWA).

**VERANDERING VAN NAAM VAN EIENAAR GEREgistREER
GEDURENDE 1 JULIE 1981-31 OKTOBER 1981
CHANGE OF NAME OF PROPRIETOR REGISTERED DURING
1 JULY 1981-31 OCTOBER 1981**

(Teenswoordige naam, vorige naam en nommer/Present name, former name and number.)

Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/009 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0010 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0011 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0012 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0013 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0014 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0015 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0016 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0017 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0018 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 75/0216 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0019 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0020 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0021 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0022 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0023 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0024 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 80/1004 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0025 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/1009 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 75/0210 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0026 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0027 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0028 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 75/0211 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0029 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0030 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0031 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 75/0212 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0032 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0033 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0034 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0035 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0036 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 76/125 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0037 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0038 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0039 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0040 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0041 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 79/426 (SWA).

Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0042 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 75/0214 (SWA).
Richardson-Merrell Inc., *Merrell Dow Pharmaceuticals Inc.*: 74/0043 (SWA).
Fuchsjay Plastic Packaging (Proprietary) Limited, *Nampak Blow-Moulders (Proprietary) Limited*: 77/470 (SWA).
Bitroid Limited, *Bitroid (Proprietary) Limited*: 78/222 (SWA).
Federale Voedsel Beperk, *Fed Food Beperk*: 80/0824 (SWA).
The Walpamur Company Limited, *Crown Decorative Products Limited*: 2902/53 (SWA).
The Walpamur Company Limited, *Crown Decorative Products Limited*: 2906/53 (SWA).
The Walpamur Company Limited, *Crown Decorative Products Limited*: 2908/53 (SWA).
The Walpamur Company Limited, *Crown Decorative Products Limited*: 2910/53 (SWA).
Fedmech Manufacturing (PP RUS) (Proprietary) Limited, *Slattery Manufacturing (Proprietary) Limited*: 80/0849 (SWA).
Fedmech Manufacturing (PP RUS) (Proprietary) Limited, *Slattery Manufacturing (Proprietary) Limited*: 80/0850 (SWA).
Culligan International Company, *Culligan Inc.*: 67/405 (SWA).
Adolf Ibach G.m.b.H. & Co. Kommanditgesellschaft, *Rud Ibach Sohn*: B76/031 (SWA).
Adolf Ibach G.m.b.H. & Co. Kommanditgesellschaft, *Rud Ibach Sohn*: 76/234 (SWA).
AEG-Telefunken Aktiengesellschaft, *Allgemeine Elektrizitäts Gesellschaft*: 2866/53 (SWA).
AEG-Telefunken Aktiengesellschaft, *Allgemeine Elektrizitäts Gesellschaft*: 2869/53 (SWA).
AEG-Telefunken Aktiengesellschaft, *Allgemeine Elektrizitäts Gesellschaft*: 74/0661 (SWA).
AEG-Telefunken Aktiengesellschaft, *Allgemeine Elektrizitäts Gesellschaft*: 74/0662 (SWA).
AEG-Telefunken Aktiengesellschaft, *Allgemeine Elektrizitäts Gesellschaft*: 79/883 (SWA).
Lingner & Fischer G.m.b.H., *Uhu-Werk H.u.M. Fischer G.m.b.H.*: 73/161 (SWA).
Lingner & Fischer G.m.b.H., *Uhu-Werk H.u.M. Fischer G.m.b.H.*: 73/162 (SWA).
MRF Bartons (Proprietary) Limited, *Metal Rolling and Tube Company (Proprietary) Limited*: B78/766 (SWA).
Allis Chalmers Corporation, *Allis Chalmers Manufacturing Company*: 67/170 (SWA).
Allis Chalmers Corporation, *Allis Chalmers Manufacturing Company*: 67/171 (SWA).
Allis Chalmers Corporation, *Allis Chalmers Manufacturing Company*: 67/172 (SWA).
Allis Chalmers Corporation, *Allis Chalmers Manufacturing Company*: 67/173 (SWA).
Allis Chalmers Corporation, *Allis Chalmers Manufacturing Company*: 67/174 (SWA).
Berec-Eveready S.A. (Proprietary) Limited, *Eveready South Africa Limited*: 75/0527 (SWA).
Richardson Vicks (Proprietary) Limited, *R-M Pharmaceuticals (Proprietary) Limited*: 72/486 (SWA).
Richardson Vicks (Proprietary) Limited, *R-M Pharmaceuticals (Proprietary) Limited*: 72/487 (SWA).
Richardson Vicks (Proprietary) Limited, *R-M Pharmaceuticals (Proprietary) Limited*: 72/488 (SWA).
Richardson Vicks (Proprietary) Limited, *R-M Pharmaceuticals (Proprietary) Limited*: 72/489 (SWA).
Richardson Vicks (Proprietary) Limited, *R-M Pharmaceuticals (Proprietary) Limited*: 80/0490 (SWA).
F. W. Klever G.m.b.H. & Co., K.G., *F. W. Klever G.m.b.H. & Co. K.G. Chemische Fabrik*: 79/163 (SWA).
F. W. Klever G.m.b.H. & Co., K.G., *F. W. Klever G.m.b.H. & Co. K.G. Chemische Fabrik*: 79/164 (SWA).

**VERANDERING VAN ADRES VAN EIENAAR GEREgistREER
GEDURENDE 1 JULIE 1981-31 OKTOBER 1981
CHANGE OF ADDRESS OF PROPRIETOR REGISTERED
DURING 1 JULY 1981-31 OCTOBER 1981**

(Naam en adres van eienaar en nommer/Name and address of proprietor and number.)

Astra-Werke Aktiengesellschaft Chemische Fabrik Artur-Ladebeck-Strasse 128-152, Bielefeld 14, Germany: 2967/53 (SWA).
Kathleen Elizabeth Frances Lander & Avis Marie Mignonette Hall, 12 Conniston Court, 520 Currie Road, Durban, 4001: 79/256 (SWA).
Pop's Draad- en Lampenfabrieken B.V., Edisonstraat 9, Venlo, The Netherlands: 2923/53 (SWA).
Rheen International Inc., 59 Maiden Lane, New York, New York 10038, U.S.A.: 7673/66/1-2 (SWA).
The Deciduous Fruit Board, Mobil House, Hans Strijdom Avenue, Cape Town, Republic of South Africa: 66/7602 (SWA).
Duracell International Inc., Berkshire Industrial Park, Bethel, Connecticut 06801, United States of America: 7471/66 (SWA).

Culligan International Company, 1 Culligan Parkway, Northbrook, Illinois 60062, United States of America: 67/405 (SWA).

Durity Clothing (Proprietary) Limited, 177 Umbilo Road, Durban, Natal: 67/177 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0009 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0010 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0011 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0012 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0013 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0014 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0015 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0016 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0017 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0018 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 75/0216 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0019 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0020 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0021 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0022 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0023 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0024 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 80/1004 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0025 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/1009 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 75/0210 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0026 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0027 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0028 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 75/0211 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0029 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0030 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 75/0212 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0031 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0032 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0033 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0034 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0035 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0036 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 76/125 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0037 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0038 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0039 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0041 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0040 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 79/426 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0042 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 75/0214 (SWA).

Merrel Dow Pharmaceuticals Inc., 2110 East Galbraith Road, Cincinnati, Ohio, United States of America: 74/0043 (SWA).

VERANDERING VAN NAAM VAN GEREESTREERDE GEBRUIKER GEREESTREER GEDURENDE 1 JULIE 1981-31 OKTOBER 1981

CHANGE OF NAME OF REGISTERED USER REGISTERED DURING 1 JULY 1981-31 OCTOBER 1981

(Teenswoordige naam, vorige naam en nommer/Present name, former name and number.)

Rocla Pipes (SWA) (Proprietary) Limited., *Superocla Pipes (Proprietary) Limited:* 7603/66 (SWA).

Adidas S.A.R.L., *Adidas Fabrique de Chaussures de Sport S.A.R.L.:* 75/475 (SWA).

Adidas S.A.R.L., *Adidas Fabrique de Chaussures de Sport S.A.R.L.:* 75/476 (SWA).

Adidas S.A.R.L., *Adidas Fabrique de Chaussures de Sport S.A.R.L.:* 71/121 (SWA).

Adidas S.A.R.L., *Adidas Fabrique de Chaussures de Sport S.A.R.L.:* 71/117 (SWA).

Adidas S.A.R.L., *Adidas Fabrique de Chaussures de Sport S.A.R.L.:* 4256/58 (SWA).

Adidas S.A.R.L., *Adidas Fabrique de Chaussures de Sport S.A.R.L.:* 4249/58 (SWA).

VERANDERING VAN ADRES VIR BESTELLING GEREESTREER GEDURENDE 1 JULIE-31 OKTOBER 1981

CHANGE OF ADDRESS FOR SERVICE REGISTERED DURING 1 JULY-31 OCTOBER 1981

(Naam en adres vir bestelling van eienaar en nommer/Name and address for service of proprietor and number.)

Allis-Chalmers Corporation, c/o John & Kernick, Van der Stel Buildings, Pretorius Street, Pretoria: 67/170 (SWA), 67/171 (SWA), 67/172 (SWA), 67/173 (SWA), 67/174 (SWA).

Jockey International Inc., c/o Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria: 67/287 (SWA).

Triton Industrial (Proprietary) Limited, c/o Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria: 79/0692 (SWA), B79/0693 (SWA), 79/0694 (SWA), 79/0695 (SWA).

Kraftwerk Union Aktiengesellschaft, c/o Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria: 77/114 (SWA), 77/115 (SWA), 77/116 (SWA), 77/117 (SWA).

G.K.N. Rockweld (Proprietary) Limited, c/o John & Kernick, Van der Stel Buildings, Pretorius Street, Pretoria: 77/553 (SWA), 77/554 (SWA), 77/555 (SWA), 77/556 (SWA).

The Deciduous Fruit Board, c/o Fairbridge Arderne & Lawton, Fourth Floor, Main Tower, Cape Town Centre, Heerengracht, Cape Town: 66/7062 (SWA).

Duracell International Inc., c/o Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria: 66/7471 (SWA).

Ciba-Geigy Limited, c/o Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria: 71/271 (SWA).

Johnson & Johnson, P.O. Box 87, East London: 380/67 (SWA), 399/67 (SWA).

Miles (Lausanne) S.A., c/o Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria: 2965/53 (SWA).

Toyota Jidosha Kogyo Kabushiki Kaisha, also trading as Toyota Motor Co. Limited, c/o Spoor and Fisher, Old Mutual Centre, Andries Street, Pretoria: 67/520 (SWA), 67/525 (SWA), 67/530 (SWA), 67/532 (SWA), 67/533 (SWA).

HANDELSMERKE HERNU VANAF 1 JULIE 1981-31 OKTOBER 1981

TRADE MARKS RENEWED FROM 1 JULY 1981-31 OCTOBER 1981

(Nommer, klas, datum van advertensie en naam van eienaar/Number, class, date of advertisement and name of proprietor.)

7528/66 (SWA)—1, 22/2/66, International Synthetic Rubber Company Ltd.

67/265 (SWA)—5, 8/8/67, De-Nol Laboratories (S.A.) (Proprietary) Limited.

67/496 (SWA)—33, 15/12/67, J. Sedgwick and Company Limited.

67/497 (SWA)—32, 15/12/67, The Coca-Cola Company.

67/499 (SWA)—34, 15/12/67, John Player & Sons (Proprietary) Limited.

67/331 (SWA)—3, 14/9/67, Böttger G.m.b.H. Pharmazeutische und Kosmetische Präparate.

2966/53 (SWA)—5, 18/9/53, Astra-Werke Aktiengesellschaft Chemische Fabrik.

2967/53 (SWA)—c, 18/9/53, Astra-Werke Aktiengesellschaft Chemische Fabrik.

67/170/1 (SWA)—7, 9/6/67, Allis-Chalmers Corporation.

67/170/2 (SWA)—11, 9/6/67, Allis-Chalmers Corporation.

67/170/3 (SWA)—12, 9/6/67, Allis-Chalmers Corporation.

- 67/404 (SWA)—9, 18/10/67, Royal Business Machines Inc.
 2989/53 (SWA)—1, 24/11/53, Henkel K.(G.)a.A.
 2990/53 (SWA)3, 24/11/53, Henkel K.(G.)a.A.
 67/303/1 (SWA)—1, 5/9/67, Shell International Petroleum Company Limited.
 67/303/2 (SWA)—5, 5/9/67, Shell International Petroleum Company Limited.
 67/400 (SWA)—5, 16/10/67, Shell International Petroleum Company Limited.
 2380/51 (SWA)—4, Caltex Petroleum Corporation.
 67/282 (SWA)—5, 18/8/67, Whitehall Products S.A. (Proprietary) Limited.
 67/283 (SWA)—3, 18/8/67, Whitehall Products S.A. (Proprietary) Limited.
 67/284 (SWA)—3, 18/8/67, Whitehall Products S.A. (Proprietary) Limited.
 67/385 (SWA)—2/10/67, The Dover Engineering Works Limited.
 67/137 (SWA)—3, 19/5/67, AB. Casco.
 67/375 (SWA)—3, 20/9/67, Colgate-Palmolive Company.
 67/376 (SWA)—3, 20/9/67, Colgate-Palmolive Company.
 67/377 (SWA)—3, 20/9/67, Colgate-Palmolive Company.
 1130/39 (SWA)—5, 18/12/39, Bayer Aktiengesellschaft.
 68/029 (SWA)—28, 29/1/68, Berton Manufacturing (Proprietary) Limited.
 2991/53 (SWA)—1, 18/11/53, Henkel K.(G.)a.A.
 2994/53 (SWA)—3, 18/11/53, Henkel K.(G.)a.A.
 67/261 (SWA)—17, 4/8/67, Shell International Petroleum Company Limited.
 1118/39 (SWA)—4, Shell International Petroleum Company Limited.
 1118/39 (SWA)—4, Shell International Petroleum Company Limited.
 67/380 (SWA)—16, 25/9/67, Johnson & Johnson.
 67/399 (SWA)—10, 13/10/67, Johnson & Johnson.
 67/219/1 (SWA)—9, 19/7/67, Anker-Werke A.G.
 67/219/2 (SWA)—16, 19/7/67, Anker-Werke A.G.
 67/262 (SWA)—11, 8/8/67, H. H. Robertson (Africa) (Proprietary) Limited.
 67/311 (SWA)—7, 13/9/67, Sperry Corporation.
 2962/53 (SWA)—3, 12/9/53, Royal Baking Powder (Proprietary) Limited.
 2965/53 (SWA)—5, 18/9/53, Miles (Lausanne) S.A.
 283/25/1 (SWA)—5, Nestlé's Products Limited.
 283/25/2 (SWA)—29, Nestlé's Products Limited.
 283/25/3 (SWA)—30, Nestlé's Products Limited.
 288/25/1 (SWA)—5, Nestlé's Products Limited.
 288/25/2 (SWA)—29, Nestlé's Products Limited.
 288/25/3 (SWA)—30, Nestlé's Products Limited.
 2993/53 (SWA)—1, 18/11/53, Henkel K.(G.)a.A.
 67/405 (SWA)—11, 30/10/67, Culligan International Company.
 2992/53 (SWA)—4, 18/11/53, Henkel K.(G.)a.A.
 2914/53 (SWA)—25, 7/7/53, Salamander Aktiengesellschaft.
 271/25 (SWA)—23, The Jaeger Company Limited.
 274/25 (SWA)—25, The Jaeger Company Limited.
 299/25/1 (SWA)—1, Mobil Oil Corporation.
 299/25/2 (SWA)—4, Mobil Oil Corporation.
 300/25/1 (SWA)—1, Mobil Oil Corporation.
 300/25/2 (SWA)—4, Mobil Oil Corporation.
 302/25/1 (SWA)—1, Mobil Oil Corporation.
 302/25/2 (SWA)—4, Mobil Oil Corporation.
 304/25/1 (SWA)—1, Mobil Oil Corporation.
 304/25/2 (SWA)—4, Mobil Oil Corporation.
 305/25/1 (SWA)—1, Mobil Oil Corporation.
 305/25/2 (SWA)—4, Mobil Oil Corporation.
 306/25/1 (SWA)—1, Mobil Oil Corporation.
 306/25/2 (SWA)—4, Mobil Oil Corporation.
 2997/53 (SWA)—23, 14/12/53, Unigam G.m.b.H. & Co. K.G.
 67/393 (SWA)—16, 11/10/67, Kimberly-Clark Corporation.
 67/394 (SWA)—5, 11/10/67, Kimberly-Clark Corporation.
 67/396 (SWA)—16, 11/10/67, Kimberly-Clark Corporation.
 67/397 (SWA)—16, 11/10/67, Kimberly-Clark Corporation.
 67/373 (SWA)—5, 19/9/67, Hoechst Aktiengesellschaft.
 67/358 (SWA)—5, 19/9/67, Hoechst Aktiengesellschaft.
 67/356 (SWA)—5, 19/9/67, Hoechst Aktiengesellschaft.
 67/362 (SWA)—5, 19/9/67, Hoechst Aktiengesellschaft.
 67/366 (SWA)—5, 19/9/67, Hoechst Aktiengesellschaft.
 67/368 (SWA)—5, 19/9/67, Hoechst Aktiengesellschaft.
 68/040 (SWA)—30, 12/2/68, T. W. Beckett & Company Limited.
 67/468/1 (SWA)—1, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/468/2 (SWA)—2, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/468/3 (SWA)—3, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/468/4 (SWA)—5, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/468/5 (SWA)—28, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/468/6 (SWA)—29, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/468/7 (SWA)—30, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/468/8 (SWA)—31, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/468/9 (SWA)—32, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/469/1 (SWA)—1, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/469/2 (SWA)—2, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/469/3 (SWA)—3, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/469/4 (SWA)—5, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/469/5 (SWA)—28, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/469/6 (SWA)—29, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/469/7 (SWA)—30, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/469/8 (SWA)—31, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/469/9 (SWA)—32, 16/11/67, King Food Corporation (Pty) Limited.
 67/476 (SWA)—3, 21/11/67, Robert Herrmann Richard Ellmer, trading as Elephant Soap.
 67/477 (SWA)—3, 21/11/67, Robert Herrmann Richard Ellmer, trading as Elephant Soap.
 67/389 (SWA)—32, 6/10/67, Whitbread & Company Limited.
 67/390 (SWA)—32, 6/10/67, Whitbread & Company Limited.
 67/532 (SWA)—12, 27/12/67, Toyota Jidosha Kogyo Kabushiki Kaisha, trading as Toyota Motor Co. Ltd.
 67/533 (SWA)—12, 27/12/67, Toyota Jidosha Kogyo Kabushiki Kaisha, trading as Toyota Motor Co. Ltd.
 67/525 (SWA)—12, 27/12/67, Toyota Jidosha Kogyo Kabushiki Kaisha, trading as Toyota Motor Co. Ltd.
 67/530 (SWA)—12, 27/12/67, Toyota Jidosha Kogyo Kabushiki Kaisha, trading as Toyota Motor Co. Ltd.
 67/520 (SWA)—12, 27/12/67, Toyota Jidosha Kogyo Kabushiki Kaisha, trading as Toyota Motor Co. Ltd.
 67/391 (SWA)—19, 9/10/67, Laminated Industries (Pty) Limited.
 67/392 (SWA)—17, 9/10/67, Laminated Industries (Pty) Limited.

HANDELSMERKE ONBETAALD VANAF 1 JULIE-30 NOVEMBER 1981

TRADE MARKS UNPAID FROM 1 JULY-30 NOVEMBER 1981

(Nommer, datum ingedien en naam van eienaar/Number, date filed and name of proprietor.)

- 1134/39 (SWA), 18/12/39, Bayer A.G.
 1139/39 (SWA), 18/12/39, Bayer A.G.
 1149/39 (SWA), 18/12/39, Bayer A.G.
 1153/39 (SWA), 18/12/39, Bayer A.G.
 1154/39 (SWA), 18/12/39, Bayer A.G.
 2947/53 (SWA), 25/8/53, Connell Bros Company Limited.
 2949/53 (SWA), 1/9/53, International Tobacco Company of South Africa Limited.
 2950/53 (SWA), 8/9/53, Fry's Metals (Proprietary) Limited.
 2951/53 (SWA), 8/9/53, Lennon Limited.
 2952/53 (SWA), 8/9/53, South African Druggists Limited.
 2956/53 (SWA), 8/9/53, Lennon Limited.
 2957/53 (SWA), 8/9/53, Lennon Limited.
 2958/53 (SWA), 8/9/53, South African Druggists Limited.
 2959-60/53 (SWA), 9/9/53, J. P. Stevens & Co. Inc.
 2961/53 (SWA), 12/9/53, The International Paint Company Limited.
 2972/53 (SWA), 29/9/53, R & W. H. Symington & Co. Corsetry (Proprietary) Limited.
 2973/53 (SWA), 1/10/53, International Tobacco Company of South Africa.
 2980-3/53 (SWA), 28/10/53, Deutsche Hefewerke G.m.b.H.
 2984/53 (SWA), 30/10/53, Lingner-Werke G.m.b.H.
 2998-9/53 (SWA), 15/12/53, Combined Meat Corners (SWA) Limited.
 67/210-12 (SWA), 17/7/67, De Beers Consolidated Mines Limited.
 67/216 (SWA), 19/7/67, United Tobacco Company Limited.
 67/218 (SWA), 19/7/67, Hans Schwarzkopf G.m.b.H.
 67/222-5 (SWA), 19/7/67, Associated Electrical Industries Limited.
 67/228-33 (SWA), 20/7/67, The Good Hope Textile Corporation (Proprietary) Limited.
 67/259 (SWA), 4/8/67, American Cigarette Company (Overseas) Limited.
 67/260 (SWA), 4/8/67, Zimny Wolfgang Erich.
 67/266-8 (SWA), 8/8/67, De-Nol Laboratories (SA) (Proprietary) Limited.
 67/273 (SWA), 14/8/67, Inka Cosmetic S.A.
 67/275-6 (SWA), 14/8/67, General Electric Company.
 67/280 (SWA), 17/8/67, Correas Limited.
 67/281 (SWA), 17/8/67, Sorbon S.A. Limited.
 67/285 (SWA), 18/8/67, Verticals Inc.
 67/287 (SWA), 24/8/67, Adam Opel Aktiengesellschaft.
 67/288-91 (SWA), 28/8/67, Dorcas Limited.
 67/300 (SWA), 28/8/67, Rembrandt Fabrikante en Handelaars (Eiendoms) Beperk.
 67/301 (SWA), 30/8/67, Distillers Corporation (SA) Limited.
 67/306 (SWA), 7/9/67, Drie Krone Brouery Beperk.
 67/310 (SWA), 13/9/67, Sperry Corporation.
 67/329 (SWA), 14/9/67, Holland-Afrika Koffiemaatskappy Beperk.
 67/330 (SWA), 14/9/67, Franschhoek Valley Wines Limited.
 67/332 (SWA), 15/9/67, Texaco Canada Limited.
 67/355 (SWA), 19/9/67, Hoechst Aktiengesellschaft.
 67/357 (SWA), 19/9/67, Hoechst Aktiengesellschaft.
 67/361 (SWA), 19/9/67, Hoechst Aktiengesellschaft.
 67/365 (SWA), 19/9/67, Hoechst Aktiengesellschaft.
 67/367 (SWA), 19/9/67, Hoechst Aktiengesellschaft.
 67/369 (SWA), 19/9/67, Hoechst Aktiengesellschaft.
 67/370-2 (SWA), 19/9/67, Hoechst Aktiengesellschaft.

67/378 (SWA), 21/9/67, Harry Peck South Africa (Proprietary) Limited.
 67/381-2 (SWA), 25/9/67, Johnson & Johnson.
 67/383-4 (SWA), 28/9/67, American Cigarette Company (Overseas) Limited.
 67/387-8 (SWA), 4/10/67, Wittlich Wilhelm Otto Georg.
 67/398 (SWA), 11/10/67, Kimberley-Clark Corporation.
 67/406 (SWA), 30/10/67, Kristinus Kommanditgesellschaft.
 67/408 (SWA), 30/10/67, Deere & Company.
 67/409 (SWA), 30/10/67, Cip-Zoo S.p.A.
 67/410 (SWA), 30/10/67, Cip-Zoo S.p.A.
 67/439 (SWA), 3/11/67, Exxon Corporation.
 67/440-44 (SWA), 3/11/67, Exxon Corporation.
 67/447-50 (SWA), Exxon Corporation.
 67/455 (SWA), 10/11/67, American Cyanamid Company.
 67/457-67 (SWA), 16/11/67, Rolfes Limited.
 67/472 (SWA), 20/11/67, Aquapel Rainwear (Proprietary) Limited.
 67/473 (SWA), 20/11/67, Bayer Aktiengesellschaft.
 67/478 (SWA), 24/11/67, Polydor International G.m.b.H.
 67/481 (SWA), 4/12/67, Anstalt Für Zellforschung.
 67/484 (SWA), 4/12/67, Edelweiss Marketing Company of S.A. (Pty) Ltd.

CLASS 3

81/0954 (SWA), in Class 3: Soaps of all kinds and saponaceous preparations, in the name of Cape Oil Products Limited, a South African company, Berkley Road, Maitland, Cape Province. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

ASTRA

Filed 10 September 1981.

CLASS 6

81/1034 (SWA), in Class 6: Tubular hose clips made of metal, in the name of L. Robinson & Co. (Gillingham) Limited, a British company, London Chambers, Gillingham, Kent, England. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

JUBILEE

Filed 18 September 1981.

CLASS 5

81/1035 (SWA), in Class 5: Pharmaceutical preparations intended for administration by injection, notably anti-influenza vaccinations, available only on a doctor's prescription and/or to industry to be administered either by a registered medical practitioner or suitably qualified paramedical personnel, in the name of Duphar B.V., a Dutch company, Apollolaan 151, Amsterdam, The Netherlands. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

INFLUVAC

Filed 18 September 1981.

PART II—CLASS 25

81/0839 (SWA), in Class 25: Clothing including footwear, in the name of Rennie's Trading Limited, a South African company, 14th Floor, Rennie House, 19 Ameshoff Street, Braamfontein, Johannesburg, Republic of South Africa. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.



Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the device of a ring separately and apart from the mark.

Associated with No. 80/0514 (SWA).

Section 24 (1) (b) application.

Filed 10 August 1981.

PART II—CLASS 33

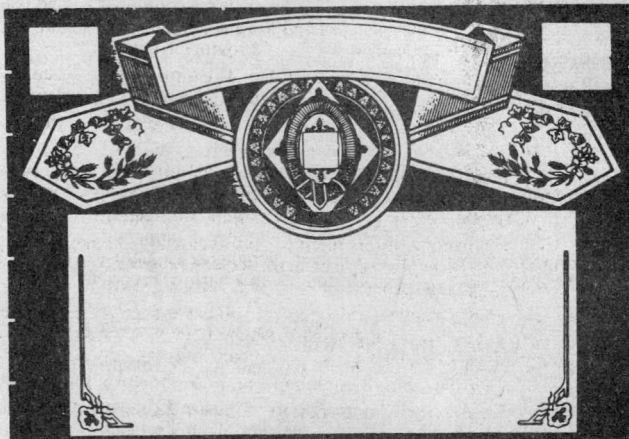
81/0823 (SWA), in Class 33: Wines, spirits and liqueurs, in the name of H. C. König G.m.b.H. & Co., and offene Handelsgesellschaft organised and registered under the laws of the Federal Republic of Germany, 4803 Steinhagen/Westphalia, Federal Republic of Germany. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

BURLÄNDER

Filed 5 August 1981.

CLASS 32

81/0063 (SWA), in Class 32: Beer, ale and porter; mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; syrups and other preparations for making beverages; in the name of Anheuser-Busch Incorporated, a corporation organised under the laws of the State of Missouri, 721 Pestalozzi Street, St. Louis, Missouri, United States of America. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.



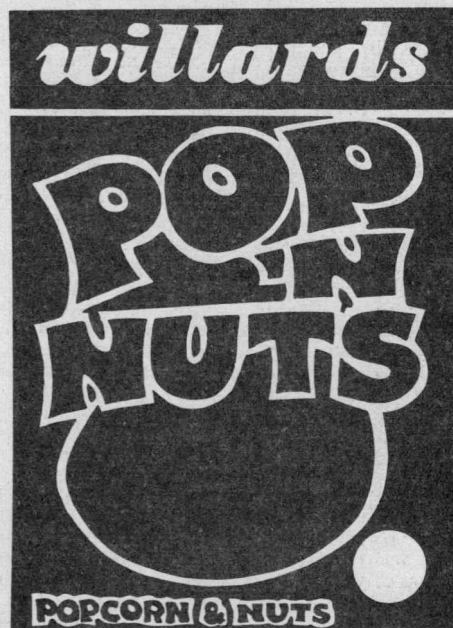
Applicants undertake that the blank spaces appearing in the mark will be occupied (if at all) only by matter of a wholly descriptive or non-distinctive character and/or by a trade mark separately registered in the name of the applicants in respect of the same goods.

The mark is limited to the colours white, red and blue as shown on the representation affixed to the form of application.

Filed 21 January 1981.

CLASS 29

B81/0841 (SWA), in Class 29: Preserved, dried and cooked fruits and vegetables, including potato chips and snacks, in the name of United Tobacco Company Limited, a South African company, corner of Main Reef Road and Kelvin Street Extension, Industria, Johannesburg, Republic of South Africa. Address for service: Messrs Adams & Adams, Masada Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.



Applicants undertake that, in use, the mark will only be applied to goods made from or containing popcorn and nuts.

Associated with No. B77/240.

Filed 10 August 1981.

BOEDELWETTEKENNISGEWINGS ADMINISTRATION OF ESTATES ACTS NOTICES

Vorm/Form J 297

VERKIESING VAN EKSEKUTEURS, KURATORS EN VOOGDE

Aangesien die boedels van die persone hieronder vermeld nie verteenwoordig is nie word hierby deur Meesters van die Hooggeregshof van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende boedels op die plekke, datums en tye vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n persoon of persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie Meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as eksekuteurs, kurators of voogde, na gelang van omstandighede, met aanduiding van die besonderhede in die volgorde: Boedelnommer, familienaam en voornaam van oorlede persoon, en beroep; datum van oorlye; plek, datum en tyd van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

L.W.—Items aan die linkerkant met 'n sterretjie (*) gemerk, dui aan die verkiesing van 'n voog of kurator; andersins word 'n eksekuteur gekies.

ELECTION OF EXECUTORS, CURATORS AND TUTORS

The estates of the persons mentioned below being unrepresented, interested parties are hereby given notice by Masters of the Supreme Court of South Africa, that meetings will be held in the several estates at the places, dates and times specified, for the purpose of selecting some person or persons for approval by the respective Masters, as fit and proper to be appointed by them as executors, curators and tutors, as the case may be, indicating the particulars as follows: Estate number, surname and christian names of deceased, and occupation; date of death; place, date and time of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

N.B.—Items indicated by an asterisk (*) on the left-hand side denote the election of a tutor or curator; otherwise an executor is to be elected.

TRANSVAAL

16014/81—**Nienaber**, Hendrik Albertus, boer. 13/7/74. Nylstroom, 15/1/82, 09h00.

16024/81—**Nienaber**, Anna Johanna Maria, huisvrou. 22/7/81. Nylstroom, 15/1/82, 09h00.

15885/81—**Kruger**, Classina Christina, gepensioeneerde. 15/10/81. Groblersdal, 15/1/82, 08h30.

8424/81—**Rabinowitz**, Isidore. 4/2/81. Johannesburg, 15/1/82, 09h00.

15614/81—**Challens**, James Gideon. afgetrede handelaar. 6/7/79. Klerksdorp, 13/1/82, 09h30.

15624/81—**Challens**, Clara, huisvrou. 15/10/79. Klerksdorp, 13/1/82, 09h30.

KAAP • CAPE

8343/81—**Janse van Rensburg**, Christian Frederick, gepensioeneerde. 30/10/81. Worcester, 6/1/82, 10h00.

8373/81—**Gombard**, Rose Serena, unemployed. 15/8/81. Goodwood, 6/1/82, 09h00.

8391/81—**Truter**, Lodewyk Blumerius, pensioner. 2/10/81. Wynberg, 5/1/82, 09h00.

OOS-KAAP • EASTERN CAPE

3649/81—**Bekker**, Hester Johanna, gepensioeneerde. 21/11/81. Steynsburg, 8/1/82, 10h00.

3506/81—**Morris**, Eileen Winifred, typist. 4/11/81. Port Elizabeth, 31/12/81, 14h00.

Vorm/Form J 295

KURATORS EN VOOGDE: MEESTERS SE KENNISGEWINGS

Ingevolge artikel 75 van Wet 66 van 1965 word hierby kennis gegee van die aanstelling van persone as kurators of voogde deur Meesters, of van die beëindiging van aanstellings in sodanige hoedanighede.

Die inligting word verstrek in die volgorde: Nommer van saak; persoon onder kuratele, of minderjarige, en adres; naam en adres van kurator of voog; of aanstelling of beëindiging daarvan, en datum; Meester van die Hooggeregshof.

CURATORS AND TUTORS: MASTERS' NOTICES

In terms of section 75 of Act 66 of 1965 notice is hereby given of appointments of persons as curators or tutors by Masters, or of their having ceased in their respective capacity.

The information is given in the following order: Number of matter; person under curatorship, or minor, and address; name and address of curator or tutor; whether appointment or cease in capacity, and date; Master of the Supreme Court.

TRANSVAAL

7446/79—**Grobler**, Hendrik Christoffel, Dellahof, Howardlaan 4, Benoni. Kurator/Voog, Johannes Jacobus Kloppers, Arcoshuis, Voortrekkerstraat, Brakpan. Beëindiging, 25/11/81.

7446/79—**Grobler**, Hendrik Christoffel, Dellahof, Howardlaan 4, Benoni. Kurator/Voog, Johannes Jacobus Kloppers, Arcoshuis, Voortrekkerstraat, Brakpan. Aanstelling, 25/11/81.

4987/80—**Millar**, Doreen Deborah, formerly of 16 Guild Hall, corner of Esselen and Edith Cavell Streets, Hillbrow, Johannesburg, presently at

Sterkfontein Hospital, Krugersdorp. Curator, Martin Robert Frack, partner in the firm of Gordon Michalson Silver & Frack Attorneys, P.O. Box 719, Johannesburg. Appointment, 31/3/81.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

2160/81—**Viljoen**, Marius Johannes, minderjarige. Kurator/Voog, Stephanus Johannes Eloff, Johanna Isabellastraat 9, Winburg. Aanstelling/Beëindiging.

Vorm/Form J 193

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDEL

Alle persone wat vordering het teen die boedels hieronder vermeld, word hierby versoek om hul vordering by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) gereken vanaf die datum van publikasie hiervan in te lewer. Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelnommer, familienaam en voornaam, geboortedatum, persoonsnommer, laaste adres, datum oorlede; nagelate eggenoot(note) se name, familienaam, geboortedatum en persoonsnommer; naam en adres van eksekuteurs of gemagtigde agent, tydperk toegelaat vir lewering van vorderings indien anders as 30 dae.

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES

All persons having claims against the estates mentioned below are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in the following order: Estate number, surname and christian names, date of birth, identity number, last address, date of death; surviving spouse's names, surname, date of birth and identity number; name and address of executor or authorised agent, period allowed for lodgement of claims if other than 30 days.

TRANSVAAL

15327/81—**Goodman**, Millicent, 6/5/1900, 0005060020004, 109 Camellia Flats, Beckett Street, Arcadia, Pretoria, 10/11/81. Friedman Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria.

13318/81—**Smuts**, David, 1/5/36, 3605015041000, 4 Ardtully Street,

Kenmare, Krugersdorp, 24/9/81. Phillips & Osmond, P.O. Box 168, Krugersdorp.

14348/81—**Myburgh**, Christian Cornelius, 10/11/14, 1411105002008, Olivierstraat 10a, Piet Retief, 13/10/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 600, Nelspruit.

13370/81—**Lawrence**, Christian Fred, 24/1/13, 331768879C, Majubalaan 24, Bosmont, Johannesburg, 6/8/81. Sutherland & Van der Westhuizen Ing., Posbus 2978, Johannesburg.

7983/81—**Swart**, Johanna Isabella, gebore Pieters, 17/12/22, 022132 681W, Tehuis van Gelyk, Springs, 16/3/81. Sutherland & Van der Westhuizen Ing., Posbus 2978, Johannesburg.

15142/81—**Moore**, James Grant, 6/5/61, Passport C187618C, Letsiewoonstelle 28, Kingsway, Maseru, 6/10/81. Sutherland & Van der Westhuizen Ing., Posbus 2978, Johannesburg.

13346/81—**Van Bergen**, Jessie Veronica, gebore Moore, 14/3/1894, 356222752W, Bramley House for the Aged, Helen Division, Lindenweg 71, Bramley, 14/6/81. Sutherland & Van der Westhuizen Ing., Posbus 2978, Johannesburg.

14216/81—**Bresler**, Casparus, 2/5/06, 0605025008000, Panorama, White River, 13/10/81; Mary Magdalene Bresler, born McCabe, 19/11/23, 2311190004001. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 600, Nelspruit.

8190/81—**Sutherland**, Florence Evelyn, 16/11/1891, 365128807W, Red Cross Old Age Home, Fifth Avenue, Springs, 23/4/81. De Jager Kruger & Van Blerk, P.O. Box 835, Springs.

15208/81—**Smith**, Gideon Johannes Keyzer, 28/2/14, 1402285060106, Nigelweg 151, Selection Park, Springs, 24/10/81; Dorothea Fredrika Smith, gebore Ferreira, 17/3/34. Ivan Davies Theunissen & Vennote, Posbus 16, Springs.

11184/81—**Van Niekerk**, Jacobus, 1/11/08, 0811015016009, Argyle Court, Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, 4/7/81. A. P. van Wyk, P.O. Box 18, Alexandria.

15381/81—**Robbeson**, William Lifbertus Jacobus, 13/6/03, 03061350 08002, Beststraat 58, Christiana, 23/10/81; Martha Susanna Robbeson, 19/3/07, 0703190029008. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1538, Klerksdorp.

10755/81—**Scheepers**, Johan, 27/3/55, Rooikoppies, Marikana, 9/8/81. Jac H. Smit, Leonard & Breytenbach, Posbus 75, Rustenburg.

9416/80—**Bester**, Antonie Johannes Hermanus Lambertus, 0225415 32W, Enkelkwartiere, Posbus 1001, Western Deep Levels, Carletonville, 7/7/80; Lorraine Elizabeth Bester, gebore Miles, 022335362W. Haasbroek & Boezaart, Posbus 2205, Pretoria.

10352/81—**Peters**, Ada, 21/1/13, 800015539, 49 Manga Street, Barberton, 17/7/81. Rein & Verster, P.O. Box 161, Pretoria.

12596/81/ASR/II—**Kleynhans**, Carel Rudolph, 21/3/42, 42032150 95007, Paarlkopstraat 28, Eastvale, Springs, 31/7/81; Louis Maud Kleynhans, gebore Goode, 310549415W. Kloppers & Coetzee, Posbus 67, Brakpan.

14951/81—**Jacobs**, Johanna Elisabeth, 8/2/1897, 9702060007000, Kroghstraat 8, Standerton, 25/10/81. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 946, Ermelo.

11906/81—**Van der Merwe**, Catharina Maria Elizabeth, 8/3/12, 1203080005001, Nootgedacht, Carolina, 2/9/81; Samuel Peter van der Merwe, 20/7/13, 1307205005000. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 946, Ermelo.

12450/80—**McDonald**, Johannes Willem, 3/4/30, 3004035031003, Heimerhof, Fred Nicolsonstraat, Les Marais, Pretoria, 17/8/80; Gertruida Jacoba Elizabeth McDonald. V.d. Walt & Hugo, Volkskasentrum 1030, Vanderwalstraat, Pretoria.

14432/81—**Van Niekerk**, Gertrude Gwendoline Rhoda Eveline, 4/12/1895, 9512040002003, Huis H. J. Piek, Middellaan 153, New Muckleneuk, Pretoria. J. W. T. Roux, Murraystraat 60, Brooklyn, Pretoria.

13110/77—**Tyutu**, Daisy Dorothy, 22/11/05, 1908701, 1807 Moroka Central, Moroka, Johannesburg, 19/7/77. Caroline Tyutu, P.O. Box 1419, Johannesburg.

2433/81—**Luff**, Clarence Thomas Wakefield, 28/1/06, 0601285009 002, Schanettewoonstelle 6, Potchefstroom, 6/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

15081/81—**Van der Merwe**, Carel Lodewyk, 16/3/21, 2103165032 004, Geelhoutlaan 37, Potchefstroom, 2/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

14175/81—**Groeneveld**, Reijer, 20/2/1899, 9902205002007, Wilgerpark 18, Ventersdorp, 1/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

8588/81—**Engelbrecht**, Christiaan Lourens, 22/7/1897, 97072250 10009, Ons Eie Huis vir Bejaardes, Delmas, 13/6/81. De Kock & Visser, 1105 Medical Towers, 181 Jeppe Street, Johannesburg.

14995/81—**Rossouw**, Pieter Jacobus, 3/12/19, 1912035005003, Jerseylaan 7, Roosheuvel, Klerksdorp, 1/11/81; Hermina Elizabeth Rossouw, 1/1/21, 2101010007007. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1538, Klerksdorp.

14149/81—**Van Niekerk**, Louis Johan, 4/5/54, 5405045013006, Talcstraat 4, Carletonville, 3/6/81; Martha Magdalena van Niekerk, gebore Van Vuuren, 6/1/55, 5501060020007. M. M. van Niekerk, p/a Erasmus & Vennote, Eerste Verdieping, Saambousentrum, Palladiumstraat, Carletonville.

13909/81—**Mostert**, Maria Sophia Magdalena, 29/12/03, 03122900 20006, Silwerjare, Marksonstraat, Schweizer-Reineke, 20/9/81. Volkskas Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

14793/81—**Du Plessis**, Anna Maria, 15/11/06, 0611150007007, Banfieldstraat 14, Pretoriusrus, Oberholzer, 11/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

14773/81—**Heystek**, Eliza, 19/1/17, 1701195001005, Corsairstraat 4, Rhodesfield, 25/8/81. Mev. H. H. Heystek, Corsairstraat 4, Rhodesfield.

15022/81—**Toutountzakis**, Leonidas (Leonidas Nicolas), 1/8/19, 1908015031100, 52 Hadfield Street, Vanderbijlpark, 16/8/81. Stabin, Gross & Shull, P.O. Box 5321, Johannesburg.

13789/81—**Foxcroft**, Edward Kern, 4/11/46, 4611045004009, 1 Palmdene, 187 Malherbe Street, Capital Park, Pretoria, 18/9/81. Vorster & Prinsloo, 115 Van der Stel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.

14002/81—**Venter**, Maria Magdalena Jacoba, 9/10/58, 5810090010 009, Halsteadweg 17, Dinwiddie, Germiston, 28/9/81. Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, Posbus 123, Germiston.

14836/81—**De Bruyn**, Gert Hendrik Petrus, 27/7/29, 2907275045007, Langstraat 56, Lichtenburg, 28/10/81. Conradie & Van Niekerk, Posbus 225, Lichtenburg.

14980/81—**Du Plessis**, Johanna Jacomina Martina, 29/4/12, 1204 290031001, Silver Leafaan 22, Proteapark, Rustenburg, 8/11/81. A. E. Pohl, Posbus 434, Rustenburg.

12340/81—**Catterall**, Martha Georgina, 12/3/16, 1603120012018, 4 Tieroog Street, Eldorado Park, Johannesburg, 19/12/80; Harold Keith Catterall, 25/8/15, 1508255022015. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

14892/81—**Pretorius**, Cornelius Johannes, 26/3/09, 0903265005004, Perseel 160, Highbury, 1/11/81; Christina Gezina Sophia Pretorius, 13/5/17, 1705130012001. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 8000, Johannesburg.

12673/81—**Videlefsky**, Ivan, 18/4/65, 6504185016008, 17 Eighth Street, Delmas, 21/5/81. Norman Videlefsky, 17 Eighth Street, Delmas.

11046/81—**Hendricks**, Charles Frederick, 4/8/16, 1608045012001, 23 First Street, Greytown, Johannesburg, 8/8/81; Olive Joan Hendricks, 3/5/27, 2705030005005. Surtees & Ismail, P.O. Box 61014, Marshalltown.

9315/79—**Majam**, Rasool Mia, 5/11/03, 0311055020052, 46 Sparrow Avenue, Lenasia, 24/5/79; Allina Majam, 14/3/22, 2203140032051. Surtees & Ismail, P.O. Box 61014, Marshalltown.

13531/81—**Jones**, Charles Isaac, 21/2/44, 4402215108014, 3305 Dulwich Street, Protea, Johannesburg, 29/5/80; Maggie Leah Jones, 11/6/48, 4806110096019. Surtees & Ismail, P.O. Box 61014, Marshalltown.

15061/81—**Hoffmann**, Rachel, 20/6/17, 1706200039007, 20 Lionel Street, Cyrildene, Johannesburg, 28/10/81. Godfrey Rabin & Partners, P.O. Box 4904, Johannesburg.

11589/81—**Linford**, Gertruida Elizabeth, 5/11/1891, 9511050003000, 7 Geelhout Street, Dalpark, Brakpan, 24/8/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 8000, Johannesburg.

13881/81—**Campion**, Maud, 7/4/1900, 0004070012002, widow, 18 Amelia Street, Roodepoort, 2/9/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 8000, Johannesburg.

14464/81—**Burnett**, Douglas, 23/3/18, 1803235031008, 34 11th Avenue, Northmead, Benoni, 6/10/81; Margaret McNelan Burnett, 20/2/17, 1702200008001. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 8000, Johannesburg.

13326/81—**Swales**, Olive, 6/7/05, 331297600W, widow, 152 Leichster Road, Kensington, Johannesburg, 21/9/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 8000, Johannesburg.

14728/81—**Rudman**, Stanley McMaster, 9/5/25, 2505095003006, Caledonstraat 40, Nigel, 3/10/81; Margaret Rose Reece, 7/11/31, 3111070001005. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

14889/81—**Pelzer**, Francina Elizabeth, 25/1/18, 1801250038007, Houtpoort 309, Heidelberg, 21/9/81; Wilhelm Johann Frederich Eduart Pelzer. Standardtrust, Posbus 933, Johannesburg.

14672/81—**Lottering**, Casper Frederick, 15/2/41, 4102155058001, Neilstraat 17, Flamwood, Klerksdorp, 15/9/81; Erna Aletta Lottering. Santamtrust, Posbus 602, Johannesburg.

14673/81—**Meiring**, Petrus Johannes, 30/5/36, 3605305026000, Uitscot, Gerdau, 13/8/81; Anna Magdalena Meiring. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.

14599/81—**Odendaal**, Magiel Burger Johannes, 23/6/29, 2906 235050008, Groenpunt Gevangeniss, Privaatsak X060, Vereeniging, 10/9/81; Johanna Maria Catharina Odendaal. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.

14504/81—**Bisschoff**, Lourens Francois, 2/12/12, 1212025035007, Buffelsfontein G.M., Dechavonnesstraat 49, Stilfontein, 2/10/81; Lena Catherina Bisschoff. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.

10216/81—**Boshoff**, Cornelius Jansen, 21/3/59, 5903215022005, Brosdoringhof 401, Vandsenstraat, Wes Park, Pretoria, 8/4/81; Susara Johanna Verhoef, 1/12/58, 5812010045006. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

14647/81—**Naude**, Bert Arthur, 28/11/13, 1311285017000, Roodtstraat 19, Nelspruit, 20/7/81. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

14819/81—**Welthagen**, Susanna Margaretha, 3/8/20, 2008030006002, Haarloffstraat 721, Rietfontein, Pretoria, 23/9/81; Albertus Victor Welthagen, 29/8/16, 1608295039001. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

14072/81—**De Villiers**, Sarel Johannes, 24/8/19, 1908245014009, Steenbokstraat 16, Bethal, 2/10/81; Maria Elizabeth de Villiers, 18/5/22, 220518009006. Santamtrust, Posbus 4680, Pretoria.

14203/81—**Erasmus**, Wilhelmus Gerhardus, 9/1/05, 0501095011000, Plaas Boshock, distrik Rustenburg, 10/9/81; Kathleen Rebecca Erasmus, 23/9/13, 361434932W. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

13954/81—**Meyburgh**, Tjaart Hendrik Abraham, 28/1/47, 4701 285078001, Die Meerstraat 97, Welgelegen, Pietersburg, 29/9/81; Susanna Catharina Petronella Meyburgh, 490376797. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

- 13308/81—**Van Rooyen**, Josias Jacobus, 12/1/16, 1601125015002, 25ste Laan 548, Villieria, 6/9/81; Jantje Kornet van Rooyen. Santamtrust, Posbus 4680, Pretoria.
- 14624/81—**Burger**, Evelyn Beatrice, 26/9/1894, 9409260007004, Rus 'n Bietjie Ouethuis, Sarel Cilliersstraat, Springs, 22/9/81. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.
- 14462/81—**Saayman**, Cornelius Jacobus, 20/9/14, 1409205021001, Fairways 8, Stymielaan, Clubview-Oos, Pretoria, 23/10/81; Anna Johanna Saayman, 20/8/23, 2308200018005. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.
- 14812/81—**Du Toit**, Ignatius Stephanus, 5/2/05, 0502055004001, Kaallaagtestraat 1510, Waverley, Pretoria, 16/10/81. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.
- 15531/81—**Du Preez**, Susanna Maria, 19/6/11, 1106190010003, Kemeeldrift, Brits, 25/9/81. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 15175/81—**Van der Berg**, Philippus Jacobus, 3/3/23, 2303035009006, Spoorwegstraat 78, Ladana, 13/10/81; Susara Dorothea van der Berg, gebore Kearns, 12/12/29, 2912120026004. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 15367/81—**Olckers**, Schalk Willem Wentzel, 6/12/12, 1212065007007, Dr. Annekestraat 29a, Pietersburg, 28/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 15693/81—**Van der Walt**, Petronella Sophia, 7/2/16, 1602070009008, Koraanstraat 19, Uitbreiding 11, Brits, 4/11/81; Petrus Jacobus van der Walt, 26/12/12, 1212265002006. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 15348/81—**De Jager**, Aletta Johanna, 4/8/08, 0808040013001, Kretzschmarlaan 43, Warmbad, 14/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 153315/81—**Barnard**, Marthinus Christoffel, 21/8/07, 0708215015007, Bultfontein, distrik Skeerpoort, 4/10/81; Anna Susanna Barnard, 1907080033009. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 15219/81—**Vermeulen**, Machel Susanna Steyn Maree, 27/10/26, 4343 02095, Fred Nicholsonstraat 157, Les Marais, 23/10/81; Willem Jacobus Vermeulen, 13/4/24, 2404135028001. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 14749/81—**Van den Berg**, Michael Andries, 16/12/16, 1612165047003, Strydomstraat 110, Heidelberg, 14/10/81; Anna Catharina van der Berg, 2010030046004. Volkskas Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 15007/81—**Smit**, Anna Maria Magdalena, 5/5/06, 0604050021004, Mimi Fouriehof 34, Marklaan, Vereeniging, 2/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 14857/81—**Gabriel**, Martin, 22/11/11, 1111225033004, 51 Sunnyhoeck, 30 Ockerse Street, Hillbrow, Johannesburg, 10/10/81. Volkskas Ltd, P.O. Box 61488, Marshalltown.
- 13856/81—**Odendaal**, Adriaan Jacobus Hertog De Lange, 26/8/14, 1408265001002, Watermeyerstraat 212, Meyerspark, 17/9/81. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 15028/81—**Visser**, Gert Hendrik Jacobus, 23/1/29, 2901235037006, Petstraat 28, Ermelo, 3/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 15502/81—**Beeken**, Frederik Victor Hartman, 25/11/02, 02112550 05004, Oostrat 30, Middelburg, 2/10/81; Martha Johanna Catharina Beeken, 13/12/12, 1212130008006. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 15268/81—**Mills**, Cornelia Jacoba Wilhelmina, 24/8/09, 09082400 07009, Veldkornetbosstraat 341, Pretoria-Noord, 9/10/81, weduwee. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 14878/81—**Maré**, Anna Gertruida, 2/6/12, 1206020007003, Tweefontein, Belfast. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 14461/81—**Van Schalkwyk**, Jacobus Frederick, 9/1/17, 324822774W, Ehmkestraat 79, Nelspruit, 18/9/81. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 15156/81—**Du Toit**, Lesya Catharina, 30/10/38, 3810300051009, Welgelegenwoning 41, Glenwoodweg, Faerie Glen, 24/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 9404/81—**ASR2/E—Dold**, Alfred Donald, 7/1/49, 4901075089008, 616 De Beer Street, Wonderboom South, 23/4/81; W. L. Carroll & Co., P.O. Box 1320, Pretoria.
- 12775/81—**Nidzon**, Sonia, 18/2/08, 0802180035007, 603 Zarann Mansions, Claim Street, Joubert Park, Johannesburg, 24/8/81. L. A. Ettlinger, P.O. Box 3095, Johannesburg.
- 2006/80—**Warrington**, John Harold, 22/8/03, 0505225016003, 1 Shingwedzi, Third Avenue, Florida, 20/11/79; Ellen Suzanne Warrington, 14/7/13, 33465097. J. E. Warrington, 4902 Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.
- 451/81/ASR1/A—**Stroobach**, Jeanne, 1/3/09, 331163842W, 11 Cardiff Road, Parkwood 2193, Johannesburg, 5/12/80; Arie Johannes Stroobach, 331163841W. A. V. Stroobach, 11 Cardiff Road, Parkwood.
- 11140/81—**Hodge**, Charles Hilary, 12/7/27, 41 Old Essexvale Road, Matsheumhlope, Bulawayo, Zimbabwe, 10/3/81. Metboard Limited, P.O. Box 61056, Marshalltown.
- 10204/81—**Van der Walt**, Anna Elizabeth Johanna, 16/4/22, 220416 0025009, 24 Blossom Valley, Caravan Park, Kibler Park, Johannesburg, 28/7/81; Petrus Jacobus van der Walt. Metboard Limited, P.O. Box 61056, Marshalltown.
- 13506/81—**Bester**, Barend Nicolaas, 5/7/23, 2307055001009, Elandstraat 8, Bethal, 9/9/81; Hennie Gertruida Bester, 8/1/29, 2901080029009. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.
- 14310/81—**Dodgeon**, Peter Anthony, 10/12/20, 201201506610, Wilhelmstraat 895, Claremont, 20/9/81. Santamtrust, Posbus 4680, Pretoria.
- 13545/81—**Louw**, David Petrus Johannes, 28/7/22, 2207285021001, Albertstraat 26, Vanderbijlpark, 26/7/81. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.
- 12288/81—**Pienaar**, Emmerentia Mara, 3/2/14, 1402030019001, Rhodeslaan 54, Vereeniging, 4/9/81; Marthinus Johannes Pienaar. Santamtrust, Posbus 602, Johannesburg.
- 15121/81—**Botha**, Petronella Dedrika, 5/12/15, 1512050016008, 4 Auto Electric Buildingswoning, Hofmeyerslaan 17, Vereeniging, 25/9/81; Pieter Willem Botha. Santamtrust, Posbus 602, Johannesburg.
- 13478/81—**Pretorius**, Johannes Michiel, 20/7/20, 331110333, 134 Langelaan, Florida Glen, Roodepoort, 13/9/81; Aletta Christina Rebecca Pretorius, 15/4/24, 31110334W. Standardtrust Bpk., Posbus 933, Johannesburg.
- 14376/81—**Smith**, Margaretha Elizabeth, 25/2/1892, 9202250002006, Solheim Old Age Home, 62 Sun Street, Primrose, Germiston, 20/10/81; James Cornelius Smith, 9/4/1897, 9704095005003. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 8000, Johannesburg.
- 12757/81—**Van Heerden**, Hertzog Joseph Johannes Fourie, 20/6/16, 1606205005005, Negende Straat 77, Linden, Johannesburg, 15/9/81; Elsie van Heerden, gebore Lombard, 13/12/21, 2112130003008. Kobus Boshoff, North Citygebou, 20th Floor, 51 Pleinstraat, Johannesburg.
- 2333/81—**Calitz**, Gert Johannes, 3209065045001, Ceres, 30/3/81. Hofmeyr, Van der Merwe & Botha, Centenarygebou 603, Bureaulaan, Pretoria.
- Milward**, Victor George, 22/7/09, Grasmere Farm, P.O. Norton, Zimbabwe, 4/6/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 15284/81—**Swart**, Cornelius Jansen, 4/4/21, 2104045008008, Ludorfstraat 44, Brits, 15/10/81; Catharina Helena Swart. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.
- 15237/81—**Cooper**, Irene May, 15/5/03, 0305150013004, 6 Rosehaven, Willow Road, Hurlingham, Sandton, 8/11/81. Northern Trust Co. Ltd, P.O. Box 61167, Marshalltown.
- 14730/81—**Renney**, Catharina Johanna, 14/12/15, 1512140008007, 105 Brabazon Avenue, Mondeor, Johannesburg, 21/10/81. Mrs M. H. Renney, 105 Brabazon Avenue, Mondeor, Johannesburg.
- 11655/81—**Daya**, Sookhi (Sukhi Dayal and Sookhi Dayal Daya), 9/2/19, 800011647A, 33 Crane Street, Lenasia Extension 1, 8/12/72. N. G. Patel Cachalia & Loonat, P.O. Box 8333, Johannesburg.
- 15206/81—**Singh**, Jai Raj, 17/4/32, 800239777A, B56 Honeysuckle Avenue, Lenasia; Sathie Bama Singh, 3/7/34, 800002260. N. G. Patel Cachalia & Loonat, P.O. Box 8333, Johannesburg.
- 569/81/ASR3—**Hickers**, Ernest Desmond, 28/5/17, 1705285040013, 172 Buffel Street, Riverlea, Johannesburg, 1/6/80; Catherine Hickers, 25/9/13. N. G. Patel Cachalia & Loonat, P.O. Box 25105, Ferreirstown.
- 13205/81—**Schwartzel**, Roy Arthur, 28/8/54, 5408285120002, 44 Dawn Drive, Northcliff View, Johannesburg, 29/9/81. Webber, Wentzel & Co., P.O. Box 61771, Marshalltown.
- 14403/81—**Butler-Wheelhouse**, May, 22/12/11, 1112220040101, A211 Riepen Hall, 16 Argyle Avenue, Riepen Park, Sandton, 20/9/81. Webber Wentzel & Co., P.O. Box 61771, Marshalltown.
- 15992/80—**October**, Saul James Jacobus, 12/11/03, 356273627, 122 Hans Coverdale Avenue, Eersterust, Pretoria, 25/5/76; Annie (Anne) Susan October. Cassim, Saint & Co., P.O. Box 3279, Pretoria.
- 15281/81—**Roomer**, Ben, 14/4/17, 331282457, 41 Bryntirild Way, Astor Manor, Kempton Park, 5/11/81; Doris Buckley Roomer, 4/4/22, 2204040029007. Harry Goss, Fourth Floor, Ferreira House, corner of Ferreira and Commissioner Streets, Johannesburg.
- 13386/81—**Sourmenidis**, Constantin, 24/4/54, 966098461, 15 Eighth Street, Orange Grove, Johannesburg, 26/6/81; Dana Sourmenidis (Adriana), 24/4/54, 966098461. Nathan B. K. Luen, Third Floor, London House, 21 Loveday Street, Johannesburg.
- 15131/81—**Galgut**, Rebecca Ella, 28/3/1896, 211444968W, 504 Linksfield Place, Club Street, Linksfield, 2/5/81. I Mendelow Browde Fluxman Inc, Third Floor, National Board House, 94 Pritchard Street, Johannesburg.
- 15520/81—**Kruger**, Martin, 10/3/10, 1003105040003, 286 Seventh Avenue, Bezuidenhouts Valley, Johannesburg, 24/10/81; Johanna Goredina Kruger, 1/12/13, 1312010036000. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 16134/80—**Buthelezi**, Julia, -/1898, 2560233, 201 Dennilton Agricultural Holding, Dennilton, 14/11/80. Wertheim Becker, P.O. Box 7470, Johannesburg.
- 3909/81—**Cue**, Norman Law, 27/10/41, 4110275045048, 6 Commissioner Street, Johannesburg, 5/11/80. Nathan B. K. Luen, Third Floor, London House, 21 Loveday Street, Johannesburg.
- 7242/81—**Correia**, Gracinda Gomes, 25/7/15, 1507250024109, 455 Schuurman Avenue, Pretoria Gardens, Pretoria, 15/5/81. I. H. Wells, for Vorster & Prinsloo, 115 Van der Stel Buildings, Pretorius Street, Pretoria.
- 15893/81—**Marais**, Gerharda Johanna, 23/4/17, 1704230001006, Lodge Indwe 406, Rellystraat 94, Sunnyside, Pretoria, 16/11/81; Stephanus Jacobus Marais, 6/4/16, 1604065001008. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1365, Pretoria.
- 3519/81—**Engelbrecht**, Catharina Magdalena, 14/6/21, 21061400 50009, Sandfontein, Brits, 3/3/81; Eduard Jacobus Engelbrecht. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1365, Pretoria.
- 14928/81—**Els**, Johannes Michiel, 24/12/04, 0412245021008, Kronendalwoning 7P, Pretoriusstraat, Pretoria, 26/10/81; Johanna Barbara Els, gebore De Bruin, 3/2/1897, 9702030006003. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1365, Pretoria.
- 13662/81—**Meyer**, Magdalena Maria Elizabeth, 16/9/06, 06091600 16000, Huis 4, Agtste Straat, Waterval-Boven, 28/9/81. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1365, Pretoria.

14457/81—**Myburgh**, Laura Hedwig, 17/12/1896, 9612170008000, 290 Krokodilspruit, Cullinan, Bronkhorstspuit, 15/10/81. Barclays National Bank, P.O. Box 27033, Sunnyside.

KAAP • CAPE

2333/81—**Calitz**, Gert Johannes, 3209065045001, Ceres, 30/3/81. Hofmeyr, Van der Merwe & Botha, Centenarygebou 603, Bureaulaan, Pretoria.

8030/81—**Van der Westhuizen**, Josias Johannes, 19/12/12, 1212 195021001, Langebergweg 2, Durbanville, 26/10/81; Catharina Johanna Jacoba van der Westhuizen, 1401240019009. Santamtrust Ltd, P.O. Box 680, Bellville.

8350/81—**Stoffberg**, George Douglas, 24/3/18, 1803245042003, Spencestraat 16, Goodwood, 1/11/81. R. H. Meyerdricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

8036/81—**Botha**, Jacobus Frederik, 24/1/35, 3501245014000, Bloemstraat 46, Goodwood, 27/10/81; Susanna Catherina Levina Botha, gebore Pieterse, 28/11/36, 3611280053001. R. H. Meyerdricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

7966/81—**Jourdan**, Dorothy Elizabeth, 18/1/10, 1001180005008, 33 10th Avenue, Boston Estate, Bellville, 15/10/81. Boland Bank Ltd, P.O. Box 48, Bellville.

7945/81—**Tsotetsi**, Paul Moko, 2/10/1898, 2568333, Nyl, 99 Guguletu, Section III, 12/10/81; Mitha Tsotetsi, born Seleka. Coulter & Co., Fourth Floor, 40 Burg Street, Cape Town.

8229/81—**Kahn**, Miriam, 27/1/07, 115268340, Legana, Henley Road, Muizenberg, Cape Town, 12/11/81. Gross, Hendler & Abrams, P.O. Box 1203, Cape Town.

6104/81—**Britton**, Mark Patric, 4/3/61, 6103045254006, 3 Cecil Lynn Court, Booth Road, Woodstock, 19/6/81. R. S. Lansdown & Co., P.O. Box 10, Observatory.

3871/81—**Pierce-Jones**, Arnold, 16/12/1889, 022223138, Zerilda Steyn Home, Pinelands, Cape Town, 17/6/81. W. Pierce-Jones, 22 Woodside Avenue, Kloof.

8300/81—**Snyman**, Gerrit Joachim, 5/4/05, 0504055004009, Hesperos, Beaufort-Wes, 15/11/81. John D. Crawford & Seun, Donkstraat 36, Beaufort-Wes.

7869/81—**Daniels**, Christian (Christiaan) Johannes (Christiaan), 4/9/19, 1909045050011, Hoogstraat 9, Wellington, 26/10/80; Wilhelmina Daniels, gebore Cupido, 29/5/29, 145408049K. Philip Sarembock & Lewis, Posbus 30, Wellington.

7522/81—**Little**, Gavin Dryden Little, 26/9/22, 2208195043002, Netherlands, Silwood Road, Rondebosch, 24/10/81. Findlay & Tait Inc., 30 Hout Street, Cape Town.

7137/81—**Wilson**, Doris Bertha, born Patterson, 30/9/09, 09093 00026004, 34 Longwood Gardens, Riverstone Road, Wynberg, 7/10/81. Findlay & Tait Inc., 30 Hout Street, Cape Town.

8115/81—**Finnegan**, Peter, 11/3/21, 2103115038002, 35 St James Street, Vredehoek, 31/10/81; Elaine Florence Finnegan, born Hill. Saacks & Jaffe, 808 Standard General House, Adderley Street, Cape Town.

8192/81—**Heger**, Cedric Campbell, 18/9/41, 4109185009003, Grovestraat 16, Parow, 24/8/81. Santamtrust Ltd, P.O. Box 680, Bellville.

2880/81—**Brink**, Anna Elizabeth, 5/10/1898, 023696627W, Huis Esperanza, Strand, 18/4/81. Santamtrust Ltd, P.O. Box 680, Bellville.

8193/81—**Joubert**, Beatrice Petronella, 6/5/17, 1705060007005, Karannahof 6, Vredestraat, Bellville, 16/11/81; Stephanus Gerhardus Joubert, 3/9/10, 1009035002005. Santamtrust Ltd, P.O. Box 680, Bellville.

7894/81—**Fourie**, Susara Cecilia Elizabeth, 16/9/23, 2309160047000, Rachel Blochlaan 2a, Sonnedal, Parow, 4/6/81; Andries Lowies Fourie, 1906155037002. Santamtrust Ltd, P.O. Box 680, Bellville.

6927/81—**Schippers**, Karel Frederick, 31/12/18, 1812315048014, Michaelstraat, Witzenville, Tulbagh, 16/7/80; Sabina, gebore Adonis, 27/1/24, 2401270051012. Boland Bank Bpk., Posbus 189, Ceres.

7954/81—**Barnard**, Gertruida Johanna, 13/12/29, 2912130043007, Duiwerivier, afdeling George, 4/11/81. Boland Bank Bpk., Posbus 373, George.

7153/81—**Snyman**, Cecilia Johanna, 3/10/1890, 9010030002000, Le Rouxstraat 27, De Rust, 21/9/81. Standardtrust Bpk., Posbus 329, Port Elizabeth.

8103/81—**Van Velden**, Johannes Stephanus, 14/9/12, 1209145025009, Sewende Straat 39, Kleinmond, 20/10/81. Volkskas Beperk, Posbus 3981, Kaapstad.

7789/81—**Knoetze**, Johanna Isabella, 15/5/08, 0805150004002, Buitekantstraat 235, Oudtshoorn, 3/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 3981, Kaapstad.

8157/81—**Strydom**, Johanna Elizabeth Petronella, voorheen Nel, gebore Van der Bank, 23/10/1899, 9910230012008, Posbus 1365, Walvisbaai, 9/10/81. Frylinck & Walker, Vryburg.

8064/81—**Poole**, Daphne May, 7/5/18, 0705180053005, 616 Sea Point Place, Beach Road, Three Anchor Bay, 8/11/81. P. A. Naudé, 2 Mayfair Flats, Roslyn Road, Rondebosch.

7934/81—**Maritz**, Jan Gysbert, 20/2/17, 1702205002009, Saaiklipheuwels, Fraserburg, 30/10/81; Anna Maria Maritz, gebore Olivier, 17/1/22, 2201170005005. Strobos & Louw, Posbus 11, Fraserburg.

4258/81—**Visser**, Hendrik Frederik, 5/11/18, 1811055032006, Overberglaan 17, Springbok, 27/7/80; Sarah Johanna Kathrine Visser, gebore Wheal, 2402260037003. Schreuder & Schreuder, Vanriebeekstraat 91, Springbok.

5788/81—**Beer**, Frederick Eric Bernhard, 28/4/12, 1204285041007, Vierde Straat 11, Walvisbaai, 1/9/79; Johanna Beer. C. L. de Jager & Van Rensburg, Posbus 224, Walvisbaai.

8004/81—**Bester**, Jacobus Francois, 21/3/12, 1203215013003, Walvisbaai, 19/10/81; Anna Maria Bester, gebore Theron, 13/11/27, 27111 30009004. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 4, Kaapstad.

8194/81—**Köttnitz**, Auguste Marie Margaretha, born Rixen, 19/3/03, 0303190009009, Walvis Bay, 27/10/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 4, Cape Town.

7983/81—**Grundling**, Frederick Matthys Christiaan, 27/4/23, 23042 75016008, Posbus 2, Groot Drakenstein, 5/11/81; Euodia Grundling, gebore Ferreira, 23/3/27, 2703230006006. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 4, Kaapstad.

8269/81—**De Waal**, Hendrik, 9/3/01, 0103095011005, Hoopstraat 12, Calvinia, 25/10/81; Maria Elizabeth de Waal, 28/12/04. Standardtrust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.

6431/81—**Pirie**, Arthur Reginald, 23/8/28, 2808235064015, 33 Almar Road, Lansdowne, 9/7/81; Olive Elaine Pirie, born Stellenboom, 22/5/34, 3405220040016. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.

391/81—**Van Vuuren**, Sarel Carolus Johannes, 25/9/33, 3309 255060008, Aschenbornstraat 70, Pionierspark, Windhoek, Suidwes-Afrika, 21/7/81; Louisa Petronella van Vuuren. Syfrets Trustmaatskappy Bpk., Waalstraat 24, Kaapstad.

6824/81—**Germon**, Johanna Hendrina, formerly De Villiers, born Baranski, 22/10/1897, 9701220007003, Maryport, Starck Homes, Mike Pienaar Boulevard, Bellville, 25/9/81. Syfrets Trust Company Limited, 24 Wale Street, Cape Town.

7272/81—**Smeda**, Evelyn, born White, 5/9/34, 3409050053008, 65 Taronga Road, Rondebosch East, 10/10/81; Ronald Jessie Smeda, 2005 165054005. The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.

7313/81—**Van Huyssteen**, Wilhelmina Albertha, born Meyer, 4/10/20, 014497913W, 30 President Street, Epping, 26/9/81. The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.

8330/81—**Landale**, Muriel Dryden, born Lewis, 28/9/02, 0209 280023000, White Gables, 65 York Street, George, 2/11/81. The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.

7696/81—**Berks**, Johanna Augusta, born Laubscher, 20/7/07, 0224 35161W, Flat 538, Sea Point Place, Beach Road, Three Anchor Bay, 28/10/81. The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.

8179/81—**Isaacs**, Sabie, 8/8/1897, 17 Roy Road, Lansdowne, 27/9/81. A. M. Omar, Vassen & Co., 191c Victoria Road, Woodstock.

7727/81—**Boonzaaier**, Matthys Johannes Jacobus, 6/4/54, 5404 065167008, 15 Corsair Way, Sun Valley, Fish Hoek, 18/10/81. Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., P.O. Box 695, Cape Town.

8230/81—**Langdon**, George Henry, 12/2/03, Harewood Nursing Home, Plumstead, 5/11/81. Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., P.O. Box 695, Cape Town.

462/81—**Harms**, William, 26/5/01, 0105265002011, 6 Industria Ring Road, Ravensmead, 11/7/81. Ben Vander Ross & Associates, corner of Halt Road and Fourth Avenue Elsie's River.

6233/81—**Walstra**, Lionel Vincent, 13 Clive Road, Crawford. Pincus Matz & Feinberg, 135 Main Road, Claremont.

8374/81—**Glidewell**, Richard Sydney, 3/4/32, c/o Randalls Hotel, Main Road, Rondebosch, 19/11/81. Dichmont & Dichmont, Union Castle Buildings, 55 St George's Street, Cape Town.

6168/81—**Carelse**, Jacoba Helena, 17/12/17, 022841915, 20 Second Avenue, Maitland, 6/8/81. Dichmont & Dichmont, Union Castle Buildings, 55 St George's Street, Cape Town.

4544/81—**Bailey**, Peter William, 1711265057019, 8 Second Road, Heathfield, Plumstead, 13/6/81. Burman & Loots, 723 Grand Parade Centre, Adderley Street, Cape Town.

7050/81—**Montanus**, Ronald Osmond, Parowvallei. S. Kriger, c/o Roupwacks & Kaminer, Matador House, 62 Strand Street, Cape Town.

6046/81—**Swiel**, Jane (Jennie), 9412140007004, King David Hotel, Main Road, Sea Point, 23/8/81. H. Tarley & Co., Trust House, Thibault Square, Cape Town.

7433/81—**Parkin**, Cyril James, 17/9/21, 2109175036000, 7 Impala Street, Rugby, 30/9/81; Iole Parkin, born Condem. Robert Berman & Bram Fialkov, 905 Union Castle Buildings, Adderley Street, Cape Town.

7871/81—**Hirst**, Reginald Joseph, 1/10/15, 1510015033100, 203 Dreyersdal Park, Bergvliet, 23/10/81. Pincus, Matz & Feinberg, Maynard House, Maynard Road, Wynberg.

8150/81—**James**, Stenton (Stanten) Joseph, 24/9/15, 150924504000, 45 Woodside Way, Ottery, 16/10/81; Maria Johanna James, born Bradbury. Pincus Matz & Feinberg, P.O. Box 27, Wynberg.

8234/81—**Lavender**, Letitia Florence, 7/10/1896, 9610070009003, Harewood Nursing Home, Tiverton Road, Plumstead, 20/11/81. Dichmont & Dichmont, Union Castle Buildings, 55 St George's Street, Cape Town.

6868/81—**Gryzagoridis**, Sotirios, 10/6/1899, 964015607W, A104 High Acres, Sea Point, 7/9/81. Bisset, Boehmke & McBlain, P.O. Box 76, Cape Town.

7157/81—**Gawlowska**, Zuzanna Barbara Agnieszka, 13/1/1894, 0222 11176, 12 Pillans Road, Rosebank, 5/10/81. Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., P.O. Box 695, Cape Town.

8219/81—**Kuhn**, Alfred Edwin, 3/7/05, 0507035015001, Stonehurst, 3 Frere Road, Sea Point, 14/11/81; Myra Frances Kuhn, 23/6/25, 2506 230004008. Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., P.O. Box 695, Cape Town.

8370/81—**Doble**, Charles Stanley, 11/1/16, 160115044012, 7 Cosmos Way, Heathfield, 23/11/81; Ethe Josephine Doble, born Raizenberg, 1/3/06, 0603010031012. Bloomberg & Co., Sixth and Seventh Floors, Uniswa House, 56 Shortmarket Street, Cape Town.

8141/81—**Spengler**, Jacobus Nicolaas Hendrikus (Hendricus), 9/7/04, 0407095014004, Bayview Old Aged Home, Gill Road, Muizenberg, 8/11/81. Silberbauers, P.O. Box 206, Claremont.

8019/81—**Opperman**, Anna Francina Cecilia, gebore Kriel, 21/2/1900, 0002210005001, Kliniek 5a, Valkenburghospitaal, Kaapstad, 19/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

8195/81—**Van der Merwe**, Schalk Willem Jacobus, 15/2/21, 2102 155017009, Dutoitstraat 25, Ceres, 24/10/81; Anna Maria Cornelia van der Merwe, gebore Basson, 21/12/22. Volkskas Bpk., Posbus 3981, Kaapstad.

8202/81—**Crous**, Hendrik Petrus, 12/11/19, 1911125046000, Langstraat 120, Riversdal, 7/11/81; Aletta Catharina Crous, gebore Swart, 5/1/32, 3201050055004. Boland Bank Bpk., Posbus 12, Riversdal.

8210/81—**Oosthuizen**, Stephanus Gerhardus, 11/11/1890, Jongensfontein, Riversdal, 14/11/81. Boland Bank Bpk., Posbus 12, Riversdal.

14923/81—**Carse**, Cornelia Johanna Susanna, 25/5/1885, 8505 270002009, weduwee, Herberg-Aan-See, Gansbaai, 20/10/81. Boland Bank Bpk., Posbus 34, Caledon.

7517/81—**Groenewald**, Elsabe Luitje, 3/1/08, 0801030011002, Kerkstraat, Caledon, 15/10/81. Boland Bank Bpk., Posbus 34, Caledon.

7318/81—**Beukes**, Barend Hendrik Adriaan, 27/5/03, 0305275013004, Sesde Laan 42, Kleinmond, 9/10/81. Boland Bank Bpk., Posbus 34, Caledon.

8331/81—**Lochner**, Jacobus Petrus Roux, 22/4/12, 1204225036000, Boothverpleeginrigting, Oranjezicht, 10/3/81. Jan S. de Villiers & Seun, Santambankgebou, Burgstraat, Kaapstad.

NOORD-KAAP • NORTHERN CAPE

1050/81—**Hanekom**, Hendrik Johannes, 31/3/50, 5003315003003, Annex Seekoerbaard, Marydale, 20/11/81. Van Niekerk & Groenewoud, Posbus 34, Prieska.

999/81—**Liebenberg**, Maria Aletta, voorheen Pieters, gebore Lombaard, 10/7/17, 1707100034007, Malherbestraat 7, Upington, 30/10/81; Christiaan Frederik Johannes Liebenberg, 16/2/12, 1202165012007. Barclays Nasionale Bank Bpk., Jonesstraat 12, Kimberley.

931/81—**Doman**, Johannes Petrus, 9/11/22, 2211095025004, Waterlooweg 8, Westeinde, Kimberley, 15/10/81; Martha Elizabeth Doman, gebore Botes. Barclays Nasionale Bank Bpk., Posbus 1014, Kimberley.

879/81—**Le Roux**, Margrietha Maria, 18/8/12, 1208180047001, Jupiterstraat 22, Stella, 25/9/81; Dirk Cornelis le Roux, 9807305012006. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1014, Kimberley.

944/81—**Mathewson**, Hester Helena, 22/5/06, 0605220012005, Wege weg, Hopetown, 3/8/81. Elliott Maris Wilmans & Hay, Posbus 179, Kimberley.

1056/81—**Van Huysteen**, Machiel Casparus, 17/6/61, 6106175036002, Localbie Huis, Vrystaat, Vryburg, 11/6/81. Elliott Maris Wilmans & Hay, Posbus 179, Kimberley.

815/81—**Malan**, Daniël Petrus, 4/9/1890, 9009045001007, Danie van Huysteen-ouetehuis, Carnarvon, 23/7/81. Elliott Maris Wilmans & Hay, Posbus 179, Kimberley.

1021/81—**Botes**, Cornelia Hendrika Maria, 27/4/1900, 070431443W, Mimosahof-ouetehuis, Kuruman, 19/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 254, Kimberley.

1043/81—**Hulse**, Christopher George, 20/9/11, 1109205031006, 2 Banham Crescent, South Ridge, Kimberley, 15/11/81. Hertog, Mout, Horn, Kriel & Co., P.O. Box 136, Kimberley.

1039/81—**Van Schalkwyk**, Theunis Gerhardus, 3/5/39, 39050350 44004, Jan Cillierstraat 3, Vryburg, 31/10/81; Elizabeth Johanna Maria van Schalkwyk, 18/4/44, 4404180016008. Volkskas Bpk., Posbus 254, Kimberley.

OOS-KAAP • EASTERN CAPE

3590/81—**Nicholas**, Ennedor Edward, 22/7/12, 1207225007004, 36 Castle Court, Castle Hill, Port Elizabeth, 18/11/81; Sally Thelma Nicholas, born Meyer, 23/1/14, 1401230029000. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 164, Port Elizabeth.

1382/81—**Stevens**, Eric Ferguson, 2/4/29, 2904025063000, Venicehof 2, Uitenhage, 19/4/81. Santamtrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.

3178/81—**Bartie**, Anthony Edward, 11/1/28, 2801115026006, Godfriedlaan 4, Charlo, Port Elizabeth, 4/9/81; Emmerentia Marie Bartie, gebore Sydners, 18/11/31, 3111180075006. Santamtrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.

3624/81—**Pagel**, Christian Albert August, 25/3/1898, 9803255006007, Springbok Ida, District of Indwe, 9/11/81. E. J. Nurse, P.O. Box 470, Queenstown.

3600/81—**Ellmore**, Rose Florence, born Smith, 18/4/1895, 3311 32816W, 92 Vincent Road, Vincent, East London, 8/11/81. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 447, East London.

3629/81—**Boys**, Alfred Henry, 6/6/09, 0906065043000, 2 Fourth Avenue, Berea, East London, 22/11/81; Agnes Meldrum Boys. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 447, East London.

3607/81—**Smith**, Shirley, born Scheepers, 28/4/36, 034855292W, 18 Durham Road, Vincent, East London, 2/11/81; David William Smith. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 447, East London.

3634/81—**Halgreen**, Anna Johanna Maria, born Ross, 25/9/03, 0309 250013005, 7 Taybank Road, Westering, Port Elizabeth, 14/11/81. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth.

3586/81—**Bronkhorst**, Jacobus Nicholas, 28/8/24, 2408285026004, 10 Phyllis Road, Mount Pleasant, Port Elizabeth, 14/11/81; Rhoda Constance Bronkhorst, born Gill. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth.

3514/81—**Lemmer**, Abraham, 25/7/01, 0107255015003, 205 Park Sheraton, Cape Road, Port Elizabeth, 14/11/81. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth.

Howe, Alfred Heinrich, 3/4/03, 0304035005009, Hilltop, Komga, 28/11/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 996, East London.

3627/81—**Snyman**, Louis Johannes, 29/5/10, 1005295030009, Minniestraat 5, Despatch, 6/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 1493, Port Elizabeth.

3639/81—**Nel**, Johannes Tobias, 31/7/08, 0807315008001, 9 Lima Avenue, Kei Mouth, 8/11/81. Parsons & Peter, P.O. Box 5, Komga.

3550/81—**Mangels**, Anton, 5/10/05, 0510055007007, 27 Moregrove Road, Westering, Port Elizabeth, 17/11/81. A. W. Pudney & Son, P.O. Box 253, Port Elizabeth.

3469/81—**Mills**, Gladys Mary, born Dickerson, 23/2/83, 133168495W, widow, Rosa Munch House, Victoria Street, Uitenhage, 8/11/81. Fidelity Bank & Trust Co. Ltd, 190 Main Street, Port Elizabeth.

3408/81—**Buck**, Alfred, 17/8/15, 1508175017103, 8 St Michael's Road, Southernwood, East London, 27/9/81. Santamtrust Ltd, P.O. Box 1199, Port Elizabeth.

3425/81—**Botha**, Willem Johannes, 28/10/20, 2010285034002, 38 Hampstead Avenue, Geenfields, East London, 3/10/81; Margreta Isabella Botha, 28/3/29, 2903280030001. Santamtrust Ltd, P.O. Box 1199, Port Elizabeth.

Kleinschmidt, Fanny Turner, 22/7/1900, 0007220008002, Hazeldean, Stutterheim, 16/11/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 996, East London.

2845/81—**Peters**, Michael Hudson, 1/5/42, 4205015113013, 22 Beatstone Road, Gelvan Park, Port Elizabeth, 1/5/81; Sharief Peters, born Adams, 17/11/43, 11179927. Joubert, Galpin & Searle, P.O. Box 59, Port Elizabeth.

3593/81—**Robilliard**, Walter Godfrey, 1/7/1896, 9607015002002, 13 Dyason Street, Mount Croix, Port Elizabeth, 26/10/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

3595/81—**Zeelie**, Christoffel, 5/8/28, 2808055051001, Burtrylaan 54, Cotswold, Port Elizabeth, 8/11/81. Standardtrust Bpk., Posbus 329, Port Elizabeth.

3323/81—**Van Rensburg**, Jacobus Johannes, 3/2/20, 2002035042005, 2 Eagle Crescent, Greenshields Park, Port Elizabeth, 19/10/81; Petronella Magdalena van Rensburg, 5/9/1900, 0009050010009. Cohen Morris, P.O. Box 285, Port Elizabeth.

3468/81—**Van der Merwe**, Schalk Willem Wentzel Christoffel, 13/11/05, 0511135029003, Thornhillstraat 3, Mountweg, Port Elizabeth, 3/11/81; Machteld Maria Matilda van der Merwe. Standardtrust Bpk., Posbus 329, Port Elizabeth.

NATAL

15310/81—**Bagnall**, John William, 26/10/07, 0710265021000, 7 Symonds Avenue, Consolidated Murchison, Gravelotte, 19/10/81. Syfrets Trust and Executor Co., P.O. Box 135, Durban.

5284/81—**Barnes**, Alice Violet, 14/6/1895, 9506140003002, c/o John Conradie House (Tafta), Prince Street, Durban, 30/9/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

5668/81—**Lorimer**, Robert Bruce Fraser, 23/7/09, 0907235034002, 1009 Sanlampark, Beach Road, Amanzimtoti, 15/10/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

5949/81—**Thorold**, Fred Hugh, 26/3/06, 0603265003005, 18 Cato Crescent, Amanzimtoti, 31/10/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

5832/81—**Mills**, Mavis Pretoria, 20/10/24, 2410200032109, 66 Nicolai Crescent, Glenmore, Durban, 24/10/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

5060/81—**Mahabal**, -/-/06, 800248609A, House 160, Road 917, Moor-ton, Unit 9, Chatsworth, 19/7/81; Sukia Mahabal. Raj Bodasing M. A. Singh & Co., N. Bodasings Buildings, 177 Grey Street, Durban.

5576/81—**Van Loggerenberg**, Cornelia Johanna, 5/1/1895, 950105 0012002, 35 Danville Avenue, Virginia, Natal, 20/9/81. Garlicke & Bousfield Inc., P.O. Box 223, Durban.

732/81—**Govender**, Soobramoney, 3/12/34, 3412035067051, House 144, Road 766, Chatsworth, 3/6/79; Gengamma, 8/2/41, 800442216. Mrs Gengamma, House 144, Road 747, Chatsworth.

4095/81—**Holdsworth**, Patricia Margaret Heather, 27/6/33, Uplands Road, Margate, Natal, 28/7/81; Allen Roy Holdsworth, 5/11/33, 33115 5825. Halse Havemann & Partners, 10th Floor, Santam Buildings, Smith Street, Durban.

4446/81—**Chetty**, Ponnusami, 22/8/07, 0708225017050, Flat 32, West Park Heights, 315 West Road, Overport, Durban, 15/8/81; Ayesha Chetty, 5/11/18, 1811050037059. Meskin & Levy, P.O. Box 2497, Durban.

5064/81—**Ogram**, Isaac Edmond Keith, 12/10/46, 4410125054017, Temba Farm, Lot 27, Mangete, Zululand, 17/9/81; Maureen Doris Ogram, 12/9/50, 500912033010. Laurie C. Smith, De Brogio Inc., P.O. Box 46, Stanger.

6072/81—**Thomas**, Ethel Maud, 22/12/1893, 248048814W, John Conradi House, 15 Prince Street, Durban, 1/11/81. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

5701/81—**Peart**, Basil Muller, 21/11/05, 42 School Road, Amanzimtoti, 22/10/81; Annie Peart. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

5062/81—**Morgan**, Emily Ethel, 16/1/19, 007028205C, 63a Duranta Road, Merewent, Durban, 13/17/81. Farouk Vahed & Company, Suites 237/8/9, Goodhope Centre, 92 Queen Street, Durban.

4560/81—**Eliot**, Leslie Charles, 13/8/01, 0108135004001, Village of Happiness, Margate, 11/8/81. P. L. Eliot, P.O. Box 286, Umhlangeni.

5848/81—**Tredrea**, Thomas Andrews, 1/3/05, 0503015029005, Natal Settlers Memorial Homes, Umbilo, Durban, 1/11/81; Nellie Emily Tredrea, 26/2/07, 0702260030003. Mooney Ford & Partners, P.O. Box 442, Durban.

5639/81—**Hawtin**, Andrew Richard, 27/3/09, 0903275015001, 29 Earls Court, Russell Street, Durban, 4/10/81. Stocken & McClean, Plowright House, 7-9 Plowright Lane, Durban.

5825/81—**Hambly**, Isabel Dorothy, 18/12/16, 1612180029002, 19 Edgeley Road, Durban North, 26/10/81; George Frederick Thomas Hambly, 30/12/05, 0512305025003. Halse Havemann & Partners, 10th Floor, Santam Buildings, Smith Street, Durban.

5997/81—**Bayes**, Bertram Charles, 20/8/1893, 9308205004003, 58 Uplands Road, Pietermaritzburg, 13/11/81. Masson, Harrison & De Villiers, Nedbank Buildings, 237 Church Street, Pietermaritzburg.

6031/81—**Wahab**, Abdul, 12/8/09, 0908125014054, 4 Meerut Road, Westville, Durban, 5/11/81; Alimah, 800498350A. Rafiq Khan & Co., P.O. Box 692, Dundee.

5927/81—**Baury**, Alfred George Breda, 13/9/13, 1309135016008, 14a Sarie Marais Flats, Illovo, Natal, 9/11/81. Ivan Davies Theunissen & Partners, P.O. Box 16, Springs.

6037/81—**Westley**, Phoebe Pearl, 22/7/1896, 245056948W, Hillcrest Hospital, Natal, 17/11/81. Dix, Boyes & Co., P.O. Box 76, Pietermaritzburg.

5828/81—**Ash**, Frederick William, 8/9/10, 1009085027001, 9 Lester Brown Road, Pietermaritzburg, 3/11/81. Randles Davis & Wood, P.O. Box 456, Pietermaritzburg.

4801/81—**Ainsworth**, Frederick Dawson, 20/2/10, 1002205035004, Shortts Retreat Road, Pietermaritzburg, 15/9/81. E. R. Browne, De Souza & Company, P.O. Box 346, Pietermaritzburg.

3035/81—**Niemack**, Thomas Henry, 27/2/14, 1402275022017, P.O. Box 14, Mqabeni, 11/6/81; Olive Niemack, 15/2/28, 280215004201. Clarkson Cowley & Cowley, Lex Chambers, 24 Parry Road, Durban.

3730/80—**Forbes**, Doreen, 13/5/32, 3205130019005, 1320 Kensington, North Ridge Road, Durban, 8/7/80. David G. van der Merwe Incorporated, 1102 General Buildings, 47 Field Street, Durban.

5919/81—**Subramany** (Subramany Padayachee), 19/3/02, 020319 5015052, 54 Sir Kurma Reddy Road, Clairwood, Durban, 20/9/81. Ebrahim Goga & Company, 203-210 Sayani Centre, Queen Street, Durban.

4733/81—**Moodley**, Subbiah Govindasamy, 10/4/34, 3404105039052, 23 Moltan Place, Merebank, Durban, 1/8/81; Pushpavathe Moodley, 9/12/39, 3912090044051. Biebuyck & Company, Second Floor, JBS Buildings, Field Street, Durban.

6026/81—**Sweetland**, Margaret Joanna, 3/4/03, 0304030023002, 25 Minerva Drive, Gillitts, 13/11/81. MacRae Bath & Partners, P.O. Box 1010, Pinetown.

6033/81—**Eggers**, Heinrich Christoph Gustav, 9/2/1900, 000209 5010001, 10 Bergview Road, Wartburg, 31/10/81. Errol W. Stowell & Co., P.O. Box 33, Pietermaritzburg.

5048/81—**Boshoff**, Andries Stephanus, 13/3/40, 356277945W, Huis 38, Umgeni Waterval Instituut, Howick, Natal, 27/9/81; Stephanie Boshoff, gebore Fourie, 10/3/39, 3903100028002. Geyser, Liebetrau, Du Toit & Louw, Posbus 500, Pietermaritzburg.

5080/81—**De Beer**, Jacobus Frederick Scholtz, 5/11/57, 571105 5054008, New Watson Hotel, Pietermaritzburg, 16/9/81. Pickard Kirstein & Maree, Posbus 14, Delmas.

4758/81—**Saunders**, Kenneth Henry, 26/6/11, 1106265009005, 26 Brockwell Street, Eshowe, 11/09/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 361, Empangeni.

4273/81—**Bissessur**, 1/12/04, 800335828A, 26 Reedbank Road, Springfield, Durban, 18/6/81. Chapman Dyer Inc., P.O. Box 81, Durban.

5811/81—**Barrett**, Arthur Edward, 17/10/1890, 9010175004001, Plot 1462, Ramgate, 6/11/81; Violet Mary Barrett, 31/12/89. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

6014/81—**Kavanagh**, John Redmond, 19/11/12, 1211195033008, 2 Fern Road, Athlone Park, 9/11/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

6074/81—**Wetherill**, Arthur Turner, 25/10/07, 16 Collington Crescent, Pinetown, 16/11/89. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 135, Durban.

5940/81—**Nicolson**, Robert, 13/11/03, 0311135014000, 39 Willowvale Road, Blairgowrie, Randburg, 6/11/81. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 135, Durban.

5989/81—**Eddy**, Charles Thomas, 23/4/05, 0504235027001, 5 Shelbourn Avenue, La Lucia, 31/10/81; Jessie Jane Eddy, 17/1/06, 060117 0028000. Chapman Dyer Inc., P.O. Box 81, Durban.

5233/81—**David**, (David Mooragan), 22/8/38, 800323824A, Road 1006, House 30, Unit 10, Chatsworth, 6/10/81; Panjalai, 4/1/36, 8003 95032A. Chapman Dyer Inc., P.O. Box 81, Durban.

5932/81—**Downes**, Augusta Eileen, 13/5/11, 1105130044007, 129 Cato Road, Durban, 31/10/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

5380/81—**Witlock**, William Lawrence, 15/12/21, 211255037006, 10 Baden Court, Bottonley Road, Umbilo, Durban, 21/8/81; Agatha Maria Witlock, 25/6/22, 2206250052009. Santamtrust Ltd.

6027/81—**Stanisiss**, Anastase, 25/11/16, 1611255001003, 703 Chaychelles, 47 Beach Road, Amanzimtoti, 18/11/81; Gladys Mary Anna Stanisiss, 7/7/20. Santamtrust Ltd, P.O. Box 2174, Durban.

5387/81—**Van Zyl**, Elizabeth, 14/8/30, 3008140047002, 11 Grandborough Court, Marine Parade, Durban, 6/9/81; Philippus Johannes van Zyl, 9/5/22, 2205095047000. Santamtrust Ltd, P.O. Box 2174, Durban.

6067/81—**Stewart**, Edward Peter Leslie, 9/12/05, 0512095040006, 91 High Wycombe, Marine Parade, Durban, 8/11/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

5667/81—**Lumley**, Vera Mabel, 19/3/18, 1803090011004, 305 Mangrove Beach Centre, 91 Somtseu Road, Durban, 24/10/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

Richmond, Ethel Gwendoline, 10/3/06, 0603100010009, 171 Murry Road, Pietermaritzburg, 3/12/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

Macarthur, David Wilson, 29/8/03, Resident Permit PA263071, Harding Street, Richmond, 13/11/81. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

2475/81—**Theron**, Raymond, 30/1/15, 1501305008001, 5 Bolton Place, 120 Zaarstron Street, Bloemfontein, 15/11/81. The Standard Bank of South Africa Ltd, P.O. Box 1248, Bloemfontein.

2462/81—**Fourie**, Hendrik Lodewyk Willem, 7/4/12, 1204075037009, Besterstraat, Petrus Steyn, 14/11/81; Emelia Sophia Döhne Fourie. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk., Posbus 1248, Bloemfontein.

2467/81—**Liebenberg**, Frederick Johannes, 20/7/04, 0407205002006, Ventersburg, 3/11/81. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk., Posbus 1248, Bloemfontein.

2463/81—**De Jager**, Arnoldus Mauritius, 27/1/16, 1601275004004, Parys, 9/11/81; Susanna Elizabeth Susanna de Jager. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk., Posbus 1248, Bloemfontein.

2508/81—**Prinsloo**, Stoffelina Johanna, gebore Van der Linde, 1/11/20, 2011010019003, Stofbergstraat 63, Bultfontein, 22/11/81. Edmeades de Kock & Orffer, Posbus 59, Bultfontein.

1925/81—**Ackermann**, Helena Henderika Susanna, gebore Spies, 27/9/12, 1209270018001, weduwee, Kroniese-afdeling, Voortrekkerhospitaal, Kroonstad, 26/8/81. Naude Thompson & Du Bruyn, Posbus 932, Kroonstad.

2439/81—**Van Wyk**, Petrus Andries, 2/4/20, 2004025008004, Parys, 9/11/81; Hendrika van Wyk, gebore Fouche, 14/6/21, 2106140048003. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

2287/81—**Van der Merwe**, Albertus Nicolaas, 11/2/33, 330211 5036003, Theunissen, 25/10/81. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

2388/81—**Van den Berg**, Dirk Pieter, 6/2/05, 0502065015005, Bruwerstraat 11, Vrede, 31/10/81. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

2500/81—**Olivier**, Maria Magdalena, gebore Barnard, 3/6/19, 19060 30010000, Maseystraat 3, Dan Pienaar, Bloemfontein, 19/11/81; David Cornelis Johannes Olivier, 1/7/15, 1507015012001. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

2056/81—**Meyer**, Johanna Maria, gebore Van der Walt, 10/9/12, Oranjehospitaal, Bloemfontein, 1/9/81. Kezia Pretorius, Boshoffstraat 26, Reddersburg.

2428/81—**De Bruyn**, Joseph Johannes, 24/6/1892, 9106245003005, plaas Susanna, distrik Koppies, 9/10/81. Volkskas Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

2133/81—**Roberson**, Bruce Valentine, 12/7/47, 4707125095006, 4 Fir Place, Virginia, 28/9/81; Kathleen Susan Roberson, 17/8/53, 53081 70131009. Viljoen Louw Bartel & Partners, P.O. Box 818, Bloemfontein.

2445/81—**Fendick**, Elsje Johanna, gebore De Klerk, 7/4/29, 290407 0032009, Wilcockstraat, Winburg, 20/10/81. Victor Kotze & Smit, Posbus 48, Winburg.

2217/81—**Pelser**, Hendrika Maria, 16/11/44, 4411160095001, Akasiawoonstelle 3, P. L. Kotzestraat, Wesselsbron, 8/10/81. Rossouw & Kie., Posbus 98, Wesselsbron.

1779/81—**Bibbey**, Eric, 18/9/40, 4009185010003, Merrivale, Frankfort, 14/8/81; Alida Martha Maria Bibbey, gebore Wessels, 2/11/44, 4411 020004003. De Waal & Van Rooyen, Posbus 36, Vrede.

2486/81—**Nel**, Jacomina Maria, voorheen Slabbert, gebore Opperman, 23/5/1889, 452409574W, Stevenstraat 38, Universitas, Bloemfontein, 26/11/81. Naude & Van de Wall, Posbus 153, Bloemfontein.

2145/81—**Du Randt**, Christina Catharina, gebore Boshoff, 1/7/03, 0307010003001, weduwee, Oranjehospitaal, Privaatsak X20607, Bloemfontein, 6/10/81. J. H. A. van Zijl, Posbus 1, Steynsrus.

2253/81—**Colyn**, Gerard, 27/3/49, 4803275002007, 4 Maartens Street, Universitas, Bloemfontein, 25/10/81; Hettie Colyn, 30/12/52, 521230 0005002. H. J. F. Steyn, c/o Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, P.O. Box 819, Bloemfontein.

Vorm/Form J 187

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ

Ingevolge artikel 35 (5) van Wet 66 van 1965, word hierby kennis gegee dat duplikate van die likwidasië- en distribusierekenings (eerste en finale, *tensy anders vermeld*) in die boedels hieronder vermeld, in die kantore van die Meesters en Landdroste soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of korter of langer *indien spesiaal vermeld*) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meesters ingedien word nie, gaan die eksekuteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

Die inligting word soos volg verstrek: Boedelnommer, familienaam, voornaam(name), persoonsnommer, laaste adres, beskrywing van rekening as dit anders as eerste en finale is; indien oorledene in gemeenskap van goedere getroud was die nagelate eggenoot(note) se name, familienaam en persoonsnommer; tydperk van insae (indien korter of langer as 21 dae), Landdroskantoor.

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

In terms of section 35 (5) of Act 66 of 1965, notice is hereby given that copies of the liquidation and distribution accounts (first and final, *unless otherwise stated*) in the estates specified below will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or shorter or longer *if specially stated*) from the date specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the Masters and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Masters concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

The information is given in the following order: Estate number, surname, christian name(s), identity number, last address, description of account other than first and final; if deceased was married in community of property the surviving spouse's names, surname and identity number; period of inspection (if shorter or longer than 21 days), Magistrate's Office.

TRANSVAAL

By die kantoor van die Meester, PRETORIA, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, PRETORIA, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

7768/81—**Dys**, Hendrik, 0001105006009W, Majella Hotel, Pretorius Street, Pretoria. N. W. Bucke, Pretoria.

7448/81—**Steynberg**, Anna Susanna, 9610210003007, huis Silversig, Jasmynlaan 513, Silverton, Pretoria. Durban Board of Executors, Durban.

6138/81—**Anderson**, Josiah James, 0803155027003, Queenstraat 145, Kensington, Johannesburg; Johanna Francina Petronella Anderson, gebore Schoeman, 1204190012002 (Johannesburg).—Santamtrust, Kaapstad.

7113/81—**Botha**, Frederik Jacobus, 010525004001, Tehuis vir Bejaardes, Winnipegstraat, Raceview, Alberton; Carolina Johanna Botha, gebore De Vlammingh, 0312100011005 (Alberton).—Santamtrust, Kaapstad.

5881/81—**Vergie**, Harry, 3104205070011, Barrowstraat 24, Riverlea; Helen Thelma Vergie, gebore Jacobs, 3102100068015 (Johannesburg).—Santamtrust, Kaapstad.

16434/80—**Painter**, Elizabeth Gertruida, gebore Jansen van Rensburg, 9703010009009, Chancelliflotte 21, Krugersdorp (Krugersdorp).—Santamtrust, Kaapstad.

14692/80—**Bezuidenhout**, Jacobus James Petrus, 3302095020001, Highstraat 5, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Phillips & Osmond, Krugersdorp.

7240/81—**Blignault**, Elizabeth Catharina, gebore Van Heerden, 9607310003002, huis Davidtz 705, Proesstraat 113, Pretoria. C. J. Brits & Kie., Pretoria.

9256/80—**Kruger**, Jan Hendrik Duvenhage, 09012150250007, Oosthuizenlaan 16, Elandia, Klerksdorp (Klerksdorp).—M. E. Rood, Osborne & Van Zyl, Klerksdorp.

14860/80—**Smith**, Willem Abraham, 0808275012009, Oshoek, distrik Lydenburg (Lydenburg).—Barclays National Bank, Nelspruit.

9030/81—**Krige**, Joseph van Dyk, 0803175026001, Yorkstraat 72, Visagiepark, Nigel; Gezina Susanna Frederika Wilhelmina Krige (Nigel).—Lockett De Beer & Rautenbach, Nigel.

10298/77—**Boshoff**, Gerhardus Frederik Evert, 2206115024003, Springbokstraat 14, Uitbreiding 3, Bethal; Dorothea Wilhelmina Christina Boshoff, gebore Boshoff, 2304180005 (Bethal).—Lou van der Merwe, Bethal.

10817/81—**Jonker**, Petrus Johannes, 0211025014005, Schochstraat 62, Leeudoringstad; Maria Elizabeth Gezina Johanna Jonker, 378807543W (Klerksdorp).—Volkskas, Klerksdorp.

16286/80—**Bornman**, Pieter Hendrik Rudolf (Rudolph), 2107145 019007, Hawerstraat 38, Fochville; Johanna Petronella Bornman, 2110050022008 (Fochville).—Volkskas, Klerksdorp.

5671/81—**Gypstuh**, Richard Walter, 0301075015000, Bougainville Flats, Nelspruit (Nelspruit).—Van Vuuren Van Rensburg & Partners, Nelspruit.

9487/81—**Meiring**, Jacomina Hendrina, gebore Steyn, 308465119W, weduwee, Eleazerstraat 38, Potchefstroom (Potchefstroom).—Thiel, Theron & Le Grange, Potchefstroom.

6120/81—**Strydom**, Magdalena Maria, 540911009006, Fattis Mansions 809, Lovedaystraat, Johannesburg; Marius Strydom (Johannesburg).—De Kock & Visser, Johannesburg.

8579/81—**Botha**, Hendrika Francina, gebore Prinsloo, 110603 0001006, Eastwoodtehuis, Eastwoodstraat, Pretoria.—De Waal & Van Rooyen, Vrede.

950/80—**Held**, Anne Emmarentia, 126 Roberts Avenue, Kensington, Johannesburg (Johannesburg).—Crouse Hutton & Horne, Port Elizabeth.

5590/77—**Cirota**, Jack, 1302065033002, 369 Struben Kop, Lynnwood, Pretoria. Dalling Davis Forgan & Cohen, Johannesburg.

12130/73—**Paizes**, Gerasimos, 305395092, 40 Sunnyside Avenue, Westdene, Benoni, First (Benoni).—Barry Katz & Partners, Kempton Park.

6637/80—**Pienaar**, Cornelius, 4404125100, 12 Rose Street, Germiston West (Germiston).—C. F. van Coller, Germiston.

14838/80—**George**, Alice Muriel, 309523851W, Dale Lace House, 162 End Street, Joubert Park, Johannesburg (Johannesburg).—C. M. George, Benoni.

3844/80—**Prinsloo**, Nicolaas Jacobus, 3007145007003, Rooiwal, Koelemansrus, distrik Potgietersrus (Potgietersrus).—V. d. Walt & Hugo, Pretoria.

624/81—**Farinha Ferreira**, Jose, 1603105054100, Splendid Place, Pritchard Street, Johannesburg (Johannesburg).—Lockett De Beer & Rautenbach, Nigel.

5010/81—**De Vos**, Christiaan Dirk (junior), 61111045037008, Nestadtlaan 66, Sundra, distrik Delmas (Delmas).—Pierre F. Retief, Springs.

7705/80—**Van Rooyen**, Marius Felix, 3202275033008, 522 Rietfontein, Krugersdorp; Grete van Rooyen, 4005050068001 (Roodepoort).—Grete van Rooyen, Hamburg.

7705/80—**Van Rooyen**, Marius Felix, 3202275033008, 522 Rietfontein, Krugersdorp; Grete van Rooyen, 32022750033008 (Roodepoort).—Grete van Rooyen, Hamburg.

960/81—**Stephens**, Herbert William Hiram, 96081, Jobstraat 46, Apple Park, Krugersdorp (Krugersdorp).—Fourie & Fourie, Krugersdorp.

14060/81—**Steenberg**, Willem Frederik, 9810035012007, Theunisstraat 26, Elandsheuwel, Klerksdorp; Sophia Barendina Jacoba Steenberg, 0410160028008 (Klerksdorp).—Volkskas, Klerksdorp.

5699/81—**Olivier**, Carel Felex, 5210305040008, Orkney Vaal, Huis 3, Orkney; Johanna Elizabeth Olivier, 5712040045002 (Klerksdorp).—Volkskas, Klerksdorp.

14774/81—**Keulder**, Amke, 2210150015009, Tweefontein, distrik Zeerust, 24 dae (Zeerust).—Volkskas, Klerksdorp.

3003/81—**Wolmarans**, Dirk Jacobus, 3606195005005, Maraisstraat 22, Ottosdal; Johanna Maria Wolmarans, 4501070091007 (Ottosdal).—Volkskas, Klerksdorp.

10562/81—**Van den Berg**, Daniel Coenraad, 0210295006006, Paulstraat 40, Balfour (Balfour).—Lanser, Swanepoel & Mattheus, Balfour.

15032/81—**Van Wyk**, Nicolaas Erasmus, 1112085046003, Vlakfontein, distrik Koster; Elizabeth Anna van Wyk, 1402210033004, 24 dae (Koster).—Volkskas, Klerksdorp.

5862/81—**Potgieter**, Marthinus Johannes, 1311175006006, Wendenlaan 31, Brakpan; Alice Magrieta Potgieter, 1912170009000 (Brakpan).—F. le Roux & Vennote, Brakpan.

6622/80—**Lane**, Ann Reid, 331174088W, Triborough Court, Corlett Drive, Rosebank, Johannesburg, Second and Final (Johannesburg).—Guthrie & Rushton, Fish Hoek.

9452/81—**Smith**, Anna Catharina, 0304110008006, 20 Memorial Flats, Kruger Street, Krugersdorp (Krugersdorp).—Robert C. Palk & Co., Krugersdorp.

6399/81—**Dorfling**, Andries Kruger, 3911145101007, 27 Versfeld Street, Danville, Pretoria. —Ivan Davies Theunissen & Partners, Springs.

9730/81—**Otto**, Johannes Stephanus, 1008245005006, 21 Jonesstraat, Nelspruit; Susanna Johanna Otto, gebore Naude, 1906150005004 (Nelspruit).—Barclays National Bank, Nelspruit.

10579/81—**Smuts**, Christina Maria, gebore Pieterse, 1709260031005, Albertynstraat 46, La Hoff, Klerksdorp; John George Smuts, 121209 5030003 (Klerksdorp).—Ben de Wet & Kie., Klerksdorp.

- 13058/78—**Pienaar**, Cornelis Johannes Coetzer, 1206195023009, farm Vergelegen, P.O. Tzaneen (Tzaneen).—Mosse & Stewart, Tzaneen.
- 8408/80—**Walter**, George Robert Edward, 022740264, Johannesburg (Johannesburg).—Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, Germiston.
- 11664/81—**Jurrius**, Dirk, 9106275003008, Perseuslaan 101, Waterkloof Ridge, Pretoria; Susanna Catharina Jurrius, gebore Coetzee, 88092 40001004.—Solomon & Nicolson, Pretoria.
- 2237/80—**Zappane**, Domenico, 1502225027105, 115 Ninth Avenue, Highlands North, Johannesburg; Maria Theresa Zappane, born Di Iurio (Johannesburg).—J. H. Joubert, Krugersdorp.
- 9398/80—**Janse van Vuuren**, Willem Johannes, 2510015008002, Phalaborwa; Schaltina Wilehlmina, gebore Pienaar (Phalaborwa).—Coetzee & Van der Merwe, Phalaborwa.
- 13467/80—**Steyn**, Hermanus Marthinus, 0706055011003, wewenaar, Mareestraat 42, Potchefstroom, Eerste (Potchefstroom).—Williams, Gaisford & Steyn, Potchefstroom.
- 14188/79—**Botha**, Johannes Willem Jacobus, 2911255031003, Kathleenstraat 61, Florida, distrik Roodepoort; Maria Magrietha Botha, gebore Mey, 321599257W, 21 dae vanaf 4/1/82 (Roodepoort).—Louw & Heyl, Roodepoort.
- 6847/81—**Jansen van Vuren**, Salomon Ignatius, 2711125010009, 1 Lorna Street, Songloed, Klerksdorp; Elsie Cornelia Jansen van Vuren, 3201170037007 (Klerksdorp).—L. T. Herdan, Klerksdorp.
- 8909/81—**Bauermeister**, Daniel David Jacobus, 0606295018000, 36 St Michael Road, New Redruth, Alberton; Francina Jacoba Petronella Bauermeister, 1610080012003 (Alberton).—G. N. Dracatos, Alberton.
- 14068/79—**Perry**, Olga Maude, 331168840W, 404 Bretton Woods, Killarney, Johannesburg, Second and Final (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 7570/81—**Fotheringham**, Rita Violet, 9607100005001, 66 Central Street, Lower Houghton (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 4289/81—**Ford**, Cyril, 3 Frankfort Drive, Evander (Evander).—Cliffe Dekker & Todd, Johannesburg.
- 8717/81—**Kenmuir**, Claudette Anne, 3502200067009, 103 Vista Drive, Glenvista, Johannesburg (Johannesburg).—Cliffe Dekker & Todd, Johannesburg.
- 7588/81—**Meek**, Elizabeth, 43070300121031450, 8 De Wet Street, Alberton.—Singer Horwitz, Johannesburg.
- 15960/80—**Clark**, Robert Campbell, 0903275047004, 28 Rose Street, Rosettenville, Johannesburg (Johannesburg).—Van Hulsteyn, Duthie & Saner, Johannesburg.
- 3144/81/ASR2—**Cohen**, Marion Minnie, 170709, 17 Jacoba Street, Troyville, Johannesburg (Johannesburg).—A. Gavson & Co., Johannesburg.
- 7429/80—**Lewis**, Alun Llewellyn, 2805025043100, 19 Platberg Street, Germiston (Germiston).—Standardtrust, Johannesburg.
- 12416/81—**Fotheringham**, David, 1303295039108, 4 Hargert Court, Cavendish Street, Brakpan (Brakpan).—Standardtrust, Johannesburg.
- 8332/81—**Errington**, Lesley William, 2711165043001, 8 Dahlia Street, Northmead, Extension 4, Benoni (Benoni).—Standardtrust, Johannesburg.
- 11629/81—**Arnold**, Margaretha, 331485547W, 12a Andover Road, Westdene, Johannesburg; Eugen Christian Arnold, 0812075026102 (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 1318/81—**Bailey**, John Patison Mark, 4506265103103, 7 Bonderklip Road, Groeneweide, Boksburg (Boksburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 10249/81—**Levin**, Tilly, 08062400117004, 61 Hillsborough Mansions, Pretoria Street, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 6205/81—**Lock**, Chow Ling, 32 Buxton Street, Doornfontein, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 6918/81—**Webster**, Dorothy Mary, 0911040030007, 94 Gleneagles Road, Greenside, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 2722/81—**Adeane**, Sir Robert Philip Wyndham, Loudham Hall, Wickham Market, Suffolk, England (Johannesburg).—Deneys Reitz, Marshalltown.
- 13811/80—**Walker**, James Lewis, 2103175052000, 4 Northumberland Avenue, Dunkeld West, Johannesburg (Johannesburg).—Leveton Boner, Johannesburg.
- 11864/80—**Hempel**, Warren Michael, 5410185108004, 31 Lothbury Road, Auckland Park, Second and Final (Johannesburg).—A. J. Hempel, Johannesburg.
- 6843/80—**Correia**, Luis, 0610075028106, 455 Schuurman Avenue, Pretoria Gardens, Pretoria; subsequently deceased, Gracinda Gomes Correia, born Nunes, 1507250024109.—Vorster & Prinsloo, Pretoria.
- 10421/81—**Gunter**, Johannes George, 0308145004005, Limpopolan 302, Sinoville, Pretoria.—Santamtrust, Pretoria.
- 6711/80—**Swartz**, Venesia Margaret, 356295566C, Paul Pietersenlaan 416, Eersterust-uitbreiding 5, Eersterust, Eerste.—Santamtrust, Pretoria.
- 6711/80—**Swartz**, Venesia Margaret, 356295566C, Paul Pietersenlaan 416, Eersterust-uitbreiding 5, Eersterust, Tweede en Finale.—Santamtrust, Sunnyside.
- 14292/81—**Short**, Cecelia Maria Jacoba, 079493643W, 10 Pitout Street, Witfield, Boksburg; Peter Conrad Short (Boksburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 3415/81—**De Jager**, Lourens, 2002165020003, Katjepieringlaan 16, Edelweiss, Springs; Catherina Lavina Cornelia de Jager, 2201250063007 (Springs).—Standardtrust, Johannesburg.
- 13185/81—**Maritz**, Marthinus Jacobus, 9910285002003, 9 Kanabas, Lessingstraat, Rynpark 2, Rynfield, Benoni; Hester Minsina Regina Catharina Maritz (Benoni).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.
- 7952/80—**Van Ryneveld**, Margaretha, 0503040018007, Kinrosslaan 107, Hurlingham, Sandton, Derde en Finale (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.
- 11952/81—**Axsel**, Maria Johanna Hendrina, 331462108W, Carolinestraat 49, Brixton, Johannesburg; Wilhelm Carl Axsel, 1404125025000 (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.
- 7359/80—**Faasen**, Willem Lodewyk, 1612225044002, Souterstraat 409, Pretoria-Wes, Gewysigde.—Santamtrust, Pretoria.
- 10216/81—**Boshoff**, Cornelius Jansen, 5903215022005, Brosdoringhof 401, Vandsenstraat, Wespark, Pretoria; Susara Johanna Verhoef, 581 2010045006, 30 dae.—Santamtrust, Pretoria.
- 13441/81—**Reyneke**, Susanna Elizabeth, 1401050025005, Alaricweg 62, Valhalla, Pretoria; Sarel Frederik Reyneke, 1109225032000.—Santamtrust, Pretoria.
- 9465/81—**Botha**, Benjamin Michael, 5808065031008, Lugmaggimnasium, Heidelberg (Heidelberg).—Santamtrust, Pretoria.
- 6208/81—**Malan**, Jacobus Bernardus, 1608155001000, Plot 87, Cullinandistrik; Hester Lecia Malan, 1109140002004 (Cullinan).—Volkskas, Pretoria.
- 3343/81—**Kahl**, Heinrich Otto Wilhelm, 2911165025004, Buffelspoort, Marikana (Rustenburg).—Volkskas, Pretoria.
- 12525/81—**Van Heerden**, Francois Jacobus, 5304085069004, Rivierstraat 8, Brits.—Volkskas, Pretoria.
- 5330/81—**Fourie**, Johannes Albert, 5201245046007, Knoppiesdoringweg 67, Onverwacht, Ellisras; Anna Wilhelmina Francina Theunetta Fourie, 5112110070005 (Ellisras).—Volkskas, Pretoria.
- 9075/81—**Scheepers**, Stephanus Johannes, 9803295004004, Sesde Laan 64, Sonop; Catherina Johanna Scheepers, 1401040004003 (Brits).—Volkskas, Pretoria.
- 10329/78 (T.P.A.) (Insolvente).—**Diederichs**, Nicolaas, 03111750 11007, Die Presidensie Bryntirion, Pretoria; Westbrooke, Kaapstad; Olievenhuis, Bloemfontein; en Kingshouse, Durban, Eerste; Margaretha Jacoba Diederichs, 0707010010007, 14 dae; beredder kragtens artikel 34 van die Boedelwet, No. 66 van 1965 (Kaapstad, Bloemfontein, Durban).—Volkskas, Marshalltown.
- 14661/81—**Du Toit**, Martha Magaretha, 2709080010006, Marcomstraat 14, Luipaardsvlei; Francois Johannes du Toit, 2508225011006 (Krugersdorp).—Volkskas, Marshalltown.
- 13193/81—**Otto**, Pieter Michiel, 1612085012004, Mavisstraat 18, Horizon View (Roodepoort).—Volkskas, Marshalltown.
- 10869/75—**Pretorius**, Herbert Pearson, 2009135009008, Vongeu-saunstraat 83, Nigel, Aanvullende; Johanna Charlotte Pretorius, 348793 710 (Nigel).—Volkskas, Marshalltown.
- 5642/81—**Vermaak**, Gerhardus Coenrad, 3309225015009, Tom Lawrencestraat 11, Witrivier; Johanna Alida Elizabeth Vermaak, 36060100 51002 (Witrivier).—Volkskas, Pretoria.
- 6685/74—**Pretorius**, Petrus Stefanus, 8610205001009, Nebohof 206, Troyestraat 35, Sunnyside, Pretoria, Supplémentère Eerste en Finale.—Volkskas, Pretoria.
- 14295/81—**Verster**, Anna Wilhelmina, 1910090008003, Kerkstraat 34b, Standerton; Marthinus Johannes Verster, 0210205012003 (Standerton).—Volkskas, Pretoria.
- 13179/81—**De Lange**, Louis Cornelis, 3301165007005, Paulsenstraat 668, Wonderboom-Suid, Pretoria.—Volkskas, Pretoria.
- 13147/81—**Van der Bergh**, Jan Hendrik, 1812195011009, Misti Hill, Witrivier (Witrivier).—Volkskas, Pretoria.
- 5826/81—**Dodds**, James Prior, 1107105011003, Hans Pirowstraat 240, Muckleneuk, Pretoria.—Volkskas, Pretoria.
- 7371/81—**Sadler**, Pieter Jacobus Smith, 1110195041005, Trentstraat 36, Murrayfield, Pretoria; Elsie Magrietha Sadler, 1203240034008.—Volkskas, Pretoria.
- 9271/81—**De Clercq**, Anna Susanna, 0506170016006, Mitchellstraat 17, Chrissiesmeer, distrik Ermelo (Ermelo).—Volkskas, Pretoria.
- 16435/80—**Stone**, Marthinus Jacobus, 0603055006002, Spitskop, Balmoral, distrik Bronkhorstspuit, Tweede en Finale; Johanna Susanna Stone, 1305300019009.—Volkskas, Pretoria.
- 4266/81—**Bak**, Chia Dvorah, 331327803W, Witwatersrand Jewish Old Aged Home, Johannesburg (Johannesburg).—Alec Oshry & Cohen, Johannesburg.
- 11599/81—**Naude**, Hendrik Johannes, 1203075005008, Great Northweg 92, Farrarmere, Benoni (Benoni).—E. I. Naude, Marshalltown.
- 15954/80—**Botha**, F. E., 2905225022001; Stefina Jacoba Botha, voorheen Pretorius, gebore Welding, 309529475W (Klerksdorp).—Van Wyk de Vries, Johannesburg.
- 9594/81—**Botha**, Reginald Charles, 1901185012000, 32ste Laan 831, Villieria; Anna Maria Botha, gebore Carelsen, 2208310005001.—Santamtrust, Pretoria.
- 9648/72—**Coetzee**, Cornelius Johannes, 331348903, Francisweg 131, Boksburg-Noord (Boksburg).—Santamtrust, Pretoria.
- 7696/80—**Mans**, Robert Jacobus, 2312195061004, Markotterstraat 171, Danville, Gewysigde.—Santamtrust, Pretoria.
- 5759/80—**Mans**, Dollina Gertruida, 339722624W, Markotterstraat 171, Danville, Gewysigde Eerste en Finale; Robert Jacobus Mans, 231219 5061004.—Santamtrust, Pretoria.

8561/81—**Pieters**, Daniël, 1812095010002, Brandlaan 20, Delmas-Wes (Delmas).—Santamtrust, Pretoria.

12813/81—**Deetlefs**, Daria Izak, 2101085041006, Deetlefsstraat 494, Pretoria-Noord; Sophia Aletha Deetlefs, 2607140025008 (Pretoria-Noord).—Santamtrust, Pretoria.

11314/81—**Le Roux**, Elizabeth Cornelia Florendina, Posbus 1492, Benoni (Benoni).—Santamtrust, Pretoria.

12843/81—**Oberholster**, Lourens Daniel Marthinus, 0709285025009, Leydsstraat 16a, Rustenburg (Rustenburg).—Santamtrust, Pretoria.

10811/81—**Hellerle**, Daphne Veronica, 4409210043005, Selmar-woonstelle 1, Devenishstraat, Sunnyside.—Santamtrust, Pretoria.

8243/81—**Joubert**, Marthinus Jacobus, 0201285004002, Eikeweg 59, Sundra (Delmas).—Santamtrust, Pretoria.

1039/81—**Van Aarde**, Jacob Johannes, 3107075008003, Vanderstelstraat 46, Oberholzer, Aanvullende Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie; Myrna Priscilla van Aarde, gebore Bester, 248059916W (Oberholzer).—Santamtrust, Johannesburg.

9639/80—**Victor**, Jan Robert, 3001285020009, Kiepersolhof 5, Joachimsstraat 40, Hadden, Johannesburg (Johannesburg).—Andre Bester, Johannesburg.

4298/78—**Coetzee**, Martin Jacobus, 1711195003000, Johannesburgweg 45, Irene Park, Klerksdorp, Gewysigde; Catharina Magrietha Coetzee, gebore Botes, 1910220004005 (Klerksdorp).—Andre Bester, Johannesburg.

10888/76—**Du Plessis**, Abraham Petrus, 0704155007005, Wilgestraat 14, Three Rivers, Vereeniging, Aanvullende; Anna Sophia Frederika du Plessis, 0609230008003 (Vereeniging).—Andre Bester, Johannesburg.

10877/81—**Viljoen**, Henning Johannes, 1107245024002, Vanwyklaan 7, Potchefstroom; Cornelia Heilbrecht Viljoen (Potchefstroom).—Standardtrust, Johannesburg.

306/80—**Basson**, Willem Johannes, 1206225006008, plaas De Pan, Greylingstad; Hendriena Christina Alida Basson, gebore Janse van Rensburg, 2208280006005 (Balfour).—Standardtrust, Johannesburg.

11418/80—**Robinson**, Cecilia Wilhelmina Sophia, gebore Van Heerden, 1703110023007, Leslieweg 68, Dunnottar, Eerste (Nigel).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.

1254/81—**Loots**, Nicolaas Jacobus, 0903035022008, Robinsonlaan 18, Discovery-uitbreiding 2, Roodepoort; Johanna Adriana Catharina Loots, 1004050011007 (Roodepoort).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.

9892/80—**Mallo**, Willem Jurgens, 0711235015007, Arcon Heights 516, Arcon Park, Vereeniging, Aanvullende Eerste en Finale; Maria Magdalena Mallo, gebore Marneveck, 0803210032006 (Vereeniging).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.

5791/81—**Stone**, Anna Catharina Jacomina, 0608130004005, Parkview Place 2, Hendrik Potgieterstraat, Alberton (Alberton).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.

3168/81—**Heyneke**, Anna Magdalena Francina, gebore Delport, 2005270001008, Sesde Straat 5, Maraisburg (Roodepoort).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.

15801/80—**Laubscher**, Frederik Johannes, 2008205019004, Krugerlaan 11, Delmas (Delmas).—Standardtrust, Pretoria.

3704/81—**Leibbrandt**, Pieter Willem Haake, 3503105004006, Laffniestraat 3, Ermelo (Ermelo).—Standardtrust, Pretoria.

5707/81—**Pienaar**, Percival John, 2393245945996, Ou Mutual-woonstelle 303, Vanheerdenstraat, Capital Park, Pretoria, Gewysigde Eerste en Finale.—Standardtrust, Pretoria.

15884/80—**Schneider**, Annie, 3314178294W, 105 Norvena Court, 22 Paul Nel Street, Johannesburg (Johannesburg).—H. Eides, Johannesburg.

6805/81—**Berry**, Louisa Catherina Jacomina, born Koekemoer, 0402240018000, 41 Judges Avenue, Windsor Park, Randburg (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

3313/81—**Griffiths**, Jonathan Mark Talmash, 5711035140109, 42 Hamilton Avenue, Craighall Park, Johannesburg (Johannesburg).—Webber Wentzel & Co., Marshalltown.

2524/80—**Keleti**, Ludovika, 0111170005008, 11 Cluny Road, Forest Town, Johannesburg; and subsequently deceased Hugo Keleti, 9710235010001 (Johannesburg).—Fluxman Rabinowitz & Partners, Johannesburg.

15868/80—**Mkhuhlane**, Vyna, 1604839, widow, 3206 Tati Street, Dobsonville, Roodepoort (Johannesburg).—Rom & Rom, Johannesburg.

4809/80—**Muntingh**, Johannes Lodevikus, 10 Stamford Road, Kibler Park (Johannesburg).—Bell Dewar & Hall, Marshalltown.

13017/80—**Effune**, Dora, 365117009W1, 63 Seventh Street, New Township, Springs (Springs).—I. Mendelow Browde & Fluxman, Johannesburg.

6259/81—**Jackson**, Natalie Winifred Mabel, 9602229994000, Sterkfontein Hospital, Sterkfontein (Krugersdorp).—Reeders Teeger & Rosettenstein, Johannesburg.

13527/81—**Hubble**, Ronald Ernest Breward, 1511175051106, St Mary's Rectory, 55 Jules Street, Jeppesstown, Johannesburg (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

10460/81—**Moir**, Kenneth James, 1802065014001, 22 Avenue, Parktown North, Johannesburg; First Liquidation and Distribution (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

10834/81—**McDermott**, Francis, 1110065042000, 314 Dan Pienaar Flats, Anne Street, Sandringham (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

4464/81—**Blacher**, Jeffrey Collin, 590613522007, 103 Helmar Court, corner of Page and Fortesque Road, Yeoville, Johannesburg (Johannesburg).—David R. Snaier, Johannesburg.

16495/80—**Kruger**, Barend Cornelis, 4211045047007, geskei, Bosfonteinstraat 905, Waverley, Pretoria.—Security Eksekuteur en Trustmaatskappy, Pretoria.

9219/79—**De Kock**, Pieter Jacobus Marais, 9702095008001, Steenbokfontein, Aanvullende Eerste en Finale; Eileen de Kock, 1208110008008 (Koster).—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.

13723/80—**Kleynhans**, Jan Hendrik, 1008195017001, Waterkloof, Posbus 487, Zeerust; Johanna Maria Magdalena Kleynhans, gebore Van der Westhuizen, 2006190035001 (Zeerust).—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.

8930/70—**Dempers**, Theodore, 324886792, Belvanhof 14, Dutoitstraat 400, Pretoria, Aanvullende Eerste en Finale; Leoni Dempers, gebore Pienaar, 324886793.—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.

16305/80—**Dorfling**, Jacobus Francois Cornelius, 1608175007003, Hospitaalweg 18, Middelburg, Gewysigde; Ida Margaret Dorfling, 2101090050000 (Middelburg).—Barclays-Nasionale Bank, Sunnyside, Pretoria.

5335/81—**Hart**, Herman Adolf Gerhardus, 0108245005005, 8 Kenmurewoonstelle, Hans Vanrensburchstraat, Pietersburg; Phoebe Hart, 0404230006003 (Pietersburg).—Barclays-Nasionale Bank, Sunnyside.

5043/81—**De Jager**, Michael Cornelius, 1707145044003, Komatipoort (Komatipoort).—Barclays National Bank, Nelspruit.

13967/80—**Steele**, Aletha Sophia, 0511220031005, Leeuwfontein, Wonderfontein, Tweede en Finale (Belfast).—Barclays-Nasionale Bank, Nelspruit.

1020/81—**Fulls**, Ernst Heinrich Johannes, 0105235005003, Derby, distrik Koster, Gewysigde Eerste en Finale (Koster).—Immelman & Visagie, Rustenburg.

1889/81—**Alberts**, Hendrik Willem Jacobus, 3603055001000, Hertzogstraat 452, Wonderboom-Suid, Pretoria, Eerste; Maria Elizabeth Alberts, 3809160003001.—Santamtrust, Pretoria.

10372/81—**Anthony**, Sarah Elizabeth, 1912280047007, Shercourt 27, Andriesstraat 330, Pretoria.—Santamtrust, Pretoria.

13267/81—**Jonas**, Martin Johannes Cornelius, 2604305019009, Bothmaweg 83, Valhalla, Pretoria; Maria Elizabeth Susarah Jonas, 340738195W.—Santamtrust, Sunnyside.

9413/81—**Grobler**, Elsie Catharina, 1901190010007, Sluiterstraat 37, Ermelo; Andries Wilhelm Grobler, 2102275001008 (Ermelo).—Santamtrust, Pretoria.

9647/81—**Ruyter**, Benno Kurt Martin, Plot 127, Chatwell, Landbouhoeves, Sandton (Sandton).—Santamtrust, Pretoria.

11192/80—**Lovell**, Peter Anthony Trevelyan, 963074056W, 17de Laan 671, Rietfontein.—Santamtrust, Pretoria.

9520/81—**Van Wyk**, Jakob Bernardus, 3103155039000, Pionierweg 3, Irene, Vervoerdburg; Elizabeth Maria van Wyk.—Santamtrust, Pretoria.

12919/81—**De Lange**, Johannes Jacobus, 0804095020009, Perseel 41, Potgietersrus; Johanna Jacoba de Lange, 1911020007008 (Potgietersrus).—Santamtrust, Pretoria.

1096/81—**Fourie**, Francina (Fransiena, Fransina) Magdalena Johanna, 1407150008007, Plot 13, Palm distrik, Pietersburg (Pietersburg).—Santamtrust, Pretoria.

4734/81—**Geldenhuys**, Jacobus Petrus, 5301235001002, Oosthuizenstraat 31, Ermelo (Ermelo).—Santamtrust.

11321/81—**Swart**, Louie Gabriel Phillipus, 3204085027006, Yvonne-
weg 25, Selection Park, Springs; Petronella Jacoba Swart (Springs).—Santamtrust, Pretoria.

8817/81—**Wright**, Christiaan Hendrik, 2402225037008, Vanvuurenlaan 150, Danville, Pretoria; Gertina Marta Wright.—Santamtrust, Pretoria.

9582/81—**Smith**, Jan Hendrik, 1407315009007, Rieketlaan 673, Roseville, Pretoria; Cornelius Jacobus Petrus Smith, 1911240008000.—Santamtrust, Pretoria.

9913/81—**Van Vuuren**, Daniel Jacobus, 0512155010006, Kemptonweg 26, Kempton Park; Martha Louise van Vuuren, gebore Swart, 0710040014006 (Kempton Park).—Schumann v. d. Heever & Slabbert, Kempton Park.

2201/78—**Schoeman**, Johannes Tobias Mynhardt, 3003447127W, Lomati, distrik Barberton, Gewysigde Eerste en Finale (Barberton).—Bekker van Rensburg, Barberton.

KAAP • CAPE

By die kantoor van die Meester, KAAPSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, CAPE TOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

5064/81—**Bowker**, Lilian, gebore Carlse, 022166625, weduwee, Hazeldene 7, Ryanstraat, Parow (Bellville).—W. G. van Rensburg, Parow.

4533/81—**Swart**, Jacoba Isabella Hermina, gebore Van Zyl, 9509290005009, Suideroord, Bredasdorp (Bredasdorp).—Boland Bank, Bredasdorp.

6122/81—**Judd**, Helena Louisa, born Meintjies, 10 Delphinium Street, Devils Peak, Cape Town.—Findlay & Tait Incorporated, Cape Town.

2699/81—**Reynolds**, Anna Maria, born Schoeman, 2 Park Lane Mansions, Hof Street, Cape Town; Reginald Reynolds.—Findlay & Tait Incorporated, Cape Town.

4306/81—**Saker**, Henry Josiah, 0901295005003, 14 Elgin Road, Sybrand Park, Cape Town (Wynberg).—Findlay & Tait Incorporated, Cape Town.

4902/81—**Smuts**, Nikolaas Acker, 080525735, Victoriastraat 20, Bellville (Bellville).—Transvaal en Vrystaat Eksekuteurskamer, Bloemfontein.

1298/81—**Jones**, Frederick Henry, 0907075050001, Pinelands (Goodwood).—Klossers, Cape Town.

4028/79—**Lategan**, Hendrik Jacobus, 9906085003001, Helpmekaar, Wellington, Gewysigde Eerste en Finale; Sophia Maria Jacoba Lategan (Wellington).—Santamtrust, Bellville.

7881/81—**Kotze**, Hester Sophia Jacoba Elizabeth, gebore Van Zyl, 0904230002001, Sarel Cilliersstraat 15, Bellville (Bellville).—Santamtrust, Bellville.

6129/81—**Van Zyl**, Mattheus Kriel, 0009295006002, George and Annie Starke Homes, Bellville; Magdalena Christina van Zyl, gebore Minnaar, 010721000107 (Bellville).—Santamtrust, Bellville.

6772/81—**Van Zyl**, Magdalena Christina, gebore Minnaar, 01072100 0107, George and Annie Starke Homes, Bellville (Bellville).—Santamtrust, Bellville.

2474/81—**Reinecke**, Susanna Elizabeth, gebore Britz, 9808200002 001, Huis Izak van Tonder, Ladismith; sedertdien oorlede Jacobus Johannes Reinecke, 8903145001001 (Ladismith).—Santamtrust, Bellville.

6518/81—**Van den Berg**, Talitha, 2401210006001, Romilly 52, Kusweg, Strand (Strand).—Santamtrust, Bellville.

7560/81—**Mulder**, Paul Johannes Kruger, 0008035005001, Drommedarisstraat 19, Parow; Christina Maria Mulder, 0810140034002 (Bellville).—Santamtrust, Bellville.

5052/80—**Collins**, Constance, born Heaps, 2409050054106, widow, 7 Yonder, Witzbergstraat, Durbanville Hills, Durbanville (Bellville).—Lewin Bliden King & Jackson, Goodwood.

3274/79/4B—**Hall**, William Stirling, Thornton House, Kenilworth, Supplementary First and Final (Wynberg).—Arthur E. Abrahams & Gross, Cape Town.

4803/81—**Gutowitz**, Emma Klara, 331637122, King David Residential, 369 Main Road, Sea Point. Kantor & Fialkov, Claremont.

4268/81—**Eastman**, Wilfrid Edwin, 9408315006003, Disa House, Mill Street, Gardens.—Coulter & Company, Cape Town.

3398/81—**Loots**, Johanna Louisa, 9512140006003, Ben Nevisweg 2, Groenpunt.—Jan S. de Villiers & Seun, Kaapstad.

4624/81—**Basson**, Tobias Johannes, 9002045001002, Truterstraat 8, Malmesbury (Malmesbury).—Santamtrust, Kaapstad.

6514/81—**Aspeling**, Cecil Allan, 0805045033000, Cassinoweg 34, Southfield; Martha Caroline Aspeling, gebore Hill, 022261319W (Wynberg).—Santamtrust, Kaapstad.

6202/81—**Langeveldt**, Loretta (Lorita), 4005090038006, Prinses Margaretstraat 38, Epping; Nicolaas Jacobus Langeveldt, 2804285043009 (Goodwood).—Santamtrust, Kaapstad.

1905/81—**Brand**, Steven Charles, 4811045076003, 3 Seven Sleepers, Kirstenhof, Muizenberg (Simonstad).—Santamtrust, Kaapstad.

6056/81/6D—**De Jager**, Martha Petronella Wilhelmina, 990226000 2009, Voortrekkerstraat, Uniondale (Uniondale).—Volkskas, Port Elizabeth.

964/81—**Visser**, Trygve Starrette, 014495383W, 9 Louis Trichardt Street, Goodwood; Olive Thelma Visser, born Payne (Goodwood).—Horn & Horn, Goodwood.

3693/81—**Lambrechts**, Frederik Johannes Gerhardus, 100804551W, Huis A. J. Liebenberg, Piketberg (Piketberg).—Boland Bank, Piketberg.

6636/81—**Van Niekerk**, Johanna Maria, 3101310024008, N.G. Pastorie, Vandykstraat, Piketberg (Piketberg).—Boland Bank, Piketberg.

4340/81—**Du Toit**, Lydia, voorheen De Wet, gebore Joubert, 131211 0038005, Dewaalstraat 35, Worcester (Worcester).—Boland Bank, Worcester.

3429/81—**Vosloo**, Pieter Stefanus, 1903145008003, Krakeelrivier (Joubertina).—Barclays-Nasionale Bank, George.

7131/79—**Michau**, Gerhardus Nicolaas, Broadway 53, Strand, Gewysigde Eerste en Laaste Likwidasië en Distribusie; Cornelia Sussanna Elizabeth Michau, gebore Barnard (Strand).—S. A. P. Dreyer, Strand.

7997/80—**Allen**, Ronald Norman, 118965807, 47 29th Avenue, Elsie's Rivier; Elizabeth Muriel Allen, born Meyer, 3308060081019 (Goodwood).—Frank, Bernadt & Joffe, Cape Town.

813/81—**Le Kay**, Gabriel, 1005015040015, Mispah, 21 Koring Street, Crawford; Johanna Elizabeth Le Kay, born le Roux, 111220034013 (Wynberg).—Cape Trustees, Cape Town.

6909/81—**Erwee**, Susanna Johanna Helena, 9908120001008, Huis Piet du Toit, Almaweg 16, Rosebank; Hans Jacob Christoffel Erwee (Wynberg).—Pieters Truter & Hurter, Kaapstad.

1289/81/6A—**Scheun**, Gottlieb, 0104145005005, Loopstraat, Rietbron, Tweede en Finale; Johanna Frederika Petronella Scheun, gebore Bekker, 0609080021007 (Willowmore).—John D. Crawford & Seun, Beaufort-Wes.

2071/81/1D—**Snyder**, Maria, voorheen Zas, gebore Verrooi, Lerouxstraat 502, Calvinia (Calvinia).—Groenewald & Groenewald, Calvinia.

4853/81/3B—**Nel**, Cornelia Gertruida Jacoba, gebore Brynard, 021679337, Sorgvlietthuis, Vanriebeekstraat, Calvinia (Calvinia).—Groenewald & Groenewald, Calvinia.

5511/81—**Jackson**, Thomas George, 1812115002005, Oxfordsingel 7, Oostersee, Parow; Sanetta Henrietta Jackson, gebore Brink, 160424002 9007 (Bellville).—Barclays-Nasionale Bank, Kaapstad.

5330/81—**Osborn**, Percy, 9210015003003, 4 Solomon Road, Somerset West (Somerset West).—Barclays-Nasionale Bank, Kaapstad.

2831/81—**Steenkamp**, Heremias (Hermias) Cornelis, 0001095003008, Kamaboos, Bitterfontein; Gerhardina Johanna Maria Steenkamp, 050614 0005006.—Standardtrust, Kaapstad.

5226/81—**Grosskopf**, Ernst Heinrich Siegfried, 8705155002005, Mag-nolia 43, Baxterstraat, Bellville.—Macrobert, De Villiers & Hitge Ing., Pretoria.

4817/81—**Oberhofer**, Josef, 0303045020003, 25 Braemar Road, Green Point.—The Board of Executors, Cape Town.

5928/81—**Griessen**, Rhoda, born Matthews, 014202231W, 32 Pletten-burg Street, Monte Vista (Bellville).—The Board of Executors, Cape Town.

5662/81—**Wright**, Edith Mary, 9907290010104, widow, Domus Mourne Road, Wynberg (Wynberg).—Buchanan Boyes, Cape Town.

4904/81—**Bennett**, Florence Theresa, 8511050001005, widow, 201 Main Road, Kalkbay (Simonstown).—Buchanan Boyes, Cape Town.

4219/81—**Campbell-Smith**, Mabel, widow, Deseret, 99 Kloof Street, Cape Town.—Buchanan Boyes, Cape Town.

2312/80—**Dauids**, Thomas Johannes (minor), 246 Fifth Avenue, Kraai-fontein, Administration (Bellville).—D. S. Smit & Siebrits, Bellville.

4295/81—**Veldhuysen**, Dorothy Norma, 9309180009009, Vincent Pal-lotti Hospital, Pinelands (Goodwood).—Henry James Barnett, Cape Town.

4969/74—**Osman**, Amina, born Isaacs, widow, York Road, Wynberg, Amended First and Final (Wynberg at Retreat).—Pincus Matz & Feinberg, Wynberg.

8166/80—**Doyle**, William Sherwood Flickwood, 7 Grove Road, Ronde-bosch (Wynberg).—C. & A. Friedlander, Cape Town.

4873/81—**Agron**, Caroline, 040111001900, Huis Luckhoff, Rosebank, Cape Town (Wynberg).—Fairbridge Arderne & Lawton, Cape Town.

1849/81—**Dreyer**, James Joseph Albert, 022185931W, 9 Sillery Road, Bergvliet (Wynberg).—Swanepoel Uys & Rushton, Cape Town.

4045/81—**O'Connor**, Francis Thomas, 0308045018006, 15 Chepstowe Street, Tygerhof Estate, Milnerton.—Robert Berman & Bram Fialkov, Cape Town.

8330/80—**De Castro**, Jose Jorge Gonsalves, 32 Barrack Street, Cape Town.—Routledge-MacCallums, Cape Town.

705/81—**Van der Byl**, Brenda Phyllis, 653018997, 63 Clarence Road, Wynberg (Wynberg).—Pincus, Matz & Feinberg, Wynberg.

4957/81—**Auld**, William Frederick Charles, 022507764W, 4 Molly Brown Road, Sanddrift North, Milnerton.—Bisset, Boehmke & McBlain, Cape Town.

5671/81—**Harding**, Philip William (Phillip), 0704105019001, 3 Sheinra Mansions, Beach Road, Mouille Point; Margaret Harding, born Skinner, 1403110014003.—Mrs J. Richardson, Sea Point.

2782/81—**Newland-Nell**, Harold Joseph, 14 Garlands Ride, Mount Pleasant, Salisbury, Zimbabwe.—Bisset, Boehmke & McBlain, Cape Town.

5362/81—**Henn**, Isobel Dorothy Vera, 1508130010003, Brackenfell (Bellville).—Dichmont & Dichmont, Cape Town.

7241/78—**Lorenzi**, Katrine (Catherine), 022344803, 27 Walmer Road, Woodstock, Supplementary Second and Final; Adolfo Lorenzi.—Bisset, Boehmke & McBlain, Cape Town.

1393/81—**Wasserman**, Rosa, 050307002603, Sea Point.—Dichmont & Dichmont, Cape Town.

5953/80—**Berks**, Ruby, born Herman, 022502512W, 6 Finsbury Court, Beach Road, Sea Point, Second and Final.—Syfrets Trust Co., Cape Town.

4122/80—**Gatland**, Alan Leonard, 1605145018003, 79 Woodley Road, Plumstead (Wynberg).

5397/81—**De Kock**, Nicolaas Gerhardus, 0509165030008, Huis Verge-noegd, Hoofstraat, Paarl (Paarl).—Boland Bank, Paarl.

5892/81—**Van der Merwe**, Elizabeth Johanna Magdalena, 04102200 09006, Vaneysenstraat 57, Parow (Porterville en Bellville).—Volkskas Bpk., Kaapstad.

2510/81—**Myburgh**, Christiaan Rudolph, 4506155010004, Berolstraat 26, Kuilsrivier; Anna Jacoba Myburgh, gebore Victor, 4907150015008 (Kuilsrivier).—Volkskas Bpk., Kaapstad.

1990/80—**Crous**, Jacobus Martinus, 4208166058003, Villa St Marga-rita, Warrenstraat 4, Tamboerskloof.—Walker Malherbe Godley & Field, Kaapstad.

NOORD-KAAP • NORTHERN CAPE

By die kantoor van die Meester, KIMBERLEY, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, KIMBERLEY, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

3269—**Oldewage**, Heletje (Heiletje) Johanna, gebore Van Staden, Nuweplaas, distrik Hay, Suplementêre Distribusie; Abraham Johannes Oldewage (Griekwastad).—Van Niekerk & Groenewoud, Prieska.

954/81—**Botha**, Johanna Delila, 9905030006002, Silverhof, Hope-town (Hopetown).—Elliott Maris Wilmans & Hay, Kimberley.

681/81—**Otto**, Barend Frederik Hermanus, 473570135, Harmonie Ver-pleegingnigting, Kimberley.—Elliott Maris Wilmans & Hay, Kimberley.

1082/80—**Esterhuizen**, Jurie, 2605125063010, Huis 372, Newtown, Postmasburg; Grietha Esterhuizen (Postmasburg).—Elliott Maris Wilmans & Hay, Kimberley.

322/81—**Coetzee**, Charl, 0710155015005, Laastelus, Upington, distrik Gordonia, Aanvullende (Upington).—Louw & Coetzee, Durbanville.

783/65—**Maritz**, Petrus Johannes, 141275913W, Lemoenput, distrik Vryburg, Gewysigde (Vryburg).—Du Plessis Viviers & Kie., Vryburg.

295/81—**Van Dyk**, Adriana Johanna Aletta, 2209200009004, De Rust, Douglas (Douglas).—De Villiers & Bredenkamp, Douglas.

785/81—**Willemse**, Jan Petrus, 2808255014007, Swartmodderstraat 64, Upington; Francina Christina Willemse, 3802060003007 (Upington).—Volkskas, Kimberley.

OOS-KAAP • EASTERN CAPE

By die kantoor van die Meester, GRAHAMSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, GRAHAMSTOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

3714/81—**Fox**, Daisy Dorothy, 0712010006005, Red Cross House, Fleet Street, East London (East London).—Standardtrust, East London.

3427/81—**Wilson**, Charles, 9403185004006, Fairlands Old Age Home, Cambridge, East London (East London).—Standardtrust, East London.

3152/81/2D—**De Lange**, Johannes Jacobus Christoffel, 0408 165001004, Riegierten Plas, Hoofweg, Gonubie, Oos-Londen; Eva Catharina Henrico de Lange, gebore Welzim, 034825647 (Oos-Londen).—Volkskas, Port Elizabeth.

2900/81—**Rheeder**, Christiaan Adriaan, 0811155035009, Holyrood Court 25, Inverleith Terrace, Quigney, Oos-Londen; Aenied Rose Rheeder, voorheen Naylor, gebore Ashenhurst, 1611130029005 (Oos-Londen).—Volkskas, Port Elizabeth.

1496/81—**Hattingh**, Faith Geraldine, born Brown, 034825793, 25 Longfellow Street, East London (East London).—Drake Flemmer, Orsmond & Vermaak, East London.

796/75/2C—**Jordaan**, Caroline, born Schubel, 101259533K, Colchester; Frederick Jordaan (Port Elizabeth).—Jack Levinthal & Bendelstein, Port Elizabeth.

522/75/2B—**Jordaan**, Frederick, Colchester (Port Elizabeth).—Jack Levinthal & Bendelstein, Port Elizabeth.

1006/78/2—**Peinke**, Arthur Hugo, 034891882, Fairholme, District of East London, Second (East London).—Drake, Flemmer, Orsmond & Vermaak, East London.

1832/81—**Bryson**, Thomas William, 9702015005004, 3 Ayr Place, Bonnie Doon, East London, Liquidation (East London).—Drake, Flemmer Orsmond & Vermaak, East London.

1031/81—**Jordaan**, Barend Jacobus, 8908135002000, Murraystraat 11, Middelburg (Middelburg).—Standardtrust, Kimberley.

1661/79/1A—**Dodds**, Starr Garnet, 0210035007009, 22 Gordon Terrace, Port Elizabeth; Beryl Primrose Dodds, born Thacker, 041260035002 (Port Elizabeth).—Joubert, Galpin & Searle, Port Elizabeth.

618/81/C—**Weakley**, Annie Louisa Kinton, 0303020015002, Berlin (King William's Town).—Barnes & Ross, King William's Town.

3464/80/2B—**Manson-Bishop**, Alice Maud, 9107130005006, 80 Main Road, Walmer, Port Elizabeth, Supplementary (Port Elizabeth).—Rushmere, Noach & Partners, Port Elizabeth.

1518/81—**Hoare**, Thelma Doreen, born Pearson, 1010110080008, 13 St Aidans Avenue, Grahamstown. —Whitesides, Grahamstown.

1278/81/2D—**Fraser**, Esther, formerly Goodman, born Poulton, 034850812, Red Cross House, Fleet Street, East London (East London).—Drake, Flemmer, Orsmond & Vermaak, East London.

2430/80—**Vincent**, Feances Edna, 034824221W, 4 St James Mansions, 63 St James Road, East London (East London).—Drake, Flemmer, Orsmond & Vermaak, East London.

3165/80—**Roesstorff**, Abraham Michael, 5412075057002, Nicollstraat 8, Ferguson Woonbuurt, Port Elizabeth, Tweede Likwidasië en Distribusie (Port Elizabeth).—Santamtrust, Port Elizabeth.

2342/81—**Glisson**, Janetta Fredrika, 2110050042006, King Edwardstraat 26, Newton Park, Port Elizabeth; Albert Clarence Glisson, 1502085035008 (Port Elizabeth).—Santamtrust, Port Elizabeth.

2791/81—**Liebenberg**, Elsie Johanna Dorothea, gebore Visser, 3212060044003, Vanderstellan 64, Uitenhage; Jan Hendrik Liebenberg, 2704055044007 (Uitenhage).—Santamtrust, Port Elizabeth.

3443/78/1D—**Claassen**, Hendrik Daniel Jacobus, 055327688W, Albatroswoonstelle 19, Sidwell, Port Elizabeth; Anna Gertruida Claassen, gebore Van Rooyen, 055327689H (Port Elizabeth).—Boland Bank, George.

2639/81—**Deysel**, Phillipus Martinus, 1510065004001, Batestraat 20, Uitenhage; Aletta Elizabeth Deysel, 1904020007003 (Uitenhage).—Santamtrust, Port Elizabeth.

1936/81/2D—**Du Plooy**, Iris Johanna, 23091700430151, 131 Catherine Road, Salsoneville, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Ward Able & Son, Port Elizabeth.

1758/81—**Bosch**, Phillip Michael, 5202095084007, 11 Dalglish House, Dalglish Street, Central, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Joubert, Galpin & Searle, Port Elizabeth.

2539/81—**Sciocatti**, Freddie Samuel, 3704155039005, Scanlanstraat 19, Uitenhage; Alberta Wilhelmina Sciocatti, gebore Muller, 4308 280017008 (Uitenhage).—Boland Bank, Uitenhage.

2721/81/1D—**Fourie**, Elizabeth Maria Cornelia, 2511200009003, Moltenostrat 42, Uitenhage; Marthinus Stephanus Fourie, 2111125007008 (Uitenhage).—Botha & Botha, Pearson.

283/81—**Kaplan**, Louis Samuel, 0511255052001, 16 Leicester Street, Grahamstown. —M. Mittel, Johannesburg.

714/81—**Rippon**, Clement George, 9811235011005, Dunant Park Lodge, Summerstrand, Port Elizabeth; Eunice Agnes Rippon, born Rogers, 0604030010002 (Port Elizabeth).—Dold & Stone, Grahamstown.

2904/81/1C—**Slabbert**, Blanche Valerie Magdalene, born Look, 0007 040007002, Red Cross Home, Graaff-Reinet (Graaff-Reinet).—Standardtrust, Port Elizabeth.

1439/81—**Liddiard**, Norman George, 1509155025009, 5 Hampton Road, Clifton Park, East London; Violet Liddiard, born Oosthuizen, 1807 090054005 (East London).—Volkskas, Port Elizabeth.

216/80/2A—**Laas**, Matthys Petrus, 3909285107008, La France Dairies, Kruisriver, District of Uitenhage (Uitenhage).—G. P. van Rhyn, Minnaar & Co., Uitenhage.

1718/81—**Swart**, Maria Smartryk, voorheen Koen, voorheen Strydom, gebore Kleynhans, 1407060026008, Wesstraat 31, Graaff-Reinet (Graaff-Reinet).—Standardtrust, Port Elizabeth.

2333/81—**Bird**, Hilda Edith, born Peden, Nazareth House, 10 Park Lane, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.

3027/81—**Van Onselen**, Arthur Martin, 2112235053007, Tweede Laan 43, Newtonpark, Port Elizabeth; Regina Fredrika Magrietha van Onselen, gebore van der Colff, 2304290030000 (Port Elizabeth).—Santamtrust, Port Elizabeth.

3106/81—**Knox**, Grace Rosa, formerly Kruger, born Schultz, 180527 0040000, 1 Centra Court, Moffet Street, Port Elizabeth; James Knox, 2207035042000 (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.

2745/81—**Holmes**, Percival Reginald, 0505215015007, 4 Aragon Court, Aragon Road, Adcockvale, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.

1954/81—**Nefdt**, Adolph Gustav, 1905015050007, 110 Prospect Road, Walmer, Port Elizabeth, First and Final and Supplementary; Pamela Frances Nefdt, born Kelly, 1911160038003 (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.

1862/81/2B—**Blackbeard**, James McGuire, 1005305026005, widower, 38 Sixth Avenue, Newton Park, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Fidelity Bank & Trust Co., Port Elizabeth.

2893/81—**Meyer**, Jacobus Arnoldus, 0708125024008, Newtonstraat 68, Newtonpark, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—P. J. Skein, Port Elizabeth.

569/81—**Meyer**, Nicholas Johannes, 130610503019, Vredestraat 30, Noupoot; Hester Angelina Meyer, gebore Africa (Noupoot).—G. J. Opperman & Kie., Noupoot.

1633/81—**Rabie**, George Lionel, 1203175018000, Brandstraat 17, Aberdeen, Aanvullende Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie; Gertruida (Gertruida) Johanna Rabie, gebore Esterhuizen, 1309220018000 (Aberdeen).—Standardtrust, Port Elizabeth.

967/81—**Allan**, Colin Mailer, 9612195015006, 50 Prospect Road, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.

2422/81—**Foster**, Frederick James, 8608315004004, Red Cross House, Fleet Street, East London (East London).—Syfrets Trust, East London.

NATAL

By die kantoor van die Meester, PIETERMARITZBURG, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, PIETERMARITZBURG, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

6295/80—**Naicker**, Thayagaraj, 5410285044059, House 228, Road 706, Montford, Chatsworth (Durban).—E. R. Browne & Sons, Durban.

3117/81—**Joubert**, Dirk Cornelius, 2810275035, 29 Anderson Road, Mandini (Durban).—Britz & Bonamour, Durban.

5424/81—**Coleman**, Elizabeth Louise, 0902060037005, 11 Cambridge Drive, Durban North (Durban).—Chapman Dyer Incorporated, Durban.

2796/81—**Nel**, Louis Johannes, 9903055003004, Townhillhospitaal, Pietermaritzburg (Ladysmith).—Maree & Pace, Ladysmith.

2697/81—**Breytenbach**, Louis Johannes Fourie, 0904215016000, 305 Hawaan View, Lagoon Drive, Umhlanga Rocks, Second and Final (Verulam).—Barclays National Bank, Durban.

944/81—**Jones**, Sidney Bernard, 1312245016009, 52 Airth Street, Scottburgh, First (Scottburgh).—Barclays National Bank, Durban.

6101/80—**Heath**, Mabel Doris, 0607050008004, 102 Kellon Court, Amanzimtoti, Second and Final (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

3664/81—**Schefftel**, Wenonah Dorothy, 0004090012008, c/o Frangipania Convalescent Home, 234 Essenwood Road, Durban (Durban).

2172/81—**Lang**, Charles Lockwood, 5 Durham Place, Farningham Ridge, Pinetown (Pinetown).—Barclays National Bank, Durban.

3693/81—**Scott**, Celia Gertrude, 2401310045008, 15 Arnold Hunt Road, St Winifreds, Kingsburgh, Amended First and Final (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

654/81—**Haniff**, Ebrahim, 3009195073054, 990 Old Richard Road, Marianhill; Ameena Bee Haniff, 3302270061051.—Barkers, Durban.

5372/79—**Moodley**, Kistensamy, 800398503, House 424, Road 706, Unit 7, Chatsworth; Mahalutchemee (Mahalutchemee) (Pinetown).—Burne & Burne, Durban.

3718/81—**Bruce**, John Edward, 1508025045007, 3 Lindsay Drive, Scottburgh; Mary Kathleen Bruce (Umzimto).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

2699/81/3A—**Davin**, Ellen, 921218005003, widow, Mitchell Park Nursing Home, Nimmo Road, Durban (Durban).—David Strachan & Tayler, Durban.

- 3281/81—**Lindley**, Frank Charles, 0501255018001, Village of Happiness, Margate (Port Shepstone).—Barclays National Bank, Durban.
- 5889/79—**Amojee**, Akoob Ismail, 800465695, 43 Platt Drive, Isipingo Hills, Durban, Redrawn First Liquidation and First Distribution; Sarah Bibi Amojee, born Mansoor, 800342706.—S. B. Amojee, Durban.
- 3741/81—**Vermeer**, Jan Adrian, 1708115018001, 24 Manor Gardens, Bohmer Road, New Germany (Pinetown).—Syfrets Trust and Executor, Durban.
- 3086/81—**Nelson**, Harold Wilfred, 211698592C, 67 Park Station Road, Greenwood Park (Durban).—Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Durban.
- 3696/81—**Barnes**, John Mawdsley, 0104055015002, 100 Windmill Road, Berea, Durban (Durban).—Palmer's Trust, Durban.
- 5375/81—**Engelbrecht**, Robert, 1205125018006, 405 Amtoti Flats, Amanzimtoti (Durban).—Syfrets Trust and Executor, Durban.
- 1893/80/2A—**Moolla**, Amod Mahomed, 0908145020057, 138 Rosslynne Avenue, Asherville, Durban; Amana Dawoodjee Moolla, 800486972 (Durban).—David Strachan & Tayler, Durban.
- 4295/81—**Woodroffe**, Reginald Charles, 9410195006004, 901 London House, West Street, Durban (Durban).—Syfrets Trust and Executor, Durban.
- 2975/81—**Bentley**, Edith Lydia, 211546826W, 15 Coronation House, Natal Settlers Memorial Homes, Hutchinson Road, Durban (Durban).—Palmer's Trust, Durban.
- 4455/79—**Essack**, Ahmed, 800464878A, 25 Sobrum Road, Overport, Durban, Supplementary First and Final (Durban).—Meskin & Levy, Durban.
- 2554/80/2D—**Naidoo**, Perumalsamy, 800341543, Fawsley Park, Kearsney; Ammathamma Naidoo, 2702150075058.—Jay Pundit & Company, Stanger.
- 3011/80—**Ebrahim**, Cassim Bassa (Ebrahim Kasam Basa), Vakharoli Street, Rander Taluka-Chorasi, District of Surat, Gujarat State, India.—Pat Poovalingam & Company, Durban.
- 2308/81—**Manikkam**, 800233300A, House 95, Road 720, Chatsworth, Durban; Rammie (Chatsworth).—Pat Poovalingam & Company, Durban.
- 4164/81—**Bester**, Christiana Johannes, 2709135044000, 9 Gardens Road, Prestbury, Pietermaritzburg; Helena Aletta Maria Bester, 270 9135044000.—Santamtrust, Durban.
- 2360/71/3B—**Vermaak**, Jasper Johannes, 211630900W, 38 Hartlepool Avenue, Bluff, Durban; Heila Aletta Elizabeth Vermaak, 211630901W (Durban).—Santamtrust, Durban.
- 4830/76—**Westbrook**, William Henry Mayne, 8805095002006, Old Bank Buildings, Margaret Street, Ixopo, Sixth and Final (Ixopo).—Met-board, Durban.
- 1774/81—**Engelbrecht**, Louis Jacobus, 2811215047018, 40 Ogle Road, Austerville; Mary Magdalene Engelbrecht, 2810030065015 (Durban).—Lyne & Collins, Durban.
- 5947/79—**Parvathamma**, 800610190, House 436, Road 706, Chatsworth (Pinetown).—Lyne & Collins, Durban.
- 1877/81—**Ramdeh**, 800319887A, 71 Westview Road, Red Hill, Durban (Durban).—Lyne & Collins, Durban.
- 3908/81—**Backhouse**, Bertha, 0303280016005, Bill Buchanan Park, Goodwin Drive, Durban (Durban).—Leandy & Partners, Durban.
- 1525/81—**McGavin-Greig**, Vera, 226 Ninth Avenue, Durban (Durban).—Garlicke & Bousfield Inc., Durban.
- 1292/81—**Brownlee**, Florence Hamilton, 9909010005000, 621 Currie Road, Durban (Durban).—Goldby, Compton & MacKelvie, Durban.
- 4843/80—**Pendlebury**, Gladys Elizabeth, 871124003008, Durban (Durban).—Clemmans & Jaonston, Durban.
- 3758/81—**Moonilall**, Pramjeeth, 3611255070055, 138 Myhill Road, Sea Cow Lake, Durban; Ramrajee Moonilall, 4402150093056 (Durban).—K. Desai & Co., Durban.
- 2734/81—**Steyn**, Doreen, 2308170002005, Camden Place, 18 Keeler Place, South Beach, Durban (Durban).—Garlicke & Bousfield Inc., Durban.
- 4053/81—**Prince**, Marion Louise, born Gordon, 9204180003005, Bill Buchanan Park, Goodwin Drive, Durban (Durban).—Stocken & McClean, Durban.
- 4357/80—**Barclay**, Alexander Hector, 9809085005002, Frangipania Convalescent Home, 235 Essenwood Road, Durban, Amended First and Final (Durban).—Goodrickes, Durban.
- 6237/80—**Morton**, Mona Borlase, Sherwood, P.O. Nottingham Road, First and Second and Final (Howick).—Smythe & Company., Pietermaritzburg.
- 4405/81—**Le Roux**, Elizabeth Susanna, gebore Le Roux, 07060 20035004, N.C.V.V.-tehuis, Prince Alfredstraat, Pietermaritzburg.—Volkskas, Pietermaritzburg.
- 1601/81—**Matthews**, Samuel, 4199902, 7 Willowfontain Road, Imbali, Pietermaritzburg; Doris Phyllis Matthews.—Leslie Simon, Pretorius & Company., Pietermaritzburg.
- 995/81—**Moodley**, Athilutchmee, 800355097A, 43 Lucia Road, Pietermaritzburg.—Abraham & Sangham, Pietermaritzburg.
- 2766/78—**Badhur**, Sookhdaye, 800364116, 673 Greytown Road, Raisethorpe, Pietermaritzburg.—F. H. Lowe & Co., Pietermaritzburg.
- 1824/81/2C—**Carbis**, Josephine Verena, 1003080028007, 37 Henrietta Street, Pietermaritzburg.—F. N. Carbis, Pietermaritzburg.
- 5730/80—**McKenzie**, Isabel (Isobella) Matilda, 240096500, 32 Vedic Road, Pietermaritzburg (Ladysmith).—Leslie Simon, Pretorius & Company., Pietermaritzburg.
- 2406/81—**Koch**, Alfred Carl Ernst, 9604185004009, 440 Loop Street, Pietermaritzburg.—A. L. Norman, Dix, Boyes & Company., Pietermaritzburg.
- 914/81—**Bhoddram**, Chandermunia (Chundurmania), 800333174A, 17 St Dominic Street, Newcastle (Newcastle).—Botha, Du Toit & Saville, Newcastle.
- 4435/81—**West**, Ernest Frederick, 0906195034002, 11 Creer Road, Westville (Pinetown).—Clarkson Cowley & Cowley, Durban.
- 1155/81—**Greer**, Charles Clifford Soper, 1703285035000, 8 Hudson Place, Glenashley, Durban; Ada Pearl Greer, 2402120025008 (Durban).—Biebuyck & Company., Durban.
- 3394/81—**Elms**, Albert Horace, 214 Goble Road, Morningside, Durban (Durban).—Shepstone & Wylie, Durban.
- 5344/80—**Wessels**, Unity Ann, born Victor, 2610190052005, 7 Mason Road, Ladysmith (Ladysmith).—C. A. Botha & Partners, Ladysmith.
- 2538/81—**Hay**, Thomas Alexander, 9501315003002, 7 Felgate Road, Estcourt (Estcourt).—Lombard Kitshoff & Jooste, Estcourt.
- 2999/80—**Waller**, Herbert John, 38 Cassio Road, Watford, England (Durban).—Goodrickes, Durban.
- 6104/80—**Jhetam**, Mahomed Hoosen, 800466421, 58 Sir George Street, Colenso; Saleh Bibi Jhetam (Ladysmith).—Christopher, Walton & Tatham, Ladysmith.
- 3738/81—**Swanepoel**, Coenraad Josephus, 2505115003002, Mduna Landgoed, Pk. Bayala (Hlabisa).—Volkskas, Pietermaritzburg.
- 4156/81—**Van der Walt**, Johannes Nicolaas, 2810265012005, Weststraat 16, Bergville (Bergville).—Volkskas, Pietermaritzburg.
- 4147/80—**Ferreira**, Cornelius Johannes, 550415501106, Craigieburn, Dundee (Dundee).—Moss-Morris, Johannesburg.
- 2269/81—**Gibbs**, Marjorie Sheila, 007892354, Stonehenge, P.O. Rietvlei (Greytown).—Graham Harrison & Company, Pietermaritzburg.
- 4323/81—**Shaik**, Abdool Rasool, 2104255060053, 68 Road 734, Chatsworth, Durban; Katheeja Rasool, 1901130052052 (Pinetown).—Moolla & Singh, Chatsworth.
- 5504/81—**Heron**, Catherine Grace, 1805160031002, 45 Braeside Avenue, Bellair, Durban (Durban).—Shepstone & Wylie, Durban.
- 5498/81—**Brewster**, Annie, 211465588W, Bill Buchanan Home, Goodwin Drive, Durban (Durban).—Shepstone & Wylie, Durban.
- 4066/81—**Von Mengershausen**, Barbara Mary Muir, 9311040001002, Village of Happiness, Margate (Port Shepstone).—Barclays National Bank, Durban.
- 4108/81—**Williams**, Carl Theodoris, 2403265059000, 22 Bathurst Road, Woodlands, Durban; Vera May Williams, 2201270050000 (Durban).—Standardtrust, Durban.
- 5286/80—**Schuurman**, Maria, 022506262W, Hillcrest Hospital, Hillcrest (Durban).—K. Swart & Co., Durban.
- 3280/80—**Raaff**, Margery Bertha, 1309020028001, 43 Charles Mowat Avenue, Manors, Pinetown (Durban).—Spencer Steward & Co., Durban.
- 2841/80/1B—**Pillay**, Perumal, 2401115049056, 95 Lakhimpur Road, Merebank; Kamatchi Pillay, born Kamatchi, 2704190050 (Durban).—Halse Havemann & Lloyd, Durban.
- 5148/81—**Barnard**, Alfred Luke, 0602175001000, 21 Cadogan Gardens, 298 Musgrave Road, Berea, Durban (Durban).—Barclays National Bank, Durban.
- 5170/81—**Nevett**, Charles Eric, 0106265001102, Bramley Lodge, Arbuthnot Street, Scottburgh (Scottburgh).—Standardtrust, Durban.
- 3451/81—**Titcombe**, Douglas George, 2005305031004, 16 Alphen Mews, Leeway Road, Malvern, Queensburgh (Durban).—Standardtrust, Durban.
- 3940/81—**Schutte**, Cornelius Johannes, 0612125008005, Hibiscus House, Village of Happiness, Margate; Winifred Schutte, 1408130017001 (Port Shepstone).—Standardtrust, Durban.
- 4015/77—**Denoon-Stevens**, George Kenneth, 256095877, Coolgardie, Glen Rosa, Umzinto (Scottburgh).—Standardtrust, Durban.
- 4666/81—**Parr**, George Henry, 140513001001, 22 Willowvale Flats, Adams Road, Amanzimtoti; George Henry Parr, 1212035003003.—Barclays National Bank, Durban.
- 4261/81—**Marnitz**, Joseph William, 1411085034005, 19 Radbourne Road, Warner Beach (Durban).—Barclays National Bank, Durban.
- 2633/81—**Williams**, John Meurig, 0411165018101, 27 Marvanne, 193 Innes Road, Durban (Durban).—Barclays National Bank, Durban.
- 5178/81—**Singh**, Beemlawathi, 5209110085059, 25 Thompson Avenue, Lotusville, Verulam; Dhanraj Singh, 4910035075056 (Verulam).—Barclays National Bank, Durban.
- 5296/81—**Hean**, Ernest Hawthorne, 0510105019002, 2 Harcourt, 75 Frere Road, Glenwood (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

ORANJE-VRYSTAAT • ORANJE FREE STATE

By die kantoer van die Meester, BLOEMFONTEIN, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, BLOEMFONTEIN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

465/80—**Oosthuizen**, Nicolaas Jacobus, 1912055020007, Swartkoppies, Distrik Koppies, Supplémentêre (Koppies).—Standardtrust, Bloemfontein.

1843/81—**Van Zyl**, Johannes George, 2404065016000, Plot 53, Spitskop, Distrik Bloemfontein; Stefanie Hendrika van Zyl, gebore Bester, 2812170020008. Standardtrust, Bloemfontein.

1474/81—**Jordaan**, Jan Johannes, 2312255020007, Heynsstraat 1, Fichardt Park, Bloemfontein; Martha Franzoha Jordaan, gebore Gousard.—Standardtrust, Bloemfontein.

1313/81—**Coetzee**, Anna Elizabeth, gebore Mentz, 457428110W, Smithfield (Smithfield).—Standardtrust, Bloemfontein.

856/81—**Javen**, Mary Elizabeth, formerly Smith, 1104040007006, Thornhill, Koppies (Koppies).—Standardtrust, Bloemfontein.

2157/81—**Jansen van Vuuren**, Hester Engela, 9409120006006, Hugostraat 1, Brandwag, Bloemfontein.—Standardtrust, Bloemfontein.

330/81—**Shields**, Johanna Catharina, gebore Mostert, 1608110019006, Dresdern, Bethlehem; Johannes Gerhardus Shields, 1311015004006 (Bethlehem).—Volkskas, Bloemfontein.

1257/81—**Van der Merwe**, Anna Elizabeth, 110180028009, Welgevonden, Posbus 20, Petrus Steyn; Johannes Petrus van der Merwe, 100416 5003006 (Petrus Steyn).—Breytenbach, Van der Merwe & Botha, Bethlehem.

2163/81—**Jacobs**, Helena Henriëtte, 0807210019004, President Reitzlaan 83a, Bloemfontein; Jan Pieter Jacobs, 22/5/08, 0805225028002.—Du Randt & Louw, Kroonstad.

1887/81—**Gouws**, Johannes Stefanus, 408477175, 5 Huis-Vergeet-My-Nie, Stofbergstraat, Bultfontein; Rachel Catharina Wilhelmina Fourie Gouws, gebore Nel, 941218002006 (Bultfontein).—Edmeades, De Kock & Orffer, Bultfontein.

1442/81—**Nel**, Anna Catherina, 404151630, Mooihawe-ouetehuis, Melvillerylaan, Brandwag, Bloemfontein.—Claude Reid Haylett Davidson & Marais, Bloemfontein.

1537/81—**Reyneke**, Belthus Johannes, 0603305508006, Poplarstraat 18, Declerqville, Klerksdorp (Virginia).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

2009/81—**Freeman**, Harry, 1504215003005, 57 King Street, Dagbreek, Welkom; Ada Lilian Maud Freeman, born Stockley, 2007300068 000, Supplementary (Welkom).—Barclays National Bank, Bloemfontein.

1773/81—**Smit**, Carolina Margaretha, gebore Hattingh, 1103260021 002, Paul Rouxstraat 42, Dan Pienaar, Bloemfontein.—Reitz Barry & Pretorius, Bloemfontein.

1210/81—**Marquard**, Catharina Fredrika, 421316010, Mooihawe, Melville Drive, Bloemfontein.—Deane and Thresher, Bloemfontein.

341/81—**Marquard**, Louise, 9507120008003, Siesta, General Conroy Street, Bloemfontein.—B. A. Marquard, Rondebosch.

1930/81—**Lamprecht**, Johannes Jacobus, 1107265001000, Plot 24, Bally Duff, Bethlehem (Bethlehem).—Transvaal en Vrystaat Eksekuteurskamer, Bloemfontein.

1175/81—**Wessels**, Hermanus Wilhelmus, 2001105028001, Commis-siestraat, Excelsior (Excelsior).—Steyl, Wessels & Kie, Excelsior.

1584/79/A—**Van den Heever**, Ursula Elizabeth Houston, 230116009, Fourieshoek, Sheridan Halt, District of Fouriesburg, Second Liquidation and Distribution (Fouriesburg).—E. G. Cooper & Sons, Bloemfontein.

1582/81—**Olivier**, Ockert Petrus Jacobus, 0309095002007, Olie, Ventersburg; Aletta Adriana Olivier, gebore Wilken, 1106370006003 (Ventersburg).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

819/81—**Bronkhorst**, Petrus Lourens, 4608205030006, Koppieskraal, distrik Vredefort (Vredefort).—Volkskas, Klerksdorp.

611/81—**Bekker**, Johan Jacob, 1804065016002, Spitskop, distrik Luckhoff (Luckhoff).—Naude & Van de Wall, Bloemfontein.

1173/81—**De Villiers**, Jacobus Lodewikus, 1508065031008, Klompstraat 27, Kroonstad; Helena Catharina Lusitania, gebore Van der Berg, 1503270016001 (Kroonstad).—Naude, Thompson & Du Bruyn, Kroonstad.

1874/81—**Smith**, Catharina Maria, gebore Meintjes, 3104210024003, Allenstraat 43, Kroonstad; Andries Jacobus Smith, 2511085011009 (Kroonstad).—Naude, Thompson & Du Bruyn, Kroonstad.

INSOLVENSIEWET- EN MAATSKAPPYWETTE-KENNISGEWINGS INSOLVENCY ACT AND COMPANIES ACTS NOTICES

Vorm/Form J 28

BOEDEL OF MAATSKAPPE WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF GELIKWIDEER IS

Ingevolge artikel 17 (4) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel 356 (1) van die Maatskappywet, 1973, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof kennis gegee dat die boedels of maatskappe hieronder vermeld voorlopig op las van genoemde Hof gesekwestreer of gelikwideer is.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is en op die aansoek van.

ESTATES OR COMPANIES SEQUESTERED OR WOUND UP PROVISIONALLY

Pursuant to section 17 (4) of the Insolvency Act, 1936, and section 356 (1) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given by the Masters of the Supreme Court that the estates or companies mentioned below have been sequestered or wound up provisionally by order of the said Court.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date upon which and division of court by which order made and upon the application of.

E168/81—**Schenk**, Bernard William, a businessman carrying on business under the name and style of Waverley Supermarket, Tarkastad. 3/12/81, Eastern Cape. Bokomo Distributing Company (Pty) Ltd.

E170/81—**Godley**, John Robert, residing at 8 Strandfontein Road, Summerstrand, Port Elizabeth, and carrying on business as Transvaal Properties, 413a Main Street, North End, Port Elizabeth. 1/12/81, South-Eastern Cape Local. Peter Kennedy.

Vorm/Form J 29

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE, LEDE OF SKULDBRIEFHOUDERS VAN GESEKWESTREERDE BOEDEL, MAATSKAPPE IN LIKWIDASIE OF ONDER VOORLOPIGE GEREGETELIKE BESTUUR

Nademaal die boedels of maatskappe hieronder vermeld op las van die Hooggeregshof van Suid-Afrika gesekwestreer, gelikwideer of onder voorlopige geregetelike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof ingevolge artikels 17 (4) en 40 (1) van die Insolvensiewet, 1936, artikels 119 (3), 125 (1) en 196bis (4) van die Maatskappywet, 1926, en artikels 356 (1), 364 (1) en 429 van die Maatskappywet, 1973, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuant, lede of skuldbriefhouders van genoemde boedels of maatskappe op die datums, ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappe, die verkiesing van kurators, likwidateurs of geregetelike bestuurders, of vir die doeleindes bedoel in artikels 364 of 431 van Wet 61 van 1973, na gelang van die geval, gehou sal word.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum van die voorlopige en datum van die finale bevel, en afdeling van hof waardeur order gemaak is, en datum, uur en plek van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES, MEMBERS OR DEBENTURE-HOLDERS OF SEQUESTERED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND UP OR PLACED UNDER PROVISIONAL JUDICIAL MANAGEMENT

The estates and companies mentioned below having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under provisional judicial management by order of the Supreme Court of South Africa, Masters of the Supreme Court hereby give notice, pursuant to sections 17 (4) and 40 (1) of the Insolvency Act, 1936, sections 119 (3), 125 (1) and 196bis (4) of the Companies Act, 1926, and sections 356 (1), 364 (1) and 429 of the Companies Act, 1973, that a first meeting of creditors, contributories, members or debenture-holders of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, the election of trustees, liquidators or judicial managers or for the purposes referred to in sections 364 or 431 of Act 61 of 1973, as the case may be.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date of the provisional and date of the final order, and division of court by which order made, and date, hour and place of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

T1354/81—**Fourie**, Filippus Daniël, woonagtig te Myrtlelaan 26, Modderfontein, Kempton Park. 28/10/81—24/11/81, Transvaalse Provinsiale. 19/1/82, 09h00, Kempton Park.

T1244/81—**Haegeman**, Desire Albert Hans, an adult European male employed by Egon Schmidt Plastics (Pty) Ltd, 55 Gold Street, Johannesburg, and presently residing at Plot 123, Walterville, Johannesburg. 8/10/81—3/11/81, Witwatersrand Local. 20/1/82, 09h00, Johannesburg.

C541/81—**Luton Milliners (Pty) Ltd**, registered office at 12th Floor, Main Tower, Cape Town Centre, Heerengracht, Cape Town. 20/10/81—17/11/81, Cape of Good Hope Provincial. 8/1/82, 09h00, Cape Town.

C571/81—**Nel**, Anthonie Christoffel (getroud buite gemeenskap van goedere met Winifred Nel, gebore Malan), werksaam as plaasbestuurder en woonagtig te Damplaas, Worcester. Oorgawe 24/11/81, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 20/1/82, 10h00, Worcester.

Vorm/Form 1

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPY IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 40 (3), 56 (3) en 77 van die Insolvensiewet, 1936, artikels 129, 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926 en artikels 339, 366, 375 (5) (b) en 402 van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die persone hieronder vermeld as kurators of likwimateurs aangestel is, na gelang van die geval, en dat persone wat enigiets aan die boedels of maatskappye verskuldig is die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde kurators of likwimateurs moet betaal.

Byeenkoms van skuldeisers of kontribuant van genoemde boedels of maatskappye sal gehou word op die datums, ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, vir die ontvangs van die verslae van die kurators of likwimateurs oor die sake en toestand van die boedels of maatskappye, en om opdragte aan die kurators of likwimateurs uit te reik betreffende die verkoop of opvordering van gedeeltes van die boedels of bates van die maatskappye of betreffende aangeleenthede rakende die beheer daarvan.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; naam en adres van kurator of likwimateur, en datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 40 (3), 56 (3) and 77 of the Insolvency Act, 1936, sections 129, 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339, 366, 375 (5) (b) and 402 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the persons mentioned below have been appointed trustees or liquidators, as the case may be, and that the persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors or contributories of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or assets of the companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and address of trustee or liquidator and date, hour and place of meeting and period within which debt must be paid, if this is not to be done forthwith.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

N217/81—**Hillinrod (Pty) Ltd**, in liquidation; P. L. Elliot, P.O. Box 286, Umtentweni. 12/1/82, 09h00, Port Shepstone.

N222/81—**A-Man-Co (Pty) Ltd**; John Allan Bruce, c/o Metboard (Natal) Ltd, P.O. Box 3912, Durban, 4000. 7/1/82, 14h00, Durban.

E156/81—**Moorfields (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation; David Lynden Coghlan Browne, P.O. Box 518, Port Elizabeth, 6000.

E158/81—**Parkhurst Trust (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation; David Lynden Coghlan Browne, P.O. Box 518, Port Elizabeth, 6000.

E157/81—**Muers Raby Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation; David Lynden Coghlan Browne, P.O. Box 518, Port Elizabeth, 6000.

E153/81—**Richardson Securities (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation; David Lynden Coghlan Browne, P.O. Box 518, Port Elizabeth, 6000.

E154/81—**Richardson Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation; David Lynden Coghlan Browne, P.O. Box 518, Port Elizabeth, 6000.

E155/81—**Richardson's Citrus (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation; David Lynden Coghlan Browne, P.O. Box 518, Port Elizabeth, 6000.

B97/81—**Ingram**, Wessel Johannes; H. J. F. Steyn, p/a Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Tweede Verdieping, Colonial Mutualgebou, Maitlandstraat 53, Posbus 819, Bloemfontein. 6/1/82, 11h00, Ladybrand.

B141/81—**Ladybrand Meubels (Edms.) Bpk.**; H. J. F. Steyn, p/a Lovius, Block, Meltz, Steyn & Yazbek, Tweede Verdieping, Colonial Mutualgebou, Maitlandstraat 53, Posbus 819, Bloemfontein. 6/1/82, 11h00, Ladybrand.

C399/81—**Vergottini**, J. L. T.; D. J. Rennie and D. Ozinsky, 24 Wale Street, Cape Town. 20/1/82, 10h00, Strand.

C400/81—**Le Roux**, J. H. P.; D. J. Rennie and D. Ozinsky, 24 Wale Street, Cape Town. 22/1/82, 10h00, Caledon.

C310/81—**Wicklewood (Pty) Ltd**, in liquidation; M. T. East, 24 Wale Street, Cape Town. 7/1/82, 09h00, Wynberg.

T1412/81—**Coojaff Investments (Pty) Ltd**; M. I. Stein, P.O. Box 1470, Pretoria.

C339/80/5B—**Sea Point Estates (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation; Montagu Philip Plant, 601 86 St George's Street, Cape Town, 8001. 15/1/82, 09h00, Cape Town.

N432/81—**S.S.C.I. (Pty) Ltd**; Stanley Robert Dent Brooks, 1401 United Buildings, 291 Smith Street, Durban. 14 days.

T1179/81—**Jansen van Rensburg**, J. F.; A. P. Veldtman, Posbus 4680, Pretoria. 13/1/82, 10h00, Klerksdorp.

T1100/81—**Jansen van Rensburg**, S. J.; A. P. Veldtman, Posbus 4680, Pretoria. 15/1/82, 09h00, Nelspruit.

T1269/81—**North Lake Investments (Pty) Ltd**, in members' voluntary winding-up; David Jacob Eliasov, for Eliasov, Wolf & Partners, Fourth Floor, Ned-Equity Insurance Centre, corner of Eloff and Smit Streets, Johannesburg.

T1411/81—**Legene Properties (Pty) Ltd**; M. I. Stein, P.O. Box 1470, Pretoria.

Vorm/Form 2

BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPY IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 41 en 42 van die Insolvensiewet, 1936, artikels 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926, en artikels 339 en 366 van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasië hieronder vermeld, gehou sal word met aanduiding van die nommer van boedel/maatskappy; die naam en beskrywing van boedel/maatskappy; die datum, uur en plek van byeenkoms en die doel van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en in ander plekke voor die Landdros gehou.

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 41 and 42 of the Insolvency Act, 1936, sections 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339 and 366 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestered estates or companies being wound up mentioned below, indicating the number of estate/company; the name and description of estate/company; the date, hour and place of meeting and the purpose of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

N240/80—Cameron, J. N. 13/1/82, 09h00, Durban. Proof of claims.
T356/81—Basil's Café (partnership). 13/1/82, 10h00, Springs. Proof of claims.

T958/81—Stokes, J. E. 8/1/82, 10h00, Pretoria. Verdere bewys van eis.

B110/81—Van Rooyen, Marthinus Petrus, Malanstraat 30, Bethlehem. 14/1/82. Bewys van verdere eis.

C70/81—Gold, R. H. 22/1/82, 09h00, Cape Town. Proof of debt.

C320/80—Swart, Wynand Moolman. 15/1/82, 09h00, Cape Town. For proof of claims.

E85/80—Cape Pipe and Valve Co. (Pty) Ltd, in liquidation. 8/1/82, 10h00, East London. Special meeting of creditors for further proof of claims.

B159/79—Macvyn Engineering (Pty) Ltd. 23/12/81, 10h00, Welkom. Spesiale byeenkoms, bewys van eis.

T713/81—Hoosen, A. 8/1/82, 10h00, Vereeniging. Verdere bewys van eis.

N219/80—Oosthuizen, J. S. S. 8/1/82, 10h00, Pietermaritzburg. Verdere bewys van eis.

T594/81—Stadsrivier Boere (Edms.) Bpk., in likwidasië. 29/1/82, 09h00, Nelspruit. Finale bewys van eis.

T595/81—Grootklip Boere (Edms.) Bpk., in likwidasië. 29/1/82, 09h00, Nelspruit. Finale bewys van eis.

T753/81—Kuhl, G. M. 13/1/82, 10h00, Klerksdorp. Finale bewys van eis.

N511/77—Girls Unlimited (Pty) Ltd, in liquidation. 5/1/82, 10h00, Durban. To ratify, confirm and approve—

(a) all the actions of the Liquidator Elick Chesler in his administration of the estate;

(b) the steps taken by the said Liquidator in locating and realising assets in the estate which had been withheld from him by the former director(s) of the Company;

(c) the steps taken by the said Liquidator in engaging the services of attorneys and in conducting an inquiry which resulted in establishing the existence of assets previously concealed by the former director(s) and in having a substantial claim expunged, and;

(d) the steps taken or intended to be taken by the Liquidator to reflect the costs of the inquiry and all or any litigation undertaken by him pursuant thereto in the name of the Company, as costs incurred in the liquidation and administration of the Company, notwithstanding the fact that the inclusion of any such legal costs either as taxed, assessed or agreed, may result in a contribution being levied against concurrent creditors who will already have received dividends in terms of the First Liquidation and Distribution Account in this estate.

Vorm/Form 3

VERLENGING VAN TERMYN VIR INDIENING VAN LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIE-REKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 109 (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel 135 (1) (c) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat kurators of likwidateurs van die gesekwestreerde boedels of maatskappe in likwidasië, na gelang van die geval, hieronder vermeld voornemens is om na afloop van 'n termyn van 14 dae vanaf die datum van publikasie hiervan, die betrokke Meesters om 'n verlenging van die termyn hieronder genoem, vir die indiening van likwidasië-, distribusie- of kontribusierekenings te versoek.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; naam en datum van aanstelling van kurator of likwidateur; datum waarop rekening ingedien moet word; termyn van verlangde verlenging en by watter Meester aansoek gedoen sal word.

EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 109 (1) of the Insolvency Act, 1936, and section 135 (1) (c) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that after the expiration of a period of 14 days as from the date of publication hereof, it is the intention of the trustees or liquidators, as the case may be, of the sequestered estates or companies being wound up mentioned below, to apply to the respective Masters for an extension of time, as specified below, within which to lodge liquidation accounts and plans of distribution or contribution.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and date of appointment of trustee or liquidator; date when account due; period of extension required and to which Master application will be made.

N25/80—Jacobson, Monty; B. Rulten, 11/6/80. 11/12/81. Six months, Pietermaritzburg.

N68/81—Fradd, Jean Rose, House 90, Hulets Sugar, Doringkop; John Allan Bruce, 12/6/81. 11/12/81. Four months, Pietermaritzburg.

N67/81—Fradd, Peter, House 90, Hulets Sugar, Doringkop; John Allan Bruce, 11/6/81. 11/12/81. Three months, Pietermaritzburg.

T1364/76—Loubser, A. J.; A. S. P. Meyer, 2/11/77. 1/12/81. Ses maande.

N230/78—Narain, Mohan; L. Govender, 20/10/78. 30/11/81. Six months, Pietermaritzburg.

B71/81—Van Heerden, Charl Marthinus, voorheen handeldrywende as Van Heerden Bouers, Bloemfontein; George Frederik. 26/12/81. Twee maande.

T1186/79—Equity Leasing and Discounting Company (Pty) Ltd; Norman Sifris, 29/10/79. 31/12/81. Six months, Pretoria.

E5/80/1B—Du Preez, H. P. T. L.; M. L. de Villiers, 30/4/80. 25/8/81. 12 months, Grahamstown.

C337/79—Zurnamer, D. N.; M. T. East, 23/10/79. 1/11/81. Four months, Cape Town.

T108/81—Van der Ham, G.; J. H. van Blerk, 5/9/81. 4/11/81. Vier maande, Pretoria.

Vorm/Form 4

LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 108 (2) van die Insolvensiewet, 1936, artikel 136 (2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 406 (3) van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die likwidasië-, distribusie- of kontribusierekenings in die boedels of maatskappe, na gelang van die geval hieronder vermeld, ter insae van skuldeisers of kontribuant sal lê op die kantore van die Meesters en Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum hieronder vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laaste is.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; beskrywing van rekening; rekening ter insae by Meester- en Landdroskantoor, datum (indien later as publikasiedatum), tydperk (indien langer as 14 dae).

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 108 (2) of the Insolvency Act, 1936, section 136 (2) of the Companies Act, 1926, and section 406 (3) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the liquidation account and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned below will lie open for inspection by creditors or contributories at the offices of the Masters and the Magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the date mentioned below or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; description of account; account for inspection at Master's and Magistrate's Office, date (if later than date of publication hereof), period (if longer than 14 days).

T1396/80/6B—Cheryl-Lara (Pty) Ltd. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1390/80/B—Kewlands Property Number Four (Pty) Ltd. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

E160/79/A—**Bluhm, K. A.** Supplementary Liquidation and Distribution. Grahamstown, East London.

C125/81—**Beltoring (Edms.) Bpk.**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation. Cape Town.

N257/81/4B—**L. A. Spence (Pty) Ltd**, in members' voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban. 25/12/81 to 15/1/82.

N281/79—**Hogg, R. G.** Second and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

N465/78—**Graskie, Brian Rodney**, residing at 15 Flame Crescent, Newcastle, 2940. Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

T639/80—**Hill Haas Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. Pretoria, Johannesburg.

T224/81—**Geyser, Johannes Jacobus**. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Nigel.

N76/81/3B—**J.J.L. (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. Amended First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

B23/81—**J. D. Kleinbans & Seuns (Edms.) Bpk.**, in likwidatie. Eerste Likwidatie en Distribusie. Bloemfontein.

E126/79/2B—**Tiry, Dawood**, formerly trading as Arcadia Supermarket. First and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.

T1169/80—**Unit Sales (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Klerksdorp.

C567/80—**L. Dawson & Co. (Pty) Ltd**, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C242/80—**Carlvin Engineering (Pty) Ltd**, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

E67/81/1B—**S. Tokalon (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.

B57/80/B—**Ferreira, Victor Martin**, wat handel dryf as Hiper Vloere. Eerste Likwidatie en Distribusie. Bloemfontein, Bothaville.

C267/81/2A—**Boroda Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C429/79/5A—**Cape Town City Football Club (Pty) Ltd**, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C24/81/4A—**Morris, Raymond David**, carrying on business as Ray Morris Health Studio, Claremont Medical Centre, Main Road, Claremont, Cape. First Liquidation and Distribution. Cape Town, Wynberg.

T754/78—**Small Car Hire (Pty) Ltd**. Fourth and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

E203/78/1A—**Van Loggerenberg, Herman**, formerly trading as J. P. Smit General Dealer, Colesberg. Third and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.

E107/79/A—**West, Christopher Roy**, formerly trading as Step-Inn Shoes. Third and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.

C731/78/1A—**Triangle Manufacturing Company (Pty) Ltd**, in liquidation. Amended Third and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C539/80/5A—**Shalimar Developments (Pty) Ltd**, in liquidation. First Liquidation and Distribution. Cape Town.

C221/79—**Jopelo (Pty) Ltd**, in liquidation. First and Final Supplementary Liquidation and Distribution. Cape Town, Vredenburg.

T1139/78—**Metro Machine Company (Pty) Ltd**, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Vereeniging.

T177/81—**Melsetter Investments (Pty) Ltd**. Eerste en Finale Likwidatie en Distribusie. Pretoria, Pietersburg.

T1198/80—**No Boss (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.

C391/81—**Reina Holdings (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town. 21 days.

Commercial and Industrial (Credit) (Cape) (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution of the company.

C452/78—**Amal Limited**, in liquidation. Fourth Liquidation and Distribution. Cape Town.

C143/81/3B—**Little Danbury (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

E78/81/2R—**Peder Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.

C529/80/5B—**Pereira Brothers (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

T1308/78—**Oosthuizen, M. A.** Third and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.

T974/80—**S.P.O.T.T. (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T740/80—**Portabuild Structures (Pty) Ltd**, in liquidation. Second Liquidation Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.

T471/81—**Lance Investments (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.

T641/79—**Liebenberg, B. J.** Vierde Likwidatie en Distribusie. Pretoria, Vereeniging.

Vorm/Form 5

UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPE IN LIKWIDASIE

Nademaal die likwidasierekenings en distribusie- of kontribusierekenings in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidatie, na gelang van die geval, hieronder vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is, word hierby ingevolge artikel 113 (1) van die Insolvensiewet, 1936, artikel 139 (2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 409 (2) van die Maatskappywet, 1973, kennis gegee dat uitbetaling van dividende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappye soos hieronder uiteengesit en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig by die adres hieronder genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum waarop rekening bekragtig is; of 'n dividend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide, en naam en adres van kurator of likwidateur.

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

The liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the sequestered estates or companies being wound up, as the case may be, mentioned below having been confirmed on the date therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section 113 (1) of the Insolvency Act, 1936, section 139 (2) of the Companies Act, 1926, and section 409 (2) of the Companies Act, 1973, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth below and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned below.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company and account; date when account confirmed; whether a dividend is being paid or contribution being collected, or both, and name and address of trustee or liquidator.

N496/76—**Gauché, A. S.** 26/11/81. Dividend. K. D. Krumm, P.O. Box 4478, Durban, 4000.

E56/81/2A—**Tomcoyle (Pty) Ltd**. 10/12/81. Dividend being paid. S. Fanarof, First Floor, Havilland House, 41 Havelock Street, Port Elizabeth.

N297/81/4B—**Poulsen Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 7/12/81. Dividend being paid. R. K. Baker, P.O. Box 1858, Durban, 4000.

C511/80—**Brenmar Investments (Pty) Ltd**, Second and Final. 3/12/81. Dividend being paid. A. J. Black, C.A. (S.A.), 16th Floor, The Strand Tower, 66 Strand Street, Cape Town.

E146/80/2A—**Double E (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 10/12/81. Dividend being paid. G. H. Yates, P.O. Box 1552, Port Elizabeth, 6000.

N333A/80—**The Hardware Exchange Company (Partnership)**. 4/12/81. Dividend being paid. V. R. Reynolds, c/o Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000.

E29/79/A—**Fouries Garage (Pty) Ltd**, in liquidation, a property owning Company with registered office, 67/69 Main Street, Despatch. 4/12/81. Dividend being paid. D. A. Morris, East Cape Trustees (Pty) Ltd, AA House, 4 Rink Street, Port Elizabeth, 6001.

T463/80—**Kruger, J. A. G.** 19/11/81. Dividend. A. S. P. Meyer, p/a Kaap-Vaal Trust (Pretoria) (Edms.) Bpk., Posbus 3639, Pretoria.

B159/80/A—**Venter, Jacobus Albertus**. 23/11/81. Dividende word betaal. B. St C. Cooper, p/a E. G. Cooper & Seuns, Posbus 27, Cooper House, St Andrewstraat 157, Bloemfontein.

T330/81—**Guta (Edms.) Bpk.**, in vrywillige likwidatie. 19/11/81. Dividende. J. C. Jonker, Posbus 597, Potchefstroom, 2520.

B239/79—**Fortiori Beleggings (Edms.) Bpk.**, in likwidatie, voorheen bekend as Thewie Wessels (Edms.) Bpk., met geregistreerde hoofkantoor te Hillstraat, Kroonstad. 4/12/81. Uitkeer dividende. Roelof Davel du Plessis, Posbus 760, Bloemfontein.

497/80—**Newry Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. 30/11/81. Dividends being paid. N. A. Langston, P.O. Box 905, Cape Town.

T831/79—**Steam Age Railways Ltd**, in voluntary liquidation. 9/9/81. Dividends are being paid. 9/9/81. A. E. Burger, Fourth Floor, French House, 4 Ferreira Street, Johannesburg.

E46/80/2A—**Blignaut, Johannes**, residing at 14 Castle Hill, Central, Port Elizabeth, and who previously traded as Wolwefontein Hotel and Lorraines in Port Elizabeth. 30/11/81. Secured award being paid. Kenneth Norman Paterson, Third Floor, C.N.A. Building, 37 Union Street, P.O. Box 963, East London.

K26/80—**Sagson Properties Ltd**, in liquidation. 17/11/81. Dividend is being paid. E. J. F. Smit, P.O. Box 64, Kimberley.

B43/81—**Holtzhausen**, Frederick Frans, werksaam as spekulant en woonagtig te Ricelaan 34, Shannon, distrik Bloemfontein. 8/12/81. Uitkeer dividende. Roelof Davel du Plessis, Posbus 760, Bloemfontein.

C476/80—**Fourie**, A. F. 2/12/81. Dividends being paid. L. von W. Bester and J. J. Fourie, P.O. Box 1867, Cape Town, 8000.

B93/80—**Claassens**, Barend Christoffel. 19/11/81. Kontribusie word gevorder. B. St C. Cooper, p/a E. G. Cooper & Seuns, Posbus 27, Cooper House, St Andrewstraat 157, Bloemfontein.

E55/80/1A—**Noel Sampson Investments**, trading as Sampsons Electrical Company, Shop 11, Cotswold Shopping Centre, Cotswold, Port Elizabeth. 2/12/81. Dividend being paid. S. H. Levin, East Cape Trustees (Pty) Ltd, AA House, 4 Rink Street, Port Elizabeth, 6001.

C341/80/1A—**Koopman**, Michael Matthews. 2/12/81. Dividends being paid. Renate Helene Dorothea Ingram, c/o The Board of Executors Trustees (Pty) Ltd, 19th Floor, Carthwrights Corner House, Adderley Street, Cape Town.

T144/78—**Van Staden**, P. J. 2/12/81. Dividend. A. S. P. Meyer, p/a Kaap-Vaal Trust (Pretoria) (Edms.) Bpk., Posbus 3639, Pretoria.

T1866/78—**De Beer**, C. W. 8/12/81. Dividend. A. S. P. Meyer, p/a Kaap-Vaal Trust (Pretoria) (Edms.) Bpk., Posbus 3639, Pretoria.

T1389/80—**Nordikem Inv. (Pty) Ltd**. 9/12/81. Dividend being paid. M. I. Stein, P.O. Box 1470, Pretoria.

C467/80/2A—**Rhodora Court (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 30/11/81. Dividend being paid. Rael Gordon, P.O. Box 4545, Cape Town, 8000.

T1001/79—**J. M. S. Bothma & Sons (Pty) Ltd**, in liquidation. 30/11/81. Dividends payable. B. T. Whitson, c/o Syfrets Trust, P.O. Box 1830, Pretoria, 0001.

N181/1A—**Tollner Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 3/12/81. Return of capital to contributory. A. J. Swaby, P.O. Box 4779, Durban.

T446/76/6B—**Usco Members' Store (Pty) Ltd**, in liquidation. 27/1/81. Dividend being paid. L. D. Druker, c/o The Druker Trust Company (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg.

C521/80—**Janalzo Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 26/11/81. Dividend being paid. E. D. James, 24 Wale Street, Cape Town.

C267/78/2A—**Atlantic Knitting Mills Corporation (Pty) Ltd**, in liquidation. 1/12/81. Dividends being paid. Neville Ralph Rubinstein, c/o The Board of Executors Trustees (Pty) Ltd, 19th Floor, Carthwrights Corner House, Adderley Street, Cape Town.

T750/80—**Knoetze**, G. C. 11/12/81. Concurrent award. V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria, 0001.

T972/78/OND2A—**Risseuw**, D. J. 14/12/81. Concurrent award. I. L. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria, 0001.

T200/80—**Babrosco Mines (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 2/12/81. Return to shareholders. C. R. G. Fisher, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107.

T877/79—**Potties Steel Tile and Roofing (Pty) Ltd**, in liquidation. 3/12/81. Award to secured creditors. C. R. Lansdown, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107.

T816/79—**Otto Lansberg (E.P.) (Pty) Ltd**, in liquidation. 10/12/81. Award to secured creditor. C. R. Lansdown, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107.

T808/79—**Olco (O.F.S.) Properties (Pty) Ltd**, in liquidation. 3/12/81. Award to secured creditor. C. R. Lansdown, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107.

T128/80—**Pinto**, A. 27/11/81. Award to preferent creditor. C. R. G. Fisher, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107.

Vorm/Form 6

AANSOEK OM REHABILITASIE

Ingevolge artikel 124 van die Insolvensiewet, 1936, word hierby kennis gegee dat die insolvente persone hieronder genoem om hul rehabilitasie aansoek sal doen op die datums, tye en plekke en om die redes wat daarin teenoor hulle onderskeie name aangedui is, met aanduiding van nommer van boedel; volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy geboortedatum en persoonsnommer) en plek van besigheid of woonplek; datum waarop boedel gesekwestreer is, en adres, betrekking of status van insolvent ten tye van daardie datum; afdeling van Hooggeregshof waarby en datum en tyd wanneer aansoek gedoen sal word; rede van aansoek.

APPLICATION FOR REHABILITATION

Pursuant to section 124 of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that the insolvents mentioned below will apply for their rehabilitation on the dates, at the times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names, indicating number of estate; full name and description of insolvent (including his date of birth and identity number) and place of business or residence; date when estate sequestrated, and address, occupation or status of insolvent at the time of that date; division of Supreme Court to which and date and time on which application will be made; ground of application.

T566/72—**Pieterse**, Johannes Hendrikus Gerhardus, 3/7/44, 4407035089005, woon tans te Dewaalstraat 2, Sasolburg, en werk te Sasol 1, Sasolburg. 4/7/72, ten tye van sekwestrasie werksaam te Suid-Afrikaanse Weermag (Diensvakskool), Voortrekkerhoogte, Pretoria. Transvaalse Provinsiale, 9/2/82, 10h00. Artikel 124 (2) (a) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, soos gewysig.

C479/79—**Coreejes**, Lukas Marthinus, 12/3/17, 1703125023000, 13 Buitenkant Street, Brackenfell. 30/11/79. 27/1/82, 10h30. Section 124 (1).

C420/73—**Van Alphen**, Robert Pascal, 23/12/39, 3912235056002, klerk by J. H. Retief Transport (Edms.) Bpk., Charl Malanstraat, Bellville, woon te Langenhovenstraat 7, Kuilsrivier. 2/1/74, ten tye van sekwestrasie eie werkgever, Dassenbergweg, Philadelphia, woon te Dassenbergweg, Philadelphia. Kaap die Goeie Hoopse Provinsiale, 17/2/82, 10h30. Artikel 124 (2) (a) van die Insolvensiewet, Wet 24 van 1936, soos gewysig.

T1432/77—**Nel**, Hans Jurgens, 6/10/41, 4110065054002, plaas Weilaagte, Delmas. 6/9/77, sakeman en direkteur van maatskappye, plaas Weilaagte, distrik Delmas. Transvaalse Provinsiale, 9/2/82, 10h00. 'n Tydperk van langer as vier jaar het verloop sedert datum van sekwestrasie.

T1214/77—**Smit**, Jacobus Frederik, 13/4/49, 4904135097003, Plot 134, Driefontein, Boksburg. 12/7/77, Dennestraat 19, Witfielduitbreiding, Boksburg, werksaam te Academie Estates, Burgstraat, Boksburg, eiendomsagent en ongetroud. Transvaalse Provinsiale, 9/2/82, 10h00. Kragtens artikel 124 van die Insolvensiewet weens die verstrekking van 'n periode van een jaar na bekragtiging van die Eerste en Finale Likwidasië en Distribusierekening.

T1796/76—**Coetsee**, Jacobus Stephanus, 29/9/52, 5209295030003, Hebelaan 9, Geelhoutpark, Rustenburg. 1/12/76. Transvaalse Provinsiale, 2/2/82, 10h00. Artikel 124 (2) (a) van Wet 24 van 1936, Eerste en Finale Likwidasië- en Kontribusierekening bekragtig op 11/1/77.

T52/73—**Smith**, Theunis James, 17/8/38, 3808175090001, huisadres: Gedeelte 5 van die plaas Schoongesicht 106, Pk. Hoedspruit, werksadres: Gedeelte 5 van die plaas Schoongesicht, Pk. Hoedspruit. 30/1/73, huisadres tydens sekwestrasie: Gedeelte 7 van die plaas Leydsdorpdrongrond, Gravelotte, werksadres tydens sekwestrasie: Gedeelte 7 van die plaas Leydsdorpdrongrond, Gravelotte. Transvaalse Provinsiale, 9/2/82, 10h00. Artikel 124 (2) (a) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, soos gewysig, die Eerste rekening is bekragtig op 5/12/74. Geliewe kennis te neem dat aansoek gedoen sal word by die aanhoor van die saak vir 'n verklarende bevel dat die eiendomsreg in en tot een gewone aandeel van R1 in die maatskappy Plaas Schoongesicht Gedeelte 5 Hoedspruit (Edms.) Bpk., uitgereik ten gunste van die Applikant en deur hom betaal, in die Applikant vestig.

T1587/79—**Couzyn**, Eugene Nielen, 11/6/48, 4806115031003, employed as a manager by Tiger Wheels (Babalegi) (Pty) Ltd, 111 Third Street, Babalegi, Bophuthatswana, resident at 76 Eden Road, Bramley, Johannesburg. Provisional order 13/11/79, final order 15/4/80, employed as a manager by Tiger Wheels (Babalegi) (Pty) Ltd, 111 Third Street, Babalegi, Bophuthatswana. Witwatersrand Local, 2/3/82, 10h00. Section 124 (3), Act 24 of 1936, as amended, no claims having been proved against the estate.

Vorm/Form 8

DATUMS VASGESTEL VIR DIE BEWYS VAN EISE DEUR SKULDEISERS

Ingevolge artikel 179 (2) van die Maatskappywet, 1926, artikel 366 (2) van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee van die datums of termyns deur Meesters van die Hooggeregshof vasgestel tot wanneer skuldeisers van maatskappye in likwidasie hulle eise moet bewys of anders van die voordeel van 'n distribusie kragtens 'n rekening by die Meester ingedien voordat daardie eis bewys is, uitgesluit word.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van maatskappy in likwidasie; naam en beskrywing van maatskappy; datum of termyn deur Meester vasgestel; naam en adres van likwidateur.

DATES FIXED FOR CREDITORS TO PROVE CLAIMS

Pursuant to section 179 (2) of the Companies Act, 1926, section 366 (2) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given of the dates or times fixed by Masters of the Supreme Court by which creditors of companies in liquidation are to prove their claims or otherwise be excluded from the benefit of any distribution under any account lodged with the Master before those debts are proved.

The particulars are given in the following order: Number of company in liquidation; name and description of company; date or time fixed by the Master; name and address of liquidator.

T594/81—**Stadsrivier Boere (Edms.) Bpk.**, in likwidasie. 29/1/82. W. Hancke, p/a Sanek Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

T595/81—**Grootklip Boere (Edms.) Bpk.**, in likwidasie. 29/1/82. W. Hancke, p/a Sanek Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

Vorm/Form 9

KENNISGEWINGS VAN OORGAWA VAN 'N SKULDENAAR SE BOEDEL

Ingevolge artikel 4 (1) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, soos gewysig, word hierby deur 'n versoeker kennis gegee van sy aansoek wat by die Hooggeregshof op die dag en tyd soos genoem gedoen sal word, of so spoedig daarna as wat die saak verhoor kan word, om aanname van die oorgawe van sy boedel; of van die intrekking van 'n sodanige vroeëre kennisgewing van oorgawe en na verkryging van die Meester se toestemming, ingevolge artikel 7 van die Wet.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Naam van aansoeker, beroep en adres, styl van vennootskap of firma, en name en adresse van vennote; (2) of 'n aansoek, die Afdeling van die Hooggeregshof en datum en tyd van aansoek, of intrekking van 'n kennisgewing van oorgawe en datum van Meester se toestemming; (3) datum vanaf wanneer sy vermoëstaat ter insae sal lê vir 14 dae, die Meester se kantoor en, indien so, die Landdros se kantoor waar dit sal lê; (4) die prokureur van die aansoeker, adres en datum.

NOTICES OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE

In terms of section 4 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, as amended, notice is hereby given by a petitioner of his making an application to the Supreme Court on the date and time as stated or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of his estate; or of the withdrawal of such notice of surrender previously made and upon having received the Master's consent, in terms of section 7 of the Act.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Name of petitioner, occupation and address, style of partnership or firm, and names and addresses of partners; (2) whether application, Division of Supreme Court and date and time of application, or withdrawal of notice of surrender and date of Master's consent; (3) date as from which a statement of his affairs will lie for inspection for 14 days, the Master's Office where lying and, if so, the Magistrate's Office; (4) attorney for petitioner, address and date.

Furman, Hilton, 'n meganikus van beroep te Monopompe, 13 Egwenaweg, Edenvale, Johannesburg, en woonagtig te Tweede Laan 54, Bezuidenhoutsvalei, Johannesburg-Noord, voorheen handelsdrywende as

H & S Enterprises, Markstraat, Pietersburg. (2) Aansoek, Transvaalse Provinsiale, 19/1/82, 10h00. (3) 18/12/81; Pretoria, Johannesburg. (4) Verster & Van der Westhuizen, Vanerksomsgebou 308, Pretoriusstraat, Pretoria.

**VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE
LOST LIFE INSURANCE POLICIES**

Vorm/Form VL

Artikel 64, Wet 27 van 1943

Kennisgewing geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse hieronder vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enigeen wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangetekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Naam en adres van versekeraar; polissnommer, datum van polis en versekerde bedrag; lewe verseker; eienaar, indien ander as versekerde.

Section 64, Act 27 of 1943

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned below, has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the regulations framed under the Act.

The particulars are given in the following order: Name and address of insurer; policy number, date of policy, and sum insured; life insured; owner, if other than insured.

AA Mutual Life Assurance Association Ltd, P.O. Box 1653, Johannesburg

80132—2/8/73, R2 400. Rosema, Rienk.
71784—23/10/75, R1 564. Riggs, Gillian.
59993—30/10/74, R4 654. Wolfaardt, Pieterella Andrisa Jacoba Johanna, born Botha.
37881—12/3/81, R5 181. Papenfus, Gertardus Rudolph.
73172—22/7/76, R13 097. Jordaan, Casper Petrus.
71785—23/10/75, R1 564. Riggs, Pamela.
26815—1/9/76, R20 000. Geldenhuys, Bartholomeus.
26858—13/10/76, R20 000. Steyn, Christoffel Carolus.
32099—18/10/77, R16 500. Appanna, Errol Mervyn.

African Eagle Life Assurance Society Ltd, P.O. Box 1114, Johannesburg, 2000

6042255—1/4/76, R2 400. Sitzer, E. E. (Cook).
6040281—1/3/76, R1 699. Adonis, N.
936725—1/9/63, R1 290. Bartes, C.
6163977—1/8/80, R6 000. Freedman, M. D.
412466—1/12/55, R1 000. Van Biljon, S. J.; Joubert.
950791—1/5/75, R2 000. Govender, P.
844337—1/12/73, R1 000. De Koker, L. V.
704679—1/11/69, R1 110. Horn, S. H.
6072460—1/2/77, R6 000. Horn, S. H.
723077—1/8/70, R1 775. Horn, S. H.
460463—1/8/58, R230. Mendelson, P. R.

6027975—1/1/76, R3 000. Van Vuuren, G. J.
857772—1/3/74, R5 000. Ehlers, I. L.
746584—1/3/71, R3 922. Buchler, T. B.

Anchor Life Assurance Company Ltd, P.O. Box 11319, Johannesburg, 2000

219568A—1/4/77, R 3 000. Mpambo, M.

Liberty Life Association of Africa Ltd, Posbus 10499, Johannesburg, 2000

3629080—1/8/59, R10 000. Shapiro, B.
1395438—13/6/57, R6 000. Gotkin, S. R.
9064590—1/9/76, R15 000. Carr, D. G.
9095439—1/9/77, R100 000. De Wet, A. B.; M. M. de Wet.
3506361—21/6/51, R2 000. Senekal, T. L.
9156725—1/8/79, R631. Boer, P. C.
0630741—1/8/71, R3 492. Boer, P. C.
0236390—1/9/72, R49 609. Van der Merwe, B. K.
3754883—22/12/69, R3 000. Bub, B.
3693254—8/3/64, R15 000. Bub, B.
1710723—22/8/63, R5 000. Stead, A.
3739328—16/5/68, R5 000. Holzmann, W. M.
0633257—1/8/72, R780. Snyman, I. M.
0636642—1/8/72, R10 403. Ledlie, R. D.
3721775—5/10/66, R2 500. Khan, M.
0234515—1/3/71, R11 694. Reynolds, P. W. M.
9020020—1/1/75, R40 000. Hale, C. W.
9133791—1/5/80, R26 000. Van Biljon, L.
9020129—1/4/75, R15 000. Van Biljon, L.
9060190—1/4/76, R3 487. Green, R.
9009377—1/8/74, R10 000. Lassak, H. D.
9140409—1/4/79, R9 541. Simantiris, Emmanuel; Elefteria Simantiris.
9161966—1/2/79, R15 694. Botha, J. P.
9045969—1/1/76, R50 000. Loughton, D. R.
3571640—5/5/55, R622. Asmal, A. I.
3560602—21/10/54, R2 000. Axelrod, H.
3518256—21/4/52, R3 000. Axelrod, H.
3762977—15/10/70, R10 000. Loghdey, A. K.
9151988—1/7/79, R5 436. Samons, C. H.
3693518—3/5/64, R4 000. Samons, C. H.
3768669—3/5/71, R4 000. Samons, C. H.
3741623—3/7/68, R4 000. Samons, C. H.

Metropolitan Homes Trust Life Ltd, P.O. Box 93, Cape Town, 8001

473765-1-1—1/1/80, R6 003. Makgobela, Mokolobi Hans.
313329-1-9—1/3/81, R1 386. Gwija, Kwaziwa.
313316-1-0—1/3/81, R1 064. Xulu, Qafa.
313328-1-1—1/3/81, R1 386. Mdiyada, Nombethu.
126801-1-7—1/7/74, R3 602. Soqinase, Mhlontlo Conrad.
181421-1-7—1/9/78, R3 000. Swart, Edmund Charles.
193391-1-9—1/8/81, R10 968. Swart, Edmund Charles.
185059-1-0—1/12/78, R7 336. Isaacs, Christian.
459145-1-6—1/7/79, R1 887. Masaba, Louis Edward.
255764-1-0—1/5/79, R2 283. Muleya, Frank.
255754-1-4—1/5/79, R2 143. Moemi, Paul.
255756-1-9—1/5/79, R1 587. Matlhadiisa, Ngoako Samuel.
255761-1-9—1/5/79, R2 674. Mati, Phinias.
255762-1-6—1/5/79, R2 542. Moichela, Silas.
255755-1-1—1/5/79, R1 253. Mbedzi, Phenias.
480619-1-3—1/5/80, R1 900. Marinana, Manxowa Simon.
447540—1/7/76, R1 000. Dutywa, Mxolisi Manuel.
174780—1/7/69, R357. Wildey, John Walter.
494125—1/9/77, R4 500. De Beer, Susanna Maria.
4105872670—1/9/79, R3 000. Adams, Theodore P.
4105687538—1/5/79, R1 000. Ntshangase, Mbheki P.
481821—1/8/77, R1 000. Mdluli, Ntombana Gertrude.
4106849345—1/3/81, R5 000. Khambi, Lusizo A.
4106605888—1/10/80, R3 000. Jim, Gideon.
4106534204—1/9/80, R2 000. Mhaga, Virginia N.
314054—1/12/71, R1 000. Naidoo, Kogilan.

National Mutual Life Association of Australasia Ltd, P.O. Box 666, Cape Town, 8000

7053061—1/10/75, R12 990. Joubert, N. L.
7068216—1/6/78, R3 610. Kunz, J. P. C.
588456—1/3/52, R1 000. Kurlansky, M. H.
7055512—1/4/76, R12 523. Prinsloo, R. J.

Protea Assurance Company Ltd, P.O. Box 71, Cape Town, 8000

281032—1/10/56, R354. Alexander, H. A.
252512—23/11/60, R290. Schutte, H.

The Prudential Assurance Company of S.A. Ltd, P.O. Box 1097, Johannesburg

10209742—1/2/74, R10 000. Lalla, Hashmooglal.
8642326—1/5/71, R1 781. Khan, Mahomed Iqbal (also known as Mahomed Iqbal Khan).

8310377—1/3/68, R3 000. Coyne, John Clifford; Alban Peter Coyne.
10153500—1/5/80, R8 706. Moonsamy, Poobalan.
3772315—1/10/34, R2 000. Whittle, Butler James.
10154125—1/6/80, R6 058. Noël, Christopher Charles.
8890394—1/2/73, R2 000. De Vries, Barend Crous.

S A Mutual, P.O. Box 66, Cape Town

3625127—9/6/80, R5 595. Ndlovu, N. E. M., AD492.
1904802—3/8/64, R11 320. Gillies, R. W., AD492.
2652281—22/10/73, R2 410. Wait, P. J. S., AD492.
2886525—16/6/75, R5 606. Murison, K. A., AD492.
2319153—21/9/70, R1 000. Grant, J. B., AD492.
2801854—23/12/74, R2 010. Mfihlo, A. N., AD492.
3395781—19/5/79, R10 157. Fourie, A., AD492.
3498906—18/12/79, R8 820. Blignaut, G., AD492.
1076691—4/2/55, R733.40. Malherbe, J., AD492; W. S. Malherbe.
3273613—29/5/78, R3 275. Jensen, G. I., AD492.
3305361—9/10/78, R3 299. Jensen, G. I., AD492.
3172083—24/11/77, R50 029. Wallace, R. B., AD493.
3324053—24/11/78, R4 740. Oakes, E. L., AD493.
2061340—11/1/67, R3 000. Nkabinde, S. D., AD493.
2094576—19/7/67, R1 000. Jacobs, B. R., AD493.
2646006—5/10/73, R2 736. Thomas, J. M., AD493.
3341240—17/1/79, R2 673. Ngalo, L. T., AD493; M. N. Ngalo.
3324634—25/11/78, R3 098. Mngeni, A. S., AD493.
2953253—5/3/76, R53 048. Van der Westhuizen, J. J. J., AD493.
3207419—17/2/78, R7 600. Van der Westhuizen, J. J. C., AD493; J. J. J. van der Westhuizen.
3083362—17/3/77, R34 000. Horne, L., AD493.
3157774—26/9/77, R10 301. Horne, L., AD493.
3298452—23/9/78, R3 333. Moloi, K. A., AD495; M. M. Moloi.
3771242—15/6/81, R7 194. Nortier, S. A., AD495.
1691561—31/8/61, R2 000. Ennion, G. W., AD495; H. G. Ennion.
1862170—13/12/63, R604. Meyer, D. G., AD495; Meyer, J. W.
3345511—29/1/79, R4 880. Green, R. J., AD495.
2796329—4/12/74, R10 200. Olivier, G. D., AD495.
2832133—27/3/75, R1 038. Watson, L., AD495; A. Watson.
2858925—12/6/75, R4 314. Pretorius, J. D. J., AD495.
3249543—29/5/78, R3 385. Nkgoang, M. G., AD495.
2692239—25/2/74, R4 000. Saayman, L., AD495.
1676206—30/6/61, R1 000. Taljaard, D. C., AD490; H. S. M. Johnstone née Taljaard.
2486179—25/7/72, R4 750. Kemp, C., AD490.
2999213—12/7/76, R2 305. Pahlana, N. P., AD490.
3470116—7/10/79, R2 215. Du Rand, P., AD490.
1407676—4/6/58, R529. Muller, A. M., AD490.
1577545—19/4/60, R1 018. Louw, H. C., AD490.
3151915—6/9/77, R2 740. Ntsila, K. J., AD490.
3675104—1/12/80, R10 194. Sabela, M. A., AD490.
1815373—30/4/63, R1 000. Toni, D. F., AD490.
2192205—29/1/69, R1 000. Toni, D. F., AD490.
2910590—30/10/75, R1 901. Toni, D. F., AD490.
3769937—15/6/81, R16 704. Potgieter, J. H., AD486.
1493067—2/6/59, R2 196. Lemmer, E., AD486.
2431999—20/12/71, R1 200. Van der Sluis, F., AD486; M van der Sluis.
3007331—5/8/76, R6 440. Mathieson, M. A., AD486.
3224268—23/3/78, R7 658. Vitus, K. A. L., AD486.
3617764—26/2/81, R6 204. Mhlongo, A. M., AD486.
1976897—3/9/65, R1 178. Van der Merwe, F. J., AD486.
3186537—5/12/77, R4 110. Netsianda, B. F., AD486.
2214549—19/5/69, R10 000. De Villiers, D. A. and M. P. de Villiers, AD486.
2270559—9/3/70, R1 846. De Villiers, M. P., AD486.
2407524—22/9/71, R20 000. De Villiers, M. P., AD486.
2400830—24/8/71, R2 693. Kellerman, A. S., AD483.
3848064—9/7/81, R21 235. Van Dyk, E. E., AD483.
2260034—9/1/70, R3 000. Smith, J. S., AD483; C. A. Smith.
3310825—23/10/78, R2 433. Mkumla, W. T., AD483.
1509918—10/7/59, R8 490. Ross, W. P., AD483.
3196356—12/1/78, R30 000. Swart, F. J., AD483.
3588741—26/7/80, R5 463. Kakana, C. V., AD483.
3642265—25/9/80, R5 951. Tyali, S. M., AD483.
2313699—24/8/70, R2 000. Lusasa, S. S., AD483.
2180491—1/11/68, R3 090. Paver, A. M., AD483; C. G. Paver.
2180492—1/11/68, R2 951. Paver, U., AD483; C. G. Paver.
3703032—13/2/81, R8 063. Mathye, M. N., AD484.
3332592—15/12/78, R2 501. Hayes, R., née Le Roux, AD484.
2520376—16/10/72, R1 864. Ioannou, J. C., AD484.
3360402—5/3/79, R4 731. Mpungose, P. G., AD484.
3736911—16/4/81, R7 337. Naina, M., AD484.
3675105—1/12/80, R1 160. Tshimbana, F. M., AD484.
603670—18/9/47, R1 000. Le Roux, H. S., AD484.
2277007—8/4/70, R2 000. Du Toit, J. J., AD484.
2074446—1/5/67, R3 000. Basson, M., AD484; P. J. Basson.
2164841—7/8/68, R3 000. Basson, H.; J. J. P. Basson.
2164842—7/8/68, R3 000. Basson, M.; J. J. P. Basson.
2640035—19/9/73, R4 600. Harran, B. P., AD478.
3358977—2/3/79, R1 811. Lyons, J. N., AD478.
3430081—19/8/79, R20 000. Graaff, J. F., AD478.

- 1942928—15/3/65, R5 903. Geldenhuys, A. K., AD478; P. D. Geldenhuys.
- 2261473—16/1/70, R1 547. Hill, L. M., AD478.
- 3432080—15/7/79, R4 115. Phoffu, S. S., AD478.
- 2054063—22/11/66, R3 000. Liddell, J. S., AD478; P. C. Liddell.
- 2268284—26/2/70, R928. Groenewald, C. J., AD478.
- 2807904—23/1/75, R3 500. Neumeier, O. H. G., AD478.
- 2523240—25/10/72, R2 000. Valashiya, S. B., AD478.
- 2733818—9/7/74, R2 175. Valashiya, S. B., AD478.
- 2152548—10/6/68, R3 000. De Kock, D. E., AD479.
- 3732785—6/4/81, R9 338. Madikane, M. R., AD479.
- 3375902—6/4/79, R5 358. Ramotha, E. T., AD479.
- 1639013—31/1/61, R1 482. Caine, R. L., AD479; R. D. Tasker.
- 2387229—30/6/71, R2 758. Bock, W. J., AD479.
- 1080073—17/2/55, R2 000. Botha, J. C., AD479.
- 2590157—26/6/73, R3 597. Smith, S. R., AD479.
- 2574829—16/6/80, R8 129. Rheeder, R., AD479.
- 3452671—26/8/79, R5 233. Sodumo, L. S., AD479.
- 2468088—18/5/72, R2 750. Tasker, R. D., AD479.
- 1951484—23/4/65, R3 256. Tasker, R. D., AD479.
- 2465463—9/5/72, R1 500. Geoghegan, M. A., AD481.
- 3626300—23/7/80, R7 496. Matshoba, A. L., AD481.
- 1753536—6/6/62, R1 000. Mugglestone, D. A. L., AD481.
- 2672279—14/12/73, R2 114. Wyk, W. J. A., AD481.
- 3669978—5/12/80, R3 245. Talbot, G. J., AD481.
- 3796166—13/8/81, R8 425. Uys, T. F., AD481.
- 2275228—26/3/70, R16 000. Van Tonder, E. M. C., AD481.
- 3018521—22/7/76, R5 000. Greeff, D. J., AD481.
- 2151330—3/6/68, R2 000. Jansen van Vuuren, H. P., AD481.
- 1385089—24/3/58, R2 000. Lambrechts, N. E., AD481.
- 1654571—23/3/61, R1 784. Lambrechts, N. E., AD481.
- 1199133—30/4/56, R2 064. Du Plessis, K. J. C., AD473; A. M. du Plessis.
- 1546681—7/12/59, R742. Van der Horst, M. H., AD473; Cape Town Civilian Blind Pension Fund.
- 2354856—22/2/71, R2 000. Van der Sandt, M. G., AD473.
- 2644804—3/10/73, R2 000. Meyer, T. N., AD473.
- 2708675—16/4/74, R698. Nomo, J. T., AD473.
- 3269041—28/7/78, R7 041. Porter, E. M., AD473.
- 3337098—30/12/78, R4 610. Ferreira, S. van N., AD473.
- 3675867—1/12/80, R23 724. Van der Merwe, Z., AD473.
- 373548—18/8/38, R200. Anderson, H. J., AD473.
- 3756018—14/5/81, R2 771. Mazibuko, S. A., AD473.
- 759328—14/9/50, R1 000. Naude, late J. J., AD482; estate late J. J. Naude.
- 1280901—25/2/57, R1 000. De Lange, late J. S., AD482; C. M. de Lange.
- 560297—19/9/46, R1 000. De Kock, late C., AD482; estate late C. de Kock.
- 1351874—4/11/57, R20 000. De Kock, late C., AD482; estate late C. de Kock.
- 1456391—8/12/58, R2 416. Mostert, M., AD482; L. Mostert.
- 1457730—12/12/58, R4 832. Mostert, M., AD482; L. Mostert.
- 605612—9/10/47, R186. De Lange, M. J. B., AD482.
- 802793—14/6/51, R2 000. Bentley, T. T., AD482; E. F. Bentley.
- 1147836—21/10/55, R1 000. Jansen van Vuuren, C. J. P., AD482.
- 2057868—15/12/66, R2 000. Meyer, G. W. B., AD482.
- 2417865—26/10/71, R1 073. Radebe, J. T., AD482.
- 3498146—15/12/79, R2 005. Mingo, V. A., née Coon, AD487.
- 2087935—14/6/67, R5 000. Streetfield, C., AD487.
- 2950530—27/2/76, R3 294. Alberts, G. P., AD487.
- 3391309—8/5/79, R5 415. Swartbooi, H., AD487.
- 2203467—24/3/69, R4 530. Bouwer, L. J., AD487; I. Bouwer.
- 2501429—10/8/72, R5 000. Jansen, P. J., AD487.
- 3696727—30/1/81, R5 630. Makgopo, S. E., AD487.
- 2636941—11/9/73, R3 000. Van Niekerk, A. I., AD487; A. I. Van Niekerk Sr.
- 2851095—21/5/75, R4 000. Van Niekerk, A. I. Jr, AD487.
- 3347018—3/2/79, R6 044. Van Niekerk, A. I., AD487; A. I. Van Niekerk Jr.
- 2516329—29/9/72, R2 891. Josias, P. F., AD489.
- 3304766—9/10/78, R3 002. Fritz, J. J., AD489.
- 3355606—22/2/79, R5 421. Olyn, I., AD489.
- 3704649—16/2/81, R11 356. Mkhasebe, C. T., AD489.
- 3846141—29/6/81, R10 001. Jili, N. B., AD489.
- 2340077—9/12/70, R5 000. Rennie, J. G. H., AD489.
- 2865517—30/6/75, R5 000. Jardine, A. S., AD489.
- 3143288—6/7/77, R1 098. Skiti, I. N., AD489.
- 3530592—10/3/80, R1 996. Mkhize, Z., AD489; B. Mkhize.
- 2278156—14/4/70, R234. Moodaly, T. J., AD489; E. M. Moodaly.
- 3194135—6/1/78, R2 913. Moodaly, I. E., AD489; E. M. Moodaly.
- 3062690—1/3/77, R15 000. Potgieter, late J. P., AD477; estate late J. P. Potgieter.
- 1433259—15/9/58, R153,75. Wood, late J. B., AD477; estate late J. B. Wood.
- 1439633—8/10/58, R95,94. Wood, late J. B., AD477; estate late J. B. Wood.
- 839980—10/1/52, R2 000. Mukheibir, W. S., AD477.
- 968252—16/10/53, R157,60. Jenkins, I. R., née Smith, AD477.
- 1706361—7/11/61, R45,50. Kumalo, E., née Nondaba.
- 2335135—20/11/70, R375. Barnard, J. J., AD477.
- 882856—7/8/52, R2 000. Essop, late I. A., AD477; estate late I. A. Essop.
- 1172418—31/1/56, R1 000. Du Toit, N. J., AD477.
- 1394545—30/4/58, R125. Cruywagen, I. M., née Kotze, AD477.
- 3703735—14/2/91, R20 350. Pelzer, late A. N. P., AD477; estate late A. N. P. Pelzer.

Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, 7532

- 342362—1/2/47, R4 000. Kothe, F. A.
- 433927—1/9/50, R1 000. Joubert, J. G.
- 788614—1/12/58, R1 000. Posthumus, N.
- 825443—1/1/60, R2 664. Sonnekus, J. P., op A. J. Sonnekus; J. P. Sonnekus.
- 1006614x0—1/7/63, R2 100. Van Zyl, A. B. J.
- 1135796x9—1/5/66, R1 506. Van Zyl, A. B. J.
- 1242207x7—1/7/67, R2 000. Van Zyl, A. B. J.
- 1158350x7—1/10/65, R2 000. Bakkes, J. C.
- 1193082x3—1/10/66, R2 000. Bakkes, J. C.
- 1357563x4—1/4/69, R5 000. Faure, J. J.
- 1325183x0—1/5/68, R1 000. Beukes, A. M.
- 1552794x8—1/12/71, R1 000. Gouws, H. J.
- 3607395x5—1/8/79, R6 000. Gouws, H. J.
- 1597354x8—1/3/73, R2 000. Jacobsz, M. C.
- 1848096x2—1/9/74, R2 000. Van Tonder, J. G., op E. van Tonder; boedel wyle J. G. van Tonder.
- 3291515x9—1/8/76, R1 292. Moleta, G. K.
- 3417912x7—1/4/77, R10 000. Otto, J. B.
- 3621151x4—1/11/79, R2 815. Groenewald, C. J.
- 3792699x5—1/12/80, R4 010. Grundlingh, E. I.
- 3827699x4—1/12/80, R6 150. Fourie, S.
- 3967854x5—1/7/81, R7 674. Booyens, A. J.
- 3898324x3—1/3/81, R24 450. Du Preez, N. G.
- 3841939x6—1/2/81, R5 295. Liebenberg, J. J.
- 3833079x1—1/1/81, R13 338. Conradie, D. S.
- 3796130x7—1/8/80, R11 309. Nesbitt, S. P.
- 3729581x3—1/8/80, R7 000. Van der Westhuizen, A.
- 3638695x1—1/6/80, R11 972. Bester, M. D.
- 3520585x5—1/11/78, R2 960. Van Wyk, A. J.
- 3284485x4—1/7/76, R3 000. Grobler, P. P. J., op D. Grobler; P. P. J. Grobler.
- 3284486x2—1/7/76, R3 000. Grobler, P. P. J., op P. Grobler; P. P. J. Grobler.
- 1272461x3—1/4/68, R1 875. Barnard, A. A.
- 3616589x2—1/10/79, R4 690. Harle, J. O.; P. J. Kotze en C. H. Alston.
- 1390296x0—1/9/70, R1 680. Harle, J. O.; P. J. Kotze en C. H. Alston.
- 1621212x8—1/5/72, R3 500. Britz, F. D. R.
- 1614135x0—1/2/72, R4 178. Vosloo, G.
- 1734801x2—1/4/73, R3 000. Vosloo, G.
- 1763836x2—1/5/73, R3 000. Vosloo, G.
- 1863147x3—1/12/74, R2 000. Vos, A.
- 1871227x3—1/6/74, R2 200. Engelbrecht, M. M.
- 3487598x9—1/9/78, R5 778. Engelbrecht, M. M.
- 1467239x8—1/9/70, R3 000. Smith, R. J. S.
- 1922146x4—1/1/75, R4 830. Smith, R. J. S.
- 1489170x9—1/10/70, R727. Van Rooyen, C. J. C.
- 1898622x4—1/10/74, R6 000. Gerber, S. J.
- 3294260x9—1/7/77, R100 000. Markram, P. R.
- 3308387x4—1/11/76, R2 982. Hendriks, G. J.
- 3469561x9—1/9/78, R6 205. Hendriks, G. J.
- 3360284x8—1/5/77, R3 300. Wessels, A. C. M.
- 3371257x1—1/10/77, R3 320. Theron, P.
- 3467194x1—1/9/78, R4 088. Horn, T. J.
- 3444194x9—1/6/78, R8 025. Celliers, C. J.
- 3509727x8—1/8/78, R9 000. Wilkins, M. J.
- 3533330x1—1/12/78, R6 000. Wilkins, M. J.
- 3551607x9—1/1/79, R21 000. Taljaard, J. H.
- 3552308x3—1/4/79, R4 000. Coetzee, E. W.
- 3865518x9—1/2/81, R173 830. Riemersma, H.
- 3867349x7—1/2/81, R25 107,24. Riemersma, H.
- 3898816x8—1/4/81, R8 177. Erasmus, N. J., op E. F. Erasmus; N. J. Erasmus.
- 3970683x3—1/8/81, R6 393. Modise, S. M.
- 3974817x3—1/10/81, R4 173. Mahlaba, P. M.
- 855658—1/8/60, R2 700. Meyer, R. J. M.
- 1587415x9—1/3/72, R1 000. Viljoen, N. H.
- 1946369x4—1/2/76, R8 500. Van Aswegen, D. S.
- 3286820x0—1/7/76, R4 011. Kruger, S.
- 3420517x9—1/11/77, R7 000. Du Plessis, M. J.
- 3568879x5—1/6/79, R2 570. Du Plessis, M. J.
- 3431464x1—1/1/78, R6 420. Liebenberg, I. G.
- 3452851x3—1/4/78, R6 000. Wilkins, D.
- 3923991x8—1/7/81, R9 954. Van der Merwe, E. C.
- 1799244x7—1/3/74, R6 000. Hoffman, N. G. M.
- 1483316x4—1/2/71, R5 000. Bohmer, E. H.
- 1483317x2—1/2/71, R5 000. Bohmer, E. H.

1710655x0—1/4/73, R2 786. Huyser, C. J. S.
 1891782x3—1/10/74, R3 000. Liebenberg, T. T.
 3202618x9—1/8/75, R2 820. Cloete, C. H.; A. M. E. Cloete.
 3366623x1—1/8/77, R5 983. Hattingh, J. C.
 3393610x5—1/9/77, R11 000. Nober, C.
 3629872x7—1/11/79, R10 000. Roux, J. H.

3632139x6—1/1/80, R7 000. Van der Merwe, J. H.
 3962978x7—1/7/81, R34 500. Robbertze, C. J.
Sentry Assurance of South Africa Ltd, P.O. Box 61038, Marshalltown, 2107
 710092—14/1/80, R3 243. Mazibuko, Richard Gobizizwe.
 711079—1/6/80, R2 837. Mashangu, Macheke Richard.

Vorm/Form B-I 136

NATURALISASIEKENNISGEWINGS NATURALISATION NOTICES

Kennis word hierby deur die ondervermelde persone gegee dat hulle van voorneme is om, ooreenkomstig artikel 10 van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om sertifikate van naturalisasie as Suid-Afrikaanse burgers, met aanduiding van naam, beroep en woonadres.

Notice is hereby given by the undermentioned persons that they intend to apply to the Minister of the Interior in terms of section 10 of the South African Citizenship Act, 1949, for certificates of naturalisation as South African citizens, indicating name, occupation and residential address.

Katsinas, Antonios, hotelbaas/hotelier, 5 Witzenberg, Jan Viljoenstraat/Street, Vanderbijlpark, Tvl.

Myatt, Vera Jean, klerklike assistent/clerical assistant, 74 Ou Hoofweg/Old Main Road, Botha's Hill, 3660.

Schickor, Karl Heinz, tegnikus (elektronies)/technician (electronics), 802 Nedbank Plaza, Pretoria Street, Hillbrow, Johannesburg, Tvl.

Ledger, George Michael, spysenier/caterer, 67 Getroudekwaartiere/Married Quarters, Schietochtbasin/Base, Phalaborwa, Tvl.

Rechav, Yigal, entomoloog/entomologist, 1079 Schoemanstraat/Street, Hatfield, Pretoria, 0083.

Abbott, Alexander Imrie, bestuurder/manager, 10 Cannon Island Way, Marina da Gama, P.O. Muizenberg, 7945.

Russell, Robert John Hamilton, EBMN/CPO, 12 Nerinasingel/Crescent, Vishoek/Fish Hoek, 7975.

Duminy, Gary Michael, representative, 12 Bonnie Uitsig, Lagoon Viewrylaan/Drive, Beacon Bay, Oos-Londen/East London, K.P./C.P.

Rassool, Suliman Goolam, assuransiekeurder/insurance underwriter, 26 Banarasstraat/Street, Roshnee, Vereeniging, Tvl.

Leonard, Peter Hugh, klerk/clerk, 29 Glenconnerlaan/Avenue, Bridge-meade, Port Elizabeth, 6001.

Hayes, Roger Keith, rekenaaroperateurbestuurder/computer operations manager, 73 Violetweg/Road, Primrose, Germiston, 1401.

Behrendt, Marita Barbara, verskeppings— invoerklerk/shipping—import clerk, 7 Hollandstraat/Street, Goodwood-Wes/West, K.P./C.P.

Tokarsky, Stanislav, direkteur/director, Plot 102, Rietfontein, distrik/District of Krugersdorp, Tvl.

Vorm/Form MVA

DERDEPARTY-ASSURANSIE-EISE OM SKADEVERGOEDING

Wet op Verpligte Motorvoertuigversekering, 1972 (Wet 56 van 1972)

THIRD PARTY INSURANCE CLAIMS FOR COMPENSATION

Compulsory Motor Vehicle Insurance Act, 1972 (Act 56 of 1972)

KENNISGEWING DEUR BEVOEGDE VERSEKERAAR VAN OOREENKOMS BEDOEL IN ARTIKEL 26 VAN DIE WET

Die bevoegde versekeraar genoem in die Bylae hiervan, gee hierby ooreenkomstig artikel 26 (4) van die Wet kennis—

(a) dat hy 'n ooreenkoms soos in artikel 26 (3) (c) bedoel, aangegaan het om 'n bedrag te betaal ten opsigte van 'n eis om skadevergoeding ooreenkomstig artikel 21 van genoemde Wet, naamlik vergoeding wat, indien genoemde versekeraar vir die betaling daarvan aanspreeklik sou gewees het, koste ten opsigte van die akkommodasie, in 'n hospitaal of verpleeginrigting, van die persoon in die Bylae hiervan genoem of ten opsigte van enige behandeling van of diens gelewer of goedere verskaf aan daardie persoon, kon insluit; en

(b) dat genoemde versekeraar nie ooreenkomstig artikel 26 (4) van die Wet verplig is nie om enige bedrag ten opsigte van sodanige koste te betaal aan enigen wat die akkommodasie of behandeling verskaf of die diens gelewer of die goedere verskaf het en wat nie 'n skriftelike eis voor die verstryking van 'n tydperk van 60 dae na die datum van hierdie kennisgewing by bogenoemde versekeraar ingedien het nie.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde, onder die naam en adres van die geregistreerde maatskappy: Naam van persoon/persone beseer of gedood; eisinommer; datum en plek van ongeluk; naam van hospitaal, verpleeginrigting of plek waar handel (indien bekend).

NOTICE BY AUTHORISED INSURER OF AGREEMENT CONTEMPLATED IN SECTION 26 OF THE ACT

The authorised insurer named in the Schedule hereto, hereby gives notice in terms of section 26 (4) of the Act—

(a) that he has entered into an agreement contemplated in section 26 (3) (c) to make a payment in respect of a claim for compensation under section 21 of the said Act, which compensation could, if the said insurer were liable for payment thereof, have included costs in respect of the accommodation of the person named in the Schedule hereto in a hospital or a nursing home or of any treatment of or service rendered or goods supplied to that person; and

(b) that, in terms of section 26 (4) of the Act, the said insurer shall not be obliged to pay any amount in respect of such costs to any person who provided the accommodation or treatment or rendered the service or supplied the goods who has not lodged a claim, in writing, with the said insurer prior to the expiration of a period of 60 days after the date of this notice.

The particulars are given in the following order, under the name and address of the registered company: Name of person(s) injured or killed; claim number; date and place of accident; name of hospital, nursing home or place where treated (if known).

A.A. Mutual Insurance Association Ltd, P.O. Box 9595, Johannesburg
Prinsloo, Joachim Johannes. Claim 0/6/70528, K. Makabane. 7/8/79, corner of First Street and Fifth Avenue, Springs.

Commercial Union Versekeringsmaatskappy van Suid-Afrika Bpk.
Breytenbach, Christiaan Pieter. Eis MVA 0894, J. H. Walker. 15/12/79, Lynnwood Avenue, Pretoria.

Commercial Union Assurance Company of South Africa Ltd, P.O. Box 2838, Johannesburg, 2000

Walker, Beverley Anne. Claim 0789/89, H. L. Joubert. 11/3/79, Scott Street, Hartebeestpoort Dam. H. F. Verwoerd Hospital.

Constantia Insurance Company Ltd, P.O. Box 9595, Johannesburg
Adendorff, Roelof Cornelis. Claim MVA 9/525, 28/8/78, between Van Riebeeck and 10th Avenues, Edenvale. Edenvale Hospital.

Mutual and Federal Insurance Company Ltd, P.O. Box 629, Krugersdorp
Munguambe, Naftal. Claim MVA 900338, 29/10/79, 2 Shaft Road, Vaal Reef Mine, Orkney.

Mutual and Federal Insurance Company Ltd, P.O. Box 420, Pietermaritzburg, 3200

Smith, Teresa Elizabeth. Claim MVA 100650, 15/5/80, Matatiele/Cedarville Road. Entabeni and St Augustine's Hospitals.

National Employers' General Insurance Company Ltd, P.O. Box 61286, Marshalltown, 2107

Barnard, Amanda Louise. Claim MVA 0/2338, 26/6/79, intersection of 12th Street and Sixth Road, Greyhound, Johannesburg. J. G. Strydom and Kenridge Hospitals, Johannesburg.

National Employers' General Insurance Company Ltd, Eighth Floor, Uniswa House, 56 Shortmarket Street, Cape Town

Pretorius, J. G. L. Claim 9/796, 23/9/78, corner of Point Road and Smith Street, Durban. Addington Provincial Hospital.

National Employers' General Insurance Company Ltd, NEM House, 52 Anderson Street, Johannesburg

Curtolo, Mario, Luciano Curtolo and Arduino del Sal. Claim MVA 9/3276, 30/10/78, intersection of Beit Street and Siemert Road, Johannesburg. General Hospital, Johannesburg.

Ned Equity Insurance Company, P.O. Box 9595, Johannesburg, 2000

Arena, Giacomo. Claim MVA 6/00776, Hercules Films. 23/4/76, intersection Troye and Main Streets, Johannesburg. Johannesburg General Hospital.

AGROCHEMOPHYSICA

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die Suid-Afrikaanse Tydskrif vir Landbouwetenskap Jaargang 1 tot 11, 1958-1968 en bevat artikels oor Biochemie, Biometrika, Grondkunde, Landbou-ingenieurswese, Landbouweerkunde en Ontledingstechniek. Vier dele van die tydskrif word per jaar gepubliseer.

Verdienstelike landboukundige bydraes van oorspronklike wetenskaplike navorsing word vir plasing in hierdie tydskrif verwelkom. Voorskrifte vir die opstel van sulke bydraes is verkrygbaar van die Direkteur, Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Die tydskrif is verkrygbaar van bogenoemde adres teen R1,50 per eksemplaar of R6 per jaar, posvry (Buitelands R1,75 per eksemplaar of R7 per jaar).

Verkoopbelasting moet by binnelandse bestellings ingesluit word.

AGROCHEMOPHYSICA

This publication is a continuation of the South African Journal of Agricultural Science Vol. 1 to 11, 1958-1968 and deals with Biochemistry, Biometry, Soil Science, Agricultural Engineering, Agricultural Meteorology and Analysis Techniques. Four parts of the journal are published annually.

Contributions of scientific merit on agricultural research are invited for publication in this journal. Directions for the preparation of such contributions are obtainable from the Director, Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, to whom all communications in connection with the journal should be addressed.

The journal is obtainable from the above-mentioned address at R1,50 per copy or R6 per annum, post free (Other countries R1,75 per copy or R7 per annum).

Sales tax must accompany inland orders.

BOTHALIA

Bothalia is 'n medium vir die publikasie van plantkundige artikels oor die flora en plantegroei van Suidelike Afrika. Een of twee dele van die tydskrif word jaarliks gepubliseer.

Die volgende dele is beskikbaar:

Vol. 3 Deel 1 uit druk	Vol. 8 Deel 1 1962 R3
2 1937 75c	2 1964 R3
3 1938 75c	3 1965 R3
4 1939 75c	4 1965 R3

Vol. 4 Deel 1 1941 75c	Supplement
2 1942 75c	
3 1948 75c	Vol. 9 Deel 1 1966 R3
4 1948 75c	2 1967 R3
	3 en 4

Vol. 5 1950 R3	1969 R6
----------------	---------

Vol. 6 Deel 1 1951 R1,50	Vol. 10 Deel 1 1969 R3
2 1954 R2,50	2 1971 R3
3 1956 R2	3 1971 R3
4 1957 R2	4 1972 R3

Vol. 7 Deel 1 1958 R2	Vol. 11 Deel 1 en 2
2 1960 R3	1973 R6
3 1961 R3	3 1974 R3
4 1962 R3	4 1975 R3

Vol. 12 Deel 1 1976 R5
2 1977 R5
3 1978 R7,50

Verkrygbaar van die Direkteur, Afdeling Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria.

Verkoopbelasting moet by alle binnelandse bestellings ingesluit word.

BOTHALIA

Bothalia is a medium for the publication of botanical papers dealing with the flora and vegetation of Southern Africa. One or two parts of the journal are published annually.

The following parts are available:

Vol. 3 Part 1 out of print	Vol. 8 Part 1 1962 R3
2 1937 75c	2 1964 R3
3 1938 75c	3 1965 R3
4 1939 75c	4 1965 R3

Vol. 4 Part 1 1941 75c	Supplement
2 1942 75c	
3 1948 75c	Vol. 9 Part 1 1966 R3
4 1948 75c	2 1967 R3
	3 and 4

Vol. 5 1950 R3	1969 R6
----------------	---------

Vol. 6 Part 1 1951 R1,50	Vol. 10 Part 1 1969 R3
2 1954 R2,50	2 1971 R3
3 1956 R2	3 1971 R3
4 1957 R2	4 1972 R3

Vol. 7 Part 1 1958 R2	Vol. 11 Part 1 and 2
2 1960 R3	1973 R6
3 1961 R3	3 1974 R3
4 1962 R3	4 1975 R3

Vol. 12 Part 1 1976 R5
2 1977 R5
3 1978 R7,50

Obtainable from the Director, Division of Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria.

Sales tax must accompany all inland orders.

Alle Proklamasies, Goewermentskennisgewings en Algemene Kennisgewings gepubliseer word vir verwysingsdoeleindes in die volgende inhoudsopgawe ingesluit wat dus 'n weeklikse indeks voorstel. Laat u self deur die Koerantnommers in die regterhandse kolom lei:

INHOUD

en weeklikse Indeks

No.		Bladsy No.	Staats- koerant No.
PROKLAMASIE			
R. 258	Oordrag van sekere grond in die distrikte Taung en Thabazimbi onderskeidelik in die provinsies die Kaap die Goeie Hoop en Transvaal aan die Republiek van Bophuthatswana.....	1	7959
GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS			
Binnelandse Aangeleenthede, Departement van Goewermentskennisgewings			
2761	Wet op Publikasies (42/1974): Ongewenste publikasies of voorwerpe: Lys P81/108....	1	7957
2762	do.: Opskorting.....	1	7957
2763	do.: Verbod.....	2	7957
2764	do.: Geskrap.....	2	7957
2779	Wet op Vreemdelinge (1/1937): Vansverandering: Moodley in Moorley.....	1	7964
2796	Wet op Vreemdelinge (1/1937): Vansverandering: Kuncin in Berowsky.....	1	7964
2798	Wet op Vreemdelinge (1/1937): Vansverandering: Posthumus in Patterson.....	1	7964
2799	do.: do.: Moabile in Louw.....	2	7964
2804	Wet op Publikasies (42/1974): Ongewenste publikasies of voorwerpe: Lys P81/111....	2	7964
2805	do.: do.....	2	7964
2806	do.: Verdoel.....	2	7964
2807	do.: Rolprent.....	3	7964
2808	do.: Verbeteringskennisgewing.....	3	7964
2809	do.: Geskrap.....	3	7964
Buitelandse Sake, Departement van Goewermentskennisgewings			
2810	Erkenning as Ere-vice-konsul: Mnr. O. Thorsheim: Swede.....	4	7964
2811	Oorhandiging van Geloofsbrief: Mnr. E. Lankin: Israel.....	4	7964
2812	do.: Mnr. José Perez del Arco y Rodriquez.....	4	7964
Finansies, Departement van Goewermentskennisgewings			
R. 2736	Doeane- en Aksynswet (91/1964): Wysiging van Bylae 1 (No. 1/2/40).....	1	7959
2775	Sluiting van oordragboeke.....	4	7964
Gemeenskapsontwikkeling, Departement van Goewermentskennisgewings			
2830	Agrément-raad van Suid-Afrika: Boustels.....	4	7964
2831	do.: do.....	5	7964
Gesondheid, Welsyn en Pensioene, Departement van Algemene Kennisgewing			
998	Kennisgewing insake geldetarief ten opsigte van dienste gelewer deur fisioterapeute aan lede van geregistreerde mediese skemas....	8	7964
Landbou en Visserye, Departement van Goewermentskennisgewings			
R. 2741	Koöperasiewet (91/1981): Voorgeskrewe gelde.....	2	7959
R. 2742	do.: Voorgeskrewe vorms.....	3	7959
R. 2743	Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus (47/1970): Wysiging van regulasies.....	7	7959
R. 2750	Wet op Beheer oor Wyn en Spiritus (47/1970): Opskorting van sekere bepalinge...	11	7959
R. 2774	Tariewe: Klerksdorp Nasionale Varsproduktemark: Wysiging.....	12	7959

For purposes of reference, all Proclamations, Government Notices and General Notices published are included in the following table of contents which thus forms a weekly index. Let yourself be guided by the Gazette numbers in the right-hand column:

CONTENTS

and weekly Index

No.		Page No.	Gazette No.
PROCLAMATION			
R. 258	Passing of certain land in the Districts of Taung and Thabazimbi in the Provinces of the Cape of Good Hope and the Transvaal respectively to the Republic of Bophuthatswana.....	1	7959
GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES			
Agriculture and Fisheries, Department of			
<i>Government Notices</i>			
R. 2741	Co-operative Act (91/1981): Prescribed fees	2	7959
R. 2742	do.: Prescribed forms.....	3	7959
R. 2743	Wine and Spirit Control Act (47/1970): Amendment of regulations.....	7	7959
R. 2750	Wine and Spirit Control Act (47/1970): Suspension of certain provisions.....	11	7959
R. 2774	Tariffs: Klerksdorp National Fresh Produce Market: Amendment.....	12	7959
Community Development, Department of			
<i>Government Notices</i>			
2830	Agrément Board of South Africa: Building systems.....	4	7964
2831	do.: do.....	5	7964
Co-operation and Development, Department of			
<i>Government Notices</i>			
R. 2746	Community Development Act (125/1977): Regulations: Control of keeping of dogs: Wakkerstroom (eSizameleni).....	1	7962
R. 2747	do.: do.: do.: Waterval-Boven (eMgwenya).....	6	7962
Environment Affairs, Department of			
<i>General Notice</i>			
996	Water Act (54/1956): Phalaborwa Water Board: Appointment of members.....	7	7964
Finance, Department of			
<i>Government Notices</i>			
R. 2736	Customs and Excise Act (91/1964): Amendment of Schedule 1 (No. 1/2/40)....	1	7959
2775	Closing of transfer books.....	4	7964
Foreign Affairs, Department of			
<i>Government Notices</i>			
2810	Recognition as Honorary Vice-Consul: Mr O. Thorsheim: Sweden.....	4	7964
2811	Presentation of Credentials: Mr E. Lankin: Israel.....	4	7964
2812	do.: Mr José Perez del Arco y Rodriquez..	4	7964
Health, Welfare and Pensions, Department of			
<i>General Notice</i>			
998	Notice concerning the tariff of fees for services rendered by physiotherapists to members of registered medical schemes.....	8	7964
Industries, Commerce and Tourism, Department of			
<i>General Notice</i>			
985	Companies Act (61/1973): Registration of companies.....	1	7961

No.	Bladsy No.	Staats- koerant No.	No.	Page No.	Gazette No.
Mannekrag, Departement van			Internal Affairs, Department of		
<i>Goewermentskennisgewing</i>			<i>Government Notices</i>		
R. 2735	Druk- en Nuusbladnywerheid: Wysiging van Hoofooreenoms.....	13 7959	2761	Publications Act (42/1974): Undesirable publications or objects: List P81/108.....	1 7957
<i>Algemene Kennisgewings</i>			2762	do.: Suspension.....	1 7957
994	Loonwet (5/1957): Loonraadondersoek: Swaarklei en Verwante Produktenywerheid: RSA.....	6 7964	2763	do.: Prohibition.....	2 7957
995	do.: do.: Goederevervoer- en Opbergings-bedryf, Sekere Gebiede: RSA.....	6 7964	2764	do.: Deleted.....	2 7957
Nasionale Opvoeding, Departement van			2779	Aliens Act (1/1937): Change of surname: Moodley to Moorley.....	1 7964
<i>Goewermentskennisgewing</i>			2796	Aliens Act (1/1937): Change of surname: Kuncil to Berowsky.....	1 7964
2797	Heraldiekwet (18/1962): Kennisgewing van registrasie.....	5 7964	2798	Aliens Act (1/1937): Change of surname: Posthumus to Patterson.....	1 7964
Nywerheidswese, Handel en Toerisme, Departement van			2799	do.: do.: Moabile to Louw.....	2 7964
<i>Algemene Kennisgewing</i>			2804	Publications Act (42/1974): Undesirable publications or objects: List P81/111.....	2 7964
985	Maatskappywet (61/1973): Registrasie van maatskappye.....	1 7961	2805	do.: do.....	2 7964
Omgewingsake, Departement van			2806	do.: Representations.....	2 7964
<i>Algemene Kennisgewing</i>			2807	do.: Film.....	3 7964
996	Waterwet (54/1956): Phalaborwa-water-raad: Aanstelling van lede.....	7 7964	2808	do.: Correction notice.....	3 7964
Samewerking en Ontwikkeling, Departement van			2809	do.: Deleted.....	3 7964
<i>Goewermentskennisgewings</i>			Manpower, Department of		
R. 2746	Wet op Gemeenskapsrade (125/1977): Regulasies: Beheer oor aanhou van honde: Wakkerstroom (eSizameleni).....	1 7962	<i>Government Notice</i>		
R. 2747	do.: do.: do.: Waterval-Boven (eMgwenya).....	6 7962	R. 2735	Printing and Newspaper Industry: Amend-ment of Main Agreement.....	13 7959
Vervoer, Departement van			<i>General Notices</i>		
<i>Goewermentskennisgewing</i>			994	Wage Act (5/1957): Wage Board investiga-tion: Heavy Clay and Allied Products In-dustry: RSA.....	6 7964
R. 2751	Handelskeepvaartwet (57/1951): Wysiging van regulasies.....	15 7959	995	do.: do.: Goods Transportation and Stor-age Trade, Certain Areas: RSA.....	6 7964
<i>Algemene Kennisgewing</i>			National Education, Department of		
999	Wet op Lugdienste (51/1949): Aansoeke om lisensies.....	11 7964	<i>Government Notice</i>		
	Amptelike publikasies uitgegee gedurende September 1981.....	17	2797	Heraldry Act (18/1962): Notice of registra-tion.....	5 7964
	Gewysigde sluitingstye vir wetlike en Goe-wermentskennisgewings.....	16	Transport, Department of		
WETLIKE ADVERTENSIES			<i>Government Notice</i>		
	Algemene Voorwaardes en Tariewe.....	14	R. 2751	Merchant Shipping Act (57/1951): Amend-ment of regulations.....	15 7959
	Aktes: Verlore Dokumente.....	22	<i>General Notice</i>		
	Algemeen.....	30	999	Air Services Act (51/1949): Applications for licences.....	11 7964
	Besigheidskennisgewings.....	18		Official publications issued during September 1981.....	17
	Boedelwettekennisgewings.....	45	Amended closing times for legal and Government notices.....		
	Derdeparty-assuransie-eise.....	65	LEGAL ADVERTISEMENTS		
	Geregtelike en Openbare Verkope.....	26	General Conditions and Rates.....		
	Handelsmerke in SWA.....	30	Administration of Estates Acts Notices....		
	Insolvensiewet- en Maatskappywette-ken-nisgewings.....	57	Business Notices.....		
	Likwidaateurskennisgewings.....	22	Butchers' Notices.....		
	Maatskappykennisgewings.....	19	Change of Name.....		
	Naamsveranderings.....	29	Company Notices.....		
	Naturalisasiekennisgewings.....	65	Deeds: Lost Documents.....		
	Orders van die Hof.....	24	General.....		
	Publieke Veilings.....	28	Insolvency Acts and Companies Acts		
	Slagterskennisgewings.....	29	Notices.....		
	Verlore Lewensversekeringspolisse.....	62	Liquidators' Notices.....		
			Lost Life Insurance Policies.....		
			Naturalisation Notices.....		
			Orders of the Court.....		
			Public Auctions.....		
			Sales in Execution and Public Sales.....		
			Third Party Insurance Claims.....		
			Trade Marks in SWA.....		